

Dopo una delle più lunghe e «arrabbiate» campagne elettorali degli ultimi anni, arriva il giorno della verità per gli schieramenti politici in campo

Al voto con l'incognita astensionismo

Alle urne 50 milioni di italiani. Oltre al duello Berlusconi-Rutelli quelli per i candidati sindaco

ELEZIONI

Tre scenari per il dopo

di Alberto Statera

Sulla campagna elettorale che fortunatamente ci lasciamo alle spalle si è detto tutto il possibile e sarebbe superfluo tornarci oggi che i cittadini si apprestano al seggio elettorale in un numero che le democrazie solide e partecipative devono augurarsi alto. Sarà forse più utile tentare di delineare, a nostro rischio, i possibili scenari per il futuro. Con l'avvertenza preliminare che, chiunque vinca, probabilmente nulla sarà come prima. Perché una campagna giocata sul disonore reciproco, che ha visto volare epiteti come "nazi" o "bolcevico", "mafioso" e persino "ostentatore di terga" (per tradurre in linguaggio accettabile ciò che Bossi ha detto di Rutelli), prelude per un congruo periodo alla possibilità di mediazione, fondamentale nella politica considerata come arte alta.

Posto che lo schieramento di centrosinistra è caduto a piè pari nella trappola dell'opposizione che ha ridotto un'importante consultazione elettorale in un plebiscito pro o contro Berlusconi, l'impressione prevalente è che la Casa delle libertà, anche per gli errori e la minor spregiudicatezza dell'Ulivo, farà man bassa di voti e vincerà le elezioni.

Ecco quindi lo Scenario numero 1: Berlusconi vince e il presidente della Repubblica Carlo Azeglio Ciampi gli affida l'incarico di formare il nuovo governo. Perché così prescrive la Costituzione, a dispetto di quanto si è tentato di far credere in campagna elettorale: è il capo dello Stato e non direttamente gli elettori a nominare il presidente del Consiglio. Se Ciampi incaricherà Berlusconi e questi riuscirà a formare un governo che ottenga la maggioranza in Parlamento, nessuno dei problemi fin qui segnalati e amplificati dalla più autorevole stampa internazionale sarà risolto. Le democrazie evolute, come speriamo sia la nostra, non prevedono alcun lavacro popolare, cheché ne pensi Berlusconi. Le pendenze giudiziarie, salvo che non si commissari la magistratura e di conseguenza la democrazia, restano pendenze giudiziarie, le eventuali sentenze restano sentenze. Immaginate perciò un presidente del Consiglio che, giorno dopo giorno, deve rispondere in qualche tribunale della Repubblica - e magari straniero - di corruzione di magistrati e di altri reati infamanti. Tant'è. E nessuna opinione pubblica di paesi civilizzati potrà credere che ciò avviene perché il capo del governo italiano è vittima di un complotto politico della magistratura. Come non potrà cambiare l'opinione internazionale sulla questione del conflitto d'interessi, che apparentemente interessa così poco gli italiani, ma che in tutte le democrazie è la prima discriminante. Immaginate l'onorevole Berlusconi che, da capo della maggioranza parlamentare e presidente del Consiglio, regola personalmente, come ha promesso, il conflitto d'interessi del signor Berlusconi imprenditore televisivo, editoriale, assicurativo, immobiliare, finanziario. E, per di più, affidato a mani amiche il suo gruppo, si mette a privatizzare la Rai, come peraltro con scarsa convinzione - ha promesso. Immaginate cosa ne direbbero l'Economist, il New York Times e l'opinione pubblica europea che, per questioni molto meno rilevanti di quelle giudiziarie che coinvolgono Berlusconi, ha mandato a casa statisti di prima levatura.

Il rischio evidente di questo scenario è che si ripeta una situazione simile a quella dell'estate 1994, quando il governo guidato da Berlusconi allineava errori giorno dopo giorno, la lira franava sui mercati internazionali, le borse scendevano, le newsletter delle grandi banche internazionali ci davano come un paese ad alta instabilità politica. Rischio aggravato dalla eventuale circostanza che la vittoria della Casa delle libertà privilegi Forza Italia e penalizzi Alleanza nazionale, Lega ed ex democristiani.

Segue a pagina 3

ROMA Quasi 50 milioni di italiani oggi alle urne (circa un milione nel Friuli-Venezia Giulia) con l'incognita dell'astensionismo. È il giorno della sfida tra centrosinistra e centrodestra e tra i rispettivi candidati premier, Francesco Rutelli e Silvio Berlusconi. Oltre che per le elezioni politiche (Camera e Senato) in molte regioni si voterà anche per le amministrative (comuni e provinciali).

● Si voterà dalle 6.30 alle 22 e subito dopo la chiusura dei seggi comincerà lo scrutinio delle schede del Senato e della Camera. Lunedì alle 14 comincerà lo scrutinio per le elezioni amministrative. Ma a preannunciare la vittoria di uno degli schieramenti in gara saranno sempre gli exit poll, i sondaggi basati sulle dichiarazioni degli elettori.

● Dove si vota solo per le politiche ogni elettore riceverà tre schede: una rosa per l' uninominale della Camera, un'altra griglia per la proporzionale della Camera e una griglia per l' uninominale del Senato (solo per gli elettori che avranno compiuto 25 anni). Se si vota anche per le amministrative le schede saranno 4 o 5.

● Molti i «duelli» importanti

tra candidati dell'Ulivo e della Casa delle Libertà, sia per le politiche che per le amministrative. Il presidente del Consiglio Giuliano Amato è candidato a Grosseto contro Franco Mugnai; Francesco Rutelli a Roma contro Elio Vito; Silvio Berlusconi a Milano contro Gianni Rivera; Massimo D'Alema a Gallipoli contro Alfredo Mantovano; Vittorio Sgarbi a Trieste contro Riccardo Ily.

● C'è attesa anche per i «duelli» tra i candidati sindaco. A Roma Walter Veltroni contro Antonio Tajani; a Milano il sindaco uscente Gabriele Albertini (Cdl) contro Sandro Antoniazzi (Ulivo); a Torino Sergio Chiamparino (Ulivo) contro Roberto Rosso (Cdl); a Napoli Rosa Russo Iervolino (Ulivo) contro Antonio Martusciello (Cdl).

● Le previsioni del tempo indicano cielo sereno in tutta la penisola e temperature in aumento. La bella giornata favorirà l'astensionismo? Nel dubbio, il Viminale chiede agli elettori di recarsi al voto nelle prime ore del giorno o comunque entro il primo pomeriggio. Quel che è certo è che il «partito delle astensioni» agita tutti gli schieramenti in campo.

● Alle pagine 2-3-4-5-7

Rutelli

Nascita: Roma, 14 giugno 1954

Segno zodiacale: Gemelli

Studi: Maturità classica

Matrimonio: Sposato con Barbara Palombelli, prima in comune, poi in chiesa

Figli: Due, uno dei quali adottivo

Cariche: Sindaco di Roma, ex ministro

Partito: Margherita, Democratici, Pr. Verdi

In politica: dal 1975

Squadra: Lazio

Sport: Tennis, golf, calcio

Berlusconi

Nascita: Milano, 29 settembre 1936

Segno zodiacale: Bilancia

Studi: Laurea in Giurisprudenza

Matrimonio: Sposato con Carla Dell'Oglio, poi divorziato e risposato con Veronica Lario

Figli: Cinque, due dal primo matrimonio, tre dal 2°

Cariche: Ex presidente del Consiglio

Partito: Forza Italia

In politica: dal 1994

Squadra: Milan

Sport: Jogging, tennis

Bombardamenti contro i guerriglieri. Speranze nel nuovo governo

Macedonia, tregua già finita L'esercito riprende l'attacco

SOLO LIEVI FERITI



Treno deraglia, traffico in tilt

ROMA Treno deragliato, metanodotto lesionato, traffico in tilt. Tre frane in Calabria hanno portato alla paralisi la circolazione ferroviaria e al deragliamento dell'espresso Roma-Reggio Calabria. Per fortuna, solo una decina di feriti lievi. La linea ripristinata soltanto in serata, dopo un lungo blocco anche dell'autostrada.

● A pagina 8

SKOPIE La tregua, appena sufficiente a consentire l'accordo per il nuovo governo di unità nazionale, è già finita. Nella Macedonia settentrionale e in quella nord-occidentale le forze armate governative hanno ripreso a bombardare le postazioni della guerriglia albanese. Il portavoce dell'esercito ha annunciato l'uccisione di «trenta terroristi». L'Esercito di liberazione nazionale (Uck) invece non rivendica nulla; ma si è dato nel frattempo il suo primo comandante generale: si chiama Gezim Ostreni, ha 60 anni, un militare di carriera diventato ufficiale nel vecchio esercito jugoslavo. Per lui quella in Macedonia è la terza guerra balcanica: ha già combattuto in Bosnia contro i serbi e poi in Kosovo. Le speranze della comunità internazionale sono ora legate alla capacità di dialogo e di riforma che il nuovo esecutivo saprà dimostrare.

● A pagina 9

LO SPORT

La Triestina perde in casa ma ormai la testa è ai play-off

Montella fa «volare» la Roma Schumacher in pole position



Batistuta e Montella esultano dopo il gol della Roma.

ROMA La Roma fatica ma alla fine ci pensa l'aeroplano Montella a farla vincere (1-0) contro l'Atalanta, mantenendo così - a 4 giornate dalla fine del campionato - 5 punti di vantaggio sulla Lazio (ieri vittoriosa per 4-2 a Napoli) e 6 sulla Juve (vittoriosa sabato a Firenze per 3-1). Scudetto dunque sempre più vicino. In C2, la Triestina perde in casa con la Pro Patria (0-1), ma il risultato è inconfondibile: gli alabardati sono nei play-off, ed è là che dovranno dare il massimo. Intanto, al Gran Premio di Austria, Michael Schumacher ha conquistato la pole position. Al suo fianco partirà Juan Pablo Montoya con la Williams. In seconda fila Ralph Schumacher (Williams) e Rubens Barrichello con l'altra Ferrari. Male le McLaren: settimo e ottavo tempo per David Coulthard e Mika Hakkinen.

● Nello Sport

I gioielli di Kathleen Foreman, vedova del presidente della Stock Alberto Casali, saranno battuti da Christie's

Trieste, all'asta un pezzo di storia

TRIESTE Sessanta gioielli appartenuti a Kathleen Foreman, morta nel giugno del 2000 a 94 anni e dal 1972 vedova di Alberto Casali, presidente della Stock, fautore di una consistente parte delle fortune dello storico marchio, saranno messi all'asta da Christie's il 30 e 31 maggio a Milano. Il più prezioso è un anello con diamante, taglio ottagonale, firmato Bulgari. Stimato tra i 150 e i 200 milioni. Ma sembra quasi una gemmolina accanto a una parure di smeraldi che, tutta assieme, potrebbe valere tra i 120 e i 188 milioni. Anche questo verde decoro, però, sta in concorrenza: tra opali e perle, zaffiri, brillanti, oro, rubini, tra spille d'ogni foggia, orecchini e bracciali, collane e orologi. Ogni brillante una storia, un pezzo di Trieste che in punta di piedi va all'asta.

● In Trieste
Gabriella Ziani



La parola fine per Emilio Vesce dopo 7 mesi
Lungo coma, e ieri la morte del radicale

● A pagina 8

Rē Artū
Le Scarpe.

SI RINNOVA

Sconti dal 30% all'80%
dal 2 al 30 maggio

Trieste - Via Mazzini, 53/A

Com. Com. off. n. 11-66/225-01

FESTA DEGLI ASPARAGI

TAVAGNACCO (UDINE)

Parco Campo Sportivo

12 • 13

19 • 20

MAGGIO

SAPORI
MUSICA E
TRADIZIONE

SABATO E DOMENICA INIZIO DEGUSTAZIONI ORE 12.00
INFORMAZIONI: www.protavagnacco.it

Kata Web

freeinternet.kataweb.it

Registrati subito e naviga a tutta velocità.

freeinternet.kataweb.it

Kata Web

L'Italia al voto



Nel Friuli-Venezia Giulia poco più di un milione di elettori si apprestano al voto di oggi: dai partiti battage atipico e con qualche scivolone

Regione alle urne, in palio venti seggi

Candidati d'importazione, prepotente ritorno di «santini» e cartellonistica tra le novità

LA VIGILIA

Cronaca del sabato d'attesa dei principali candidati triestini al Parlamento. C'è chi si rilassa e chi, invece, non riesce a trovare pace

Illy in barca, Sgarbi si dà agli incontri galanti

TRIESTE C'è chi si rilassa in barca, chi legge al computer le e-mail dei simpatizzanti (e ci trova anche qualche virus) e poi va alla partita. E chi invece prosegue la frenetica campagna elettorale nelle piazze, fra i mercatini di quartiere, in bar e negozi. Ma c'è chi invece preferisce gli incontri con le elettrici, oppure vedere amici davanti a un buon bicchiere di vino terano e prosciutto istriano.

È il sabato del candidato alla vigilia delle elezioni. Illy-Sgarbi (Trieste Uno), Damiani-Menia (Trieste Due), Bordon-Camber (senato): come hanno vissuto i protagonisti dei duelli elettorali più attesi le ultime ore prima del D-Day? Ecco attività elettorali, abitudini alimentari e piccole curiosità degli aspiranti parlamentari il giorno prima delle elezioni. Ad iniziare dall'ex sindaco **Riccardo Illy** che ieri ha passato una giornata all'insegna del relax. «Mi sono alzato un po' prima delle sette e riferisce - come faccio di solito. Poi sono andato alla piscina terapeutica a rilassarmi un po'. Un'oretta e mezzo in ammollo in acqua di mare bella calda». Successivamente Illy ha partecipato alla conferenza stampa di Pacorini e Rosato ai Duchi. «Poi sono andato in barca insieme a un amico. A pranzo ho mangiato il solito: un po' di pasta, un po' di verdura, frutta e caffè». Il pomeriggio lo ha trascorso con moglie e figlia. La serata, per la famiglia Illy, si è conclusa in un locale sul mare, con una cena rigorosamente a base di pesce.

Opposta la giornata pre-voto di **Vittorio Sgarbi**, all'insegna degli ultimi appuntamenti per convincere gli indecisi. «Mi sono alzato alle dieci - spiega il critico d'arte - dopo aver passato la nottata da Camber e aver girato la città con alcune amiche. Poi, al mattino ho fatto campagna elettorale in diretta, nel senso che ho assoldato una ragazza di 18 anni per farla diventare prima consigliere comunale e poi assessore. Una ragazza che abbiamo trovato al Cremcafé di piazza Goldoni. Ho incontrato anche Rovis, e abbiamo bevuto insieme un bicchiere di vino raboso». Il

critico d'arte ha poi incontrato negozianti, pescivendoli, nonché «semplici» elettori nei supermercati della zona. E ha letto a ogni cittadino che incontrava le frasi su Trieste («tanto nobile e tanto disperata») vergate dal defunto vescovo di Trieste Lorenzo Bellomi. «Siamo andati anche a ve-



Riccardo Illy

dere la casa di Italo Svevo nella zona di rione Capodistria, che nessuno sa che è tale perché non c'è fuori neppure la lapide. La città è talmente curata, che il sindaco non è stato in grado di mettercela».

La giornata del critico d'arte è proseguita in Slovenia, a Capodistria, dove ha incontrato il sindaco e

l'ex sottosegretario Franco Juri, nell'edificio comunale appena riaperto. In mattinata era stato infatti inaugurato il restaurato Palazzo Pretorio. Alla cerimonia hanno partecipato anche gli sbandieratori di Ferrara, la città di Sgarbi. Dopo aver saltato il pranzo, cosa che fa abitualmente, Sgarbi è rientrato a Trieste per altri incontri. E la serata? Si preannunciava galante. «Vedrò delle mie elettrici - programmava, scherzando - su, ieri pomeriggio - E'

l'associazione "donne elettrici per Sgarbi", l'Andees, un'associazione di donne elettrici molto dinamiche e molto eccitanti». «Se mi divideva un punto da Illy - chiosava - così ne ho recuperati due con le donne elettrici».

Poi il discorso si è fatto più serio. «La campagna elettorale - ha detto Sgarbi - riflettendo sull'ultimo mese di comizi - è stata molto buona per quello che riguarda la mia persona, che non si è risparmiata. Non si può dire invece che la struttura dei partiti sia stata corrispondente all'impegno del candidato. Ho visto molta latitanza organizzativa in Forza Italia. La persona più estrosa è Camber. La meglio organizzata ma per il partito suo, è Menia. La persona che ha inteso meglio il suo ruolo di sostenitore strutturale è stato Codarin del Ccd. In Forza Italia si ha invece una sensazione molto aerea. Per cui verrò a Trieste, una volta vinte le elezioni, e mi impegno a dare fondamento, struttura e costruzione al partito Forza Italia, per farla diventare "più bella e più grande che pria"».

Roberto Menia voleva dormire un po' più del solito ieri mattina. «Invece - ha raccontato - ho dovuto rivedermi i programmi delle amministrative, andando poi a presentare le liste insieme agli altri in Tribunale. Quindi una levataccia. Poi sono tornato a casa. Mia moglie mi ha fatto i cappelletti al burro, che a me piacciono, anche se li ho lasciati un po' raffreddare a causa delle prove del gran premio d'Austria». Menia si è messo poi a rispondere alle e-mail che riceve («una ventina al giorno» ha detto) sul sito che ha aperto in occasione delle elezioni. «Credevo - ha confessato - che fosse una cosa meno faticosa. E invece mi arrivano molti messaggi. In prevalenza sono auguri e consigli (alcuni di illustri professori dell'Area di ricerca, ma che non voglio svelare), anche se c'è qualche raro anonimo che ha tentato di mandarmi dei virus. Che ho prontamente cancellato: è facile individuarli, sono senza mittente». Infine il candidato di An è andato a vede-

re la partita della Triestina. Poi a cena, e subito a letto. «E' stata una campagna - ha ribadito - particolarmente faticosa per me, per via del gioco di squadra».

Sveglia un po' più tardi del solito (ma solo un'ora in più) per **Roberto Damiani**, visto che la sera



Vittorio Sgarbi

prima aveva assistito alla rappresentazione di «A qualcuno piace caldo» al Teatro Rossetti. «Ieri mattina non ho fatto praticamente colazione: ho bevuto solo un decaffeinato e un succo di frutta». E ha trascorso gran parte della mattinata in Comune dove ha sbrigato alcune pratiche di carattere ammini-

strativo. Cui è seguita una presenza alla conferenza stampa dei candidati vice del centrosinistra alle amministrative. «Poi mi sono trovato in viale con degli amici, mentre ho consumato un pasto ultradietetico al Caffè degli Specchi. Dopo di che sono ritornato in Comune per sbrigare delle pratiche che ho trascurato in questi ultimi due o tre giorni di campagna elettorale». «Quindi la corsa da candidato - ha spiegato l'ex vicesindaco - non ha

modificato comunque tutte quelle ore che abitualmente dedico». Nel pomeriggio, Damiani ha preso un taxi ed è andato allo stadio (come Menia) per vedere la partita della Triestina. Alla sera è andato a messa in via dell'Istria dove si è tenuta un'inaugurazione di alcuni lavori dell'oratorio gestito dalle suore salesiane. E ha visto anche la partita di pallamano.

Giorata trascorsa fra incontri di lavoro e vita privata quella di **Willer Bordon**, che ha incontrato i cittadini di Servola sul problema della ferriera. «Io sono il ministro dell'Ambiente - ha sottolineato - e quindi non mai voluto essere il candidato». «Nella veste governativa - ha aggiunto - voglio dare una mano a Trieste. Mi sto occupando dei problemi ambientali e ho passato il pomeriggio con i comitati di quartiere». Al mattino invece Bordon aveva concluso il convegno workshop internazionale sul problema ambientale, alla facoltà di Scienze politiche. «Per il resto - ha raccontato - ho fatto delle passeggiate con mia moglie e mia figlia in centro città. Abbiamo mangiato a casa. Poi nel pomeriggio sono andato a Muggia a trovare dei parenti. In seguito ho accompagnato mia moglie all'aeroporto in quanto votava a Roma». Insomma, è stata una giornata simile a tutte le altre, ha sentenziato Bordon.

Anche **Giulio Camber** non ha fatto nulla di diverso dal solito il giorno prima del voto. «E' stata - ha spiegato - una giornata uguale alle ultime trenta e alle prossime trenta. Sono andato a dormire alle cinque e mi sono alzato alle sette e mezzo. Quindi sono andato a preparare il terreno per Sgarbi in alcuni posti nella zona di via Valmaura». «A pranzo? Non pranzo mai. Ho fatto ancora dei giri per conto mio, e poi ho reintrovato Sgarbi». E la serata? «Avrò a casa - dichiarava ieri pomeriggio - una decina di amici: faremo le ultime considerazioni su quello che non abbiamo ancora fatto. Il tutto davanti a un bicchiere di semipreciosissimo terano e un "prosciuttaccio" istriano, quello nero con la goccia. Meglio farlo prima, perché dopo passa l'appetito a tutti...».

Alessio Radossi

Attesa per la probabile comune «promozione» di Antonione, Saro e Romoli, che decapiterebbe il vertice dell'amministrazione, e per il voto sloveno

TRIESTE Collegi blindati e liste civetta, traslochi improvvisi e altrettanto inaspettati ritorni alle origini: non si può dire che i candidati di questa tornata elettorale per le politiche, che assegnerà i venti seggi riservati ai parlamentari regionali, nel Friuli-Venezia Giulia non le abbiano pensate tutte. Il loro milione e poco più di teorici elettori per la Camera e per il Senato è stato sottoposto a un vero bombardamento di dati e cifre, con almeno un paio di clamorosi revival dal passato: quello dei «santini», immaginette simil-religiose tese a raffigurare la virtù (e le caratteristiche) del parlamentare papabile e i manifesti murali, in grande spolvero. In una kermesse molto «catodica», almeno a livello nazionale, ci sono stati risparmiati invece, almeno a queste latitudini, i terribili «spot» che gli aspiranti ministri e sottosegretari del passato utilizzavano, riunendo per l'occasione la famiglia attorno a un focolare, virtuale pure quello.

La Regione decapitata. Da qualsiasi parte lo si voglia vedere, è sicuro che il tema della Regione ritrovata praticamente accefa da un giorno all'altro ha caratterizzato tutto l'ultimo periodo della discussione politica. Non era mai capitato che l'amministrazione si trovasse nella condizione di veder candidarsi contemporaneamente il presidente della giunta (Antonione), l'assessore alle Finanze (Romoli) e il consigliere capogruppo del partito di maggioranza relativa (Saro di Forza Italia). Di qui, forse, l'improvviso attaccamento alla poltrona manifestato dal terzetto che, con un piede e più già a Roma, si è candidato anche a scegliere i suoi successori...

Il ministro, il professore e il valdes. La transumanza elettorale ha proiettato sul sipario del Friuli-Venezia Giulia almeno tre personaggi di rilievo nazionale: due sono arrivati all'ombra dell'Ulivo, il ministro Willer Bordon e Valdo Spini, l'altro, il critico d'arte e deputato Vittorio Sgarbi, dalla Casa delle libertà. Assolutamente personalizzato e diversificato il modo di muoversi del terzetto. Bordon, al quale la lunga permanenza vicino al Tevere non ha ancora sciacquato del tutto le tipiche vocali aperte triestine, ha fatto sostanzialmente... il ministro, con visite mirate, provvedimenti ad hoc, un'abbuffata

di muggesantità e triestinità e ampio sfoggio di un senso della «piacioneria» evidentemente affinato dalle frequentazioni rutelliane. Botta di vita, invece, per Sgarbi. Paracadutato sul territorio per contrastare il totem Illy, è stato sottoposto a un vero e intensivo

Attenzione dall'estero
Il francese
«Figaro»
concede spazio
all'ex sindaco

TRIESTE È giunta fino alle «nobili» pagine, seppure in versione Web, del francese «Figaro» l'eco del duello elettorale a Trieste tra Riccardo Illy e Vittorio Sgarbi. L'«anti-Berlusconi» di Trieste, come viene definito già nel titolo l'ex sindaco, è subito definito come personaggio «atipico» («riservato, dal fisico asciutto»), raffrontato all'«esuberante pensatore libero ed erudito critico d'arte».

Il giornale transalpino si lancia in una breve ma a tratti efficace descrizione di Trieste e della sua realtà, individuando la chiave del successo dell'ex primo cittadino legato all'Ulivo nella peculiarità storica, geografica e sociale di Trieste, «porta dei Balcani gelosa della sua identità, dove non risuonano le polemiche che avvengono nel resto d'Italia e nella quale la metà degli elettori ha firmato una petizione per fare della città una provincia autonoma per difendersi dal potere «esorbitante» degli abitanti del vicino Friuli». Dell'azienda di famiglia, assunta a simbolo di certa economia locale, si accennano alcuni tratti: di Riccardo Illy, si ricorda l'apertura nei confronti dell'Est, il suo impegno, con Pininfarina, nell'asse di comunicazione «Transpadana» tra Torino a Trieste per proiettarsi a Oriente, e l'idea di promuovere un'expo internazionale su scambi commerciali e immigrazione. A entrambi i contendenti politici si riconosce infine un «fair-play poco frequente in questi tempi di cagnara elettorale».

tour del territorio, un Bignami che apriva con Ferrera, proseguiva con Foiba e chiudeva con piazza Unità. Contro gli odiati «comunisti», festa a go-go e sortite notturne delle quali le sciate vestali della mondanità triestina parleranno per un bel pezzo. Chiude Spini, accolto a braccia aperte dall'altro valdesse famoso, Riccardo Illy e unico a sottoporli, memore forse della scuola socialista da cui proviene, a una vera e deflagante campagna elettorale «alla vecchia maniera», tra sezioni e iscritti, associazioni ed enti.

I pranzi e le cene. Alla faccia delle proverbiali mani bucate dei triestini, i candidati friulani li hanno superati alla grande. Da Tavagnacco a Rigolato, un fiorire di cene e inviti con candidato da far paura. Piazzatissimo, come anfitrione, il solito Ferruccio Saro. A Trieste (ma anche a Gorizia) rari snacks e parecchi conti «alla romana». Forse che gli elettori, in queste due aree, erano già abbastanza convinti?

Il voto sloveno. Era, finora, una delle rare certezze a livello regionale. In pratica, gli esponenti della minoranza, storicamente orientati a sinistra, si sceglievano il loro senatore e lo votavano, compatti. Il triestino Milos Budin ha dovuto, invece, sudare. E dopo che i Popolari avevano tentato di sostituirlo con il sindaco di San Floriano, Adriano Corsi, Budin si è pure trovato uno sloveno «doc» come Aldo Ruppel di Rifondazione comunista nello stesso collegio per il Senato. Clamoroso alla «Kulturturn Dom».

Atipicità ed errori. La regione, già particolare di per sé, sintetizza la più evidente delle atipicità nei collegi senatoriali, che pur in un territorio decisamente limitato, coincidono con la reale area provinciale solo nel caso di Pordenone. Una vera jattura, di fronte a un certo tipo di campanilismo dilagante che tende a considerare dei «colonizzatori» i candidati d'importazione, anche se arrivano da pochi chilometri di distanza. Oscar, infine, per la disattenzione più marcata a quelli di Forza Italia. Dei veri pasticcioni, visto che, tutti concentrati sulla listacivetta contro lo scorporo sono riusciti per una svista ad azzerare l'eventuale recupero di un candidato (Ettore Romoli è presente sia nell'unioninale che nel proporzionale, con fondate possibilità di vittoria). Qualche altra regione italiana, probabile destinataria del deputato «recuperato», ringrazia sentitamente.

Furio Baldassi



Elettra Rinaldi



Enzo Cattaruzzi



Giorgio Marchesich



Riccardo Illy



Iacopo Venier



Roberto Molinaro

Sono 14 le liste sulla scheda, ma solo 13 si contenderanno i (teorici) tre posti a Montecitorio disponibili

Al proporzionale anche un «fantasma»

TRIESTE Sono quattordici le liste che si presentano in Friuli-Venezia Giulia nel collegio unico regionale per la quota proporzionale della Camera. Ma a contenderci i (teorici) tre posti per Montecitorio saranno solo 13 candidati. Il quattordicesimo è quel Massimo Maria Piana, funzionario romano di Forza Italia che non s'è mai visto in zona e che ha fatto anche sapere di non voler vedere pubblicata la

sua foto: da qui il punto di domanda che compare qui sotto al posto del suo volto. Perché? Semplice: Piana è il candidato-fantasma della famigerata lista «civetta» (che si chiama, senza giri di parole Lista per l'abolizione dello scorporo) messa in campo dal centrodestra per evitare sprechi di voti e massimizzare, quindi, il risultato al proporzionale. Altrimenti fa il centrosinistra in altre 16 circoscrizio-

ni sparse per l'Italia con la lista «civetta» Paese nuovo.

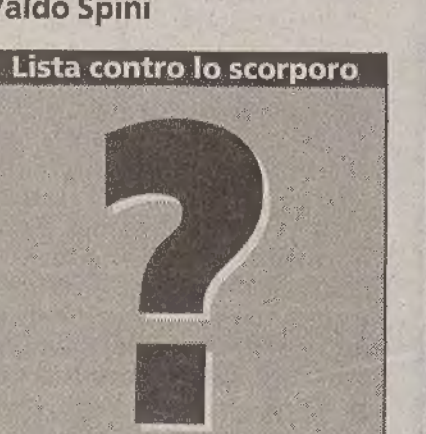
Da ricordare che per ottenere diritto al riparto dei seggi al proporzionale, la singola lista dovrà aver superato la fatidica soglia del 4 per cento. Un problema di sopravvivenza politica che hanno parecchie delle formazioni oggi in corsa.

Dunque, ecco tutti i candidati al proporzionale in Friuli-Venezia Giulia, sottolineando che nell'edizione

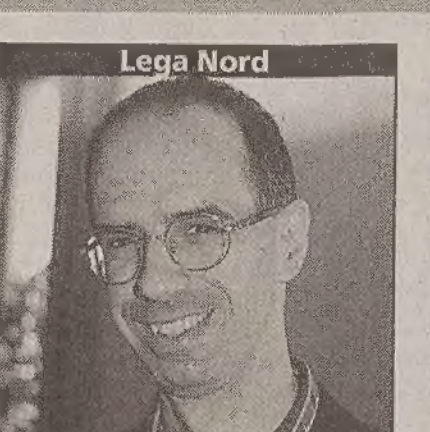
di ieri per un problema tecnico, all'interno della riproduzione della scheda elettorale, al nome del candidato dei Comunisti italiani Iacopo Venier è stato associato erroneamente il simbolo di Rifondazione.



Valdo Spini



Massimo Maria Piana



Danilo Narduzzi



Alessandra Battellino



Roberto Antonaz



Ettore Romoli



Marco Gentili



Daniele Franz

CAMERA PROPORZIONALE		
RINALDI ELETTRA	MARCHESICH GIORGIO	VENIER IACOPO
NARDUZZI DANILO	ANTONAZ ROBERTO	GENTILI MARCO
ILLY RICCARDO	MOLINARO ROBERTO	
ROMOLI ETTORE	FRANZ DANIELE	
SPINI VALDO	CATTARUZZI ENZO	
PIANA MASSIMO MARIA	BATELLINO ALESSANDRA	

L'Italia al voto



ROMA Per le elezioni politiche, l'elettore avrà a disposizione tre schede. Ecco le istruzioni per l'uso.

SCHEDE GIALLE È per il Senato (dove si vota con una sola scheda). Sulla scheda sono presenti i nomi dei candidati per il seggio uninominale con il simbolo dello schieramento che li appoggia.

I collegi sono 232 e in ogni collegio viene eletto chi ha la maggioranza relativa.

I rimanenti 83 seggi sono assegnati, su base regionale, con un sistema fondamentalmente proporzionale, con il meccanismo dello scorporo totale (tutti i voti ottenuti dal candidato che ha vinto il seggio uninominale vengono sottratti al totale per l'assegnazione dei seggi proporzionali).

Non c'è una soglia di sbarramento perché il meccanismo rende già impossibile ottenere seggi per chi ha ottenuto una bassa percentuale di voti.

SCHEDE ROSA Serve per eleggere il candidato al seggio uninominale per la Camera (per la Camera si vota con due diverse schede). I collegi sono 475 (il 75% dei seggi totali della Camera) e in ogni seggio viene eletto chi ha la maggioranza relativa. L'elettore trova sulla scheda i nomi dei candidati e, per ogni nome, il simbolo (o i simboli) del partito (o dei partiti) che lo appoggiano.

SCHEDE GRIGIE Serve per eleggere i candidati alla Camera con il sistema proporzionale. I seggi da assegnare sono 155 (il 25% del totale di 630 seggi della Camera).

Le modalità per esprimere correttamente il proprio voto nella consultazione politica odierna. Non riguardano il Friuli-V. Giulia, altre tipologie

Tre schede, un solo segno su ciascuna

Si può tracciare la classica «X» sul nome, o sul simbolo, o nell'area che li comprende

Camera, proporzionale

Guida per una corretta espressione del voto per l'elezione alla Camera dei Deputati per la parte proporzionale, scheda grigia, su indicazioni del ministero dell'Interno

A) Si vota tracciando un solo segno, con la matita, sul contrassegno della lista prescelta

B) L'elettore può votare anche con un solo segno sul cognome e nome del candidato preferito

C) L'elettore può votare anche con un solo segno sul cognome e nome di uno dei candidati della lista scelta

D) È valido comunque il voto espresso con un solo segno all'interno del rettangolo che contiene il contrassegno della lista prescelta

Sono vietati altri segni o indicazioni

è appoggiato da più partiti) i voti di differenza dal candidato che si è piazzato secondo. Alla ripartizione proporzionale partecipano solo i partiti che hanno raggiun-

la lista è bloccata e i seggi verranno assegnati, secondo quanti ne spettano a ogni partito, seguendo l'ordine numerico dei candidati del partito.

Come mostrano i grafici a fianco, esistono tre modi per tracciare il voto con la classica X: sul simbolo, sul nome di uno dei candidati o sull'area che li comprende (in tal caso vale l'attribuzione secondo ordine di lista). L'importante è che sia tracciato sulla scheda un solo segno.

In poco meno di un terzo dell'Italia però, gli elettori si vedranno consegnare anche altre schede: **SCHEDE AZZURRE** Serve per eleggere il sindaco e il consiglio comunale.

Per i comuni con oltre 15.000 abitanti il sistema è a doppio turno.

Nel caso in cui il candidato sindaco non superi il 50% dei voti al primo turno, si torna a votare, dopo due settimane, in un turno di ballottaggio tra i due candidati che hanno avuto il maggior numero di voti al primo turno.

Lo schieramento che appoggia il sindaco eletto ottiene un premio di maggioranza. **SCHEDE VERDE** Serve per eleggere presidente della Provincia e consiglio provinciale.

Anche qui il sistema è a doppio turno con una procedura simile a quella per i comuni maggiori. In questo caso però non è possibile il voto disgiunto. In alcune città si vota anche per eleggere i consigli circoscrizionali.

A Roma, per esempio, la scheda per le circoscrizioni è verde come quella che a Ravenna, Mantova, Pavia, Lucca e Imperia viene usata per le provinciali.

Camera, uninominale

Guida per una corretta espressione del voto per l'elezione alla Camera dei Deputati per la parte uninominale, scheda rosa, su indicazioni del ministero dell'Interno

A) L'elettore vota tracciando, con la matita, un solo segno sul cognome e nome del candidato preferito

B) Può altresì votare, tracciando un solo segno sul contrassegno del candidato prescelto

C) Il voto può essere espresso anche con un solo segno di matita su uno dei contrassegni del candidato preferito

D) È comunque valido il voto apposto con un solo segno all'interno del rettangolo che contiene il cognome e nome del candidato scelto

Sono vietati altri segni o indicazioni

La scheda per il Senato

Guida per una corretta espressione del voto per l'elezione al Senato della Repubblica, scheda gialla, su indicazioni del ministero dell'Interno

A) L'elettore vota tracciando un solo segno sul contrassegno del candidato prescelto

B) Può altresì votare, tracciando, con la matita, un solo segno sul cognome e nome del candidato preferito

C) È comunque valido il voto apposto con un solo segno all'interno del rettangolo che contiene il cognome e nome del candidato scelto

Sono vietati altri segni o indicazioni

Con il delitto Moro inizia la discesa dello scudocrociato. Dall'era Craxi alla fine della Prima Repubblica. L'avvento di Forza Italia e la vittoria di Prodi

ROMA Quello di oggi sarà il quattordicesimo voto degli italiani per eleggere il Parlamento. Il 2 giugno 1946 si era già votato per l'Assemblea Costituente, lo stesso giorno del referendum istituzionale monarchia-repubblica.

1948 - L'ITALIA SCEGLIE LA DC: si vota il 18 aprile 1948. La Dc esce nettamente vittoriosa dallo scontro con il Fronte popolare socialcomunista. In campagna elettorale sono fondamentali i Comitati civici di Gedda. La Dc ottiene la maggioranza assoluta alla Camera con il 48,5%. Il Fronte popolare il 31%. **1953 - LA LEGGE TRUFFA NON SCATTA:** si vota il 7 e 8 giugno 1953. L'alleanza centrista guidata dalla Dc si ferma al 49,8%. Decisiva la presenza di Unità Popolare di Parri e Calamandrei e dell'Alleanza democratica nazionale di Antonicecchi e Corbino, che non ottengono seggi, ma raggiungono il risultato che si erano prefissi: far fallire la legge truffa che prevedeva un premio elettorale per l'alleanza che superava il 50%. **1958 - UN VOTO SENZA SORPRESE:** si vota il 25 e 26 maggio 1958. La Dc risale sopra il 42%, il Pci fermo a cavallo del 22%, il Psi sale superando di poco il 14%.

1963 - DC SOTTO IL 40%, SUCCESSO LIBERALE: si vota il 28 e 29 aprile 1963. La Dc scende al 36,5% (al Senato) mentre il Pci supera per la prima volta il 25%. Molti elettori Dc si spostano sul Pli, contrario al centrosinistra, che raddoppia i suoi voti. **1968 - AVANZA IL PCI, SCONFITTA L'UNIFICAZIONE SOCIALISTA:** la Dc risale oltre il 39%, mentre avanza il Pci che al Senato, dove si presenta con il Psiup, raggiunge per la prima volta il 30%. Il Psi si ferma a cavallo del 15%, perdendo oltre il 5% rispetto ai risultati dei due partiti, separati nel 1963.

1972 - LE PRIME ELEZIONI ANTICIPATE: si vota il 7 ed 8 maggio 1972. I risultati di una campagna condotta



Immagine storica del 1948: gran folla davanti a un seggio

sul tema degli opposti estremismi premiano i partiti di centro, con la Dc che regge bene oltre il 38%. Msi a cavallo del 9%. A sinistra il Pci ottiene il 27,1%. **1976 - PCI OLTRE IL 34% MA IL SORPASSO NON RIESCE:** si vota il 20-21 giugno

1976. Dopo il grande successo delle amministrative del 1975 il Pci di Berlinguer sale ancora raggiungendo il 34,4%, ma la Dc, al 38,7%, riesce a scongiurare il temuto sorpasso. Indro Montanelli aveva invitato a votare Dc anche turandosi il naso.

1992 - L'ULTIMO PARLAMENTO DELLA PRIMA REPUBBLICA: si vota il 5 e 6 aprile 1992. La Dc è sotto il 30%, il Pds poco sopra il 16%, il Psi regge ancora sopra il 13%. Successo della Lega Nord che supera l'8%. La Rete sfiora il 10% in Sicilia. Il Parlamento sarà travolto da Tangentopoli.

1994 - ESORDIO DEL MAGGIORITARIO, VINCE BERLUSCONI: si vota il 27 e 28 marzo 1994. Vince Silvio Berlusconi, da poco sceso in capo alla guida di Forza Italia (che sarà il primo partito), alla testa di un'ibrida alleanza tra Polo della Libertà al Nord (Forza Italia, Ccd e Lega) e Polo del Buon Governo al Sud (Forza Italia, Ccd e An, nata dall'ex Msi). Sconfitta la "gioiosa macchina da guerra" dei Progressisti di Occhetto.

1996 - VINCE L'ULIVO DI PRODI: Si vota il 21 aprile 1996. L'Ulivo di Romano Prodi vince, ma con una maggioranza che, alla Camera, è condizionata da Rifondazione comunista, con cui ha fatto un patto di desistenza. Il Polo di Berlusconi è sconfitto a causa del successo della Lega Nord di Bossi che supera il 10%.

Cronistoria elettorale dal fatidico 18 aprile 1948 quando la Dc vinse lo scontro con il Fronte Popolare

Politiche: è la quattordicesima volta

Dai governi a guida Dc fino al crollo dei partiti dopo Tangentopoli

Una carrellata delle principali battute che hanno caratterizzato le ultime settimane di campagna elettorale

Dai cloni di Amato ai santi di Mastella

ROMA Scambi di battute, a volte ironiche a volte polemiche a volte al limite dell'insulto, tra candidati avversari hanno caratterizzato questa campagna elettorale. Mai come in questi due mesi l'arma dell'ironia, anche pesante, è stata utilizzata. Ecco una scelta degli «affondi» principali:

- Giulio Tremonti (Fi): «Non faremo una politica da gangster come questa di Amato e Visco».
- Fabio Mussi (Ds): «Berlusconi si crede il migliore, figuratevi che nella sua auto ha l'immagine di Gesù con la scritta "non correre papà"».
- Umberto Bossi (Lega Nord): «Ho fiducia nei miei alleati e sono sicuro che nessuno di loro la vorrà perdere per mettersi d'accordo con quel nano nazista di Amato».
- Clemente Mastella (Udeur): «Manca solo che Berlusconi dichiari di essere santo in questa terra, che cammini sulle acque e poi potremmo dire che le abbiamo viste veramente tutte».
- Massimo D'Alema (Ds): «Se andremo avanti così, vedremo Berlusconi con lo scopolapasta in testa».
- Antonio Di Pietro: «È sempre più patetico ed imbroglione questo centrosinistra post-Ulivo... Stanno lì tutto il giorno con il cappello in mano per cercare di barattare qualche collegio...».
- Enzo Carra (Udeur): «Il solerte richiamo di Berlusconi a Napoleone fa seriamente pensare che occorra rimettere mano alla legge Basaglia».

- Elio Vito (Fi): «Rutelli sarà costretto a correre qui a Roma con trombe e trombette».
- Giulio Tremonti (Fi): «Del Turco accenda il cervello prima di parlare».
- Gabriella Carlucci (Fi): «Folena fa da tantissimi anni politica, ma da un po' di tempo a questa parte, non perde occasione di dare spettacolo... Chissà, forse nello spettacolo potrebbe avere più successo che in politica».
- Paolo Bonaiuti (Fi): «Altro che fotomanzo, lo pseudoprogramma della sinistra presentato da Rutelli è la fiera delle vanità».
- Giuliano Amato (Ulivo): «Per come l'ha messa Berlusconi, l'unica tecnologia per fare la squadra del governo è quella della clonazione umana».
- Gianfranco Fini (An): «Andreotti? Beh, a volte ritornano».
- Emma Bonino: «A Rutelli vorrei chiedere se conosce la differenza tra il Vaticano e Palazzo Chigi».
- Gianfranco Fini (An): «Ma Rutelli non era quello partito in treno... Io non ho mai visto treni capaci di sorpassare...».
- Gavino Angius (Ds): «L'Italia non è la Repubblica delle banane, ma qualche bananiere rischia di andare al governo».
- Giulio Macerati (An): «Al centrosinistra manca solo di chiedere l'intervento dei marziani, dopo il comizio tv di Santoro e le critiche di alcuni giornali internazionali».

Anche in questa tornata si sono creati vari raggruppamenti delle forze politiche attorno a comuni simboli

Dentro la galassia delle liste in gara

ROMA I partiti che si presentano alle elezioni politiche compongono una galassia dalla forma apparentemente semplice, ma complicata in realtà da forme aperte o non dichiarate di desistenza e dall'uso diffuso di liste civette.

CASA DELLE LIBERTÀ (schieramento di centro-destra) comprende: Forza Italia, Alleanza Nazionale, Lega Nord, Ccd (Biancofiore), Cdu (Biancofiore), Pri, Nuovo Ps. L'alleanza comprende inoltre candidati di altre aree minori, non strutturate come partito organi-

co: il Pololaico di Sgarbi, i «quattro gatti» di Cossiga. Inoltre, in un collegio siciliano, la Cdl sostiene un candidato della Fiamma tricolore di Rauti, in base ad un accordo che prevede che la Fiamma non presenti candidati negli altri collegi.

ULIVO INSIEME PER L'ITALIA comprende Democratici di sinistra, Pdc, Democratici (Margherita), Ppi (Margherita), Udeur (Margherita), Rinnovamento italiano (Margherita), Verdi (Girasole), Sdi (Girasole).

ITALIA DEI VALORI La lista di Antonio Di Pietro non ha accettato alleanze con nessuno dei due poli maggiori. Non è presente in tutti i collegi.

DEMOCRAZIA EUROPEA Il partito di Sergio D'Antoni, Giulio Andreotti e Ortensio Zecchino non ha accordi con i due poli maggiori. Non è presente in tutti i collegi.

PANNELLA-BONINO La lista dei radicali si presenta da sola, senza accordi con i due poli maggiori. Non è presente in tutti i collegi.

FIAMMA TRICOLORA Il partito di Pino Rauti non ha presentato candidati al

maggioritario in tutti i seggi siciliani, tranne a Avola, dove il suo candidato ha l'appoggio della Casa delle libertà. La Fiamma tricolore è però assente anche in altre zone e Rauti ha invitato i segretari provinciali «nelle poche zone nelle quali il suo voto può essere determinante» a «scelte che non facilitino le sinistre».

PRC Il partito di Bertinotti si presenta da solo, senza patti di desistenza come nel 1996, ma alla Camera ha presentato candidati solo per la parte proporzionale, mentre al Senato è presente in tutti i collegi.

L'Italia al voto



Dopo l'estenuante battaglia politica un po' di ossigeno domenicale in preparazione di una serata a base di stress

Tennis, museo, bicicletta: leader in relax

Mentre Berlusconi si ritira nella villa di Macherio, Rutelli scaricherà la tensione in un «doppio»

Un'antologia del lungo duello verbale tra i due contendenti

Tutta la sfida battuta per battuta

ROMA In questi ultimi due mesi il confronto tra i due candidati premier, Silvio Berlusconi e Francesco Rutelli, si è sviluppato anche attraverso un continuo duello verbale. Ecco alcuni «affondi».

7 marzo Berlusconi: «Non c'è nessuno sulla scena mondiale che può pretendere di confrontarsi con me, nessuno dei protagonisti della politica che ha il mio passato, che ha la stessa storia che ho io».

15 marzo Rutelli: «Chi scappa non è un galantuomo. Quando si decidono le sorti del Paese, gli italiani hanno il diritto di avere le risposte a tutte le domande, anche le più spinose».

20 marzo Berlusconi: «Anche io ho lavorato per tre anni in un paese dove ho fatto lavori in campagna perché era il periodo della guerra e mio padre era via».

21 marzo Rutelli: «Prima si è definito il presidente operaio, ieri il presidente agricoltore, oggi il presidente artigiano. Noi queste cose le accogliamo con un sorriso e penso che alla fine la reazione principale degli italiani sarà proprio quella di sorridere».

24 marzo Berlusconi: «Il programma di Rutelli è la fotocopia del nostro. Il suo consulente non è Greengard, ma Rank Xerox».

31 marzo Rutelli: «Non sono abituato, quan-

do vado dagli industriali a dire che prendo il loro programma, quando vado dagli agricoltori che prendo il loro, non vi dirò che ho fatto il pasticcere, anche se in famiglia ho avuto commercianti».

6 aprile Berlusconi: «C'è una risposta sola. La dico in milanese: «ghe pensi mi». O se preferite, in veneto: «faso tuto mi». Mi immagino già le ironie di domani: dopo Giustiniano e Napoleone, adesso mi daranno del «Venezia». Pazienza».

18 aprile Rutelli: «Come non si è vergognato di stringere l'alleanza con l'estrema destra neofascista di Rauti, ora non si vergogna a coprire i «pronunciamenti» di Bossi».

26 aprile Berlusconi: «Sono prontissimo a fare un confronto, ma con il vero leader della sinistra, ossia Massimo D'Alema. Non posso prestarmi ad una sceneggiata con chi è stato affittato dalla sinistra solo per la campagna elettorale».

26 aprile Rutelli: il programma, Berlusconi «l'ha dato alle stampe ma le tipografie sono impegnate con il fotomontaggio che sta arrivando nelle case degli italiani».

3 maggio Berlusconi: «Hanno lanciato un Sos alla stampa straniera perché non hanno armi, non hanno un programma credibile: hanno affittato un

candidato, Rutelli, confidando di far dimenticare in questo modo il loro malgoverno».

4 maggio Rutelli: «Berlusconi vende? Dovete chiederlo a lui che ha già annunciato dieci volte delle cose diverse e opposte fra di loro, rimangiandosele il giorno dopo».

5 maggio Berlusconi: «D'Alema andò al governo con un'operazione spregiudicata, un mercimonio, pagando con dei posti gente eletta con il centrodestra».

6 maggio Rutelli: «Dobbiamo vigilare e aspettarci di tutto da chi ha il potere come unica religione e come unico mestiere la politica e che dopo la sconfitta si dovrà però anche mettersi a lavorare».

6 maggio Berlusconi: «non può mettere nero su bianco la filza di palle, di promesse che ha fatto agli italiani. Ma la campagna elettorale non la vince chi la spara più grossa».

9 maggio Rutelli: «Quello dei miei avversari mi sembra un contratto scritto con l'inchiostro simpatico, ovvero destinato a svanire il 14 maggio».

10 maggio Berlusconi: «All'estero non conoscono fatti e situazioni della politica italiana. Non sanno cosa è successo nella magistratura, e cioè l'infilitrazione di giudici di sinistra che usano la magistratura per far fuori gli avversari politici».

ROMA Nel giorno X, che deciderà tutto dopo una lunga ed estenuante campagna elettorale, Rutelli, che voterà in un seggio in viale Africa all'Eur, scaricherà la tensione dell'attesa con un «doppio» di tennis, mentre il suo avversario Berlusconi cercherà di distendersi insieme alla sua famiglia nel parco della sua villa di Macherio. Entrambi i candidati premier si sono organizzati per far passare quelle lunghe ore di attesa, ben sapendo che solo a notte sapranno chi andrà a Palazzo Chigi e chi siederà sui banchi dell'opposizione.

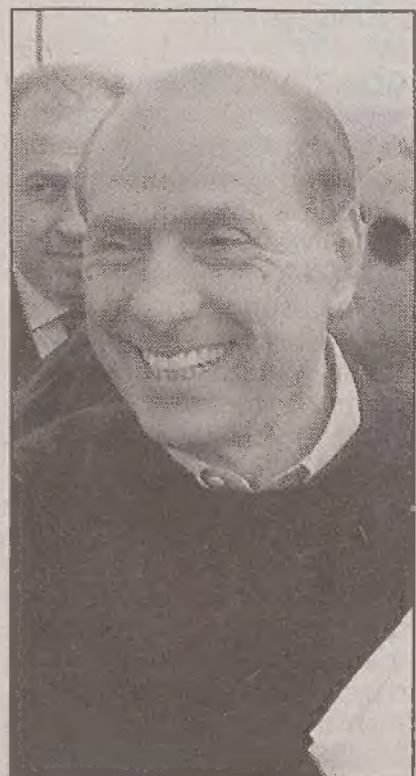
Il presidente della Repubblica Ciampi, che vede invece in domenica l'inizio della partita che lo avrà come arbitro e regista, quella della formazione del nuovo governo, dopo aver votato la mattina presto a Piazza Verbania (vicino alla sua casa privata) trascorrerà la giornata nella tenuta di Castelporziano, da dove farà ritorno solo in serata per seguire al Quirinale, in compagnia dei suoi collaboratori, la maratona elettorale.

Anche il presidente del Consiglio, Giuliano Amato, si è organizzato una domenica elettorale fuori Roma: dovrebbe infatti trascorrere la giornata nella sua amata Orbetello, dove voterà, per poi tornare in serata a Roma, dove vota sua moglie.

Ma c'è anche chi trascorrerà questa domenica come se fosse un qualsiasi giorno di festa, andando per musei. È il caso del segretario dei Comunisti italiani, Oliviero Diliberto, che di mattina ingannerà l'attesa visitando la bella mostra di

Caravaggio a Palazzo Giustiniani e dedicando il resto della giornata alla famiglia. In famiglia anche il presidente del Pdci, Armando Cossutta, che con Andreotti è forse il leader che di queste attese ne ha trascorse più di tutti gli altri.

Umberto Bossi, dopo un



Casini festeggia la prima comunione della figlia. Fini andrà al mare ad Anzio. Maroni a spasso nel varesotto

sabato dedicato all'inaugurazione di un centro studi di lingua e cultura lombarda a Busto Arsizio e ad un giro nella Bassa lombarda, domenica andrà a Torino, dove ha la residenza, per votare. Serata a Milano, nella

sede del Carroccio di Via Bellerio, per attendere i risultati elettorali insieme a tutto lo stato maggiore leghista. Il suo numero due, Bobo Maroni, ha invece in programma, se sarà bel tempo, di andare in bicicletta nelle sue zone, nel varesotto, dove voterà. Dalle 22 anche lui, ovviamente, raggiungerà Via Bellerio. Come farà anche il presidente dei deputati leghisti, Giancarlo Pagliarini, che domenica tornerà dalla Liguria, dopo un sabato al mare insieme alla moglie, passando prima a votare nella sua Padernone Dugnano.

Domenica torinese per il candidato vice premier dell'Ulivo. Piero Fassino, che parteciperà alla annuale commemorazione dei 200 partigiani della 41 Brigata Garibaldi, tra i quali c'era suo padre, caduto durante un rastrellamento. Dopo la commemorazione, Fassino voterà in un seggio della scuola «Ugo Foscolo» di Torino, per poi partire, nel pomeriggio alla volta di Roma, dove seguirà i risultati elettorali.

Tutta dedicata alla famiglia la domenica elettorale del leader del Ccd, Pier Ferdinando Casini. Il giorno del voto coincide con la prima comunione della figlia più piccola, Maria Carolina. Quindi, prima in Chiesa e poi ai festeggiamenti per la ragazzina. Serata poi a casa, in attesa dei risultati.

Anche Rocco Buttiglione voterà a Roma, alle dieci di mattina nel seggio dei Parioli, al Liceo Mameli. La domenica mattina in famiglia di Buttiglione prevede poi la Messa, quindi il pran-

zo a casa dalla sorella Angela, e infine, come ogni domenica, passeggiata nel parco con il cane Teo.

Gianfranco Fini voterà nel suo solito seggio, nella scuola elementare di Via Novara a Roma. Quindi andrà, insieme alla famiglia a mare, ad Anzio, per tornare



Fassino parteciperà a una commemorazione di partigiani. Diliberto a una mostra su Caravaggio. D'Alema a Gallipoli

in serata a casa, dove seguirà i risultati.

Sempre a Roma, il presidente del Senato Nicola Mancino e il suo vice Domenico Fisichella. Ambedue seguiranno lo spoglio dalle rispettive case.

Il presidente dei Ds Massimo D'Alema, invece, voterà a Gallipoli e trascorrerà la giornata nel collegio dov'è candidato, visitando i seggi elettorali. Quindi resterà nella cittadina salentina anche la sera, attendendo di sapere se tornerà o no in Parlamento dopo la decisione di rinunciare al «paracadute» del proporzionale.

Il leader dello Sdi Enrico Boselli passerà la mattinata di domenica nella sua Bologna, dedicandola ai figli. Poi pranza con tutta la famiglia in uno dei ristoranti storici del capoluogo emiliano, il Diana. Subito dopo pranzo, il voto nella scuola media di Casalecchio di Reno. Nel pomeriggio è previsto il suo rientro a Roma.

Sempre in Emilia, il segretario del Ppi, Pierluigi Castagnetti si recherà a votare attorno alle 11 nel suo collegio, a Correggio. Dopo aver pranzato a casa con la famiglia partirà alla volta della capitale, prima a piazza dei Gesù poi, aspetterà i risultati del voto insieme agli altri leader della Margherita.

Attesa per i risultati elettorali tutta «bruxellesse» per Romano Prodi. Il presidente della Commissione Europea è rientrato ieri sera a Bologna, dove, stamane, alle 10,30, si recherà con la moglie Flavia, al collegio elettorale Galvani di Via di Castiglione per esprimere il suo voto. Ma rientrerà già nel pomeriggio a Bruxelles, dove attenderà, in compagnia di pochi stretti collaboratori, le prime proiezioni elettorali. Non sono previste sue dichiarazioni prima dell'annuncio del risultato definitivo.

Proprio oggi il Capo dello Stato festeggia il secondo anno di permanenza al Quirinale e andrà alle urne nel consueto seggio

Ciampi nominerà il premier ai primi di giugno

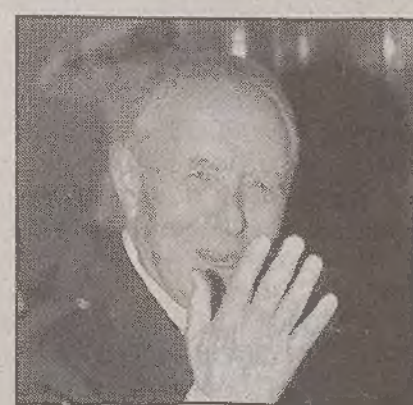
Le nuove Camere si riuniranno il 30 maggio ed eleggeranno i rispettivi presidenti

C'è già qualche contrasto: si vocifera di una discussione tra il segretario della Presidenza, Gifuni, e il grande consigliere di Berlusconi, Letta.

ROMA C'è uno spettatore-controllore che da dietro le quinte della campagna elettorale appena conclusa sta per tornare protagonista della scena politica. Si chiama Carlo Azeglio Ciampi, e proprio oggi festeggia il secondo anno in cui abita al Quirinale, un palazzo che da domani tornerà ad essere il crocevia decisivo per il nuovo governo. C'è un Ciampi elettore, che oggi insieme a quasi 50 milioni di italiani sarà chiamato a scegliere fra Ulivo e Casa delle libertà. E c'è un Ciampi Capo dello Stato che da domani dovrà fare i conti con i diversi, possibili scenari scaturiti dalle elezioni. Non tutti chiari e semplici da affrontare. Il Presidente ha anzi già avuto qualche assaggio delle difficoltà che potrebbero attendere. Ieri ha infatti voluto fare gli auguri di compleanno a Giuliano Amato: «Ti sono grato - scrive al premier - per l'impe-

gno rigoroso che con grande capacità dedichi alle Istituzioni della nostra Repubblica».

Per quanti riguarda le incognite possibili, nei corridoi di Montecitorio si mormora addirittura di una lite già scoppiata: fra Gaetano Gifuni, segretario generale del Quirinale, e Gianni Letta, ombra ed emissario diplomatico di Silvio Berlusconi. La discussione sarebbe partita da uno scenario preciso,



Il Presidente Ciampi

quello in cui il centrodestra dovesse conquistare una larga maggioranza alla Camera, ma non al Senato. Se a Palazzo Madama il centrosi-

nistra avesse anche solo qualche senatore oltre la maggioranza assoluta (quota 158), Berlusconi non potrebbe di fatto ricevere l'incarico. Ma c'è da giurare che le polemiche si aprirebbero anche nel caso di una situazione più incerta, se cioè nessuno dei due schieramenti raggiungesse la maggioranza assoluta. Letta avrebbe già sostenuto che l'incarico dovrebbe in ogni caso essere assegnato a Berlusconi. Gifuni avrebbe frenato.

Ma al di là di voci e indiscrezioni, di certo ci sono le tappe formali verso la formazione del nuovo governo. Le nuove camere si riuniranno

mercoledì 30 maggio e come primo atto eleggeranno i loro presidenti. Quindi dovranno essere costituiti i gruppi parlamentari e solo a quel punto potranno partire le consultazioni del presidente della Repubblica, realisticamente a partire da lunedì 4 giugno. In quella settimana, tra il 4 e il 9, Ciampi potrebbe assegnare l'incarico se il risultato sarà netto e non lascerà dubbi sui rapporti di forza. E a quel punto la parola toccherà al premier designato che dovrà formare il governo, tornare al Quirinale per sciogliere la riserva e presentare la lista dei ministri. Una lista che

dovrà superare il vaglio del capo dello Stato. Uno dei contrasti più significativi fu l'opposizione di Scalfaro alla nomina di Cesare Previti come ministro della Giustizia del governo Berlusconi nel 1994.

Dopo il giuramento, il governo dovrà farsi votare la fiducia da Camera e Senato. Se il voto di domani sarà inequivoco a metà giugno il nuovo governo potrebbe essere nel pieno dei suoi poteri. Un voto più incerto allungherebbe al contrario i tempi e affiderebbe al capo dello Stato un compito assai più delicato.

Il Ciampi elettore voterà nella sezione dove ha sempre espresso la sua volontà politica. I due candidati che si contenderanno la vittoria del collegio per la Camera sono Publio Fiori, candidato per la Casa delle libertà e già eletto nel '96 e Victor Magari, candidato per l'Ulivo. Fiori, ex Dc, è un esponente di spicco di An, di cui è stato anche vice presidente. Magari è un giovane ebreo torinese, animatore di diversi movimenti pacifisti ebrei.

Andrea Palombi

Dal festival di Cannes ritorno in massa per votare

CANNES Gli italiani del cinema che sono Cannes per il festival torneranno in massa per votare, mentre per stasera lo stand italiano ha organizzato un gruppo di ascolto tv per seguire gli exit poll all'hotel Croisette beach. La stragrande maggioranza degli italiani che sono a Cannes, registi, attori, produttori e perfino il giurato Mimmo Calopresti, che ha avuto l'autorizzazione dalla direzione del Festival, torneranno in Italia per votare. Calo-

presti a Torino, la maggior parte degli altri, a cominciare da Luciana Castellini, presidente di Italia cinema, a Roma.

E Farquand, il monarca cattivo del film di animazione Shrek prodotto da Steven Spielberg, non è ispirato a Silvio Berlusconi: lo ha infine precisato il produttore Jeffrey Katzenberg, socio di Spielberg, rispondendo alle domande di alcuni giornalisti italiani.

Tutti i leader della Casa delle libertà previsti nell'esecutivo (con l'incertezza di Bossi), Amato e D'Alema punte di diamante se prevarrà il centrosinistra

Squadre di governo già pronte, ecco i possibili ministri

ROMA Berlusconi e Rutelli hanno entrambi pronta la loro squadra di governo, nel caso di vittoria.

È stato però il leader della Casa delle libertà che ha fatto il maggior numero di nomi di possibili ministri. Da tempo si sa che a seguirlo a Palazzo Chigi, se ci arriverà, saranno Gianfranco Fini e Pier Ferdinando Casini, anche se il presidente di An preferirebbe fare da solo il vice premier, per sottolineare l'importanza del secondo partito della coalizione, un po' oscurato dall'onnipresenza di Berlusconi

nella campagna elettorale. Per la Farnesina il Cavaliere ha detto che c'è indecisione tra un tecnico e un politico. Quest'ultimo potrebbe essere però Ferdinando Casini, se non sarà sottosegretario a Palazzo Chigi. Il tecnico potrebbe essere l'ex presidente Rai Letizia Moratti, ma anche l'ex ambasciatore Boris Biancheri. Claudio Scajola, coordinatore di Forza Italia dovrebbe andare all'Interno.

Superministro dell'Economia Giulio Tremonti, Antonio Marzano all'Industria, Marcello Pera alla Giusti-

zia. Ad An l'Ambiente con Altero Mattioli e l'Università, o i Beni culturali, con Domenico Fisichella, che però potrebbe diventare presidente del Senato. Carlo Giovanardi (Ccd) potrebbe invece guidare l'assemblea di Montecitorio.

Ci sono poi i nomi nuovi fatti da Berlusconi per il governo di centrodestra. Luciano Stancà per l'Innovazione tecnologica e Pietro Lunardi per Grandi opere e infrastrutture, e il presidente della Ferrari Luca Cordero di Montezemolo al Commercio estero. A questi potreb-

bero però aggiungersi Ferdinando Adornato alla Cultura e il vicedirettore del Giornale Paolo Guzzanti. Incerta la partecipazione di Umberto Bossi all'esecutivo di centrodestra, ma il Cavaliere ha già fatto il nome del leghista Alberto Brambilla. A livello di staff per palazzo Chigi, Berlusconi dovrebbe circondarsi di rodatori collaboratori come Gianni Letta, Paolo Bonaiuti, Franco Frattini.

Francesco Rutelli può invece mettere in campo, se vincerà l'Ulivo, il presidente del Consiglio Giuliano Amato, come supermini-

stro dell'Economia, anche per segnare una continuità con la politica che ha portato l'Italia in Europa. Ma di sicuro vorrebbe nel governo Massimo D'Alema, magari agli Esteri, anche per l'esperienza che il presidente dei Ds ha fatto con la guerra in Kosovo. Il candidato premier dell'Ulivo confermerebbe Giovanna Melandri ai Beni culturali e Livia Turco alla Solidarietà sociale, anche perché ha promesso di favorire le donne. All'Ambiente potrebbe andare la leader dei Verdi Grazia Francescato e al ministero dei Consumatori,

che Rutelli ritiene necessario dopo le vicende della mucca pazza e dei cibi transgenici, Federica Rossi Gasparini, presidente della Federconsalpinghe. Nell'esecutivo dell'Ulivo troverebbe posto, agli Affari regionali Antonella Spaggiari, sindaco di Reggio Emilia. All'Industria Pierluigi Bersani, alle Politiche comunitarie Enrico Letta. Nell'entourage dei collaboratori più stretti, Rutelli potrebbe affidarsi a Paolo Gentiloni, Roberto Giachetti, Ermeneo Realacci, Linda Lanzillotta.

m.m.

DALL'ESTERO

Grande attenzione per l'evento

Riflettori puntati sul Cavaliere

Molte testate pronosticano un finale al «fotofinish»

ROMA Grande attenzione è stata dedicata dalla stampa estera a quest'ultimo scorcio di campagna elettorale. Sotto i riflettori, in particolare, Silvio Berlusconi. «Financial Times» osserva che alcuni politici europei sono preoccupati per l'alleanza con Bossi, tuttavia «molti italiani vedono Berlusconi in modo positivo». «The Times» ricorda l'appoggio di Margaret Thatcher al candidato del centrodestra. «Daily Telegraph» rileva che la battaglia elettorale «è stata uno scontro di personalità, non di contenuti, tra Berlusconi e Rutelli». In un commento al quotidiano inglese scrive inoltre che «gli euroscettici britannici hanno molte buone ragioni per volere che lo spregiudicato uomo d'affari Silvio Berlusconi vinca le elezioni» in quanto «un governo da lui guidato sconvolgerebbe l'euro». A giudizio del «Guardian», a meno di un cambiamento all'ultimo momento, Berlusconi si troverà a formare un governo che «contiene sia i separatisti che i nazionalisti estremi».

«New York Times» ha presentato l'agone elettorale italiano con una corrispondenza da Napoli e con un critico commentando di Alexander Stille, secondo il quale il problema «non sono le idee di Berlusconi, ma il massiccio conflitto tra interessi pubblici e privati che egli pone all'Italia». «Los Angeles Times» si concentra sul mancato dibattito tra i leader dei due schieramenti e sottolinea come si sia parlato poco di temi concreti.

«Frankfurter Allgemeine Zeitung», in un commento, critica il governo di centrosinistra, ritenendo che «l'azione è rimasta inerte».

«Sull'incertezza dell'esito elettorale concordano, infine, i giapponesi «Tommi», «Nikkei», «Mainichi».

sta sbiadita» e che lo schieramento di sinistra «ha sprecato l'occasione per creare una nuova formazione politica insieme alle forze borghesi-liberali». Il quotidiano tedesco ritiene che, in caso di vittoria, Berlusconi «non dovrà temere alcuna reazione da parte di Bruxelles». Curiosa la descrizione del Cavaliere a cura della «Bild»: «un misto tra un mini-Mitterrand, Bruce Willis e Eros Ramazzotti». La «Süddeutsche Zeitung» torna invece sul dossier giudiziario di Berlusconi, ricordando «gli oltre dieci procedimenti» aperti nei suoi confronti. «Frankfurter Rundschau» non esclude che la lizza elettorale «potrebbe concludersi con sorpresa».

«Le Monde» ha sondato i circoli dirigenti francesi, che, qualora dovesse prevalere la Casa delle libertà, escludono sanzioni «all'austriaca» contro Roma. Per il quotidiano parigino l'esito dello scrutinio è «incerto» e non è escluso che, a causa di indecisi e delle liste minori, nessuna delle due coalizioni ottenga la maggioranza in entrambi i rami del Parlamento.

«El Mundo» evidenzia l'appoggio fornito dal premier spagnolo Aznar a Berlusconi, pubblica un ritratto di Rutelli. «El País» dedica un'intera pagina all'appuntamento elettorale italiano, con due servizi dedicati a Berlusconi e Rutelli e un articolo sulla polemica scatenata da Roberto Benigni; lo stesso giornale ospita un intervento di Umberto Eco, decisamente critico nei confronti del Cavaliere.

Sull'incertezza dell'esito elettorale concordano, infine, i giapponesi «Tommi», «Nikkei», «Mainichi».

Avvisi Economici

MINIMO 15 PAROLE
Gli avvisi si ricevono presso le sedi della A.MANZONI&C. S.p.A.

TRIESTE: sportello via XXX Ottobre 4, tel. 040/6728328, fax 040/6728327. **Orario 8.30-12.30, 15-18.30, tutti i giorni feriali. Sabato: 8.30-12.30.**
UDINE: via dei Rizzani 9, tel. 0432/246611, fax 0432/246630; **GO-RIZIA:** corso Italia 54, tel. 0481/537291, fax 0481/531354; **MONFALCONE:** largo Anconetta 5, tel. 0481/798829, fax 0481/798828; **PORDENONE:** via Molinari, 14, tel. 0434/20432, fax 0434/20750.

La A.MANZONI&C. S.p.A. non è soggetta a vincoli riguardanti la data di pubblicazione.

In caso di mancata distribuzione del giornale per motivi di forza maggiore gli avvisi accettati per giorno festivo verranno anticipati o posticipati a seconda delle disponibilità tecniche.

La pubblicazione dell'avviso è subordinata all'insindacabile giudizio della direzione del giornale. Non verranno comunque ammessi annunci redatti in forma collettiva, nell'interesse di più persone o enti, composti con parole artificiosamente legate o comunque di senso vago; richieste di danaro o valori e di francobolli per la risposta.

I testi da pubblicare verranno accettati se redatti con calligrafia leggibile, meglio se dattiloscritti.

La collocazione dell'avviso verrà effettuata nella rubrica ad esso pertinente.

Le rubriche previste sono: 1 immobili vendita; 2 immobili acquisto; 3 immobili affitto; 4 lavoro offerta; 5 lavoro richiesta; 6 automezzi; 7 attività professionali; 8 vacanze e tempo libero; 9 finanziamenti; 10 comunicazioni personali; 11 matrimoniali; 12 attività cessioni/acquisizioni; 13 mercatino; 14 varie.

Si avvisa che le inserzioni di offerte di lavoro, in qualsiasi pagina del giornale pubblicate, si intendono destinate ai lavoratori di entrambi i sessi (a norma dell'art. 1 della legge 9-12-1977 n. 903).

Le tariffe per le rubriche s'intendono per parola. I prezzi sono gravati del 20% di tassa per l'Iva. Pagamento anticipato.

L'accettazione delle inserzioni per il giorno successivo termina alle ore 12.

Gli errori e le omissioni nella stampa degli avvisi daranno diritto a nuova gratuita pubblicazione solo nel caso che risulti nulla l'efficacia dell'inserzione. Non si risponde comunque dei danni derivanti da errori di stampa o impaginazione, non chiara scrittura dell'originale, mancata inserzioni od omissioni. I reclami concernenti errori di stampa devono essere fatti entro 24 ore dalla pubblicazione.

Per gli "avvisi economici" non sono previsti giustificativi o copie omaggio.

Non saranno presi in considerazione reclami di qualsiasi natura se non accompagnati dalla ricevuta dell'importo pagato.

1 IMMOBILI VENDITA

Feriale 2200 - Festivo 3500

A.A. ALVEARE 040/638585 adiacenze Carlo Alberto, recente, saloncino, due matrimoniali, cucina, terrazza panoramica mare, città. (A5719)

A.A. ALVEARE 040/638585 centrale, buone condizioni, saloncino, matrimoniale, cameretta, bagno, autometano, L. 130.000.000 mutabili. (A5719)

A. SETTEFONTANE ottimo, moderno, tinello, cucinino, matrimoniale, bagno, ripostiglio, poggolo, riscaldamento, 130.000.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

ABC Rolando ingresso, tinello, cucina, due camere, bagno, wc, ripostiglio, poggolo verandato cantina 135.000.000. 040/761554. (A5674)

ABC Zona pedonale stabile ristrutturata parti comuni appartamento di 300 mq completamente da ristrutturare 430.000.000. 040/761554. (A5674)

ADIACENZE viale deliziosa mansarda ristrutturata arredata ottimo gusto 65 mq. Geppa 040/660050. (A00/1)

BARRIERA ascensore riscaldamento salone tre camere cucina doppi servizi ripostiglio poggolo 320.000.000. Vip 040/634112. (A5697/1)

BIBIONE spiaggia. Affari! Villetta senza spese condominiali, giardino privato, doppi servizi, arredata nuova, 8 posti. Appartamento 4 posti, piscina, 98.000.000. Geppa 0431/439515. ag.boreal@bibione.naut.it. (Fil48)

DOMUS Banne primoingresso al grezzo casa possibilità bifamiliare: cucinino, soggiorno, camera, bagno; saloncino, cucina abitabile, due stanze, bagno, taverna, garage. Lire 350.000.000. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Commerciale in palazzina: saloncino, cucina, tre stanze, bagno, ripostiglio, poggolo, cantina, posto auto. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Rimini attico vista mare: salone, due stanze, stanzetta, cucina abitabile, ripostiglio, biservizi, due poggoli. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Romagna panoramica casa affacciata, bicipiano più soffitta, cortile e piccolo giardino, circa 150 mq, possibilità accesso auto, da ristrutturare. Lire 360.000.000. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS Rossetti in palazzina soleggiata: saloncino, due stanze, stanzetta, cucina, biservizi, terrazzo abitabile, posto auto in garage. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS zona Commerciale attico bicipiano vista panoramica: salone con vetrate, quattro stanze, cucina, biservizi, mansarda con bagno, terrazzi per complessivi 180 mq, cantina, box auto. Trattative riservate. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS zona Faro casa su tre livelli, vista mare e portico di Barcola. Tre stanze, bagno, ampia cucina con cortile panoramico più tre stanzette collegabili da ristrutturare. Lire 550.000.000. Tel. 040/366811. (A00)

DOMUS zona Sansovino setto piano penultimo: tinello con cucinino, due matrimoniali, servizi separati, ripostiglio, due poggoli, ascensore, riscaldamento. Lire 145.000.000. Tel. 040/366811. (A00)

GABETTI OP. IMM 040/763325 Malchina (Prece-nico) piccolo rustico su due piani da ristrutturare integralmente, con progetto approvato lire 55.000.000. (C00/1)

GABETTI OP. IMM 040/763325 San Vito splendida villa inizi 1900 con ampio giardino alberato di 1000 mq trattative riservate presso i nostri uffici. (C00/1)

GABETTI OP. IMM 040/763325 Zona Fiera nuda proprietà stabile recente piano alto ingresso cucina soggiorno due stanze doppi servizi due balconi cantina lire 110.000.000. (C00/1)

GABETTI OP. IMM 040/763325 Zona Piazza Carlo Alberto appartamento composto da atrio soggiorno cucina due stanze stanzetta bagno ripostiglio due balconi cantina. Lire 245.000.000. (C00/1)

GIARDINO Pubblico (adiacenze) ultimo piano con ascensore salone cucina camera matrimoniale terrazzo vista aperta. Evoluzione Casa 040/639140. (A5713)

GORIZIA appartamento composto da cucina abitabile, soggiorno, matrimoniale, bagno, terrazza, posto macchina. IMMOBILIARE FARAGONA 0481/410230. (C00)

GORIZIA casa accostata con cucina, soggiorno, due bagni, triletto, ripostiglio, veranda, giardino. Riscaldamento a metano. IMMOBILIARE FARAGONA 0481/410230. (C00)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 adatto investimento vicinanza Strada per Opicina intero edificio con quattro alloggi liberi locale e magazzino grande area di parcheggio. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 centrale signorile salone doppio due matrimoniali stanzetta cucina due bagni terrazzini (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 Opicina villino signorile circondato da giardino alberato: salone con caminetto tre stanze cucina doppi servizi taverna lavanderia. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 San Giacomo centro d'epoca buone condizioni due stanze cucina bagno 85.000.000. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 ufficio in palazzo recente zona via Pascoli circa 170 metri quadrati. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 via Capodistria magazzino/cantina circa 80 mq quadrati ottime condizioni 40.000.000. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 Via Felice Veneziano ottime condizioni saloncino due stanze cucina bagno riscaldamento autonomo. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 via Soncini in palazzina recente salone due stanze cucina due bagni terrazzo posto auto 295.000.000. (A00/1)

IMMOBILIARE BORSA 040/368003 vista golfo zona Barcola/Strada del Friuli villa in costruzione ampia metratura con rifiniture di pregio annessa casetta indipendente di 100 metri quadrati prezzo impegnativo. Trattative riservate. (A00/1)

IMPRESA vende centralissimi appartamenti primo ingresso mq 90, 100 con box macchina e possibilità giardino privato consegna 2001. Tel. 040/634215 ore 9-12.30 16-19. (A4981)

IMPRESA vende nuovo box auto zona S. Vito tel. 040/634215 ore 9-12.30 16-19. (A4981)

LARGO Mioni perfetto luminoso piano alto con ascensore vista aperta atrio cucina abitabile ampio soggiorno bagno poggolo porta blindata climatizzazione 205.000.000 tel. 040/764716.

LIGNANO 0431/71296 Mercato Appartamento, Zona Darsena, quadrilocale termotonomo non arredato, parcheggio. 260.000.000.

LIGNANO 0431/71296 Mercato Appartamento. Lignano Riviera. Trilocali arredati ampia terrazza parcheggio. 230/245.000.000. (Fil47)

MONFALCONE ALFA 0481/798807 Affare! Zona ospedale bicamer autonomo cucina soggiorno ripostiglio... garage, solo 153.000.000! (C00)

MONFALCONE ALFA 0481/798807 Romans d'Isone: simpatico appartamento sovrastante mansarda-cammetto ingresso indipendente, ottimo prezzo! (C00)

MONFALCONE appartamento (zona posta nuova) 4.0 piano arredato, camera matrimoniale, cameretta, cucina abitabile, bagno, soggiorno, terrazzo con vista estesa sul corso, luminosissimo, garage e posti auto di proprietà. Serena Immobiliare 0481/413623. (A00)

MONFALCONE FARAGONA 0481/410230 centralissimo appartamento composto da cucina, grande soggiorno, billetto, doppi servizi, ampio terrazzo, posto macchina. Altro zona S. Polo. (C00)

MONFALCONE periferia appartamento recentissimo, pianoterra di testa con giardino, rifiniture accurate, soggiorno con caminetto, due camere letto, cucina, bagno, taverna e garage. Serena Immobiliare 0481/413623.

PADRICIANO villetta possibilità ampliamento ampio parco 400.000.000. 80 milioni rimborsabili. Geppa 040/660050. (A00/1)

PRIVATO vende San Daniele del Friuli villa prestigiosa, recente costruzione, signorile rifinita, unica nel suo genere. Trattative riservate. Prezzo impegnativo. Tel. 0340/3031474. (Fil 47)

RIVE signorile ultimo piano panoramico salone cucina due camerette doppi servizi tre poggoli prezzo interessante. Vip 040/631754. (A5697/1)

SEVERO adiacenze luminoso moderno perfette condizioni soggiorno angolo cottura salotto due camere doppi servizi due poggoli 230.000.000. Vip 040/634112. (A5697/1)

SEVERO moderno perfetto doppio salone tre camere cucina doppi servizi ascensore 240.000.000; D'Annunzio identico 280.000.000. Geom. Sbisa 040/366866. (A00/1)

TARVISIO vendesi appartamento panoramico bicamer arredato posto macchina cantina buone condizioni Tarvis 0428 2166. (Fil47)

TRIESTE appartamento zona Sant'Anna con triletto, cucina, soggiorno, bagno, terrazzo, cantina. Riscaldamento autonomo. IMMOBILIARE FARAGONA 0481/410230. (C00)

VIA Roma vendesi appartamenti-uffici da 180 a 240 mq da ristrutturare internamente in stabile in fase di ristrutturazione su parti comuni tel. 0335/808282. (A5417/1)

VILLA indipendente Muggia cucina soggiorno zona pranzo due matrimoniali, corpo aggiunto. Ampio scoperto. Tranquillissima vista aperta. Evoluzione Casa 040/639140. (A5713)

VILLA signorile collina Muggia Vecchia ampio giardino vende privato. Tel. 040/330675. (D00/1)

2 IMMOBILI ACQUISTO

Feriale 2200 - Festivo 3500

A.A. CERCHIAMO periferia soggiorno una/due camere cucina bagno pagamento contanti. Eurocasa 040/638440. (A00/2)

A.A. CERCHIAMO San Luigi, Rozzoli, San Giovanni, soggiorno due camere cucina bagno disponibilità 270.000.000 pagamento contanti. Eurocasa 040/638440.

A. CERCHIAMO soggiorno, 3 stanze, cucina, bagno. Massimo 330.000.000. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

BAIAMONTI - Poniziana alloggio recente composto da due stanze cucina bagno. Disponibilità 130.000.000. Nostru cliente cerca. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A00/2)

CERCASI per numerose richieste acquisto soggiorno uno-due camere cucina bagno zona Roiano pagamento contanti. Cuzzott 040/636128. (A00/2)

GRETTA nostro cliente cerca alloggio signorile composto da salone tre stanze cucina due bagni terrazzo posto auto. Disponibilità 650.000.000. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A00/2)

ROIANO alloggio composto da soggiorno due stanze cucina bagno. No cliente cerca. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A00/2)

ZONA PERIFERICA casetta anche da ristrutturare con giardino accesso auto. Nostru cliente cerca. Segnalare offerte Immobiliare Borsa 040/368003. (A00/2)

3 IMMOBILI AFFITTO

Feriale 2200 - Festivo 3500

A.A. CERCHIAMO arredato, centrale, soggiorno, 1 stanza, cucina, bagno. Pagamento garantito. Massima serietà. Studio Benedetti 040/3476251. (A00)

AFFITTASI centralissimo due stanze ascensore portiere terzo piano uso ufficio mensile 320.000. Telefonare feriali 040/630619. (A5638)

AFFITTASI Opicina mansarda salone 3 stanze cucina bagno ammobiliato garage giardino 1.000.000 centrale restaurato salone 2 stanze cucina bagno autoriscaldamento 1.000.000. 040/7606552. (A5686)

AFFITTASI S. Marco 3 stanze cucina bagno 650.000. Bazzoni 3 stanze cucina bagno 650.000. Caprin 2 stanze cucina bagno 550.000. 040/7606552. (A5686)

AMMOBILIATI Roiano stanza soggiorno cucinino bagno 700.000. Verrocchio stanza cucina bagno panoramico 700.000. Canova stanza cucina bagno 550.000. 040/7606552. (A5686)

ARREDATI via Imbriani signorile ottime condizioni: salone matrimoniale cucina bagno canone 1.400.000 mensile. Vicolo Castagneto panoramico: tinello con cucinino matrimoniale bagno. Canone 730.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003.

FABIO Severo recente buone condizioni: due matrimoniali cucina bagno. Canone 670.000 mensili. Immobiliare Borsa 040/368003. (A00/3)

MONFALCONE uffici centralissimi!! Varie metrature, pianoterra e primi piani. Serena Immobiliare 0481/413623. (A00)

PRIMARIO istituto ricerca per proprio personale direttivo appartamento non ammobiliato tre stanze letto posto auto zona pregio cass. post. 575 Posta Centrale Trieste. (A5489)

TRIESTE appartamento arredato con cura, centralissimo (piazza G. Vico) in palazzo signorile d'epoca, 2.0 piano, grande camera matrimoniale, cameretta, cucina abitabile con dispensa, bagno con doccia, soggiorno, due terrazzini, luminoso. Serena Immobiliare 0481/413623. (A00)

Continua in 36.a pagina

AGENZIA IMMOBILIARE SCAVONE VENDE IN GRADO

CENTRO: zona pedonale, apto ristrutturato composto da due camere, soggiorno-pranzo, doppi servizi. (VISTA MARE).

CENTRO: camera, soggiorno-pranzo, bagno, terrazzo. (VISTA PORTO).

PINETA: apto ristrutturato al p. rialzato con due camere, soggiorno-pranzo, bagno, terrazzo. (VISTA MARE).

CENTRO STORICO: in casa ristrutturata al primo piano, due camere, soggiorno-pranzo, bagno.

CITTA GIARDINO: ampio monoblocco ristrutturato, al p. terra. Alti in diverse zone di Grado, di varie metrature, sia nuovi che usati.

AFFITTANZE ESTIVE
Grado - L.go S. Grisogono, 15 tel. 0431/80090

ELLECI IMMOBILIARE

Dal 1991 al servizio dei triestini per offrire consulenze immobiliari, compravendite, affittanze, stime. **PER VENDERE CASA GRATIS**

ROIANO: libero, buone condizioni, tranquillo, ingresso, soggiorno con cucinino, camera, bagno, poggolo, ripostiglio, 102.000.000. Ellici 040/635222.

VIA GHIRLANDAIO: libero, buone condizioni, ingresso, soggiorno, camera, cameretta, cucina abitabile, bagno, da sistemare, servizio separato, cantina, riscaldamento autonomo. 155.000.000. Ellici 040/635222.

CENTRALE: libero, buone condizioni, ingresso, soggiorno, matrimoniale, cucina abitabile, bagno, poggolo, cantina. 140.000.000. Ellici 040/635222.

VIA PASCOLI: libero, piano alto con ascensore, ingresso, soggiorno, camera, cameretta, cucina abitabile, bagno con wc separato, poggolo, ripostiglio. 185.000.000. Ellici 040/635222.

VIA SARA DAVIS: libero, ottime condizioni, con ascensore, ingresso, soggiorno, cucinino, camera, bagno, poggolo, ripostiglio, cantina. 130.000.000. Ellici 040/635222.

TRIESTE - Via Vasari 4 - Tel. 040/635222

AFFITTASI: mansardina zona Pam, cucina abitabile, camera, bagno, contratto annuale, 650.000 mensili. Ellici 040/635222.

AFFITTASI S. Michele, contratto 4 - 4 circa 100 mq, ingresso, soggiorno, due camere, cameretta, cucina abitabile, bagno, da sistemare, 600.000 mensili. Ellici 040/635222.

PUB vendesi licenza avviamento, arredamento, adatto anche come ristorante, 50 coperti, rinnovato, con ottimo giro d'affari. 120.000.000. Ellici 040/635222.

LATTERIA CAFFE': vendesi licenza, avviamento, arredamento, via Ginnastica, ottimo giro d'affari. 40.000.000. Ellici 040/635222.

LOCALE D'AFFARI: vendesi in Via Coroneo 130 mq, composti da locale fronte strada più magazzino, da ristrutturare. 320.000.000. Ellici 040/635222.

S. GIACOMO: libero, buone condizioni, ingresso, camera, cucina abitabile, bagno, serramenti in alluminio, tranquillissimo. 54.000.000 occasione. Ellici 040/635222.

VESTA IMMOBILIARE
via Filzi, 4 - Trieste
tel. 040.636.234
e-mail: vesta@spin.it
www.cercocasa.net/vesta



VIA BRIGATA CASALE appartamenti panoramici consegna fine 2001, vista mare, cucina, soggiorno, due stanze, bagno, terrazzo, cantina e posto auto in autorimessa, disponibilità ulteriori posti auto esterni, visite in cantiere su appuntamento.

MUGLIA, SALTIA MUGLIA VECCHIA. Complesso "Panorama" si accettano prenotazioni appartamenti in costruzione con vista mare e centro storico, varie tipologie, 1-2-3 stanze, terrazzo, box auto, cantina, consegna 2002, visione piante in ufficio e visite in cantiere.

MUGLIA VECCHIA ADIACENZE SANTUARI terreno edificabile di mq. 630 con progetto approvato di Villetta.

VIA MARCONI in palazzo signorile, appartamento ex ambulatorio dentistico adatto ufficio, ampio atrio reception, tre stanze, cucinino, possibilità doppi servizi, ascensore, terzo piano, stabile trentennale.

STRADA DEL FRIULI appartamento in casa bifamiliare composto da salone, due stanze, cucina, bagno e wc, zona cantina adatta taverna, poggolo, giardino, vista mare.

VIA GHIRLANDAIO adiacenze Piazza Foraggi appartamento silenzioso con cucina abitabile, stanza matrimoniale, bagno, poggolo, terzo piano, ascensore.

VIA UDINE ADIACENZE ROIANO appartamento primoingresso con soggiorno ed angolo cottura, wc-doccia, stanza matrimoniale, giardino.

VIA BELOGGIO in casa d'epoca appartamento ristrutturato, saloncino, cucinino, due stanze, doppi servizi, poggolino su corte interna, mq. 136, soffitta, quarto piano, ascensore.

ZONA POSTA CENTRALE in palazzo d'epoca ristrutturato recentemente, due appartamenti al grezzo adatti ufficio, mq. 170 ciascuno, possibilità di uffici, ascensore, primo piano. Al piano terra locale ristrutturata sopralcava di mq. 170 con possibilità di collegamento ad appartamento soprastante di mq. 170.

LARGO BARRIERA appartamento soleggiato, tre stanze, cucina, bagno, mq. 80, poggolo, secondo piano, nuova acquisizione.

VIA MATTEOTTI appartamento stanza cucina bagno rip. riscaldamento.

SERVOLA CENTRALE vendesi LOCALI AFFARI CON WC, MQ. 21.

VIA CARPINETO vendesi in lotto 14 posti auto scoperti parzialmente a reddito ed area per due posti auto.

500.000 MENSILI AFFITTASI Villa Xx Settembre - adiacenze tardo Rossetti monovano adatto laboratorio/ufficio, mq. 30, bagno, piano ammezzato.

500.000 + SPESE AFFITTASI ADIACENZE IL GIULIA appartamento arredato nel verde composto da stanza, cucinino con tinello, wc-doccia, terzo piano.

750.000 + SPESE AFFITTASI VIA BAIAMONTI appartamento arredato con stanza matrimoniale, cucina, bagno, poggolo, piano alto, ascensore.

CERCHIAMO per nostro cliente referenziato un appartamento vuoto in affitto composto da soggiorno, cucina, camera, bagno, zona Roiano, Grete.

LOCALI COMMERCIALI
di almeno 120 mq. in affitto
SCHLECKER CATENA EUROPEA
NEGOZI DI PROFUMERIA IGIENE BELLEZZA

DOVE: In città e quartieri di almeno 4000 abitanti
CHI: La prima catena di negozi di prodotti di profumeria operante a livello europeo
PER: Espansione in Italia

Se volete offrirvi dei locali commerciali adeguati, Vi preghiamo di inviarci la Vostra offerta al seguente indirizzo:

SCHLECKER ONLINE: www.schlecker.com
Via Palladiana, 62, 33010 Tivagnacco (UD)
Tel. 0432-576.629. Fax 0432-576.601

CHI CERCA CASA TROVA GABETTI!



VENDE MONFALCONE casetta accostata in

L'Italia al voto



In tutto il Paese 14 milioni di elettori dovranno votare anche per le amministrative. Si rinnovano 1278 consigli municipali e cinque Province

Roma, Milano e Napoli scelgono il sindaco

Sfide Veltroni-Tajani, Antoniazzi-Albertini, Russo Iervolino-Martusciello. A Torino match tra «sopravvissuti»

ROMA Il record è di Ravenna: i suoi cittadini residenti si ritroveranno ad avere a che fare nella cabina elettorale con quattro votazioni diverse e sei schede in totale. Perché? Subito spiegato: in riva all'Adriatico si vota per le politiche, per le provinciali, per il Comune e per le circoscrizioni. In totale in tutta Italia le elezioni amministrative di oggi riguardano 1278 Comuni (129 con oltre 15.000 abitanti e 19 capoluoghi di provincia); cinque, invece, i consigli provinciali da rieleggere (Ravenna, Mantova, Pavia, Imperia e Lucca). In totale i cittadini che oggi voteranno anche per le amministrative sono 14 milioni. Da ricordare che il Friuli-Venezia Giulia, che ha per statuto autonomia per quanto riguarda le elezioni «locali», andrà alle urne per il primo turno delle amministrative solo il 10 giugno.

Torniamo al resto d'Italia. Diciannove le città capoluogo interessate dall'elezione del sindaco: Roma, Milano, Torino, Napoli, Ancona, Ravenna, Cagliari, Benevento, Catanzaro, Salerno, Novara, Lucca, Belluno, Rovigo, Grosseto, Rimini, Siena, Reggio Calabria e Crotone. I duelli maggiori e più interessanti, naturalmente, sono quelli di Roma, Milano, Napoli e Torino: potranno avere ripercussioni anche sugli equilibri politici nazionali.

ROMA Intanto una scheda record: duemila centimetri quadrati, 80 cm per 25 cm, con 16 candidati a sindaco e 32 partiti che li appoggiano. I duellanti veri sono Walter Veltroni, candidato del centrosinistra, e Antonio Tajani, della Casa delle libertà, con Sergio D'Antoni, di Democrazia Europea, che scende in campo con una

La mappa delle amministrative

Per cosa si vota

5 presidenti di Provincia e Consigli Provinciali

Sindaci e Consigli Comunali

1.278 comuni, di cui 129 con oltre 15.000 abitanti e 19 capoluoghi di provincia

I numeri per regione

Valle d'Aosta: 1

Piemonte: Novara, Carmagnola, Cirié, Pinerolo, San Mauro Torinese, Torino. 128 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Liguria: Albenga. 40 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Lombardia: Treviglio, Lecco, Viadana, Cassano d'Adda, Limbiate, Magenta, Milano, Pogliano, Trezzano sul Naviglio, Vimercate, Gallarate. 207 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Trentino-Alto Adige: 1

Veneto: Belluno, Albano Terme, Este, Rovigo, Mogliano Veneto, Oderzo, San Bonifacio. 60 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Friuli - Venezia Giulia: 1

Emilia - Romagna: Cento, Cesenatico, Finale Emilia, Ravenna, Rimini. 34 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Toscana: Montecatini, Fiesole, Valdarno, Grosseto, Cascina, Pescia, Siena. 24 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Umbria: Assisi, Città di Castello, Gubbio. 6 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Marche: Ancona, Castelfidardo, Falconara Marittima, Fermo, San Benedetto del Tronto. 25 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Lazio: Anagni, Cassino, Ferentino, Sora, Fondi, Formello, Terracina, Ardea, Ariccia, Ciampino, Civitavecchia, Colferro, Genzano di Roma, Roma. 86 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Molise: 1

Campania: Benevento, Capua, Casagiovanna, Maddaloni, Mariglianese, San Felice a Cancello, San Nicola La Strada, Afragola, Boscoreale, Caserta, Casalnuovo di Napoli, Giugliano in Campania, Marano di Napoli, Mugnano di Napoli, Napoli, Poggioreale, Pozzuoli, Quindici, Quarto, Somma Vesuviana, Vico Equense, Villaricca, Cava de' Tirreni, Nocera Superiore, Salerno, Sarno. 138 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Basilicata: Melfi. 30 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Puglia: Acquafredda, Fontana, Altamura, Giovinazzo, Modugno, Mottola, Palo del Colle, Triggiano, Valenzano, Francavilla Fontana, Oria, San Vito dei Normanni, San Marco in Lamis, Grottole, Massafra, San Giorgio Ionico, Statte. 56 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Calabria: Catanzaro, Lamezia Terme, Corigliano Calabro, Paola, Rossano, Crotone, Gioia Tauro, Palmi, Reggio Calabria, Sidero, Taurianova. 97 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Sardegna: Assemini, Cagliari, Capoterra, Carbonia, Monserrato, Quartu Sant'Elena, Olbia, Porto Torres. 112 i comuni con meno di 15.000 abitanti

Sicilia: 1

ANSA-CENTIMETRI

Le Province e i capoluoghi di Provincia

Capoluogo di Provincia

Provincia

Milano

Novara

Torino

Pavia

Imperia

Lucca

Siena

Grosseto

Roma

Napoli

Salerno

Cagliari

Catanzaro

Reggio Calabria

Crotone

Benevento

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

ANSA-CENTIMETRI

lo Tognoli, con Albertini che ha fatto tre apparizioni certe «che parlasse i risultati». Da tenere d'occhio due outsider di nome: Milly Moratti, sostenuta da Verdi e lista Milly Moratti per Milano, e Antonio Di Pietro, sostenuto solo dalla lista Di Pietro. Presenti anche altri sei candidati.

NAPOLI Una delle poche donne della politica italiana che abbia occupato posizioni di rilievo, Rosa Russo Iervolino, centrosinistra, contro Antonio Martusciello, centrodestra, scuola Publitalia, fedelissimo del Cavaliere.

Con loro in corsa per la poltrona che Bassolino conquistò con il 73 per cento dei voti, altri cinque candidati fra cui potrebbe giocare un ruolo importante Gennaro Ferrara, Democrazia Europea. Anche qui il ballottaggio incombe.

TORINO Roba da sconvolgimenti. Da una parte c'è Roberto Rosso, candidato del centrodestra, dall'altra ecco Sergio Chiamparino, esponente del centrosinistra. Perché gli sconvolgimenti? Sentite un po': Chiamparino ha sostituito in

corsa Domenico Carpanini, morto di ictus durante il faccia a faccia con Rosso. Ma anche Rosso se l'è vista molto brutta: di recente è stato operato d'urgenza per rimuovere un tumore benigno all'intestino. Altri nove candidati in lizza. La volta scorsa il centrosinistra ebbe la meglio per quattromila voti. Ballottaggio? Più che certo.

a.c.

PROVINCIALI - 10 GIUGNO

Udine alla ricerca del successore di Melzi
È duello Pressacco-Strassoldo per Palazzo Belgrado, con l'incognita autonomista

PROVINCIALI UDINE	
CANDIDATO	LISTE COLLEGATE
Sergio CRAGNOLINI	Fuorze Friuli
Marzio STRASSOLDI	Forza Italia Lega Nord An Ccd-Cdu
Flavio PRESSACCO	Comunisti Italiani Ds Laici Socialisti Autonomisti Margherita - Friuli Insieme Verdi Lista Pressacco
Alessandro MISDARIIS	Rifondazione Comunista
Alessandro PONSIGLIONE	Lista Di Pietro
Ernesto PEZZETTA	P. Lib. Pop. In Europa con Haider
Gianfranco LEONARDUZZI	Lista Emma Bonino
Giovanni PETRIS	Rinascita Democristiana Democrazia Europea

UDINE Due professori, l'un contro l'altro disarmati, e, nel mezzo, l'incognita di un voto autonomista che non ha voluto schierarsi né a destra né a sinistra. E' il tema di fondo dell'odierno confronto per la Provincia di Udine, dove si cerca il successore dello scomparso Carlo Emanuele Melzi. La contesa, incertissima, coinvolge Flavio Pressacco per il centrosinistra e Marzio Strassoldo per il centrodestra, entrambi docenti, l'uno preside della facoltà di Economia e commercio dell'Università di Udine, in passato presidente della finanziaria regionale Friulia e persino con un precedente da allenatore di basket a livello professionistico, l'altro rettore dell'espansione dell'ateneo friulano e della contrapposizione, spesso in chiave campanilistica, con quello triestino.

Ad avere qualche difficoltà, all'inizio, era stato il solo Strassoldo, poco gradito ad An. Superato il malumore, si presenta nella nuova avventura forte anche dell'appoggio della Lega, che nella tornata precedente aveva schierato il suo Fontanini, oltre che ovviamente di Forza Italia e del Ccd-Cdu. Granitico, sull'altro fronte, il gruppo che si è schierato con Pressacco. Ne fanno parte Comunisti Italiani, Ds, Laici Socialisti Autonomisti, Margherita - Friuli Insieme, Verdi, Lista Pressacco e la coalizione sembra aver vissuto il mese della vigilia con problemi di coesistenza minori.

Resta l'incognita di «Fuorze Friuli», il movimento autonomista che, dopo aver dribblato entrambi gli schieramenti principali tenta l'avventura solista presentando Sergio Cragnolini. A spingerli sull'Aventino avrebbero contribuito alcuni contrasti del gruppo, Movimento Friuli in testa, con la Lega Nord, che aveva chiesto agli stessi di includere i loro simboli accanto a quelli del Carroccio per evitare la presenza di eventuali liste parallele di disturbo.

Qualche apprensione esiste, ovviamente, anche in Forza Italia. Le elezioni provinciali udinesi, infatti, costituiranno il primo reale banco di prova del dopo-Ciampi, e cioè dell'ex referente a Palazzo Belgrado, recentemente estromesso dal partito dopo la querelle legata alla sua mancata candidatura al Parlamento. Molti danno per scontata una sua presenza «virtuale», che potrebbe estrinsecarsi convogliando i voti su quel Lanfranco Sette, suo amico di vecchia data e, come lui, piuttosto critico sull'attuale assetto regionale del partito e, soprattutto, sulla Sacra Trimurti Antonione-Romoli-Saro.

f.b.

COMUNALI - 10 GIUGNO

Aperte tutte le ipotesi per il dopo-Pasini
Pordenone, in sette in lizza Ma a destra e sinistra vincono solo le «spaccature»

COMUNALI PORDENONE	
CANDIDATO	LISTE COLLEGATE
Franco VAMPA	Lista Vampa
Michele NEGRO	Pordenone Cambia
Vitto CLAUT	Lista Di Pietro
Sergio BOLZONELLO	Il Fiume Margherita Ds
Alberto SCOTTI	Lega Nord Forza Italia Ccd An
Claudio ROSSET	Lista Pasini
Alvaro CARDIN	Vivo Pordenone

PORDENONE Sette i candidati a sindaco che correranno il 10 giugno alla conquista del Comune di Pordenone. Rispetto alle previsioni, non sarà presente la lista di Rinascente Dc, che proponeva Walter Sclavio quale possibile primo cittadino; le altre invece ci sono tutte. Alle 12 di ieri sono state depositate, nell'ordine, le candidature di Vitto Claut sostenuto dalla lista Di Pietro, Michele Negro da Pordenone cambia, Franco Vampa da Amare Pordenone, Sergio Bolzonello sostenuto dal centrosinistra, Alberto Scotti dalla Cdl, Alvaro Cardin da Vivo Pordenone, e Claudio Rosset dalla lista Pasini.

Nel pomeriggio si è insediata la commissione elettorale che ha il compito di verificare la regolarità della presentazione e la validità delle firme raccolte a sostegno delle singole liste, e già alle 18 di oggi la stessa commissione procederà all'assegnazione del numero progressivo ai candidati per l'elezione a sindaco e alle liste a essi collegate, nonché all'assegnazione del numero progressivo alle liste ammesse all'elezione dei consigli circoscrizionali. Poi la campagna elettorale.

le, anche a Pordenone, entrerà nel vivo, uscendo dalle diatribe interne che hanno caratterizzato i due maggiori schieramenti, centrosinistra e centrodestra. Evidenti infatti le scollature nel centrosinistra che hanno prodotto sostanzialmente quattro candidature a sindaco: Sergio Bolzonello, Franco Vampa, Vitto Claut e Michele Negro. Non va meglio nello schieramento opposto con una Casa delle libertà approdata alla scelta di Scotti dopo un difficile confronto interno, peraltro non del tutto rientrato, e che dovrà fare i conti con la lista dell'ex primo cittadino, Alfredo Pasini, e dell'ex assessore ai lavori pubblici Claudio Rosset, che certamente non guarda a sinistra. Al centro, equidistante, c'è Alvaro Cardin, sindaco di Pordenone nel periodo a cavallo tra gli anni '80 e '90.

Avanzare previsioni è dunque arduo; più facile azzardare l'obbligatorio ricorso al successivo turno di ballottaggio: troppi candidati e troppe liste per un'affermazione al primo turno di uno dei sette contendenti, attesi ora al confronto sui programmi.

Elena Del Giudice

Le isole più belle del Mediterraneo partono ogni settimana da Venezia.

Con Costa Classica, Costa Tropicale e Costa Atlantica, alla scoperta di Grecia, Turchia e Isole Greche.

Da maggio a novembre potrete partire ogni settimana da Venezia con una crociera Costa, scegliendo fra itinerari che vi accompagneranno dove la storia e la natura offrono continuamente incredibili emozioni. Con Costa Classica e Costa Tropicale raggiungerete le isole più belle della Grecia, immerse in un mare trasparente da sogno. E su Costa Atlantica, il gioiello della flotta, la nuova meraviglia del mare, scoprirete la magia dei Panorami d'Oriente, dallo stretto dei Dardanelli al fascino di Istanbul, fino alle suggestioni senza tempo di Atene. Solo Costa Crociere vi dà una scelta così ampia di occasioni per conoscere davvero il Mediterraneo. Fatevi subito un regalo speciale, l'estate sta per cominciare. Per prenotare rivolgetevi alle migliori agenzie di viaggio.

Crociere di 7 giorni a partire da L. 1.790.000

Costa
CROCIERE

Numero Verde
800-532853
www.costa.it

In Calabria lungo la linea tirrenica. Dieci i passeggeri feriti ma per una serie di circostanze è stata evitata una strage

Frana sulla ferrovia, espresso deraglia

Il movimento terroso ha anche danneggiato un metanodotto e bloccato la A3

Addio buttafuori: in discoteca sono in arrivo i vigilantes

MILANO Via i buttafuori tutti muscoli alla Rambo dalle discoteche: al loro posto stanno arrivando nei principali locali italiani le guardie giurate, con tanto di patentino e licenza. Ieri sera hanno fatto la loro prima apparizione all'Alcatraz di Milano, la settimana scorsa al Fura di Desenzano del Garda. E presto sostituiranno i vecchi buttafuori in altri locali lombardi e soprattutto sulla riviera romagnola e ligure, dove ce ne sarà bisogno per l'estate quando si verificano spesso risse e serate violente con l'arrivo di migliaia di vacanzieri. L'iniziativa si inserisce nell'ambito dell'accordo, siglato qualche mese fa, fra il sindacato locali da ballo (silb) e il Ministero degli Interni con l'obiettivo di rendere più sicure e protette le notti in discoteca per clienti e gestori.

Il problema della sicurezza nelle sale da ballo si è andato aggravando negli ultimi tempi con frequenti risse durante le quali non sono mancate vittime. Nelle discoteche, poi, circola spesso droga, tra cui soprattutto pasticche di ecstasy, e i nuovi vigilantes dovrebbero occuparsi anche di beccare e segnalare alle forze dell'ordine gli spacciatori.

REGGIO CALABRIA Una tragedia evitata. Il bilancio finale del deragliamento del treno espresso 895 Roma-Reggio Calabria, provocato da una frana che ha invaso i binari a Favazzina di Scilla, è di dieci feriti lievi. Se alle persone è andata bene, non altrettanto si può dire per il sistema dei trasporti: in Calabria è stata una giornata di caos. La frana, divisa in tre fronti, oltre alla linea ferroviaria tirrenica, infatti, ha bloccato la strada statale 18 e, per alcune ore, anche l'autostrada Salerno-Reggio Calabria. Per ovviare ai disagi e garantire i collegamenti con la Sicilia, l'Ente Ferrovie è stata costretta anche a mettere in azione le navi.

IL DERAGLIAMENTO - L'espresso 895, mentre procedeva a bassa velocità, si è scontrato con il terriccio franato all'ingresso di una galleria. Un urto violento, nonostante tutto, che ha provocato l'uscita dai binari della motrice, che si è adagiata sul costone roccioso portandosi dietro le prime tre vetture e occupando il binario opposto in direzione nord. Le conseguenze avrebbero potuto essere ben più drammatiche se il convoglio si fosse piegato sul lato opposto, dove c'è un terrapieno alto tre metri. Non solo, un secondo convoglio, un treno merci che proveniva in senso opposto a quello deragliato, è stato bloccato in tempo dai sistemi automatici a meno di un chilometro del luogo dell'incidente.

«Siamo vivi per miracolo; un miracolo di padre Pio», è stato il commento di un'anziana signora, medicata nell'ospedale di Scilla per una escoriazione al collo.

DANNEGGIATO IL METANODOTTO - La frana ha an-



I vagoni di testa piegati sulla sinistra dell'espresso deragliato a Favazzina di Scilla.

che danneggiato il metanodotto che convogliava al nord il gas proveniente dall'Algeria. I tecnici della Snam sono subito intervenuti per riparare il danno che, comunque, non ha richiesto l'interruzione dell'erogazione.

IL BLOCCO DELLA LI-

NEA FERROVIARIA TIRRENA - L'Ente Ferrovie, nell'immediatezza dell'incidente, ha messo a disposizione dei viaggiatori del convoglio deragliato mezzi alternativi per raggiungere Gioia Tauro, Villa San Giovanni e Reggio Calabria. Per quanto

riguarda il traffico, a Lamezia Terme, i treni diretti a Reggio Calabria vengono deviati verso Catanzaro, e quindi sulla linea jonica. Per i viaggiatori diretti in Sicilia, invece, è stato attivato un servizio, operativo di navi veloci delle Fs, che dal porto di

Spoletto: si cercano i resti di prostitute uccise

SPOLETO Frammenti di vestiti ma nessun resto umano sono stati trovati nel corso degli scavi intorno al Faro Rosso, un circolo privato di Spoleto, fatti svolgere dalla procura di Perugia nell'ambito delle indagini su un'organizzazione che avrebbe sfruttato decine di prostitute ed ucciso le ragazze non disposte a finire sulla strada. Il circolo, attualmente sotto sequestro, era gestito da Radio Tiberi, considerato dagli investigatori il capo della banda composta da elementi della criminalità organizzata italiana ed albanese. Secondo i carabinieri le ragazze veniva-

no fatte entrare clandestinamente in Italia e fatte prostituire nei locali privati. Dopo qualche mese erano costrette a finire sulla strada. L'inchiesta del Ros - che ha portato all'emissione di 105 ordinanze di custodia cautelare in carcere - ha evidenziato che se le straniere si rifiutavano di prostituirsi in alcuni casi venivano fisicamente eliminate. Gli inquirenti si stanno occupando almeno di tre sospetti casi di «lupara bianca», ma vengono esaminate anche altre morti sospette. Nel corso degli scavi sono stati recuperati frammenti di vestiti ed altri materiali.

Gioia Tauro (dove i passeggeri giunti alla stazione vengono accompagnati in pullman) copre la rotta verso Messina in poco più di un'ora. Due le navi veloci impegnate nel servizio: la Selinunte Jet e la Tindari Jet, in grado di trasportare più di 400 persone per viaggio. Inoltre è in arrivo anche una nave traghetto delle Fs in grado di imbarcare circa 1000 passeggeri.

Per quanto riguarda il ripristino della linea, Trenitalia ha ottenuto nel primo pomeriggio il nulla osta della Prefettura reggina per cominciare i lavori, ritardati sia per la fuga di gas, sia per la presenza di acqua e fango (alto più di un metro) sulla massicciata. Trenitalia spera di riuscire ad aprire almeno un binario a notte inoltrata.

IL BLOCCO DELLA VIABILITÀ - Entrate in azione subito dopo che l'allarme è scattato, le ruspe sono riuscite a liberare la corsia di sorpasso della carreggiata nord della A3 già in tarda mattinata, mentre la carreggiata sud non è stata interessata dal movimento franoso. I lavori proseguono per liberare anche l'ultima corsia rimasta occupata dal fango.

Così come procedono i lavori per riaprire almeno una parte della sede stradale della ss 18, chiusa nel tratto compreso tra Scilla e Bagnara. Il traffico viene deviato sull'autostrada dove la circolazione, seppure rallentata dal fango e dai detriti procedenti senza che vengano segnalati particolari disagi.

PROTEZIONE CIVILE - Ieri sera, presso la Prefettura di Reggio Calabria, dove è stata istituita una unità crisi, è previsto l'arrivo del responsabile della protezione civile, Franco Barberi. L'attenzione dei tecnici è rivolta soprattutto ad accertare la stabilità dei costoni. Le frane, infatti, sarebbero ancora in movimento.

IN BREVE

L'emergenza immigrazione

Oltre 560 clandestini rispediti nel loro paese in una sola settimana

ROMA Da sabato scorso a ieri il Dipartimento di pubblica sicurezza, nell'ambito dei servizi di prevenzione e contrasto dell'immigrazione clandestina, ha rimpatriato 563 extracomunitari. Di questi 251 erano albanesi, 93 rumeni, 40 marocchini, 31 tunisini e 21 jugoslavi. Nel corso delle attività di pattugliamento delle coste sono anche state sequestrate due imbarcazioni in Sicilia. Continuano anche le misure di prevenzione lungo tutti i confini.

Costretta a prostituirsi dal fidanzato albanese: la polizia la libera, per lui scattano le manette

FIRENZE Era stata costretta dal fidanzato albanese a prostituirsi ed è stata «liberata» dalla polizia alla quale ha chiesto aiuto, dopo essere stata fermata in un controllo antiprostituzione. La brutta avventura è capitata ad una ragazza calabrese di 20 anni, che era stata convinta dall'uomo - J. M., di 26 anni - a trasferirsi in Toscana. Giunsa a Livorno, l'albanese l'aveva costretta alla prostituzione a suon di botte. L'immigrato è stato rintracciato e arrestato per sfruttamento della prostituzione.

La vigilanza dell'Inps ha portato nel Duemila a smascherare 102.000 lavoratori in nero

ROMA L'attività di vigilanza dell'Inps nel 2000 ha permesso di scoprire 102.000 lavoratori in nero, totalmente sconosciuti agli uffici dell'istituto; altri 17.000 erano in posizione irregolare. L'Inps lo scorso anno ha visitato 83 mila aziende: 57 mila (cioè il 69% del totale) sono risultate irregolari e quasi 10.000 totalmente in nero. Gli ispettori hanno accertato contributi evasi per 1.495 mld, di cui 581 riferiti al lavoro nero (il 39% del totale delle evasioni).

Medicinali di provenienza sospetta sequestrati a Napoli: la Finanza indaga sulla loro destinazione

NAPOLI Oltre 32.000 confezioni di medicinali di varie case produttrici sono state sequestrate dalla Guardia di Finanza perché ritenute di sospetta provenienza illecita. Il carico era a bordo di un autocarro sottoposto a controllo dalla Guardia di Finanza di Avellino sull'A16. Il conducente è stato denunciato per ricettazione. Nel corso dell'ispezione, i finanzieri hanno rinvenuto 200 scatole contenenti confezioni di farmaci del valore di mercato di oltre 800 milioni. Sulla legittima provenienza e destinazione dei medicinali, l'autista del camion non ha fornito giustificazioni convincenti.

Una complicazione broncopolmonare ha chiuso dopo sette mesi di coma la partita umana dell'esponente radicale di Padova

Emilio Vesce, la morte è stata «naturale»

La famiglia annuncia che continuerà la battaglia per l'eutanasia

PADOVA Le finestre al primo piano sono aperte per far entrare i pochi refoli di brezza in una giornata carica di sole, ma il corpo di Emilio Vesce non li sente: è chiuso in una cassa refrigerata con il coperchio trasparente da alcune ore. Per lui è finita la lunga discesa verso la morte cominciata l'8 novembre scorso. Venerdì sera una complicazione broncopolmonare ha chiuso la «partita» umana dell'esponente radicale, e lasciato posto al pianto e al ricordo.

Su Vesce resta aperto però il dibattito sul suo essere diventato in pochi giorni un «caso politico», il suo essere stato emblema di una battaglia che ha riportato con forza sul tappeto la questione dell'eutanasia. Ieri è stata una sequenza di dichiarazioni e ricordi da parte di esponenti politici, mentre per martedì prossimo i familiari annunciano la ripresa della battaglia a favore di una morte dignitosa, non più per Emilio ma per i tanti che nel silenzio sono nelle sue condizioni. Domani ci sarà la commemorazione funebre con rito civile ed è annunciata la pre-

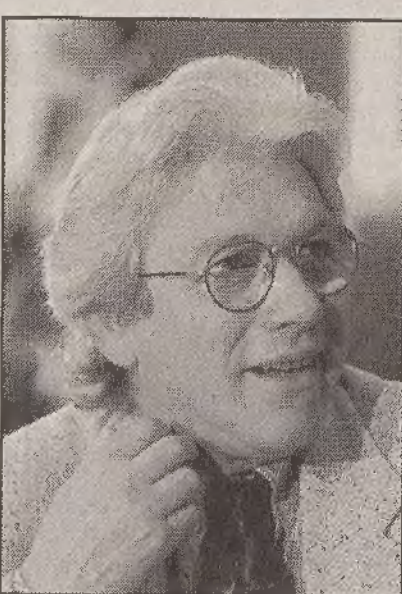
Il decesso è avvenuto in una straordinaria coincidenza temporale con l'appello di Pannella per una «fine decorosa»

senza di Marco Pannella. Poi, il corpo di Vesce sarà cremato e le ceneri poste probabilmente in un cimitero maggiore.

«Emilio è morto naturalmente», ribadisce ripetutamente Enrico Vandelli, che all'epoca è stato difensore di Vesce nella vicenda giudiziaria del «7 aprile» e che in queste ore come amico si è fatto portavoce della famiglia. «Non c'è stato alcun interven-

della morte, ieri il medico legale - la visita è durata solo alcuni minuti - hanno constatato le cause naturali del decesso. Tutto viene così collocato in quella che è stata definita una «straordinaria coincidenza temporale» legata al rapido evolversi della situazione dopo l'appello lanciato nei giorni scorsi dal leader radicale Pannella. La politica dell'oggi in questo giorno di lutto dopo tanto dolore sembra essere distante dai pensieri dei familiari e amici. Ma Vesce è stato fino all'ultimo un «animale politico» e tutta la sua storia è segnata da vicende che hanno avuto a che fare con l'impegno sociale, prima come critico antagonista e poi in rapporto diretto con le istituzioni.

Vesce è stato uno dei primi inquisiti del «7 aprile» dell'allora Pm Pietro Calogero che oggi è procuratore capo della Repubblica di Padova. E nelle parole di Vandelli e di altri che entrano e escono da casa Vesce le storie di Emilio e di Calogero tornano in qualche modo a intrecciarsi. In tanti ricordano che la vicenda giudiziaria aveva segnato in modo profondo Emilio: quei 5 anni, 5 mesi e 5



Emilio Vesce

giorni di carcerazione fatti prima dell'assoluzione in appello - dicono - hanno pesato molto nella sua vita e hanno contribuito a indicargli la strada da seguire negli anni futuri. Per qualche mese, a metà degli anni '90, Vesce è stato assessore regionale alle politiche sociali, mentre negli ultimi anni è diventato promotore di un «Tg2 Palazzo» con i detenuti all'interno del carcere di Padova.

Quello che viene pianto og-

gi dalla famiglia così è l'uomo, ma anche questo suo essere stato «animale politico» sempre disponibile verso gli altri. Gabriella, la moglie compagna di tante lotte, ha gli occhi rossi dal pianto, ma offre con gioia bottiglie d'acqua a chi assedia la casa fin dalla mattinata. Lei non parla, lascia il ricordo ad altri. Giovanni Palombarini, all'epoca giudice istruttore a Padova, si dice dispiaciuto per la morte di una persona «che mi era molto simpatica sul piano umano». Ed è ancora Vandelli a riportare il discorso sulle tante persone che, coinvolte nelle indagini, sono morte in questi anni: «Il carcere uccide», aggiunge con forza quasi a voler unire idealmente tanti casi segnati dalla stessa esperienza. Vandelli, in modo garbato, muove poi qualche critica al documento diffuso nei giorni scorsi da Calogero riguardo anche al suo ruolo di Pm nella grande inchiesta che portò in carcere decine e decine di persone. Per l'amico di famiglia, Calogero non ricorda bene alcuni passaggi giudiziari delle tante inchieste passate alla storia con la data del primo blitz.

Il rapporto annuale del ministero per la Solidarietà sociale. Sullo sfondo spesso ci sono situazioni di degrado familiare e abbandono scolastico

Baby gang, estorsioni e furti i reati più comuni

ROMA La criminalità fra i minori italiani è in netta e costante diminuzione, come rileva il Rapporto annuale sull'infanzia e l'adolescenza del ministero per la solidarietà sociale, anche per quanto riguarda i delitti più gravi. Furti ed estorsioni sono i reati più comuni degli under 18 e per 1 su 4 alla base del disagio c'è la famiglia.

DELITTI COMMESSI Nel '98, gli omicidi commessi da minori sono stati 28 (19 quelli commessi da minori stranieri) a fronte degli 80 omicidi commessi da minori nel '77 e dei 50 nel 1981.

Nel '98 erano 42.107 i minori denunciati (contro i 44.326 del '94). Il numero più alto di denunce

riguarda i delitti contro il patrimonio (14.235) e i delitti contro la persona (4.337). Una novità nel fenomeno della devianza minorile è il fatto che in percentuali sempre maggiori coinvolge anche i cosiddetti «ragazzi bene»: adolescenti del ceto medio, incluse le ragazze. Si tratta di fenomeni quali il bullismo nelle scuole o il «teppismo» per noia.

UNDER 14 DENUNCIATI I dati della prima indagine sui minori di 14 anni denunciati all'autorità giudiziaria in Italia, curata dal Centro nazionale di documentazione e analisi per l'infanzia e l'adolescenza, rilevano che nel '98 sono stati 4.975. Il 49,4% di loro erano italiani, contro il 42,5% di stranieri, mentre nell'8% dei casi non è stata possibile rilevare la nazionalità.

PIÙ AL NORD CHE AL SUD Il fenomeno riguarda per il 40% il nord e per il 23% il sud. Le tre sedi di Tribunale per i minorenni che registrano il maggior numero di minori denunciati sono: Torino con 551, Firenze con 438, e Venezia con 334.

Sul totale dei minori denunciati il 73,6% sono ragazzi preadolescenti di 12-13 anni, il 24,5% sono bambini di 7-11 anni e lo 0,8% minori di 6 anni. L'indagine sottolinea, inoltre, che esiste una devianza, benché minima, anche nelle fasce di bambini in età di scuola elementare e addirittura prima.

I maschi denunciati sono il 66,4%, contro il 32,4% delle femmine.

BABY GANG Una ricerca inedita sulla «devianza minorile» di gruppo in Italia, curata dal Dipartimento della Giustizia minorile, rileva che l'attività prevalente (45%) delle baby gang è la sottrazione di oggetti e beni (rapine, furti, estorsioni) seguita (39%) dalla violenza interpersonale (lesioni, minacce e violenza sessuale). Tre le cause del disagio, alla base della devianza, c'è la famiglia (nel 25,4% dei casi), il piacere di essere forte (14,3%), di possedere status symbol (12,7%), l'assenza di valori (11,1%), la mafiosità (9,5%), la latitanza della scuola (7,9%).

Solo nel 3,2% dei casi sono presenti problemi di droga.

AREA SciencePark

Programma di seminari: "Ricerca, innovazione, alta tecnologia e competitività delle imprese"

Il Consorzio per l'AREA di ricerca organizza il seminario:

eXtensible Markup Language: coniugare contenuti, interattività e sicurezza sul Web

Venerdì 18 maggio 2001, ore 9.30 - 16.00

Auditorium AREA Science Park - Padriciano (TS)

Motivazioni e obiettivi

XML è il linguaggio universale che fa parlare sistemi ed ambienti informatici diversi. E' uno strumento che permette di comunicare contenuti e interattività in modo sicuro.

Il workshop, grazie al contributo di esponenti accreditati del settore, illustrerà i vantaggi di questa scelta tecnologica. L'obiettivo è fornire una panoramica pratica e concreta sulle potenzialità offerte da XML al Web publishing tradizionale.

Segreteria organizzativa:

Consorzio per l'AREA di ricerca scientifica e tecnologica di Trieste

Unità di Progetto Sviluppo Risorse Umane e Formazione

Padriciano, 99 - 34012 Trieste

Tel. 040.375.5309 - 5277, fax 040.226698; <http://www.area.trieste.it>; e-mail: formazione@area.trieste.it

La partecipazione al seminario è gratuita. Poiché l'organizzazione del seminario si avvale dei contributi del Fondo Sociale Europeo, ai partecipanti si richiederà soltanto di registrare il proprio nominativo e in seguito di documentare il proprio costo orario.

Programma

9.30 Registrazione dei partecipanti

10.00 - 13.00 XML e il nuovo Web

La centralità di XML nell'evoluzione del Web

Oreste Signore, W3C ufficio italiano

XML e Macromedia Flash, la risposta per una soluzione ad alto coinvolgimento

Roberto Gilii, Responsabile R&D Simulware

XML all'interno della visione .NET

Federico Fabi, Product Manager Developer Tools MSDN & SQL Server, Microsoft Italia

13.00 - 14.00 Lunch

14.00 - 16.00 Pubblicare i dati XML sul Web

XML Signature: un esempio di flusso documentale sicuro

Andrea Marchetti, Istituto per le Applicazioni telematiche del CNR di Pisa

XSL e Formatting Objects

Stefano Bove, Elsig s.p.a. e Dipartimento di Ingegneria Biofisica ed Elettronica, Università degli studi di Genova

Il workshop verrà moderato da

Dario Pisani, Web Solutions Specialist, Simulware

Commissione Europea Fondo Sociale Europeo

Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale

Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia Direzione Regionale della Formazione Professionale

L'azione formativa è stata approvata dalla Giunta Regionale e gode del finanziamento dei tre organismi sopra indicati - Cod. reg. 19992105023

AREA SciencePark

Programma di seminari: "Ricerca, innovazione, alta tecnologia e competitività delle imprese"

Il Consorzio per l'AREA di ricerca organizza due seminari:

Il marketing territoriale

La gestione delle attività di R&S e delle imprese spin-off della ricerca

Trieste - Gorizia, 17 maggio - 1 giugno 2001

Il marketing territoriale - Prof. Nicola Bellini

- marketing territoriale e internazionalizzazione delle imprese
- le strategie di marketing territoriale
- la costruzione dell'immagine di un territorio
- l'attrazione degli investimenti
- i servizi all'investitore
- le attività di offerte e le politiche di radicamento degli investimenti

Auditorium AREA Science Park

17 maggio 2001 ore 9.00-13.00 e 14.00-18.00

Sala riunioni dell'Unione degli Industriali della provincia di Gorizia

18 maggio 2001 ore 9.00-13.00 e 14.00-18.00

La gestione delle attività di R&S e delle imprese spin-off della ricerca - Prof. Andrea Piccaluga

- definizione di innovazione
- le teorie economiche sull'innovazione
- le generazioni di prodotto innovativo
- la tassonomia di Pavitt
- le core competencies
- il modello di Abernathy e Utterback
- il modello di Teece
- l'organizzazione delle attività di R&S
- l'interfaccia R&S/marketing

Auditorium AREA Science Park

31 maggio 2001 ore 9.00-13.00 e 14.00-18.00

- l'evoluzione del sistema universitario
- exploration ed exploitation
- la commercializzazione della ricerca universitaria
- la creazione di imprese spin-off della ricerca

Auditorium AREA Science Park

1 giugno 2001 ore 9.00-13.00

Il Progetto: Elaborato con la Scuola Superiore di Studi Universitari e di perfezionamento Sant'Anna di Pisa, questo breve ciclo è una tappa di un programma di formazione continua che coinvolge scuole di Management regionali e nazionali ed esperti di chiara fama, consultabili sul sito Internet di AREA Science Park.

Sedi dei seminari: Auditorium AREA Science Park - Padriciano, 99 - 34012 Trieste - Tel. 040.375.5207

Unione degli Industriali della provincia di Gorizia via Arcadi, 7 - 34170 Gorizia - Tel. 0481.33101

Segreteria organizzativa: Consorzio per l'AREA di ricerca scientifica e tecnologica di Trieste

Unità di Progetto Sviluppo Risorse Umane e Formazione

Padriciano, 99 - 34012 Trieste Tel. 040.375.5309-5277, fax 040.226698; <http://www.area.trieste.it>; e-mail: formazione@area.trieste.it

La partecipazione ai seminari è gratuita. Poiché l'organizzazione dei seminari si avvale dei contributi del Fondo Sociale Europeo, ai partecipanti si richiederà soltanto di registrare il proprio nominativo e in seguito di documentare il proprio costo orario.

Commissione Europea Fondo Sociale Europeo

Ministero del Lavoro e della Previdenza Sociale

Regione Autonoma Friuli-Venezia Giulia Direzione Regionale della Formazione Professionale

L'azione formativa è stata approvata dalla Giunta Regionale e gode del finanziamento dei tre organismi sopra indicati - Cod. reg. 19992105023

BALCANI La tregua proclamata per dare vita al nuovo governo di unità nazionale è già finita. L'esercito bombarda la guerriglia

Macedonia, la parola ai kalashnikov

L'Uck nomina il suo comandante: è il generale Ostreni, veterano di Bosnia e Kosovo

PAESI BASCHI

Dopo l'autobomba di Madrid cresce la paura per altri possibili attentati dell'Eta

Aznar punta sui socialisti

MADRID Un voto rosso sangue quello in programma per oggi nei Paesi Baschi. La campagna elettorale per il rinnovo del parlamento della regione basca si è svolta all'insegna del terrore scatenato dai separatisti dell'Eta. L'ultima vittima è stata Manuel Gumiez, presidente del partito popolare dell'Aragona, ucciso lo scorso 29 maggio con tre colpi di pistola. Dal dicembre del 99, data in cui l'Eta ha sospeso la tregua con il governo centrale, 30 persone sono morte negli attentati degli indipendentisti. Per fronteggiare la minaccia separatista - che detiene da trent'anni la maggioranza nella regione - questa volta il partito popolare del premier José María Aznar si è alleato con i socialisti.

Nonostante la compattezza di questo «blocco nazionale», unito dal fermo rifiuto della violenza, il risultato rimane in bilico. Gli elettori reagiscono allo strapotere dell'Eta e al moltiplicarsi degli attentati con la paura. Rispetto alle elezioni del 98 sono triplicate le richieste di votare per posta. Ben 650 mila cittadini (un terzo dei votanti) ha espresso la propria paura di recarsi alle urne. I paesi baschi - 2,1 milioni di abitanti in totale - hanno un ritmo di sviluppo economico superiore alle altre regioni spagnole. Per fronteggiare il loro desiderio di indipendenza il governo centrale ha concesso a questa regione un'autonomia senza precedenti, entro la quale ricade il potere di eleggere un proprio parlamento. Lo statuto di autogoverno del 1979 permette ai baschi di disporre di un proprio corpo di polizia e di un sistema di riscossione delle imposte distaccato da quello di Madrid. La coalizione degli indipendentisti è formata da due compagini, entrambe

dagli accessi toni nazionalisti: il partito nazionalista basco e la formazione indipendentista Eh (Euskal Herriarrak). Più incerta la collocazione dell'alleanza Sinistra Unita del Paese Basco, che potrebbe assumere il ruolo di ago della bilancia in un eventuale parlamento frammentato. Juan José Ibarretxe, premier uscente eletto nel 98 nelle file del partito nazionalista basco, ha puntato la sua campagna elettorale sulla contrapposizione al governo centrale. «Il blocco nazionale - recita il suo slogan - punta a governare i paesi baschi da Madrid e farne un'appendice della capitale». Il suo principale oppositore (rappresentante sia dei popolari che dei socialisti) è Jaime Mayor Oreja, alto esponente del partito al potere a Madrid ed ex ministro dell'interno.

Il leader spagnolo ha fatto della sconfitta dei nazionalisti una priorità assoluta del suo governo

In questa funzione fu impegnato in prima linea nella lotta al terrorismo separatista. Il Partito nazionalista basco ha governato la regione quasi senza interruzione dalla morte del dittatore Francisco Franco (1975), ma ha sempre avuto bisogno di allearsi con altre formazioni per raggiungere la maggioranza. Ora il premier spagnolo Aznar ha fatto della sconfitta dei nazionalisti una priorità assoluta del suo governo. Forte del risultato delle urne, il capo del governo potrebbe dare concretezza alla sua politica di ferma condanna nelle parole (ma di immobilismo nei fatti) nei confronti dei separatisti. Intanto, per aumentare l'isolamento dell'Eta, il giudice dell'Audiencia Nacional Baltasar Garçon ha messo fuori legge l'organizzazione giovanile basca Haika, accusata di collusione con la lotta armata.

Elena Dusi

SKOPIE La tregua, appena sufficiente a consentire l'accordo per il nuovo governo di unità nazionale, è già finita. Nella Macedonia settentrionale (intorno a Lipkovo) e in quella nord-occidentale (sulle alture di Tetovo) le forze armate governative hanno ripreso da ieri a bombardare le postazioni della guerriglia albanese. Il portavoce dell'esercito, Blagoja Markovski, ha annunciato l'uccisione di «trenta terroristi» vicino al villaggio di Vaksine, ma il portavoce del ministero della Difesa, Georgi Trendafilov, si è limitato a confermare solo due prigionieri. L'Esercito di liberazione nazionale (Uck) invece non rivendica nulla, ma si è dato nel frattempo il suo primo comandante generale: si chiama

Gezim Ostreni, ha 60 anni, un militare di carriera diventato ufficiale nel vecchio esercito jugoslavo. Per lui quella in Macedonia è la terza guerra balcanica: ha già combattuto in Bosnia contro i serbi e poi in Kosovo. Quando nel settembre di due anni fa l'Uck kosovaro venne smilitarizzato, lui divenne vice comandante del Tmk, il corpo di protezione civile istituito dalla missione delle Nazioni Unite. Poche settimane fa era stato sospeso dall'incarico proprio per presunti collegamenti con l'Uck macedone. Ora il suo incarico è ufficiale. Ostreni, che è nativo della cittadina macedone di Diber, affianca così nella sua veste di comandante militare Ali Ahmeti, che resta il leader politico della guerriglia.

Questo pomeriggio alle 17 il Parlamento macedone si riunirà in seduta straordinaria per votare la fiducia al nuovo governo di unità politica del quale fanno parte partiti albanesi e macedoni. Ieri il ministro degli Esteri Srgjan Kerim, che insieme a quello dell'Interno Dosta Dimoska non ha avuto confermato l'incarico, ha rassegnato le proprie dimissioni. Una mossa evidentemente polemica che tuttavia non sembra mutare lo scenario politico. I due principali partiti macedoni (la Vmro-Dpmne del premier attuale Ljubco Georgievski e l'Unione socialdemocratica dell'ex premier Branko Cervenkovski), avranno i dicasteri dell'Interno e della Difesa, ministero-chiave in una crisi che almeno per il momento resta



In Macedonia, dopo la tregua, è l'ora dei carri armati.

militare. La ripresa dei bombardamenti contro villaggi nei quali vivono ancora migliaia di civili non appare certamente un segnale di distensione: «Stiamo seguendo con grande attenzione quello che accade», ha detto Zegir Bekteshi, portavoce del Partito albanese per la prosperità democratica (Ppd) che fino a ieri aveva subordinato la propria adesione all'esecutivo alla pro-

clamazione di una tregua. Tregua che però è durata appena 24 ore. L'Uck insiste a non considerare la creazione del nuovo governo come un passo in avanti, ma al contrario lo giudica «un intralcio» verso la soluzione pacifica del conflitto che a dire dei guerriglieri potrà essere raggiunta solo attraverso un loro coinvolgimento diretto nei negoziati.

ca.bo.

BALCANI La Banca mondiale riammette la Jugoslavia e le fa un mega-credito. Per Milosevic il Tribunale dell'Aia è sempre più vicino

Kostunica torna miliardario dagli Stati Uniti

BELGRADO Kostunica costruisce il dove Milosevic ha distrutto. E questo, in estrema sintesi, il giudizio unanime espresso dalla stampa serba il giorno dopo il rientro del presidente jugoslavo dal suo «storico» viaggio negli Stati Uniti. Sì, perché oggi, quello che fino a pochi mesi fa era considerato il nemico numero uno, colui che aveva inopinatamente bombardato il sacro suolo serbo e aveva ucciso molti civili innocenti è diventato un prezioso alleato. Per ora i cento milioni di dollari di aiuto promessi da Washington a Belgrado

restano ancora «congelati». Saranno versati non appena la Jugoslavia deciderà l'estradizione di Milosevic al Tribunale internazionale dell'Aia. Nel frattempo, però, Kostunica è tornato in patria con un assegno da un miliardo e settecento milioni di dollari. A tanto ammonta, infatti, il prestito ottenuto dalla Banca mondiale quale segno tangibile della riammissione della Jugoslavia nel «gotha» finanziario del pianeta.

Al suo ritorno da Washington Kostunica conferma di non essere intenzionato a frapportare ostacoli all'estra-

dizione di Milosevic. La legge federale sarà approvata entro la fine di maggio. Ma c'è un «ma». Il presidente jugoslavo, infatti, in un'intervista al settimanale «Focus» fa indirettamente dipendere la consegna di «Slobo» ai giudici dell'Aia dal modo in cui questi giudicheranno anche i crimini di guerra commessi contro i serbi. In poche parole Kostunica pone un «do ut des» di valenza non marginale. Belgrado vuole che il mondo attesti che in Kosovo a torturare e stuprare sono stati non solo i serbi ma anche i guerriglieri dell'Uck, così come in Croazia anche

i militari di Zagabria si sono macchiati di crimini contro l'umanità nei confronti della minoranza serba. Anche l'opinione pubblica però è sempre più convinta dell'ineluttabilità dell'estradizione dell'ex «zar dei Balcani». I più recenti sondaggi dimostrano come la gente non vuole nel modo più assoluto che la Jugoslavia rimanga ostaggio di Milosevic anche dopo la sua fine politica. Per «Slobo» l'Aia è sempre più vicina, ma sono in molti qui a Belgrado a scommettere che lui, in Olanda, non metterà mai piede.

Mauro Manzin

Il Friuli-V.G. avvia in Montenegro un progetto sociale

TRIESTE Un documento che sancisce l'avvio dell'Agenzia per la Democrazia Locale in Montenegro è stato sottoscritto a Niksic (Montenegro). L'Agenzia - la nona sorta nella ex Jugoslavia a partire dal 1993 - ha lo scopo di aiutare lo sviluppo sociale degli enti locali e territoriali avviandoli anche sulla strada della futura integrazione europea. Il documento è stato firmato dalla Regione Friuli-Venezia Giulia (anche per conto dell'Assemblea della Regione d'Europa), dai vertici amministrativi delle città montenegrine di Niksic, Kotor e Kosaj, dall'Unione delle comunità locali del Montenegro, dall'Università del Montenegro, dalla Regione inglese dello Staffordshire, dalla città svizzera di Neuchâtel e dall'Associazione delle municipalità francesi. Le Agenzie sono promosse dal Consiglio d'Europa e dalla Conferenza dei Poteri Regionali e Locali in Europa. Ne sono sorte finora in Croazia, Bosnia-Erzegovina, Macedonia e Serbia; un'altra dovrebbe avviare la propria attività a Nis, sempre nella Repubblica serba. Le Agenzie sono finanziate con risorse comunitarie o di associazioni e amministrazioni pubbliche di Paesi dell'Unione Europea. Il Friuli-Venezia Giulia ha deciso di sviluppare l'Agenzia del Montenegro sia nell'ambito dei suoi indirizzi programmatici di rapporti con la realtà dell'Europa Centrorientale, sia perché ha da poco avviato, proprio nel Montenegro e in collaborazione con l'Università di Cattaro, un progetto di studio per l'incremento dell'acquacoltura marina, destinando a questa iniziativa di cooperazione uno stanziamento di 150 milioni di lire.

Pesante rappresaglia dell'esercito israeliano che ha scatenato i suoi elicotteri contro bersagli palestinesi

Un inferno di fuoco sulla Cisgiordania

Nell'attacco sono rimasti uccisi un poliziotta e un membro della milizia Tanzim

BELLEZZA



È portoricana Miss Universo

WASHINGTON È portoricana Miss Universo 2001: Dennis Quinones, Miss Portorico, ha sfruttato il fattore campo aggiudicandosi il trofeo a San Juan, la capitale dello arcipelago. Seconda Miss Grecia e terza Miss Stati Uniti.

TEL AVIV Ieri mattina gli elicotteri israeliani hanno centrato dal cielo una macchina palestinese, uccidendo all'istante due persone. Luogo dell'attacco - che ha messo ancora una volta in evidenza tutte le micidiali potenzialità tecnologiche dell'esercito ebraico - è stata la cittadina palestinese di Jenin, in Cisgiordania. Le vittime erano Motassim Sabah, il membro dell'organizzazione di guerriglieri Tanzim che era al volante, e Allam Jahoudi, giovane poliziotta che sostava a pochi passi dalla vettura ed è rimasto trafitto dalle schegge. Altre sedici persone sono rimaste ferite a causa dell'attacco, fra essi anche alcuni bambini che tornavano da scuola. Della macchina e del suo occupante non sono rimasti che dei resti contorti e fumanti. Sull'asfalto i crateri provocati dai razzi e macchie di sangue sparse nel raggio di una decina di metri. Secondo i testimoni che erano nei pressi, quattro elicotteri israeliani hanno cominciato a volteggiare sulla testa di Sabah, mirandogli contro tre

razzi che non hanno lasciato scampo. Immediata la replica di Arafat. I vertici dell'Autorità Nazionale Palestinese hanno lanciato veementi accuse contro «La politica assassina di Israele». Salgono



Yasser Arafat

così a trenta i sospetti attentatori palestinesi fulminati dai militari israeliani dall'inizio dell'Intifada a oggi. Gli arabi parlano di vere e proprie «Esecuzioni sommarie». Contro queste uccisioni mirate si era pronunciato al-

cune settimane fa anche il presidente degli Stati Uniti George W. Bush. Ieri Bush ha definito «Orrendo» lo spargimento di sangue in corso in medio oriente da ormai otto mesi. Ha poi aggiunto: «Finché le violenze persistono sarà molto difficile per noi portare le parti intorno a un tavolo per le trattative di pace». Secondo Tawfiq al-Tirawi, capo dell'intelligence palestinese nella West Bank, obiettivo degli israeliani ieri non era tanto Jahoudi, quanto l'ufficiale dei servizi segreti Abdel Karim Oweis. Oweis risulta effettivamente fra i feriti che attualmente sono ricoverati nell'ospedale di Jenin. Le sue condizioni non sarebbero gravi. Alcuni testimoni affermano di aver visto un uomo scendere di corsa dall'auto e cercare riparo in una casa vicina, inseguito da un razzo. Molto probabilmente si trattava proprio dell'agente palestinese. Nessun commento è venuto dall'esercito israeliano. Nello stato ebraico ieri si osservava infatti il riposo dello Shabbat.

Curly Amerin

Alla vigilia della sentenza contro i suoi complici

Grido d'allarme di Washington: lo sceicco Bin Laden è pronto a nuovi cruenti atti terroristici

WASHINGTON Monito agli americani in tutto il Mondo: «Attenzione a Bin Laden». Il Dipartimento di Stato lancia l'allarme nell'imminenza della sentenza nel processo di New York contro quattro presunti complici del terrorista d'origine saudita. L'organizzazione dell'integralista islamica, che si pensa viva in Afghanistan, è considerata responsabile degli attacchi alle ambasciate americane di Nairobi e di Dar Es Salaam: 224 morti, fra cui 12 americani, e centinaia di feriti nel 1998. «Gli americani all'estero possono essere l'obiettivo di una minaccia da parte di gruppi estremisti con legami con Osama Bin Laden», avverte il ministero degli Esteri di Washington in un messaggio diramato in tutti i continenti: «Le informazioni ricevute circa la presunta minaccia vengono prese, come sempre, sul serio». Il Dipartimento di Stato fa sapere che la sorveglianza è stata rafforzata per tutte le installazioni americane all'estero, anche in Italia, dove l'Ambasciata di Roma - mesi or sono - venne brevemente chiusa per analoghe minacce.

I responsabili dell'Amministrazione non forniscono dettagli sui segnali avuti, ma dicono che potrebbero esserci chiusure o sospensioni di servizi all'estero, «se necessario per rivedere i meccanismi di sicurezza e per assicurarne l'adeguatezza». Ma l'allarme non riguarda solo installazioni, funzionari, militari: «Organizzazioni e individui in collegamento con Bin Laden - spiega un esperto di antiterrorismo americano - non fanno distinzioni: anche i semplici cittadini possono diventare un loro bersaglio». Di qui, una serie di consigli pratici: chi è all'estero per lavoro, per studio o per turismo è invitato «a mantenere un livello di vigilanza elevato e a prendere misure adeguate a migliorare la propria sicurezza e a ridurre la propria vulnerabilità», dice un documento ufficiale dal linguaggio inquietante. «Gli americani - prosegue il testo - debbono mantenere un basso profilo, cambiare strade e orari dei loro spostamenti e trattare posta e pacchi che vengano da mittenti sconosciuti con sospetto».

a.b.

IL TUO USATO VALE FINO A 2.500.000 SE PASSI AD UNA FIAT MAREA USATA*

* VALIDO SU VETTURE PRESENTI SULLO STOCK USATO

LUCIOLI

www.lucioli.fiat.com
E-mail: lucioli@fiatweb.com

Trieste - via Brigata Casale 1 - Tel. 040 828281 Fax 040 281445

AUTOVETTURE AZIENDALI

ALFA ROMEO	166V6 TURBO	argento	full optional
LANCIA	LYBRA 1.8	blu met.	full optional
FIAT	MAREA 1.8 ELX S.W.	azz. met.	clima, abs, radio
FIAT	PUNTO 60 S 3P.	blu met.	vetri el., chius. c.
FIAT	PUNTO 80 ELX 3P.	azz. met.	nav. sat., clima, s.s.
LANCIA	Y 1.1 ELEF. BLU	rosso	
ALFA ROMEO	147 distintive 1.6 120 T.S.	nero	full optional
ALFA ROMEO	156 SPORTWAGON selep.	nero	full optional

Occasioni selezionate AUTOEXPERT

ALFA ROMEO	146 1.6 I.T.S.	2000 blu atollo	abs, clima
FIAT	BRAVA 1.4 SX	1998 rosso	vetri el., radio, chius. c.
RENAULT	MEGANE 1.6 COACH	1996 nero met.	full optional
FIAT	MULTIPLA 1.6 ELX	2000 bordeaux	full optional
FIAT	PUNTO 55S 3P.	1997 bordeaux	
FIAT	BRAVO 1.6 SX	1997 argento met.	clima, vetri el., c.c.
FORD	FOCUS 1.6 TREND	2000 blu met.	full optional
FIAT	CINQUECENTO SX	1996 azz. met.	vetri el., chius. centr.
CITROEN	XSARA PICASSO 1.8 16V	2000 argento met.	full optional
OPEL	NUOVA CORSA 1.2 3P/SP	2001 vari	clima, serv., vetri el., c.c.
OPEL	VECTRA 1.6 CLASSIC S.W.	2000 grigio met.	full optional
CITROEN	SAXO 1.1 SP.	2001 verde met.	clima
FIAT	MAREA 1.8 ELX S.W.	1997 verde met.	clima, radio, chius. c. v.e.
LANCIA	K 2.0 TURBO	1998 grigio met.	full optional
SAAB	900 S SP.	1997 blu met.	full optional
LANCIA	DELTA H.P.	1999 bordeaux	full optional
FIAT	COUPE 2.0 TBO.20V PLUS	1999 azz. met.	full optional

Autoexpert

L'alternativa alle solite...

AUTOVETTURE A KM 0

ALFA ROMEO	156 1.8/2.0 T.S. Sportwagon	bordeaux/argento	full optional
ALFA ROMEO	GTV 2.0 TS 16V L	grigio chiaro	full optional
FIAT	600 S / SX euro 3	vari	
FIAT	BARCHETTA RIVIERA	argento	v. met.
FIAT	BRAVO 1.6 SX	verde reflex	clima, airbag
FIAT	MAREA 1.6/1.8 ELX S.W.	blu way/verde m.	v. met., 2 airbag, clima
FIAT	PANDA YOUNG/HOBBY euro3	vari	
FIAT	PUNTO 60 ELX SP	blu met.	clima, airbag, radio, v. met.
LANCIA	Y 1.2 ELEF. BLU	vari	v. met., clima, s.s.
LANCIA	Y 1.2 LS	vari	full optional
LANCIA	Y 1.2 LS 16V	nero met.	full optional
LANCIA	LYBRA 1.8 S.W.	blu met.	full optional

FUORISTRADA

NISSAN	TERRANO II SPORTIVE	2001 km / 0 verde met.	full optional
DAIHATSU	TERIOS 4WD	1998 blu met. 28.000	tetto apr., bull bar
MITSUBISHI	L200 GLS TARGET DUBLE CABIN	2001 km 0 / verde/grigio met.	full optional
JEEP	WRANGLER	1996 46.000 nero	

Intrappolate in una banchisa nel Mar Bianco a causa della primavera rigida, rischiano di morire di fame

Migliaia di foche prigioniere del ghiaccio

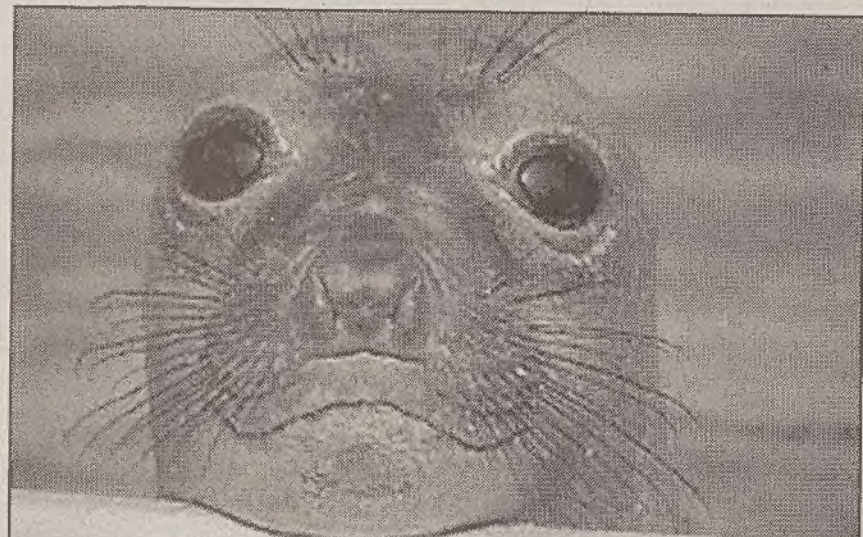
Mobilitate aviazione e marina russa. Il vento può spingerle verso la salvezza

Rc auto, sentenza pro-consumatori: «Illegittimo un aumento del 76%»

ROMA La sentenza favorevole di un giudice di pace ha dato ragione per la prima volta a Napoli ad un utente al quale la compagnia assicurativa aveva imposto un aumento percentuale del 76% per il rinnovo della polizza Rc Auto, senza rispettare i tempi di informazione imposti dalla legge. Ne dà notizia il Codacons, sottolineando che la compagnia, Nuova Tirrena Spa, è stata condannata a restituire l'aumento ritenuto illegittimo del premio ma anche a corrispondere all'utente un indennizzo in denaro «a titolo di risarcimento del danno». Protagonista della vicenda, riferisce l'associazione di consumatori, un napoletano proprietario di una Vespa 50. Alla scadenza del contratto, l'assicurato si era visto presentare un conto per la sua polizza aumentato di 208.000 lire. Il cittadino ha pagato, costretto dalla legge, che impone l'obbligatorietà della assicurazione. Poi però si è rivolto al Codacons, che ha avviato il ricorso al giudice di pace, sottolineando «come la compagnia assicurativa non abbia effettuato la richiesta di aumento al termine dei novanta giorni prima della scadenza, imposto dalle condizioni di assicurazione, ponendo l'assicurato nella impossibilità di avere il tempo materiale per poter stipulare un altro contratto con un'altra compagnia». Per il Codacons, «si tratta di una sentenza che consentirà ai cittadini di non essere schiacciati dal ricatto di doversi assicurare obbligatoriamente ma subendo le condizioni tariffarie del cosiddetto mercato libero».

MOSCA Intrappolate senza cibo fra i ghiacci nel nord della Russia: le temperature insolitamente rigide nel Mar Bianco, privo di pesce e plancton, hanno messo a rischio la vita di 200 mila foche della Groenlandia, fra loro numerosi cuccioli chiamati in russo *beliok* (bianchini) perché da piccoli sono ancora coperti da un manto di pelliccia immacolata che li rende fra l'altro oggetto di una caccia spietata. Ma questa volta i braccatori non c'entrano.

Tutta la Russia si è mobilitata per salvare da una fine certa questi grandi branchi di mammiferi bloccati su di una banchisa nel golfo di Kandalaskha, fra la penisola di Kola e la regione di Arcangelo. Il ghiaccio, a causa delle insolite condizioni climatiche, insolitamente rigide per questa stagione, non si è staccato dalla terraferma per essere trasportato, come ogni primavera, verso il mare di Barents dove gli animali avrebbero trovato i pesci di cui si nutrono. Subito è scattata una corsa contro il tempo.



Migliaia di cuccioli di foca in pericolo in Russia.

«Non abbandoneremo le foche» — ha detto il ministro della protezione civile, Serghej Shoigu, nel timore che si ripeta una tragedia come quella del 1966, quando decine di migliaia di foche morirono a causa di una identica stranezza climatica. Un peschereccio di 20 mila tonnellate ha ricevuto l'ordine di prestare soccorso agli animali prigionieri dei ghiacci. Il governo russo ha poi messo a dispo-

sizione, in contatto con gli esperti dell'Istituto oceanografico di Arcangelo, elicotteri e aerei che hanno perlustrato la zona in lungo e in largo: «L'unica possibilità — ha spiegato Vladimir Stankov, direttore dell'Istituto — è inviare subito unità navali con a bordo numerosi gommoni e molta gente che vada letteralmente a raccogliere le foche per trasportarle verso il mare di Barents».

Con il passare del tempo la situazione è però migliorata e così sono state sospese le operazioni di soccorso in attesa di verificare l'evoluzione delle condizioni meteorologiche. Il vento ha cominciato a soffiare sulla zona creando una insperata via di salvezza per le circa 5000 foche che si trovavano in più grave pericolo, spinte alla deriva verso il mare. Alcune migliaia sono riuscite a seguire la stessa rotta a nuoto, grazie alle loro forze, e sospinte dalle correnti favorevoli: «E un fenomeno naturale contro cui, anche usando navi e aerei, l'uomo non può fare nulla» — ha detto Vladimir Potolov, direttore del laboratorio scientifico di Arcangelo. Per tutto il giorno la Russia ha seguito con il fiato sospeso l'evoluzione della situazione, pronta a spedire sul posto navi e gommoni nel caso la situazione divenisse critica. Ogni anno anno in queste zone muore di fame circa il 30 per cento dei cuccioli. Ma questa volta, a minacciare la sopravvivenza della specie, ci si è messo questo pazzo clima di inizio secolo.

Commissione Europea

Prodi a fianco di Schröder: «Sulla riforma dell'Ue Francia troppo prudente»

ROMA Romano Prodi difende le proposte avanzate dalla Germania sulla riforma dell'Unione europea. E chiede alla Francia di prendere posizione chiaramente sull'argomento. Ad infastidire il presidente della commissione europea è il timore francese di venir scavalcato da una visione troppo tedescocentrica dell'Unione. E sottolinea invece come la proposta avanzata dal cancelliere Gerhard Schröder gode del favore e dell'attenzione oltre che naturalmente della Germania, anche dei governi di Olanda, Belgio, Lussemburgo e Italia. In sostanza la principale innovazione proposta dalla Germania è quella di trasformare la commissione di Bruxelles in un vero e proprio governo europeo con compiti più specifici e operativi.

Anche se molti aspetti della proposta di riforma sono ancora in parte indefiniti Prodi parla «di direzione giusta». In particolare è condivisibile l'idea «di considerare la Commissione Ue nel ruolo di un esecutivo, come lo ha definito Schröder», mentre la posizione del parlamento europeo deve venire rafforzata. «Su questo — spiega Prodi — sono i capi di stato e di governo del Consiglio d'Europa ad essere particolarmente sollecitati. Si può discutere se il consiglio debba diventare una seconda Camera, nella quale sono rappresentati i governi degli stati membri. Forse ci sono altre e migliori proposte». Prodi trova comune saggiamente e fuori luogo la prudenza con cui la Francia ha accolto il progetto. «E una paura non condivisibile — sottolinea — per il semplice fatto che non ci troveremo davanti a un'Europa tedesca, come paventa Parigi, ma di una Germania europea. Le proposte di Schröder non possono scatenare paure solo perché si dice: noi conosciamo il nostro ruolo, siamo un grande paese, ma vogliamo essere parte di un'Unione delle minoranze. p.tav.

+

Stella, stellina.

Dopo lunga infermità cristianamente vissuta nella cerchia affettuosa dei suoi cari, ha chiuso novantenne la sua giornata terrena

Stella Padoa Schioppa

sposa, madre, nonna, bisnonna amatissima, amica incomparabile, attiva dispensatrice di bene.

La messa funebre è stata celebrata a Milano nella Parrocchia di San Pietro in Sala.

Danno il tristissimo annuncio il marito FABIO, i figli ANTONIO con PINI, GIOVANNA SUORA MARCELLINA, TOMMASO, FIORELLA, MARIA ANGELA con ANDREA, i nipoti CAMILLO, MARGHERITA con PACO, EMILIO con SERENA, CHIARA, GIULIA, CATERINA, CECILIA, COSTANZA, PAOLA, GIULIA e la piccola MARTA, i cognati GIGI e CLOTILDE FROVA, i parenti tutti.

I molti che l'hanno incontrata serberanno il ricordo di una persona intrepida, chiara, sorridente, che ha attraversato le prove della sua vita intensa in un secolo travagliato, con spirito religioso, riconoscente, teso sempre al meglio.

La famiglia ringrazia per le cure affettuose e assidue i medici prof. BRUSONI, GALETTI, COMINARDI, le infermiere MARIA APAZA, PATRIZIA PERALTA SAN ANDRÉS, le care PAOLA CHIUMENTO, MARIA FILIPPI e PINA BERARDI.

La cara salma riposa nel cimitero di Canepa, Sori (Genova).

Milano, 12 maggio 2001

Partecipano al lutto: NERINA STILLO.

Milano, 12 maggio 2001

+

È mancato all'affetto dei suoi cari

Bruno Domio

Ne danno il triste annuncio la moglie IOLANDA, la figlia NADIA con FEDERICO unitamente ai parenti tutti.

I funerali si svolgeranno lunedì alle ore 9 dalla Cappella di via Costalunga direttamente per il cimitero di Barcola.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Improvvisamente ci è mancato il nostro caro

Bruno Semolini

Con immenso dolore ne danno l'annuncio la moglie IRMA, la figlia LAURA, i nipoti LIVIO e PAOLO con le famiglie, unitamente dall'Australia il cognato TOIO con le figlie, il nipote SERGIO e parenti tutti.

I funerali avranno luogo martedì 15 maggio alle ore 12 nella Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

Ciao

papà

- Tua LAURA

Trieste, 13 maggio 2001

Ciao

Bruno

- ARIANA, FABIO e GORDAN

Trieste, 13 maggio 2001

Ciao

zio Bruno

- MICHELA, RITA, BRIAN, CAROL, GIULIA, MORELLA, FIORANO

Trieste, 13 maggio 2001

Si associano al dolore famiglie TONZAR, FURIAN.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I parenti di

Albino Toros

ringraziano sentitamente vicini, colleghi giornalisti e tutti coloro che in vario modo hanno voluto onorare la sua memoria.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Nereo Toscani

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Non piangete se mi amate...

Non sei più tra di noi, sarai sempre con noi.

Eleonora Paroni

ved. Degano

Lo annunciano le figlie DIANA, GIGLIOLA ed OTTE-

LIA, i generi, i nipoti, le sorelle ed i parenti tutti.

I funerali si svolgeranno lunedì 14 alle ore 11 nella chiesa

del cimitero di S. Anna.

Trieste, 13 maggio 2001

Ciao

nonna

- FABRIZIO, DAMIANO, GIULIO, MATTEO e LORENZO

Trieste, 13 maggio 2001

Partecipano al lutto le sorelle GINA ed ALESSANDRA con EGIDIO.

Trieste, 13 maggio 2001

A coloro che lo stimarono e apprezzarono ALDA, GIULIO e LUCIA, a tumulazione avvenuta, annunciano la scomparsa di

Vittorio Marchi

(Floraio)

di anni 69

Lungis di Socchieve, Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Tullio Cocolo

ringraziano commossi tutti coloro che in vario modo hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Dolorosamente ci ha lasciati la nostra cara mamma

Nella Furlan

ved. Gridelli

La ricordano a tutti, i figli AN-

NA MARIA, GIORGIO, FUL-

VIO, MAURO con SONIA, FABIO, LAURA con BRUNO

e nipoti tutti.

I funerali si svolgeranno domani

alle ore 10.20 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

Siamo vicine a LAURA: ANTONELLA, ALDA, ALESSANDRA.

Trieste, 13 maggio 2001

Ciao

Nella

hai raggiunto la tua amica FEDERICA.

Riposate in pace. GRAZIELLA, LILIANA BLASINA e famiglia.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

La famiglia VILLA ringrazia

di cuore tutte le persone che hanno partecipato al dolore

per la scomparsa del caro e amato

Renato

Gorizia, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Giuseppe Fabbo

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Ha concluso il suo viaggio terreno per raggiungere la serenità che cercava

Ida Rudmann

GIORGIO e LOTTE lo annunciano con profondo dolore unitamente alla cara cugina RINA, ai nipoti e pronipoti, vicini e lontani, e a tutti parenti e amici che l'ebbero cara.

Si ringrazia il medico curante dottor PAOLO PAGLIARO per la grande umanità dimostrata, il fedele signor ANTONIO per il suo prezioso aiuto fisico e morale.

Un grazie particolare alle generose signore ANNA, LILIANA e RETI per la loro amorevole assistenza.

La cerimonia funebre si svolgerà domani alle ore 11.20 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

Un abbraccio affettuoso alla mia

Cida

- SILVIA con STEFANO e la piccola GIORGIA

Trieste, 13 maggio 2001

Partecipano con commozione famiglie CATTARUZZA - DE-ROSSI.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Si è spenta

Alba Catemi

ved. Zanetti

Lo annuncia RENATA e famiglia.

I funerali seguiranno domani lunedì alle ore 10.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Vittorio Perossa

ringraziano tutti coloro che in vario modo hanno partecipato al loro dolore.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Improvvisamente ci ha lasciati in un dolore che non avrà mai fine

Nino Milocchi

Lo piangerà sino alla fine dei suoi giorni la moglie CARLA;

i fratelli SILVANO, NORINA con IGO e gli adorati nipoti

FABIO, WALTER con GIULIANA e i parenti tutti.

Il funerale seguirà a data da destinarsi.

Trieste, 13 maggio 2001

+

Si è spenta

Maria Cralich

ved. Turcinovich

Lo annunciano i figli MARIO, MIRO, BRUNO con le loro famiglie, la sorella ZDENKA.

I funerali seguiranno martedì 15 maggio alle ore 11 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

La famiglia CREPALDI ringrazia quanti hanno manifestato il loro affetto per la nostra dolce mamma, suocera, nonna, bisnonna

Sofia Turco

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Gilda Brezigher

ved. Stor

ringraziano tutti coloro che hanno partecipato al loro grande dolore.

Trieste, 13 maggio 2001

+

È ritornata al Signore

Augusta Meula

ved. Marc

di anni 89

La piangono suo figlio BRUNO con NERINA, l'amato nipote GIULIO, unitamente ai

pronipoti DE VECCHI, MARC, SETTI-PITICH e

TONELLI.

I funerali seguiranno mercoledì 16 maggio 2001 alle ore

9.20 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Maria Crampf

Ne danno il triste annuncio la figlia LAURA con SANDRO e ANDREA.

I funerali seguiranno martedì 15 maggio alle ore 9.40 dalla Cappella di via Costalunga.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Armando Castagna

ringraziano commossi tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Un sentito grazie al professor FREZZA, alla dottoressa PRELLI, alla dottoressa URBAN, al dottor BIANCHINI per le cure prestate.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

I familiari di

Luigi Briscik

ringraziano il personale del 118 per le cure prestate.

Trieste, 13 maggio 2001

+

È mancata all'affetto dei suoi cari

Antonietta Cultrera

in Audoli

A tumulazione avvenuta ne danno il triste annuncio il marito TULLIO, la figlia TULLIA

con MARIO, la nipote LAURA, parenti tutti.

Trieste, 13 maggio 2001

RINGRAZIAMENTO

La sorella e i parenti tutti desiderano esprimere un sincero ringraziamento al vescovo EUGENIO RAVIGNANI, al vicario VONCINA, ai parroci KUNCIC e SPEH e a tutti i sacerdoti che hanno partecipato alle esequie del parroco di Prosecco

DON

Rudi Bogatec

Ringraziano inoltre tutti coloro che hanno voluto onorare con la loro presenza la memoria del defunto.

Trieste, 13 maggio 2001

La famiglia dell'indimenticabile

Uccia Caratti

in Porfiri

ringrazia sentitamente tutti coloro che hanno partecipato al loro dolore.

Una S. Messa sarà celebrata il giorno 14 maggio alle ore 19 nella Chiesa di S. Giovanni Decollato.

Trieste, 13 maggio 2001

13.5.1995 13.5.2001

Mario Crapaz

Ti parliamo: sappiamo che ci senti e ci proteggi.

Tua moglie e i tuoi figli

Trieste, 13 maggio 2001

ONORANZE

FIUME Saranno messi all'incanto la prossima settimana gli immobili della società armatrice fallita

Croatia Lines, vendita a pezzi

Il più «appetitoso» è l'ex Palazzo Rinaldi, ubicato sulle Rive

Avviati i lavori al nuovo collettore di Cantrida: sarà più pulito il mare tra Fiume e Abbazia

FIUME Nell'autocampeggio di Preluca tra il capoluogo quarnerino e Abbazia è avviata la costruzione del nuovo collettore di Cantrida la cui entrata in funzione tra due anni contribuirà a rendere di gran lunga più pulito il mare prospiciente Fiume. Il progetto viene realizzato dall'azienda municipalizzata fiumana Acquedotto e Canalicizzazione, che ha ottenuto un credito agevolato di 14 miliardi di lire dalla Bers, Banca europea per la ricostruzione e lo sviluppo. A fare da garante la municipalità fiumana. Il prestito dovrà essere estinto in dodici anni con una moratoria di tre anni per il pagamento della prima rata. Il tasso di interesse annuo è del 7 per cento. Per il completamento dell'infrastruttura, oltre ai 14 miliardi della Bers, il Comune fiumano ha aggiunto un miliardo dal bilancio cittadino. Il collettore principale avrà la lunghezza di undici chilometri, oltre ad altri tre chilometri di tubature secondarie e saranno nove le stazioni di pompaggio. Tutto il sistema sarà collegato con il depuratore in Delta, dove verranno convogliate le acque di scolo dei rioni occidentali della città.

FIUME È ormai quasi certo che il grosso degli immobili della defunta armatrice fiumana «Croatia Line» (ex Jugolinija) sarà messa all'asta entro la fine del mese. Sarà l'ultimo «rantolo» di quella che fu la maggiore armatrice dell'ex Jugoslavia e una delle più note e affermate del Mediterraneo, «perno» della marineria nel capoluogo quarnerino.

Nella lista dei beni patrimoniali da assegnare al miglior offerente spicca per imponenza e felice ubicazione il palazzo (ex Rinaldi) che ospitò la direzione centrale della compagnia. Affacciato sulle Rive, sia per la sua collocazione che per gli arredi interni il palazzo ha le carte in regola per diventare la sede rappresentativa di

qualsiasi società che ambisca a un ruolo di spicco in città e nella regione. In questi giorni è in corso un dettagliato inventario degli interni, dopodiché sarà possibile stabilire esattamente il valore dell'immobile e quindi il prezzo d'asta iniziale.

Secondo il curatore fallimentare della «Croatia Line», la stima dovrebbe essere completata entro la fine della settimana prossima. Subito dopo spetterà al Tribunale commerciale di Fiume autorizzare il concorso pubblico per la vendita del palazzo. Si calcola, comunque, che il valore dell'ex sede centrale di quella che fu la principale armatrice fiumana non dovrebbe essere di molto inferiore ai 24-25 miliardi di lire. Difficile, co-

munque, ipotizzare un acquirente disposto a simile esborso, per cui è più probabile che alla fine si ripieghi su una vendita «a pezzi e bocconi», ossia a piani o per singoli blocchi del complesso.

Analoga sorte toccherà probabilmente anche al complesso di magazzini, con annesso parcheggio, situato nella zona industriale di Kukuljanovo, immediatamente a Est di Fiume. Per l'area di deposito in questione - per la quale viene indicato orientativamente un valore stimato di «alcuni milioni di marchi» - già da tempo si sta cercando un acquirente, che finora non s'è fatto avanti. Anche in questo caso appare pertanto probabile una «parcellizzazione» del complesso.

CAPODISTRIA Cerimonia e performance artistica ieri mattina

Spettacolare consegna di Palazzo Pretorio



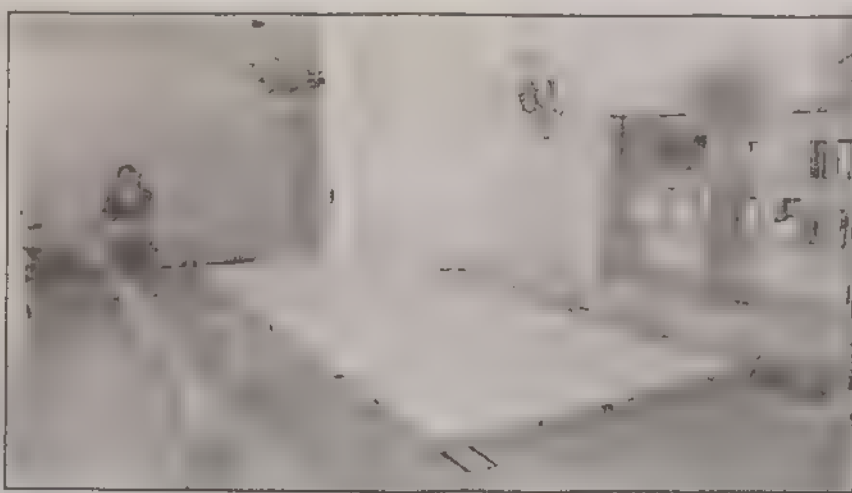
Gli sbandieratori di Ferrara all'inaugurazione di Palazzo Pretorio, nuova sede municipale. (Foto Primozic/Fpa)

CAPODISTRIA Con una spettacolare cerimonia Palazzo Pretorio è stato riconsegnato ieri mattina ai capodistriani. Non abbiamo usato a caso l'aggettivo spettacolare perché proprio con una performance il Comune ha voluto solennizzare l'avvenimento. Sono stati infatti rivivere, da un gruppo di attori guidati dal regista Branko Kraljevic, personaggi illustri della storia capodistriana, quali l'umanista Pier Paolo Vergerio e lo scienziato Santorio Santorio, per ricordare il glorioso passato dell'edificio. Si sono quindi esibiti gli sbandieratori di Coppar, presso Ferrara, città gemellata con Capodistria. Nel suo discorso il sindaco Dino Pucner ha ricordato l'impegno dell'amministrazione per ristrutturare e riarredare l'edificio, costato quasi otto miliardi di lire di cui sei stanziati dal Comune, mentre il resto è stato assicurato dal Fondo europeo del programma Phare e dallo Stato sloveno. Si è quindi tenuta la seduta solenne del consiglio comunale con la consegna dei premi «15 Maggio», giornata della Festa comunale.

Tornando alla parte spettacolare, la cerimonia di ieri mattina è stata preceduta venerdì sera dallo spettacolo di luci e suoni denominato «La forza della bellezza» con l'Orchestra da camera costiera, il coro misto Obala e la ballerina Tanja Skok accompagnata dal suo gruppo di danza; regia di Branko Kraljevic. Dopo lo spettacolo nei vani adiacenti della Loggia è stata inaugurata la mostra di opere grafiche «Impressioni capodistriane» con opere di otto artisti del Litorale, curata dallo Studio Skvart.

Nel rinnovato Palazzo sono ospitati la sala consiglio, gli uffici di rappresentanza del Sindaco, la sala matrimoni, una sala mostre e il Rettorato dell'Università del Litorale.

Bertocchi, inaugurata la sede della Comunità degli Italiani



BERTOCCHI È stata inaugurata ieri sera la nuova sede (nella foto) della Comunità degli Italiani di Bertocchi in via dei Combattenti 1. Con la cerimonia, alla quale hanno partecipato i vertici dell'Unione Italiana e dell'Università popolare di Trieste, la Comunità entra ufficialmente a far parte della rete di organizzazioni dei connazionali, che arrivano così a cinquanta. L'istituzione, presieduta da Franca Kovacic, conta 86 iscritti ed ha già promosso varie attività che potranno essere potenziate nella nuova sede per la quale sono stati investiti oltre 93 milioni, dai fondi stanziati dallo stato italiano per le comunità nazionali in Croazia e Slovenia nell'ambito della collaborazione tra UI e UpT. Prossimo appuntamento l'incontro a giugno con la Comunità «Dante Alighieri» di Isola e quella di Umago.

Una società italiana e una tedesca si contendono gli splendidi villini immersi nel verde, che valgono 33-34 miliardi

E a Curzola va all'asta il «Bonrepos»

SPALATO Testa a testa italo-tedesco per l'acquisizione della parte più appetibile dell'impresa turistico-alberghiera dell'isola di Curzola, il complesso «Bonrepos», da poco messo all'asta tramite concorso internazionale. Si tratta di un complesso che si articola su una serie di appartamenti, per un totale di 625 posti-letto, cui si aggiungono altri 93 appartamenti adiacenti, per altri 278 posti (più 185 sussidiari). Il prezzo

iniziale fissato dal bando di concorso è di 33-34 miliardi di lire. Per rendere più agevole la vendita del complesso - che con i suoi villini immersi nel verde sorge su un'altura che domina una serie di incantevoli baie - è anche possibile l'acquisto di singole parti del «villaggio», sul quale vigono però vincoli disposti dal ministero del Turismo che impongono al futuro acquirente chiare modalità di gestione per garan-

tire la prosecuzione dell'attività turistico-alberghiera con manodopera locale.

Per ora le offerte più serie sono due: quella del gruppo milanese «Welcome to the world» e quella del consorzio tedesco «Rawe» di Colonia, legato - come del resto il concorrente italiano - a una serie di agenzie di viaggi. A quanto ammontino le offerte dei due gruppi non è dato sapere. E però possibile che l'affare vada piuttosto per le

lunghe, anche perché potrebbe rientrare negli interessi della stessa azienda alberghiera isolana, proprietaria del «Bonrepos». Frustrando una stagione turistica remunerativa (le vacanze pasquali e l'andamento primaverile sembrano garantire un'ottima estate) l'azienda isolana potrebbe infatti «dilatare» la scelta dell'offerta più conveniente fino ad autunno inoltrato, lasciando al nuovo proprietario l'estate 2002.

Cinesi alla «scoperta» della minoranza italiana

CAPODISTRIA Una delegazione di politici ed esperti in questioni minoritarie ha compiuto una visita in Slovenia. Gli ospiti hanno incontrato nel Prekmurje gli esponenti della minoranza ungherese. Successivamente sono arrivati a Capodistria per conoscere la componente italiana. A Palazzo Gravisi, sede della Comunità degli Italiani, la dele-

gazione è stata ricevuta da Silvano Sau, presidente della Can costiera (Comunità autogestita delle nazionalità, insieme ai rappresentanti delle Can comunali e di altri enti minoritari. Nell'incontro è stato fatto il punto sulla situazione e sui diritti di tutela del gruppo nazionale italiano in Slovenia.

Avviati i lavori allo scalo traghetti di Brestova per rendere più agevole l'attesa per l'imbarco

ALBONA Avviati i lavori allo scalo traghetti di Brestova, che collega la terraferma alle isole di Cherso e Lussino. La decisione è stata presa in una riunione tra i direttori degli enti turistici della contea fiumana e di

quella istriana, con i responsabili dei porti di Rabac e Cherso, nonché con quelli degli uffici turistici di Lussinpiccolo, Cherso e Albona. I lavori contribuiranno a rendere più agevole l'attesa agli imbarchi.

Lancia
PASSWORD

Il modo migliore di godersi un'offerta è averne due.

Oggi Lancia Y può essere vostra con 3 milioni di sopravvalutazione sull'usato anche se vale zero*.

E in più 12 milioni di finanziamento in 48 rate da 280.000 lire**.

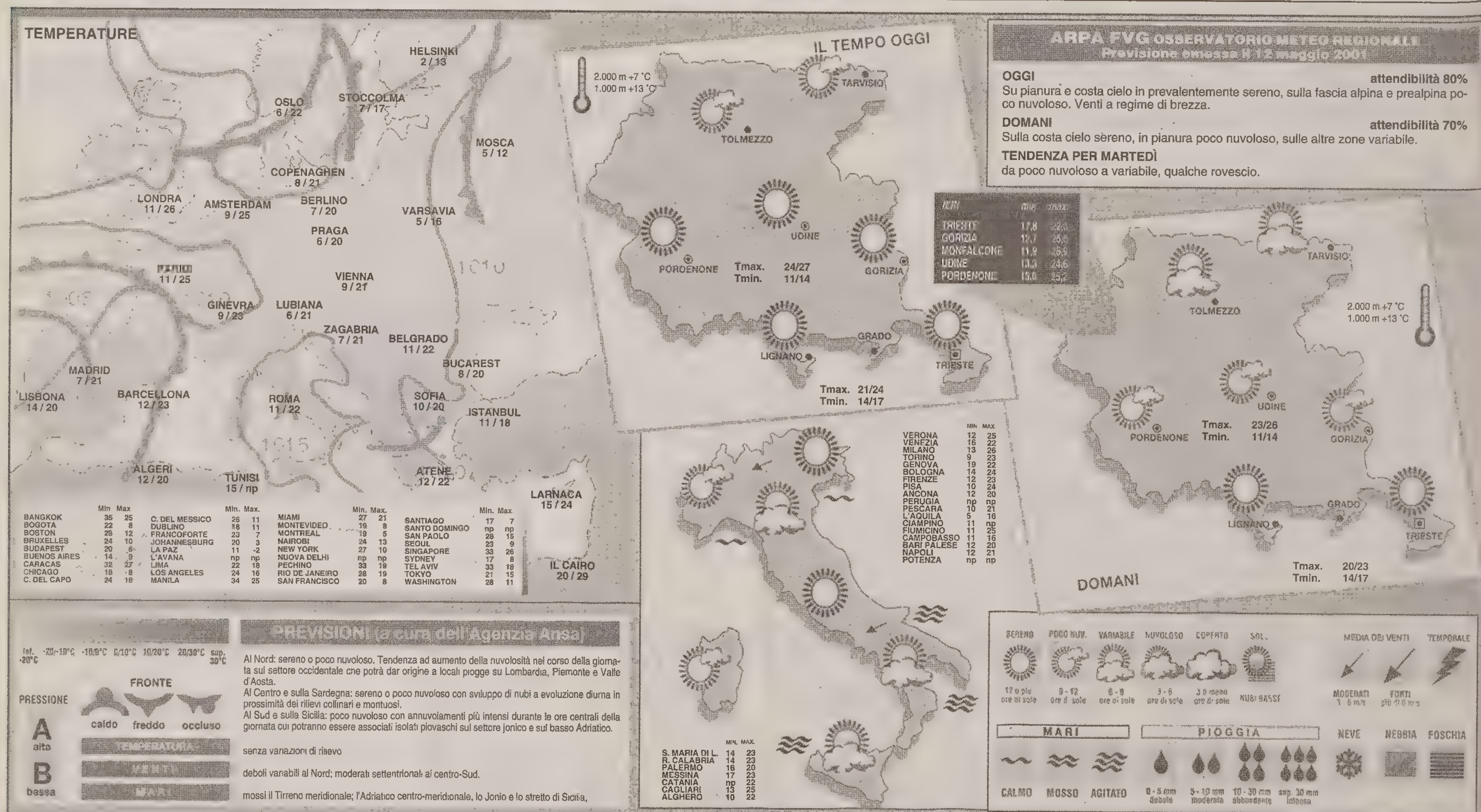
L'offerta è valida fino al 31 maggio.

Dalle Concessionarie Lancia del Friuli Venezia Giulia.


Il Granturismo

www.buy@lancia.com

*Offerta valida rispetto alla quotazione ed ai parametri ufficiali di Quattroruote per vetture fino a 1.3 cc e per l'usato che vale zero. **Esempio: Lancia Y elefantino blu 1.2 8v L. 19.544.709 (10.094 euro) chiavi in mano esclusa I.P.T. Importo finanziato L. 12.000.000 - 48 rate mensili da L. 279.080 - TAN 5,5% - TAEG 6,78% - Spese gestione pratica: L. 250.000 + bolli - Salvo approvazione SAVA - Offerte non cumulabili con altre in corso, valide solo per vetture disponibili in rete.



LA PERLA LA PERLA
STUDIO

BOUTIQUE LA PERLA
A TRIESTE IN VIA IMBRIANI 6
TEL. 040 3480946

Anno CLUB
marvel

CANTINA

I Colli Euganei scoprono potenzialità al pari dell'Etna e del Vesuvio

Vini «vulcanici»: la ricetta sta nella terra lavica che li nutre

Vini figli dei vulcani. Giacomo Tachis, più volte evocato in questa rubrica quale padre putativo delle gemme enologiche che hanno fatto il successo dell'Italia nel mondo, dal Tignanello al Sassicaia, ha da ultimo dedicato la sua preziosa consulenza alla Sicilia. E i risultati piovono. Ebbene Tachis, già avanti con gli anni, dichiara che la sua impresa estrema sarà di realizzare il miglior Pinot Nero (vino difficilissimo, bizzoso come un sauro) sull'Etna, sfruttando l'estensione in quota del maggior cono fumante d'Europa, ma soprattutto la ricchezza minerale della terra lavica.

Piero Mastroberardino, figlio di Antonio che per primo ha rilanciato la vitivinicoltura campana con il suo Fiano di Avellino, sta conducendo sperimentazioni nell'area degli scavi di Pompei. «Terreni lavici molto ricchi per la vite», dice parlando dei suoi Avalon Pompeiano Bianco e Rosso.

Molto più vicino a noi, la zona a Doc (Denominazione di origine) dei Colli Euganei, a Sud-Ovest di Padova,

è anch'essa viticoltura di collina su terreni di antica formazione vulcanica. E' bastato che alcune aziende (come quelle di Gianni Borin a Montebelluna di Montebelluna o de La Montecchia, proprietà della 36.a generazione dei conti Emo Capodilista di Selvazzano alla prima periferia di Padova) spassassero i nuovi criteri di selezione qualitativa nelle vigne perché vini che fino a pochi anni fa erano venduti in damigiana fossero premessa per importanti affermazioni in bottiglia.

Chi l'avrebbe detto che una zona come quella degli Euganei, nota più per la quantità del prodotto e i bassi prezzi, il cui vino è stato sempre bistrattato nei grandi alberghi delle terme di Abano e Montegrotto frequentati da danarosi turisti tedeschi che sempre più apprezzano il buon bicchiere italiano, avrebbe saputo fare un tale salto di qualità. E' invece così.

Franco Zanovello, che con Lucio Gomiero e Cardin, ha fatto nascere e conduce l'azienda Vignata, abbarbicata a 400 metri d'altitudi-

ne sulla pianura patavina sopra Arquà Petrarca, in cima a uno dei colli vulcanici, si sono assicurati i Tre bicchieri del Gambero Rosso con il loro Colli Euganei Rosso Gemola, un bordeaux 70% Merlot e 30% Cabernet, da un cru di sabbie eruttive che imprime carattere e longevità al prodotto. Premiate anche la riconversione in vino tranquillo e secco, nel Sirio, delle uve Moscato (Bianco e Fior d'Arancio), che tradizionalmente avevano fatto, assieme al frizzante Serpino parente del Prosecco, la fortuna povera di tutta la zona.

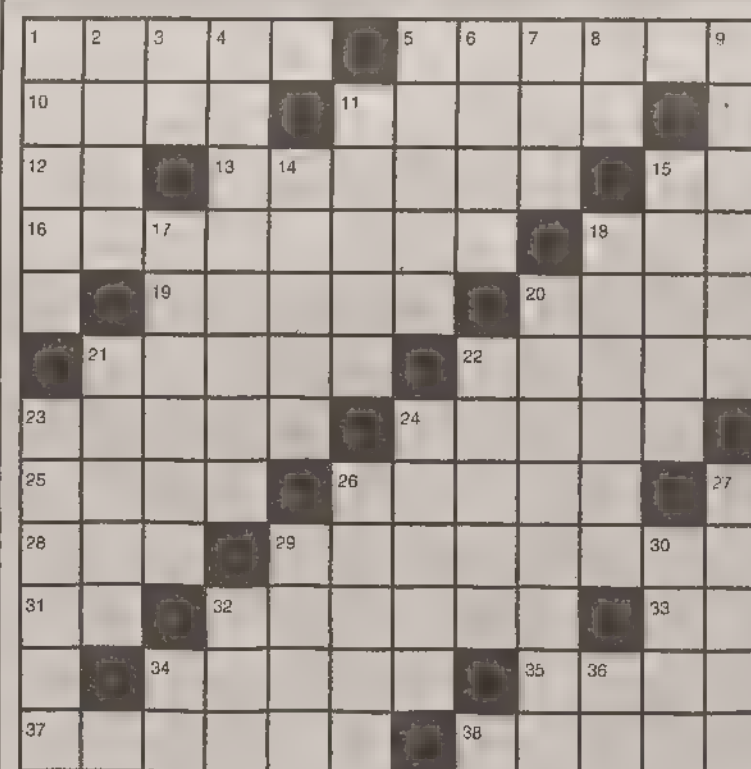
Sono adesso i grandi vini rossi, come spiega il giovane e dinamico presidente del Consorzio, Antonio Del Santo, la nuova meta degli Euganei. E il lancio al Vintaggio dello Spazio, un vitigno di Cabernet Sauvignon Merlot realizzato da Fausto Maculan (il produttore vicentino che ha dato fama al Torcolato di Breganze) proprio in zona Doc Colli, dimostra che molti occhi attenti sono puntati sulle terre vulcaniche.

Baldovino Ulcigrai

OROSCOPO

Ariete 21/3 20/4	Toro 21/4 20/5
In questo periodo le cose nel lavoro vanno molto bene: avrete felici intuizioni o grosse opportunità. Siete troppo volubili per una relazione stabile.	La fortuna vi assisterà negli investimenti o nelle nuove attività professionali, ma voi vi dovette impegnare di più. Grande trasporto affettivo.
Gemelli 21/5 20/6	Cancro 21/6 22/7
Siate prudenti in questo periodo di cambiamenti nel vostro lavoro. Mettete veramente a frutto la vostra capacità di seduzione.	Avete un grosso fiuto per gli affari, ma vi conviene muovervi con una certa prudenza. In amore fate un passo nella giusta direzione.
Leone 23/7 22/8	Vergine 23/8 22/9
Nel lavoro dominate l'apatia: è il momento di stringere i tempi. La vostra travolgente comunicativa è alla base del vostro successo con gli amici.	Con la fretta e la superficialità non si possono fare validi progetti di lavoro. I vostri sentimenti si rafforzano ogni giorno di più.
Bilancia 23/9 22/10	Scorpione 23/10 21/11
Svolgete il vostro lavoro con la massima diligenza perché è giunto il momento di dimostrare il vostro valore. Potete conquistare chi volete...	Non perdetevi di vista: il vostro scopo e non trascurate i particolari quando fate progetti di lavoro. Inaspettato colpo di fulmine.
Sagittario 22/11 21/12	Capricorno 22/12 19/1
Lasciate che la situazione si chiarisca e attendete il momento giusto per realizzare progetti validi. Rapporti sentimentali frizzanti.	Avrete presto i riconoscimenti che meritate per il vostro impegno e le indubbie capacità. Gioie profonde nel settore sentimentale.
Aquario 20/1 18/2	Pesci 19/2 20/3
Vi conviene portare a termine in fretta il lavoro di routine perché vi attendono nuovi interessanti impegni. Sorprese piacevoli ad una cena.	Periodo di attesa nel settore degli affari, affilate le armi. Superate la timidezza e fatevi avanti con disinvoltura, la conquista è sicura.

I GIOCHI



ORIZZONTALI: 1 Lo è il mare non agitato - 5 Animale in genere - 10 Il cereale della birra - 11 La virtù dell'«cuore d'oro» - 12 Duecento nell'antica Roma - 13 E' chiusa da pareti - 15 Genio Civile - 16 La bella amata da D'Artagnan - 18 Quella «pavonina» vive in Africa - 19 Vi sale l'oratore - 20 Fiume dell'Albania - 21 Pesce nella risaia - 22 Fa gola al cavallo - 23 Chi la taglia scappa - 24 Briccio di roccia - 25 Una macchia infamante - 26 Storico porto spagnolo - 28 Donna colacca - 29 Ha per capitale Paramaribo - 31 In camera dopo me - 32 Vi sorge un famoso parco nazionale - 33 Alterno senz'altro - 34 La città natale di Kafka - 35 Un Dino regista - 37 Sostanza organica come la pepsina - 38 L'altopiano con capoluogo Lhasa.

VERTICALI: 1 Grosso frutto di una palma - 2 Si tende per lanciare - 3 Iniziati di Zilany - 4 Una salsa piccante - 5 Il sacerdote buddista - 6 Confluisce nel Po a monte di Bressello - 7 Questa in tre lettere - 8 Fondo di marmitta - 9 Pronome indefinito femminile - 11 Istituto con gli sportelli - 14 Scava gallerie nei campi - 15 Si caccia urlando - 17 La città che rievoleggiò con Atene - 18 Ombra o quasi - 20 Offese, onte - 21 Quella d'Oro è a Palermo - 22 Quelle asciutte non allattano - 23 Gruppo di combattenti romani - 24 Sta in etichetta - 25 Drastica eliminazione di avversari politici - 27 Il punto astronomico opposto al nadir - 29 La Thailandia nel 1938 - 30 Frazione di anno - 32 Verso tra l'eretta - 34 Sigla di Potenza - 36 Iniziali della Biagini.

SOLUZIONI DI IERI

P	Z	E	C	A	D	A	F	T	A
R	E	P	S	B	E	S	T	I	A
P	R	E	D	I	C	A	T	O	R
S	P	O	P	O	L	A	T	O	R
S	E	S	A	M	I	N	A	R	E
T	A	R	E	T	I	N	E	S	D
A	R	I	A	N	A	I	A	P	E
F	A	S	C	R	I	T	I	C	A
F	I	A	S	C	O	S	A	R	E
E	V	I	A	I	T	R	A	M	
T	A	C	N	U	M	E	R	A	T
A	N	N	U	I	R	E	I	T	O

Lucchetto:
collant, antina = collina

Indovinello:
la casa

INDOVINELLO
Ciclisti d'oggi
Montati bene, eccoli lì davanti con le ruote e i cerchioni sgonfiati. Ma non è così p'è ardenti i loro fuochi: son davvero lenti!

SCAMBIO DI VOCALI (2,5 = 7)
La Scala fischia il soprano
Un guizzo da arioso per risaltare con purezza do:cezza la corrente, però la voce è intensa e un cantare da cane, che di è dato di sentire.

ENIGMISTICA
CREATA DAI MIGLIORI ENIGMISTI ITALIANI

100 Ogni mese
pagine di giochi e rubriche
in edicola

ECCEZIONALE VENDITA PROMOZIONALE
TUTTO... MA VERAMENTE TUTTO
A METÀ PREZZO
alcuni esempi

DIVANO LADY SFODER

A partire da **L. 2.980.000**

MOBIL FURIO ARREDAMENTI
Via Ginfra 38 - Trieste - Tel. (040) 55001

Prezzo scontato L. 990.000

LOTTO

BARI	37	19	87	71	62
CAGLIARI	29	11	82	71	45
FIRENZE	89	35	26	28	59
GENOVA	21	31	29	11	66
MILANO	43	68	54	57	20
NAPOLI	3	60	56	28	59
PALERMO	32	20	67	86	44
ROMA	42	73	30	72	83
TORINO	47	49	89	60	41
VENEZIA	57	41	5	72	39

Endolotto (Concorso n. 38 del 12/5/2001)

3	32	37	42	43	89	57
---	----	----	----	----	----	----

Montepremi lire 15.109.425.900
Nessun vincitore con 6 punti - Jackpot lire 25.935.579.442
Nessun vincitore con 5+1 punti - Jackpot lire 5.689.280.186
Ai 19 vincitori con 5 punti lire 159.046.600
Ai 3031 vincitori con 4 punti lire 996.900
Ai 124.128 vincitori con 3 punti lire 24.300

Azienda florovivaistica
"Alle Gerbere"

- ✱ Vastissima scelta di gerani in vaso
- ✱ Vastissima scelta di piante madri di geranio
- ✱ Vastissima scelta di piante da interno, esterno, balconi
- ✱ Piante da vivaio, piante da giardino roccioso e perenni
- ✱ Preparazione e manutenzione giardini
- ✱ Impianti d'irrigazione
- ✱ Potature, ecc.

NOVITA! Rose da balcone

Località Sales - Sgonico (TS)
Tel. e fax 040/2296001

Aperto la DOMENICA TUTTO IL GIORNO - TUTTO L'ANNO -

OGNI GIORNO APERTO

OGGI

Il Sole: sorge alle 5.26
tramonta alle 20.27
La Luna: si leva alle 1.44
cala alle 10.12

19.a settimana dell'anno, 133 giorni trascorsi, ne rimangono 232.

IL SANTO

Gliceria e Servazio

IL PROVERBIO

Chi si somiglia si piglia.

TEMPO

Temperatura: 17,8 minima
22,3 massima
Umidità: 56 per cento
Pressione: 1013,2 stazionaria
Cielo: poco nuvoloso
Vento: 2,9 km/h da N
Mare: 16,5 gradi

MAREE

Alta: ore 16.21 +13 cm
ore 18.40 +12 cm
ore 23.26 +17 cm
Bassa: ore 7.34 -35 cm
DOMANI:
Alta: ore 18.32 +19 cm
Bassa: ore 8.37 -28 cm

AUTO
CAMPOMARZIO
TRIESTE • Via Campo Marzio 18
☎ 040/3181111

TRIESTE

Cronaca della città

AUTO
CAMPOMARZIO
CONCESSIONARIA FIAT

I seggi, aperti già dalle 6.30, chiuderanno alle 22, compresi gli ospedali e il carcere del Coroneo

L'esercito dei 200 mila alle urne

Sessantaquattro elettori centenari. Numerose le sezioni accessibili ai disabili

Le curiosità degli anni scorsi

Un latitante «pizzicato» e un alberello sospetto: quante stranezze in cabina

Il dovere civico era stato fatale a un latitante che si era recato di buonora a votare nel suo seggio. Ma all'uscita dalla scuola aveva trovato ad attenderlo i poliziotti, pronti a stringergli le manette ai polsi. «Che ci volete fare, io - aveva spiegato - non volevo astenermi...». L'episodio è accaduto a Napoli in occasione delle ultime politiche. Chissà se qualche latitante triestino oggi tenterà una sortita nel seggio di appartenenza. I funzionari in questura scuotono la testa, anche perché a Trieste i latitanti si contano sulle dita di una mano. Ma un'evasione dal «domiciliario» non rappresenta poi un'ipotesi tanto remota.

Per il voto, questo ed altro. Se le pareti di legno compensato delle cabine potessero parlare, ne racconterebbero di tutti i colori. Alla «Svevo» nel maggio del 1997 rischiò di degenerare il battibecco tra uno scrutatore e un maturo elettore. «I nostri votanti sono tutti di età molto giovanile. Qui l'età media è di... 75 anni», sbottò lo scrutatore, sfiorando la sollevazione popolare. In un'altra occasione un'anziana si presentò al seggio con tanto di giustificazione relativa alla consultazione precedente. «Quella volta ero ammalata. Non mi denuncerete, vero?», aveva chiesto spaventata.

Tornando ai battibecchi, a Chioggia qualche anno fa si era presentato al voto un transessuale, mettendo in serio imbarazzo il presidente di seggio non sapeva se mandarlo nella cabina maschile o in

quella femminile. In fin dei conti, un caso come quello poteva addirittura venir letto come un problema di brogli. Perché se alla fine i dati dei votanti non fossero risultati corretti sarebbero stati guai. Come guai sono stati in occasione delle ultime consultazioni al seggio 57 di Trieste, quando «puntarono» misteriosamente alcune schede di un altro seggio. Un inconveniente che scatenò il panico, con un effetto a catena, dagli addetti al seggio fino al Comune e alla Prefettura. Il «giallo» poi è stato risolto.

Prima contestazione: alla scuola «Rossetti» mancano i manifesti anche in lingua slovena. Avvisata la polizia

che nel '90 avevano riguardato ben cinquemila sezioni a Napoli.

Sempre nella nostra città nel '97 un elettore aveva trovato attaccato alla parete interna della cabina un disegno di un bambino raffigurante un alberello. «Questa è una querucia. Questa è propaganda vietata che si riferisce al Pds. Fermi tutti», aveva intimato al presidente che era andato subito a strappare il foglietto «incriminato».

E a proposito di contestazioni, va registrato il primo «caso» di queste elezioni politiche. Ieri esponenti del Fronte giuliano (che aderisce al terzo polo per l'autonomia) hanno scoperto che nella scuola Rossetti mancavano i manifesti bilingui. «E' contro la legge», hanno tuonato. Poi hanno avvisato la polizia.

Corrado Barbacini

Un esercito di quasi 200 mila elettori. Questa, almeno in teoria, la massa di triestini che andrà oggi al voto per le elezioni politiche. I seggi apriranno già a partire dalle 6.30, mentre verranno chiusi alle ore 22. Si voterà nella sola giornata odierna.

Sarà intanto un compleanno particolare quello per tre ragazzi triestini che, proprio nella giornata di oggi, festeggeranno il diciottesimo anno di età acquisendo contemporaneamente anche il diritto di voto. Roberto Puissa, Lorenzo Tron e Federico Cumb sono però in buona compagnia tra i residenti nel Comune di Trieste che, per la prima volta, si recheranno alle urne. Su un totale di 194.854 elettori per la Camera dei Deputati (89.836 maschi e 105.018 femmine), infatti, esprimeranno il loro primo voto in 1389. Sono invece 64 centenari, residenti nel Comune di Trieste, facenti parte dei 183.045 (83.687 maschi e 99.358 femmine) aventi diritto di esprimere il loro voto anche per i componenti di Palazzo Madama. Un elettorato suddiviso nel territorio comunale in 238 sezioni, soprattutto scuole e ricreatori, alla quale vanno ad aggiungersi quelle ospedaliere

di Cattinara e del Maggiore. Tutta una serie di case di cura minori comprendono invece una sezione bis che permette all'anziano di votare direttamente in un seggio

condariale di via Coroneo. I disabili che, a causa delle barriere architettoniche, non riuscissero a votare nella propria sezione, possono farlo ugualmente in un altro seg-

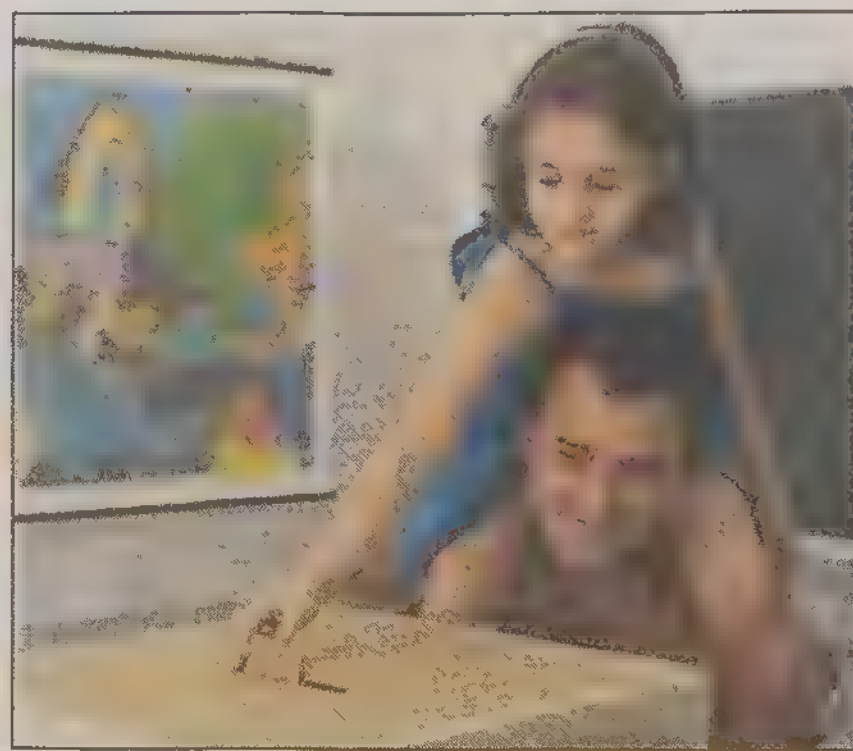


«volante». Le schede verranno poi inserite nelle urne della sezione di appartenenza. La stessa cosa, per chi ha ancora il diritto di voto, succede ai detenuti della Casa Cir-

colo accessibile. Il tutto vale esclusivamente per le persone con difficoltà di deambulazione, non quelle che devono essere accompagnate al voto come ad esempio i non vedenti.

Basta portare con sé, oltre alla tessera elettorale e a un documento di identificazione, il certificato dell'Azienda sanitaria di non deambulante. Questi i seggi attrezzati per disabili: sezione 202 ospedale di Cattinara; 182 Sc. elem. Tomazic a Trebbiano; 176 Sc. el. Lona via San Mauro, 177, Sc. media Prosecco, 88 Liceo scient. Preseren Strada di Guardiella, 39 Sc. el. Suvich via dei Cunicoli, 14 e 105 Sc. el. Lovisato via Svevo, 164 Sc. media Brunner via Montorsino, 79 Sc. Addobati Salita Grotta, 7 I.t.c. Carli via Diaz, 157 Sc. el. Manna via S. Anastasio, 72 Sc. el. Gaspardis via Donadoni, 126 Sc. el. Giotti Strada di Rozzoli, 63 Liceo Petrarca, 20 Ricreatorio Lucchini, 21 Sc. el. Colodi via S. Paquale, 2 Sc. el. Don Milani via Alpi Giulie, 238 Sc. media Rismondo via Forlanini, 6 Sc. el. Marin via Praga, 232 Sc. el. S. Giusto martire via Trissino, 117 Sc. el. Laghi Strada del Fiume, 204 Ospedale maggiore, 56 e 188 Sc. media Manzoni via Foscolo, 144 Ist. mag. Slomsek via del Caravaggio, 34 I.t.i. Volta vicolo del Castagneto, 218 Sc. media Codermatz via Pindemonte, 119 Sc. elem. Rossetti via Zandonai, 224 Sc. media Roli via Forti.

Pietro Comelli



In una foto d'archivio, un elettore e la sua «aiutante».

Tra diciassette pretendenti le scelte per Camera e Senato

Sono 17 in tutto i candidati che si presentano al maggioritario nei collegi di Camera e Senato di Trieste.

CAMERA. Trieste 1 (il collegio che riguarda in sostanza il centro città): Roberto Menia (Casa delle libertà), Roberto Damiani (Ulivo, Con illy per Trieste), Renato Manara (Lista Bonino), Enrico Conte (Lista Di Pietro-L'Italia dei valori), Silvana Mergiani (Terzo polo per l'autonomia).

Trieste 2 (il collegio che comprende anche la provincia): Vittorio Sgarbi (Casa delle libertà), Riccardo Illy (Ulivo, Con illy per Trieste), Marco Gentili (Lista Bonino), Francesco Francescato (Lista Di Pietro-L'Italia dei valori) e Denis Zigante (Terzo polo per l'autonomia).

SENATO. Giulio Camber (Casa delle libertà), Willy Bordon (Ulivo), Marino Andolina (Rifondazione comunista), Nicolò Di Stefano (Lista Bonino), Claudia Lanci (Lista Di Pietro-L'Italia dei valori), Carlo Pizzi (Terzo polo per l'autonomia) e Giuseppe Cuscito (Democrazia europea).

Settemila documenti non sono stati ancora ritirati. Va in pensione il vecchio certificato, adesso si potrà votare per diciotto tornate

Una montagna di tessere elettorali giacenti

Quasi cinquecento persone sono rientrate dall'estero per partecipare alle consultazioni

Ieri, come nei giorni scorsi, si sono registrate code davanti ai quattro sportelli operativi dell'Ufficio elettorale del Comune, al primo piano di palazzo Costanzi. La richiesta più frequente da parte di quanti non l'avessero ricevuta a domicilio, riguardava il rilascio della nuova tessera elettorale. (Foto Bruni)



Sono ben 6.954 su un totale complessivo di 182.132, gli aventi diritto al voto residenti in città sprovvisti della nuova tessera elettorale che fa il suo debutto proprio oggi. Davvero un piccolo esercito. Il dato è stato registrato alle 19 di ieri, alla chiusura degli sportelli dell'Ufficio elettorale, dopo una giornata lavorativa a dir poco «turbolenta» per i dipendenti del Comune.

La mole delle giacenze che ieri si è abbassata sensibilmente in quanto sono state consegnate altre 1.408 tessere, si conferma comunque nella norma rispetto alle precedenti consultazioni. Tra ieri e venerdì, sono state rilasciate, invece, circa 350 attestazioni che permettono di votare negli ospedali e nelle case di cura.

Oltre al consueto problema-orari nella consegna e alla mancata accettazione da parte di molti che non si sono fidati di chi si presentava alla porta per recapitare il documento, ha giocato - come spiega la responsabile dell'Ufficio elettorale, Mariella Maricchiolo Paravan - «anche un dato fisiologico in quanto nel numero sono comprese le persone decedute dopo le ultime cancellazioni dalle liste elettorali che risalgono a quindici giorni fa. Inoltre, di tutta una serie di iscritti nelle liste non conosciamo l'indirizzo».

Per quanto riguarda i triestini residenti all'estero che possono votare nei seggi della città - il provvedimento, infatti, che sancisce il diritto per i cittadini italiani emigrati di votare dal pro-

prio luogo di residenza non è mai arrivato al traguardo - sono state non più di 457 le tessere ritirate fino a ieri, su un totale di 12.722 di aventi diritto. Non sono dunque molte, anche se l'appuntamento con le politiche risulta in genere il più gettonato, le persone che hanno deciso di approfittare dell'occasione o anche dei tradizionali sconti sui trasporti pubblici, per una rimpatriata. Da segnalare che di questi 12mila potenziali elettori, quasi la metà provengono dalla ex Jugoslavia, con croati e sloveni in testa.

Infine, chi non fosse ancora in possesso della tessera elettorale, può ritirarla di persona nell'Ufficio elettorale al primo piano di palazzo Costanzi, oggi a partire dalle 6.30 fino alle 22.

i.d.r.

Dalla Francia il "Savoir dormir"

Non c'è proprio nessun dubbio che Treca de Paris sappia fare i materassi e li faccia a regola d'arte, senza compromessi. La sua competenza è frutto di una lunga tradizione nella costruzione di letti. Treca de Paris cerca in tutti i modi di offrirvi il meglio: pura lana vergine, seta naturale, cotone cardato, lattice... Questa fedeltà a materiali nobili e metodi tradizionali di realizzazione, non perde di vista la ricerca innovativa per migliorare il vostro comfort.

TRECA
de Paris

Il piacere di poter scegliere tra le migliori marche

TRIESTE
VIA CAPODISTRIA 33/1
TEL. 040.382.099

casa
del
materasso

Ecco i candidati alla carica di primo cittadino con le quattordici formazioni che li sostengono: tra l'una e l'altra lista «trasferimenti» e curiosità

Sono nove gli aspiranti alla poltrona di sindaco

Gli illyani ospitano due verdi e lo scrittore Roveredo mentre un loro «ex» trova posto tra i forzisti

Quattordici liste, nove candidati sindaco, qualche sorpresa. Cominciamo dagli aspiranti primi cittadini, che sono Laura Tamburini, sostenuta da Fronte Giuliano e Associazione Regione Venezia Giulia; Pietro Rosenwirth del Partito Umanista; Franco Francescato per la Lista Di Pietro; Maurizio Fogar, portabandiera de «La tua Trieste»; Igor Canciani per Rifondazione comunista; Roberto Dipiazza, sostenuto da Forza Italia, Ccd-Cdu, Nuovo Psi, An e Lega Nord; Federico Pacorini, su cui convergono l'Ulivo, i «Verdi per la città aperta» e la lista «Con Illy per Trieste»; Fabio Bellani per Forza Nuova; Giovanni Fusco per Democrazia Europea.

Le sorprese cominciano nello schieramento degli illyani, che accoglie nelle sue fila due esponenti verdi, il consigliere comunale uscente Alberto Russignan e Silvia Zezlina. Le new entry sono strettamente legate a un cambiamento di dirigenza avvenuto di recente nel partito ambientalista, dove la componente «storica», di cui Russignan faceva parte, è stata messa in minoranza e non ricandidata. I nuovi Verdi concorrono a sostenere il candidato sindaco Pacorini con una loro lista, «Verdi per la città aperta». Ancora tra gli illyani, il cui schieramento è aperto dall'ex sindaco, corrono lo scrittore Pino Roveredo e tutti i consiglieri uscenti ad eccezione di Kulterer e Gerbini, allontanatisi dalla lista civica perché «vicini» al candidato sindaco della Casa delle libertà, Roberto Dipiazza.

Nella lista dell'Ulivo, aperta dal senatore Fulvio Camerini, si presentano, tra gli altri, Tarcisio Barbo, ex presidente delle Adl, Adele Pino, che tenta anche la carta della Provincia e Renata Brovedani presidente della Commissione Pari opportunità.

La lista di An è aperta da Franco Bandelli, quella di Forza Italia da Piero Camber. Tra gli azzurri corrono l'ex illyano Fulvio Umeri, il neosocialista Gilleri, il ccd Maurizio Marzi e Armando Fast, presidente della Proprietà edilizia.



Federico Pacorini (Con Illy per Trieste, Ulivo, Verdi)



Roberto Dipiazza (An, Forza Italia, Ccd, Cdu, Lega Nord)



Igor Canciani (Rifondazione comunista)



Laura Tamburini (Fronte Giuliano-Associazione Venezia Giulia)



Maurizio Fogar (La Tua Trieste)



Franco Francescato (Lista Di Pietro-L'Italia dei valori)



Giovanni Fusco (Democrazia Europea)



Fabio Bellani (Forza Nuova)



Pietro Rosenwirth (Partito umanista)



Il Municipio in piazza dell'Unità d'Italia.

Comunali e provinciali domenica 10 giugno (Ballottaggio il 24)

L'appuntamento per le elezioni amministrative è per domenica 10 giugno: si vota per le comunali a Trieste e a Muggia e per le provinciali oltre che a Trieste e a Muggia anche a Monrupino, San Dorligo della Valle, Sgonico e Duino Aurisina.

Per l'elezione del sindaco di Trieste è previsto il ballottaggio qualora nessuno dei candidati dovesse ottenere più del 50% dei voti: un'eventualità che riporterà i cittadini alle urne due domeniche dopo ossia il 24 giugno. A Muggia, invece, in quanto Comune con meno di 15 mila abitanti, c'è il turno unico e diventa sindaco il candidato che ottiene la maggioranza dei voti.

Gli assessori all'Assistenza e al Territorio sono stati scelti come numeri due da Pacorini, candidato sindaco, e da Rosato, che punta alla Provincia

Pecol Cominotto e Drossi i «vice» del centrosinistra

Il primo è stato scelto per la competenza nel sociale, il secondo per capacità tecniche e di dialogo

Numeri due secondo le anticipazioni della vigilia, Gianni Pecol Cominotto, attuale assessore comunale all'Assistenza, sarà vice sindaco in caso di vittoria dell'imprenditore Federico Pacorini, mentre Umberto Fortuna Drossi, assessore al Territorio e patrimonio, affiancherà Ettore Rosato con la carica di vice presidente della Provincia.

Gli ultimi componenti della squadra del centro-sinistra, già da tempo ampiamente nell'aria, sono stati presentati ufficialmente ieri. Su Pecol non c'erano dubbi: lo stesso Pacorini aveva annunciato già all'indomani della sua investitura di pensare a un braccio destro esperto nelle questioni del sociale, un punto programmatico che sta particolarmente a cuore alla sinistra della coalizione e che, in futuro, potrebbe essere la chiave di volta della confluenza occulta di Rifondazione. Per Umberto Fortuna Drossi si tratta di una carica guadagnata sul campo: in pole position nella rosa dei papabili per «visibilità» e gradimento popolare, Drossi non dispiaceva affatto allo schieramento avversario (anzi, un

piccolo giallo alla vigilia della presentazione delle liste, lo voleva già incluso, a sua insaputa, in quella di Forza Italia per interventi «dall'alto»). La carica di vice presidente della Provincia recupera dunque la sua parziale delusione per non aver potuto correre in prima battuta alla presidenza, ma punta anche a rastrellare voti ad ampio raggio, oltre i confini di illyani e Ulivo.

Rosato - che presenterà il suo programma la prossima settimana - ha definito la scelta di Drossi una «sottrazione» al Comune, dolorosa innanzitutto per il diretto interessato («che lascia il cuore negli 800 miliardi di lavori fatti e nei mille programmi...»), così come per i suoi collaboratori. «Ma ho voluto scegliere una persona di grandi capacità tecniche e di dialogo con i cittadini - ha spiegato il candidato presidente - perché in Provincia il settore tecnico è allo sfascio». E Drossi - ricordando i tre giorni di panico che seguirono alla prima «convocazione» di Illy, poi l'entusiasmo di misurarsi, da sconosciuto, con una realtà nuova, e la soddisfazione del lavoro di squadra portato avanti in questi anni - ha aggiunto: «La Provincia è un ente considerato perlopiù inutile, quindi la nostra sfida consisterà nel farlo diventare non solo utile, ma necessario. Vogliamo farle esercitare appieno le competenze che ha e che non sono poche, nonostante finora siano rimaste lettera morta. Personalmente penso a valorizzare l'aspetto ambientale, in un rapporto sinergico con il Comune e gli altri enti».

Pacorini è partito proprio dalla pittoresca sintesi programmatica del suo avversario Dipiazza - «rivolterò Trieste come un calzino» - per anticipare che, al contrario, le 53 pagine del suo documento sono fitte di concetti, a partire dalla macchina amministrativa, dall'economia e «con un lunghissimo passaggio su sociale e ambiente». «L'economia - ha esordito - è il presupposto del progresso civile, ma una volta realizzata la crescita economica bisogna tradurla in benessere per tutti. Ecco perché ho scelto un vice che ha dimostrato grande valenza nel campo sociale e grande sensibilità per i problemi dei cittadini».

«Trieste non è un calzino -

ha ribadito Pecol - e non è nemmeno la piccola, per quanto deliziosa, Muggia. Qui il problema non è quello di mettere una fioriera a un incrocio, ma di gestire il progetto di una città che aspira a un ruolo internazionale». Il presupposto per «continuare così», come recita lo slogan del centro-centrosinistra, sarà ancora una volta il gioco di squadra e la «sinergia» tra Comune e Provincia. L'hanno ricordato tutti gli intervenuti (in sala c'erano anche gli aspiranti deputati Illy e Damiani, con gli assessori comunali Vindigni e Tomasini), mettendo il rilievo delle differenze di metodo con la Casa delle Libertà. Pacorini sintetizza: «Dalla nostra parte ci sono contenuti e serenità anche nell'ammettere i propri limiti, mentre dall'altra aggressività e vuoto progettuale assoluto». E Pecol, che già parla da vice sindaco: «Noi non abbiamo i problemi dei partiti, i rimpasti, le spartizioni, le divisioni di assessorati. Allora chiediamo alla città di avere memoria e di scegliere se tornare al sistema del '93, o guardare avanti».

ar. bor.

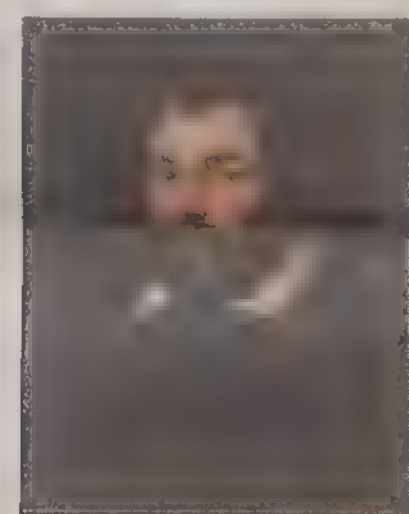


Drossi Fortuna e Pecol Cominotto tra Pacorini e Rosato.

STADION

asta 17.18 maggio

Dipinti del XIX e XX secolo
Arredi e dipinti antichi
Orologi da tavolo e da polso
Oggetti da collezione e gioielli



tintoretto
"ritratto di giovane gentiluomo"

ESPOSIZIONE IN RIVA N. SAURO 6/a - TRIESTE

10.00-13.00 16.00-20.00

Tel. 040-311319 / Fax 040-311122 www.stadionaste.com

Arcigay: destinare l'otto per mille alla Chiesa valdese

Anche quest'anno l'Arcigay rinnova l'indicazione a favore della «Chiesa valdese-Unione delle Chiese metodiste e valdesi» come destinataria dell'8 per mille dell'Irpef. Il motivo della scelta - si legge in una nota di Fabio Omero - è legato alla seria e coraggiosa riflessione avviata da valdesi e metodisti anche sul tema dell'omosessualità (come sulla bioetica, sulla laicità dello Stato, su divorzio e aborto) e tesa a superare pregiudizi secolari. Una riflessione che si è manifestata in numerose occasioni e, l'anno scorso, con la solidarietà manifestata in occasione del Gay Pride di Roma. L'ostilità della Chiesa cattolica - prosegue la nota - si è riproposta con protervia in questi mesi con la richiesta rivolta a tutte le forze politiche a negare ogni riconoscimento di diritti agli omosessuali nella prossima legislatura, oltre che con l'attacco alla scuola laica e con il boicottaggio di ogni seria campagna di prevenzione dell'Aids. Ma anche lo Stato - dicono i gay - è inerte in materia di prevenzione e di riconoscimento dei diritti: quindi non merita la loro generosità.



GLI ALTRI FILMS IN PROGRAMMA ai NAZIONALI, GIOTTO e SUPER

UN MUSICAL MEMORABILE! QUASI FAMOSI	MATT DAMON PASSIONE RIBELLE	ANTONIO BANDERAS WHITE RIVER KID	BRUCE WILLIS FACCIA A FACCIA
UN GRANDE CARTOON DISNEY LE FOLLIE DELL'IMPERATORE	CARMEN MAURA LA COMUNIDAD INTRIGO ALL'ULTIMO PIANO	HORROR V.M. 14 VALENTINE APPUNTAMENTO CON LA MORTE	CHARLOTTE RAMPLING SOTTO LA SABBIA

150 Centri di dimagrimento in Italia

Oggi ho perso 950 grammi di cattivo umore.

Effetto Ideal Line. Decida quanti chili voglia perdere, mi rilasso in un ambiente piacevole e, senza diete impossibili, ginnastica o rinunce, ritrovo quel benessere psico-fisico che mi permette di affrontare la vita con un sorriso. Il Neo Cocoon, la macchina esclusiva Ideal Line, oggi è ancora più efficace perché aggiunge all'azione delle creme attive i benefici di luce e colori: mi disintossico, mi tonifico e a ogni seduta del mio programma perdo da 500 grammi ad un chilo. **Effetto Ideal Line: in effetti, molto più del semplice perdere peso.**

IDEAL LINE

Trovarsi bene fa dimagrire meglio.

TRIESTE: Via San Nicolò 33 - tel. 040/366330

Tutti uomini i concorrenti in lizza per la carica più alta della Provincia, nell'ultimo mandato appannaggio del centrodestra e del presidente Codarin

In sette puntano a conquistare Palazzo Galatti

Nel Nuovo Psi in corsa l'ex coordinatore forxista Laboranti, Camerini e Illy puntano a entrambe le assemblee

Il prossimo 10 giugno si voterà anche per la Provincia. Sono sette gli aspiranti nuovi inquilini di Palazzo Galatti, al posto dell'uscente Renzo Codarin, già destinato alla carica di vicesindaco di Trieste nel caso di vittoria del forxista Dipiazza.

Si candidano alla presidenza della Provincia Denis Zigante, sostenuto da Fronte Giuliano e Associazione Regione Venezia Giulia; Enrico Conte per la Lista Di Pietro; Nicola Fiordigigli, portabandiera de «La tua Trieste»; Dennis Visioli per Rifondazione comunista; Fabio Scoccimarro, sostenuto da An, Forza Italia, Ccd-Cdu, Nuovo Psi e Lega Nord; Ettore Rosato, che ha l'appoggio dell'Ulivo, della Lista «Con Illy per Trieste» e dei «Verdi per la città aperta»; infine Fiorenzo Zoccato per Democrazia Europea.

Nella lista di Forza Italia, accanto alle uscenti Marucci Vascon e Silvia Acerbi, corrono Giorgio Ret, dirigente della Confindustria, la segretaria comunale triestina Annalisa Montini Zimolo e il ciclista Claudio Grizon, assessore uscente. Tra gli ulivisti, presenza eccellente del senatore Camerini, accanto al primario Sergio Minuttillo dei Comunisti italiani e all'ex consigliere comunale Maria Stella Malafante, esponente del Ppi. Giuliana Zagarbia e Adele Pino, uscenti dall'assemblea di Palazzo Galatti, si ripropongono entrambe, pur correndo anche al Comune. Tra gli illyiani, oltre all'ex sindaco, corrono i verdi Russignani e Michele Di Donato, pure lui uscito dal partito ambientalista. I Nuovi socialisti propongono il segretario Gilleri, Ladi Minin, Claudio Bonivento e, in molti collegi, Giancarlo Laboranti, già coordinatore comunale di Forza Italia.

Nella lista di Rifondazione troviamo l'architetto Peter Behrens, nell'Associazione Regione Venezia Giulia Carlo Alberto Pizzi, cofondatore, insieme a Zigante, del movimento che si prefigge di perseguire gli interessi degli esuli.



Fabio Scoccimarro (An, Fi-Ccd-Cdu, Lega Nord, Nuovo Psi)



Ettore Rosato (Lista Illy, Ulivo, Verdi)



Dennis Visioli (Rifondazione comunista)



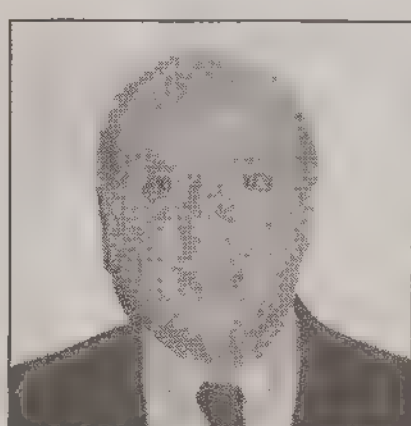
Denis Zigante (Fronte giuliano, Associazione Venezia Giulia)



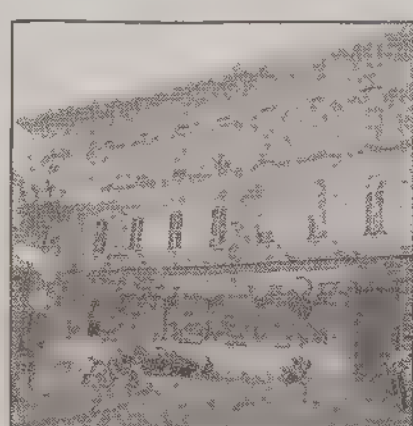
Enrico Conte (Lista Di Pietro-L'Italia dei valori)



Nicola Fiordigigli (La Tua Trieste)



Fiorenzo Zoccato (Democrazia europea)



Palazzo Galatti, sede della Provincia

I RETROSCENA

Il Fronte nazionale non è comparso

Autentica volata al fotofinish per presentare le liste in tempo
Forza nuova, posizione a rischio

Una volata al fotofinish ha caratterizzato la presentazione delle candidature alle elezioni amministrative triestine. Dopo le poche liste depositate nell'intera giornata di venerdì, infatti, tutti i pretendenti alla carica di Sindaco e Presidente della Provincia, assieme alle liste collegate, si sono presentati un'ora prima della chiusura fissata inderogabilmente a mezzogiorno. Il deserto delle ore precedenti è stato interrotto solo da Rifondazione comunista, che ha depositato la candidatura di Igor Canciani al Comune e di Dennis Visioli alla Provincia. La ressa dell'ultima ora ha inevitabilmente protratto le operazioni di deposito fino al tardo pomeriggio sia alla Corte di Appello del Tribunale, preposta all'accettazione delle candidature per le provinciali, sia alla Sala della Giunta di Palazzo Cheba per quelle delle comunali.

Più che le sottoscrizioni, dove in entrambe le elezioni bisognava raccogliere tra 350 e 700 firme, sono state le procedure di accettazione di candidatura e di collegamento al Sindaco e al Presidente proposto a creare qualche difficoltà nei singoli partiti. Tutti alla fine sono però riusciti a depositare le liste senza particolari intoppi. Il controllo e l'ammissibilità è già in corso d'opera e, salvo irregolarità (numero insufficiente di firme, mancanza di certificati e candidature, eccetera), quasi tutti dovrebbero avercela fatta. Ieri mattina in Tribunale, dopo R, è arrivata la Lista Illy, seguita dai Verdi e l'Ulivo, a presentare la candidatura nei 24 collegi collegata a Ettore

Rosato. Democrazia europea sosterrà invece Fiorenzo Zoccato, mentre per il centrodestra Fabio Scoccimarro verrà appoggiato da quattro simboli: Fi-Ccd/Cdu, nuovo Psi, Lega Nord e An.

Se alla Corte di Appello, dopo mezzogiorno, sono state chiuse le porte prendendo nota dei presenti, al Comune è stato distribuito un numero a ogni delegato di lista. Come in salumeria. Poche le differenze, nelle candidature presentate ieri, tra provinciali e comunali. Stesse tre liste per il centrosinistra (Verdi, Ulivo e Lista Illy) a sostegno di Federico Pacorini, Democrazia europea ha depositato la candidatura di Giovanni Fusco, mentre qualche distinzione è presente tra le fila del centrodestra. Al Comune, per Roberto Dipiazza sindaco, oltre a An e Lega, Fi-Ccd/Cdu ha accolto nel suo contrassegno anche il nuovo Psi a differenza delle Provinciali.

È stata depositata anche la candidatura a primo cittadino di Trieste di Fabio Bellani per Forza nuova, mentre il Fronte nazionale ha deciso di non presentarsi pur avendo cominciato a raccogliere le firme. Il progetto, che voleva l'unità di tutti i movimenti nel panorama dell'estrema destra, alla fine è tramontato e, secondo i promotori, non valeva dunque più la pena presentarsi. Anche la lista di Forza nuova, però, visti i soli 16 candidati presentati alle comunali potrebbe avere qualche problema. La legge infatti prevede un minimo di 27 candidati sui 40 che compongono il Consiglio comunale di Trieste.

Pietro Comelli

In corsa nella successione a Dipiazza sono Paolo Rizzotti, Franco Degrassi, Lorenzo Gasperini e Lauro Postogna

A Muggia sei liste spingono quattro candidati

Aspiranti consiglieri: dell'Ulivo il più anziano (76 anni), del Terzo polo il più giovane (24 anni)

Sei le donne per «La tua Muggia» e altrettante per «Rifondazione»

Sono sei le liste presentate all'ufficio elettorale del Comune di Muggia, entro la scadenza utile di ieri alle 12, per la consultazione elettorale del prossimo 10 giugno. Quattro i candidati sindaco, 116 i candidati consiglieri. Lavoro frenetico per gli addetti del Comune, che hanno ricevuto le liste anche pochi minuti prima di mezzogiorno.

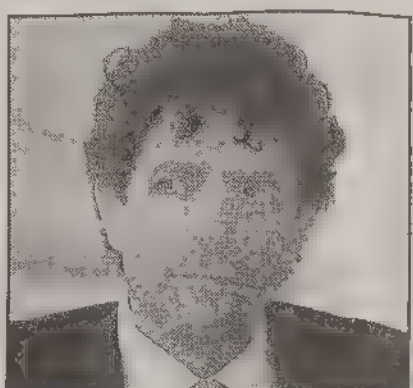
In ordine cronologico, all'ufficio comunale si sono presentate la lista «Terzo Polo per Muggia», «L'Ulivo», «Rifondazione Comunista», «Per Muggia con Degrassi», «La casa delle liber-



Paolo Rizzotti



Franco Degrassi



Lorenzo Gasperini



Lauro Postogna

ta per Muggia» e «La tua Muggia». All'ultimo si era presentata anche Democrazia Europea, con candidato sindaco Giuseppe Cuscito, già in corsa per il Senato a Trieste: «Causa il numero insufficiente di candidati consiglieri - così l'ufficio elettorale comunale - la lista poi è stata ritirata dagli stessi proponenti».

In base alle liste presentate, saranno quattro i candidati a sindaco a puntare alla poltrona di primo cittadino di Muggia. Rispettando ancora l'ordine cronologico di presentazione delle liste, saranno in corsa Paolo

Rizzotti con la lista «Terzo polo per Muggia», Franco Degrassi, collegato alle liste «L'Ulivo», «Rifondazione Comunista» e «Per Muggia con Degrassi», Lorenzo Gasperini con «La casa delle libertà per Muggia», Lauro Postogna con «La tua Muggia».

Le liste ora passano al vaglio della commissione elettorale circondariale per verificare eventuali irregolarità, al termine del quale si passerà al sorteggio del numero progressivo da assegnare al candidato sindaco e alle liste.

Spulciando tra i nomi dei

candidati consiglieri, si nota che il più anziano ha 76 anni, nelle file dell'«Ulivo», mentre il più giovane ha 24 anni, per il «Terzo Polo per Muggia», alla quale va anche il «titolo» di «lista più giovane», con un'età media di 42 anni. La più «anziana», invece, è quella di «La casa delle libertà per Muggia», con una media di 51 anni. La più disponibile verso il «gentil sesso» tra i candidati consiglieri è la lista «La tua Muggia», con sei donne su 16 candidati. Sempre sei donne, ma su 20 candidati, invece, per «Rifondazione comunista», che annovera anche il maggior numero di candidati anagraficamente nati a Muggia (8 su 20).

S.re.

ORA ANCHE SERVIZIO GOMME

al vostro servizio da 25 anni autotecnica
SAN GIUSTO
APERTO SABATO 8-12

TRIESTE
Via Montfort 8
Tel./Fax
040.301500

GRAZIE

REGIONE F.V.G.
PROVINCIA DI TRIESTE
COMUNE DI TRIESTE
COMUNE DI MUGGIA
C.C.I.A.A. DI TRIESTE
A.R.P.T.
SOPRINTENDENZA
B.A.A.A.S.F.V.G.
FIERA DI TRIESTE
AUTORITÀ PORTUALE
PORTOVECCHIO S.R.L.
DOGANI DI TRIESTE
C.O.N.I.
F.I.D.A.L.
F.I.P.E.

ASSICURAZIONI GENERALI
CRITrieste Fondazione
CRITrieste BANCA S.P.A.
ADIDAS
TRENITALIA
AEROPORTO FRIULI VENEZIA GIULIA
LORA DI RECOARO
VILLACHER
GATORADE
CREMCAFFÈ
LOY WAGEN SKODA
AERREMOTO
ELENTO
MASÈ
ITALSPURGHY ECOLOGIA
NO STOP VIAGGI
MONDADORI INFORMATICA
BARTOLINI S.P.A.

RAI SPORT
RAI FRIULI VENEZIA GIULIA
IL PICCOLO
TUTTOSPORT
ANTENNA 3 NORD EST
TELEQUATTRO
PRIMORSKI DNEVNIK
TV KOPER
LUNEDI SPORT
SPORT TRIESTE
RADIOATTIVITÀ
RADIO PUNTO ZERO

PREFETTURA DI TRIESTE
QUESTURA DI TRIESTE
CARABINIERI
POLIZIA STRADALE
GUARDIA DI FINANZA
CAPITANERIA DI PORTO
POLIZIA MUNICIPALE DI TRIESTE
POLIZIA MUNICIPALE DI MUGGIA
POLIZIA MUNICIPALE DI DUINO AURISINA
CROCE ROSSA ITALIANA
COMITATO DI TRIESTE
I GIOVANNITI S.O.G.IT.
SEZIONE DI TRIESTE
EMERGENZA TRIESTE
CENTRALE OPERATIVA 118 TRIESTE



ASSOCIAZIONE NAZIONALE ALPINI
SEZ. "M.O.G. CORSI" TS
C.N.G.E.I. GIRL AND BOY SCOUTS
IN ITALY - TRIESTE
CENTRO REGIONALE
DI MEDICINA DELLO SPORT - TRIESTE
CORPO POMPIERI VOLONTARI
SEZIONE DI TRIESTE
AMICI DEL TRAM DI OPCINA - TRIESTE
MARATHON CLUB ALABARDA
U.O.E.I. TRIESTE
POZZEBON S.R.L.
G.M. SERVICE
FLASH S.R.L.
CHARISMA PROMOTION
ARTECULTURA - CLAUDIO H. MARTELLI
MARINA SAN GIUSTO
GRUPPO GIUDICI DI GARA F.I.D.A.L.
FRIULI VENEZIA GIULIA
FEDERAZIONE ITALIANA
CRONOMETRISTI - TRIESTE
A.MA.RE. IL RENE
ASSOCIAZIONE DONATORI
DI SANGUE - TRIESTE
DOTT. GIULIO TRILLO
DIRETTORE SANITARIO BAVISELA
SIG. OTTONE CASSANO
SIG. GIULIO STERPIN

GRAZIE A TUTTI QUELLI CHE INVOLONTARIAMENTE ABBIAMO DISTURBATO.
GRAZIE TRIESTE DALLA TUA **Bavrsela**

Saranno battuti a Milano il 30 e 31 maggio da Christie's sessanta preziosi gioielli appartenuti a Kathleen Foreman Casali

Gemme all'asta, frammenti di storia

La «first lady» e il marito legati a opere di beneficenza grazie a una fondazione

Il prossimo venerdì alla «Stadion»

Anche un prezioso Tintoretto tra le antiche tele all'incanto accanto a Veruda e Marussig

Anche Vittorio Sgarbi ha voluto vederlo approfittando della sua permanenza a Trieste per la campagna elettorale e così un prezioso Tintoretto che andrà all'asta il 18 maggio alla «Stadion» è stato ancor più ammirato e celebrato. Si tratta del ritratto di un austero gentiluomo opera di Jacopo Robusti detto, appunto, il Tintoretto. Il quadro è già stato autenticato dal prof. E. Martini e dal prof. L. Colletti.

Ma verranno «battuti» anche altri quadri antichi tra i quali particolarmente interessante il «giovane musicista» dipinto da un seguace del Van Dick e un «Adamo ed Eva» del '600 di scuola tedesca attribuito al pittore Lambert Zustris.

Finiranno all'asta anche tele del XIX e XX secolo tra le quali spicca un magnifico Veruda «Ponte dei Santissimi Apostoli, Venezia» in cui prevale il contrasto delle vivaci vesti delle popolane su uno sfondo che invece porta già la freddezza dell'autunno. Il quadro, di grandi dimensioni (106x152) e la cui valutazione è di 25/35 milioni è stato pubblicato l'ultima volta sul catalogo del Museo Revoltella nel 1998.

Quattro quadri di Cesare Dell'Acqua, raffiguranti fanciulle in movimento, sono valutati ciascuno dagli 8 ai 12 milioni, mentre due nature morte di Piero Marussig del 1921 oscillano dagli 8 ai 14 milioni. E poi Zi-

gaina, Flumiani, Cernigoi, Cambon, Orell, Wostry, Spazzapan con un gesso futurista raffigurante la testa di Oscar Brunner e un nucleo di aeropittori tra i quali Crali, Tato e Giovanni Chetofi.

Tra gli arredi antichi ci sono circa trenta orologi da tavolo di epoca Biedermeier e due curiosi quadri con inseriti orologio e automi. Non mancano poi mobili di epoche che vanno dal '600 all'800 tra i quali anche esemplari di fattura locale come due belle angeliere friulane risalenti alla prima metà del '700.

Ma non ci sono solo opere d'arte in questa selezione di oggetti destinati ad andare all'asta: fra le curiosità, infatti, c'è anche una «Vespa 125» del 1955 con libretto originale.

le, valutata fra i 3 e i 4 milioni, nonché una collezione di vecchi grammofoni, da sempre richiestissimi come originali pezzi d'arredamento. Raro e interessante anche Radiomir Panerai, orologio da polso dei sommergibilisti russi, che andrà in vendita con una valutazione che può oscillare tra i 16 e i 18 milioni di lire.

Gli appassionati d'arte, dunque, avranno di che sbizzarrirsi nella scelta e non è improbabile che alcuni dipinti possano animare gare davvero interessanti; ma anche gli amanti degli oggetti curiosi potranno veder accontentati i loro desideri e soddisfatti la loro sete di originalità.

Il più prezioso è un anello con diamante, taglio ottagonale, firmato Bulgari. Stimato tra i 150 e i 200 milioni. Ma sembra quasi una gemolina accanto a una parure di smeraldi (spilla, orecchini, bracciale e anello) che, tutta assieme, potrebbe valere tra i 120 e i 188 milioni. Anche questo verde decoro, però, sta in concorrenza: tra opali e perle, zaffiri, brillanti, oro, rubini, granati, turchesi, tra spille d'ogni foglia, orecchini e bracciali, collane e orologi, e altri anelli. Ogni brillante una storia, e anche, a questo punto, un destino: asta.

Il 30 e 31 maggio a Milano Christie's «batte» oltre sessanta importanti gioielli che portano con sé un pezzo di Trieste. Sono appartenuti a Kathleen Foreman, morta nel giugno del 2000 a 94 anni, dal 1972 vedova di Alberto Casali, presidente della Stock e autore di una consistente parte delle fortune dell'azienda.

Il doppio cognome, Foreman-Casali, è da decenni legato ad azioni di beneficenza. La coppia creò una fondazione già nel 1946, che fu riconosciuta ente morale con decreto del presidente della Repubblica nel 1966, e attraverso la quale ha erogato a migliaia di cittadini in difficoltà economiche residenti in regione cifre astronomiche derivate dalla gestione patrimoniale: nel 1996 era



Kathleen Foreman Casali ingioiellata in una foto giovanile.

stata calcolata una distribuzione totale di oltre tre miliardi di lire (sette aggrando il valore della moneta).

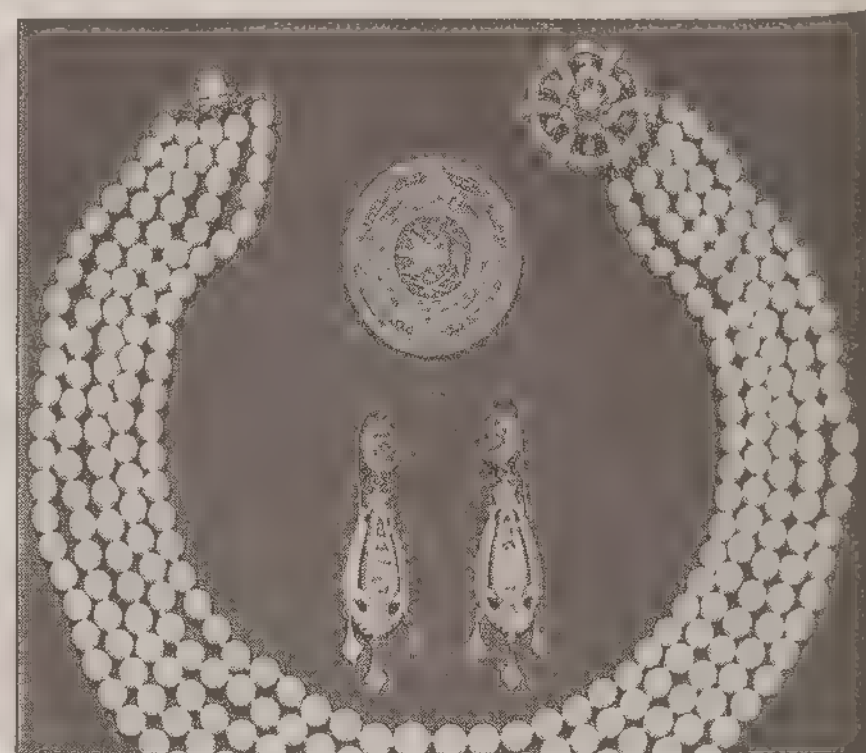
Kathleen, di origine inglese (detta «Kitty» ma soprannominata in società «la first lady» per i modi eleganti), aveva espresso intenzioni precise affinché i suoi gioielli fossero venduti per contribuire alle disponibilità della fondazione. Ed eccoli qua, in

una consistente sezione del catalogo Christie's: portafogli e portacigari in oro, orecchini di Pomellato, bracciali a maglia o con inserti di pietre e brillanti, o fatti di soli brillanti in sofisticata lavorazione (uno è valutato fra i 30 e i 50 milioni), o ancora in brillanti e rubini (60-80 milioni), e collane di brillanti disegnati a foglie e fiori con pendenti in pietre dure (quella di opali, coi

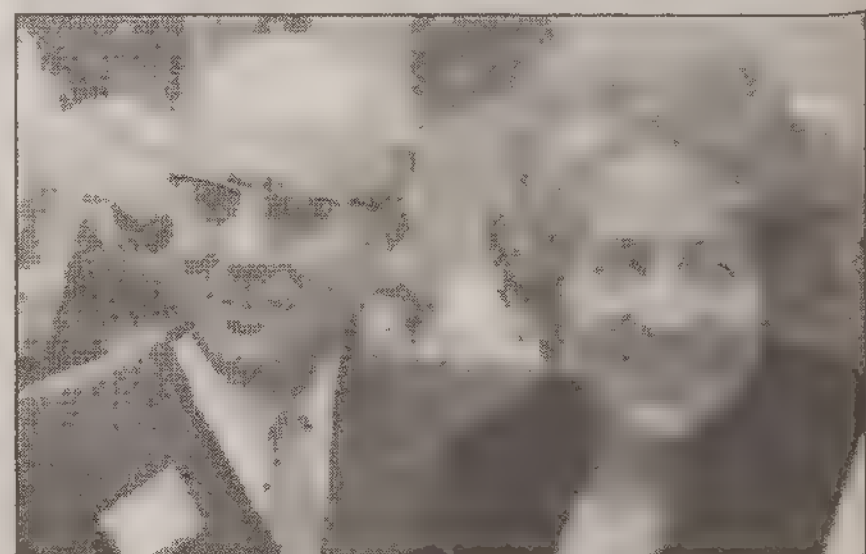
suoi orecchini, è stimata tra i 60 e gli 80 milioni), e orologi, e spille a forma d'ape con zaffiri, o con perle, o in oro con «micromosaico», o a forma di mazzo fiorito, o in semplici, puri diamanti.

Non stavano in cassaforte. Molte foto - nella stessa «brochure» - ci mostrano il volto sorridente della proprietaria, vagamente somigliante alla regina Elisabetta da giovane, adornata riccamente, e questi e altri pezzi si riconoscono anche nelle foto più tarde. Ma aveva fama di persona discreta, questa signora senz'altro assai ricca e senz'altro assai generosa, che il corso della vita aveva portato a Trieste da Turnbridge Wells, dove era nata il 16 ottobre 1906, grazie al matrimonio con Alberto Casali, avvenuto in Italia il 17 settembre 1930.

Casali, nato a Spalato nel 1902, si era ritrovato in Inghilterra per lavoro. Ci era dovuto tornare all'epoca terribile delle persecuzioni razziali, con la moglie, e a Londra aveva allora collaborato anche alle famose trasmissioni «di guerra» della Bbc. Al rientro subentrò nella guida della Stock allo zio Lionello, e fu un imprenditore aperto alle innovazioni tecniche, ma anche attento alla crescente importanza per l'economia del messaggio e del mercato pubblicitario. Il suo legame con l'Inghilterra, grazie a Kathleen, fu duraturo e ben ricambiato: vestì i panni di console onora-



Alcuni tra i preziosi che verranno battuti all'asta.



Il presidente della Stock Alberto Casali con la moglie.

rio e divenne commendatore dell'Ordine dell'Impero britannico.

Kathleen continuò a partire per Londra ogni anno. Aveva lì non solo parenti, ma amici importanti e occasioni sociali di alto livello. Rimasta vedova, viaggiava con l'autista al seguito, il quale alla fine era personaggio noto agli ospiti, e l'invito includeva specificamente la sua presenza. I parenti invece non presero molta confi-

denza con Trieste. Tranne la mamma di «Kitty»: quando rimase sola venne a vivere qui, con figlia e genero. La si ricorda come una deliziosa signora molto «old English». E' una storia finita, ma alla quale - attraverso il proprio denaro - i Casali hanno assicurato durata e vastità. Gli altrettanto ricchi (ignoti, probabili) acquirenti dei gioielli dovrebbero portarne un pezzetto con sé. **Gabriella Ziani**

Non solo un motto, ma anche un programma di integrazione nei trasporti per attirare nuovi clienti

Il Porto si fa pubblicità con «Moving»

E non mancherà lo spettacolo con Elisa nella cornice del Molo Quarto

Il motto prescelto, «Moving» è impresso su un campo blu intenso, per ricordare il mare, con un accenno alle gru, dipinte in rosso, a significare l'importanza del lavoro. E' questo il marchio scelto dall'Autorità portuale per caratterizzare la stagione della promozione dello scalo per proporre il porto di Trieste a tutti i livelli, anche con l'inedito abbinamento con eventi culturali, scelti per assecondare una campagna pubblicitaria tesa a richiamare l'attenzione generale sulle potenzialità della città.

In definitiva anche il porto di Trieste si adegua, per contendere agli altri scali i clienti: «Sento operatori parlare di volume di traffici - ha detto il presidente dell'autorità portuale, Maresca - invece oggi è essenziale la velo-

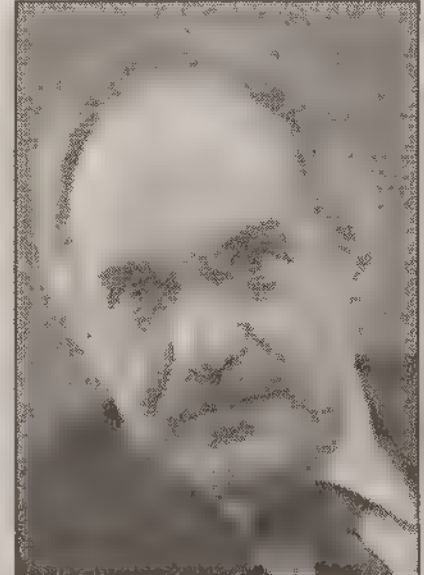
cità, la capacità di riconnettersi al mercato, l'abilità nell'inserirsi in un contesto internazionale intermodale che privilegia la rapidità. La parola d'ordine - ha aggiunto Maresca - sarà integrazione, fra trasporti marittimi, ferroviari e stradali».

«Per centrare il bersaglio - ha concluso il presidente dell'Autorità portuale - avremo bisogno di grandi spazi retroportuali e di utilizzare vettori ferroviari privati. Per questo abbiamo ideato «Moving»; vogliamo fare un definitivo salto di qualità e confidiamo nel sostegno e nella collaborazione di tutta la città».

Il porto è sinonimo di movimento - ha sottolineato Paolo Romano, della «Carmi & Carmi & Ubertis design», società di comunicazione incaricata del-

la realizzazione della campagna - ed è essenziale orientarsi nelle direzioni giuste. Oggi non basta più saper fare le cose, è essenziale anche evidenziare le proprie capacità».

Sul piano concreto, l'Autorità portuale comincerà da sabato prossimo un calendario di eventi che si protrarranno per l'intera estate, dando il via alle visite in trenino al Porto vecchio, che saranno arricchite da piccole rappresentazioni nei punti salienti del comprensorio e che, a cadenza regolare, si svolgeranno ogni sabato alle 16 e alle 18. Poi la grande estate sul Molo quarto, con concerti (Elisa) e intrattenimenti di vario tipo. Fondamentale la partecipazione assieme ai porti di Capodistria, Monfalcone e Fiume a grandi manifestazioni internazionali. **u. sa.**



Maurizio Maresca

Era nascosto tra gli agrumi Dalle arance greche spuntano le mani di un clandestino Arrestato il passeur

A tradirlo è stata la sua fretta di uscire da sotto una montagna di arance. Piano piano, mentre il camion stava percorrendo la grande viabilità, il clandestino è salito fin sulla superficie delle venti tonnellate di agrumi che erano nel cassone.

Ma non ha avuto l'accortezza di non appoggiare le mani sul bordo del rimorchio. E così un automobilista che stava seguendo il Tir greco diretto in Polonia ha visto all'improvviso due mani spuntare dal carico di arance.

L'uomo ha subito avvisato la polizia. «C'è qualcuno nascosto tra le arance», ha detto.

Ma il clandestino quando è arrivata la pattuglia della squadra volante era già sceso dal camion e stava camminando lungo la grande viabilità. Il camionista greco è stato bloccato più tardi verso il Lisert.

E' finito in manette. Gli investigatori hanno scoperto che aveva ricevuto per il passaggio tra le arance due biglietti da 100 dollari, circa 400 mila lire. L'uomo, Dimitrios Karanis, 41 anni, è stato arrestato l'altra sera. Il Tir era appena stato sbarcato dal traghetto Venezios proveniente da Patrasso. Ora il Tir con le 20 tonnellate di agrumi sono a Ferneti sotto sequestro.

Daniela Gross

«Il processo contro Wang Xumei va trasferito»

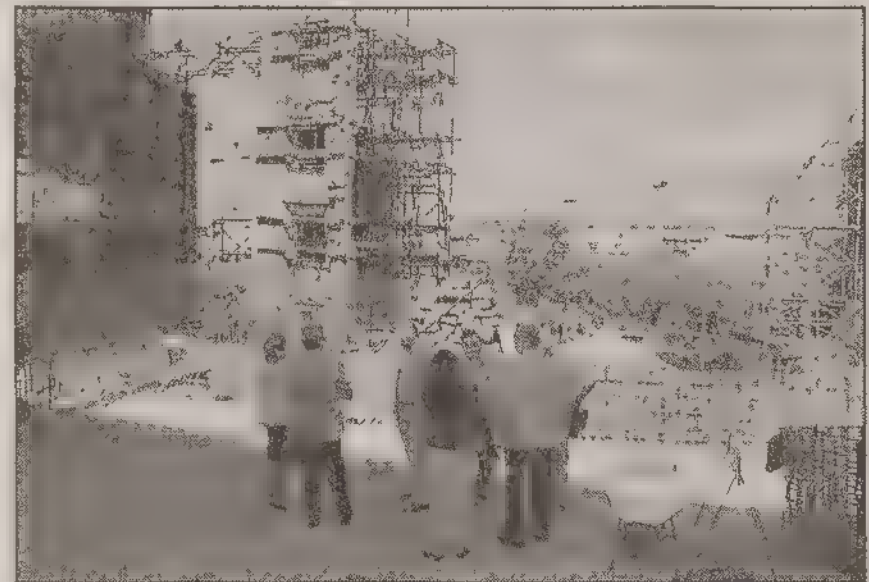
Un'istanza di remissione del procedimento alla Corte di Cassazione per incompatibilità ambientale, è stata presentata ieri al Giudice per le udienze preliminari del Tribunale dal legale della regina dei passeur, Wang Xumei, di 32 anni, la cinese, moglie del boss Josip Loncaric accusata di far parte di un'organizzazione internazionale per il traffico di clandestini.

Secondo il difensore della donna, l'avvocato Sergio Mameli, infatti, al Tribunale non ci sarebbero le condizioni per un giudizio sereno sulla vicenda. Il Gup, Massimo Tomassini, ha ritenuto tuttavia di non attendere il giudizio della Cassazione e ha disposto, con un'ordinanza, la prosecuzione del procedimento sulla base di un pronunciamento del '96 della Corte Costituzionale.

La prossima udienza, nel corso della quale saranno giudicati con rito abbreviato Wang Xumei e altri indagati ritenuti complici della donna, è stata fissata per il 29 maggio.

Entro dicembre sarà ultimata la copertura con arenaria: la parte trasparente permetterà di ammirare i ritrovamenti della Domus aurea. L'arco di Riccardo verrà valorizzato

Nuova pavimentazione con «vetrina» in piazzetta Barbacan



La consegna dei lavori per il piano Urban. (Foto Bruni)

Entro dicembre piazza Barbacan e piazzetta Riccardo cambieranno volto. Il selciato sarà ripavimentato con pietra arenaria (nuova o recuperata nel corso degli scavi), riproponendo l'originaria configurazione a masegni e binderi. E a pochi passi dall'antico arco, all'imboccatura di piazza Barbacan, un pavimento vetrato - realizzato grazie al contributo della Fondazione CrTrieste - consentirà di gettare lo sguardo sui suggestivi ritrovamenti della Domus aurea. Le aree di piazza Barbacan e di piazza

Riccardo sono state consegnate dal Comune all'impresa Luci, che curerà il recupero e la predisposizione dell'area nell'ambito del quinto lotto del piano Urban. «I lavori - ha spiegato l'assessore Mauro Tomassini - si articoleranno su una superficie di circa 1800 metri quadri, per un budget di 1 miliardo e 50 milioni».

Le opere saranno portate a termine nell'arco di sette mesi e non si esauriranno nel rifacimento dei selciati. Oltre alla realizzazione della struttura a vetri

che metterà in luce i reperti romani, e all'allestimento di una nuova illuminazione, è previsto anche un intervento per valorizzare l'Arco di Riccardo. La rampa che oggi lo delimita, sarà infatti ribassata e addolcita così da consentire una visuale più ampia. L'intervento di piazza Barbacan - è stato spiegato nell'incontro - segna un ulteriore passo avanti nei lavori del quinto lotto di Urban che già hanno visto l'esecuzione della pavimentazione di piazza Cavana (opera che ha comportato una spesa

di 1 miliardo e 400 milioni).

La prossima tappa del maillage di Cittàvecchia è fissata fra pochi mesi. A fine estate, quando saranno rimosse le impalcature agli edifici, prenderà infatti il via l'arredo urbano di via dei Capitelli. Anche qui sarà completamente rifatta la pavimentazione e si predisporrà un nuovo sistema d'illuminazione pubblica. Lungo la discesa di via dei Capitelli, all'angolo con l'antica piazzetta Trauner, sarà inoltre creato un angolo verde.

Daniela Gross

Comune e Università hanno varato la convenzione per riconvertire la struttura di via D'Alviano: un investimento di circa cento miliardi

Planetario nell'ex gasometro: firmato l'accordo

La crescita sociale passa anche da una maggiore correlazione e intesa tra gli enti del territorio e l'apparato universitario locale. In tale ottica è stata ufficializzata la convenzione tra il Comune e l'Università per la realizzazione di un progetto che riconverte l'area dell'ex gasometro di via D'Alviano in un planetario. L'accordo è stato stipulato dal rettore dell'ateneo triestino, Lucio Delcaro alla presenza del sindaco pro tempore Zanfagnin e dell'assessore alla cultura Damiani nella sede del rettorato di piazzale Europa. La riqualificazione dell'attuale «usina del gas» di via D'Alviano rappresenta la prima di una serie di tappe rivolte a una integrazione più marcata dell'Università nei confronti delle istanze cittadine.

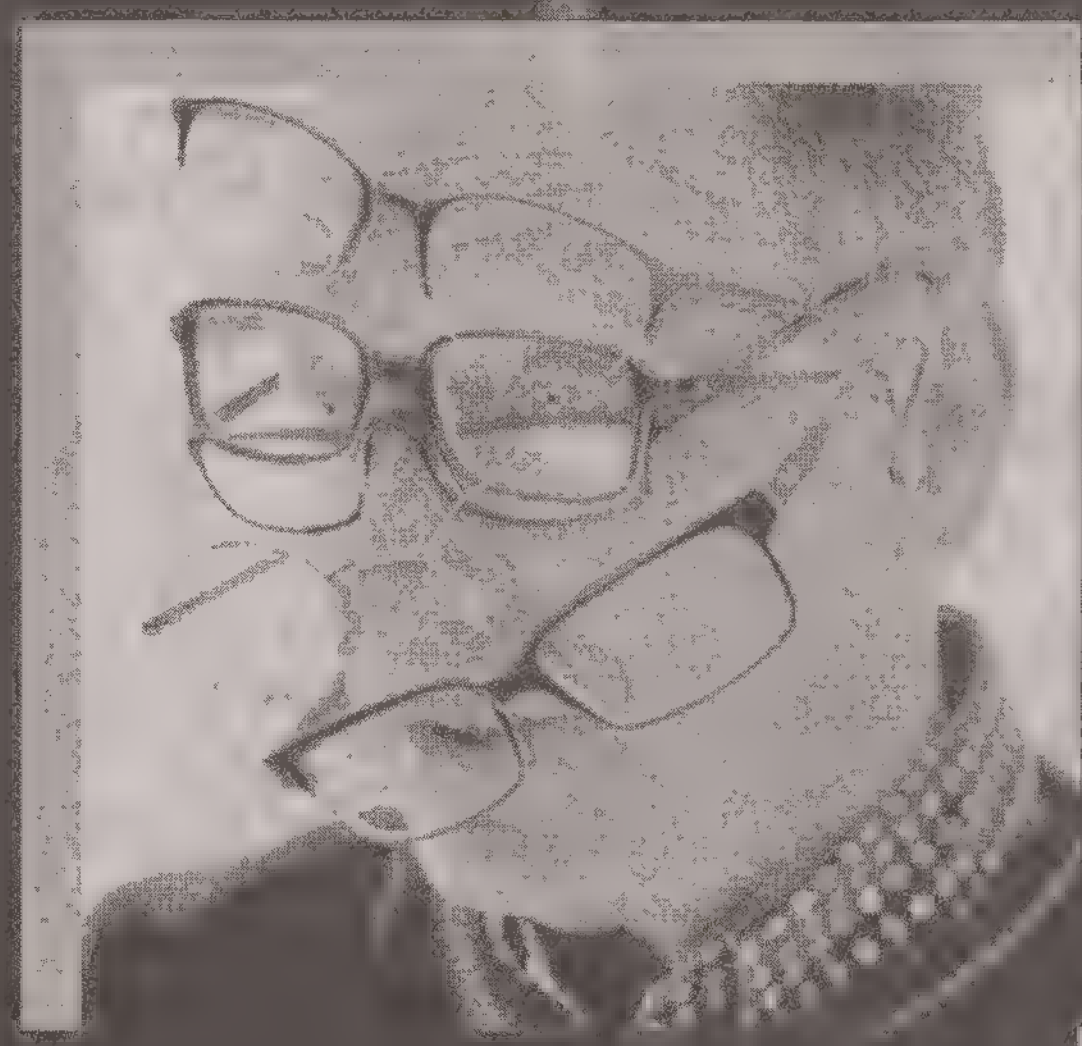
Un'autentica «apertura», e non solo in chiave didattica nei confronti dell'intera città: «Forse l'Università è stata, per troppo tempo, presa unicamente dalla sua vasta attività accademica - ha sottolineato il rettore Delcaro - e quindi probabilmente slegata dai problemi del territorio. Ma con questa convenzione si segna un avvicinamento importante, per il bene culturale e scientifico di Trieste. Importante a tal punto - ha aggiunto il Rettore - che non verrà intaccato neppure da eventuali svolte politiche. Anzi, il progetto garantisce una certa continuità degli sforzi comuni». Sforzi che ora convergono sull'attuazione del primo intervento, la trasformazione del gasometro in un planetario.

La progettazione terrà conto delle strutture analoghe esistenti in Italia nell'ambito di un disegno di interventi allestito dal Comune con la consulenza dell'Osservatorio astronomico di Trieste e l'Università (dipartimento di Astronomia e facoltà di Architettura). Un obiettivo ponderoso, anche in termini economici. La Regione ha accordato al Comune un contributo di oltre sei miliardi per un primo intervento di agibilità nell'area di via D'Alviano. L'attuazione del Planetario comporterebbe però investimenti sull'ordine di un centinaio di miliardi, comprensivo delle attrezzature che renderebbero all'avanguardia il nuovo tempio museale scientifico.

Francesco Cardella

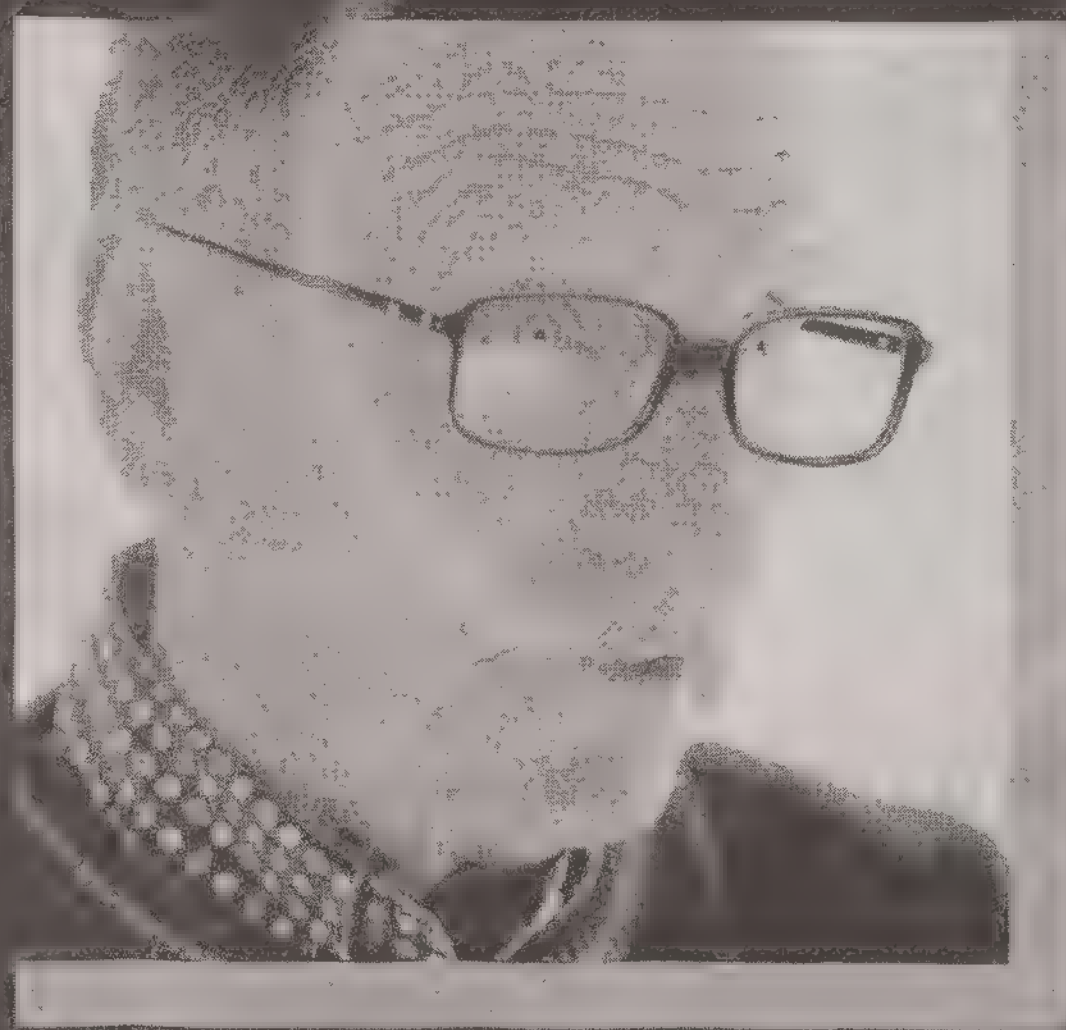


L'ex gasometro dove sorgerà il futuro planetario.



Preferisci
350 mila
occhiali
oppure un
occhiale per
350 mila?

Soddisfa
tutte le tue
esigenze con
un unico occhiale,
passa alle lenti
progressive



Perché continuare con la scomodità di utilizzare
un paio di occhiali per vedere bene da lontano
e poi prendere un giornale da leggere
e doverli cambiare, magari accorgendosi
di averli lasciati da qualche parte?
Perché non sfruttare i vantaggi
di soddisfare tutte le esigenze della vista
con un unico occhiale?
Perché non approfittare di acquistare
**una montatura completa di lenti progressive
di eccezionale qualità a sole lire 350.000?**
La risposta è una sola: se non lo avete ancora
fatto passate in uno dei nostri punti vendita
e chiedete informazioni sulle lenti progressive.
Acquisterete subito!

OTTICA GIORNALFOTO

Trieste - Piazza della Borsa, 8

magazzini Ottici
GIORNALFOTO MULTISTORE

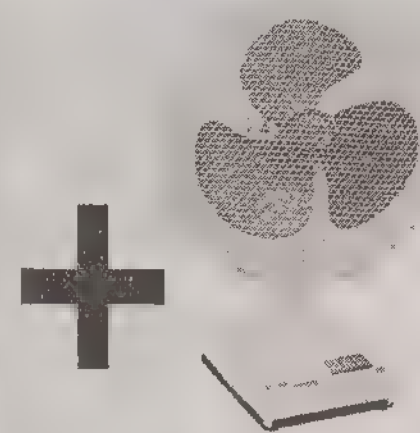
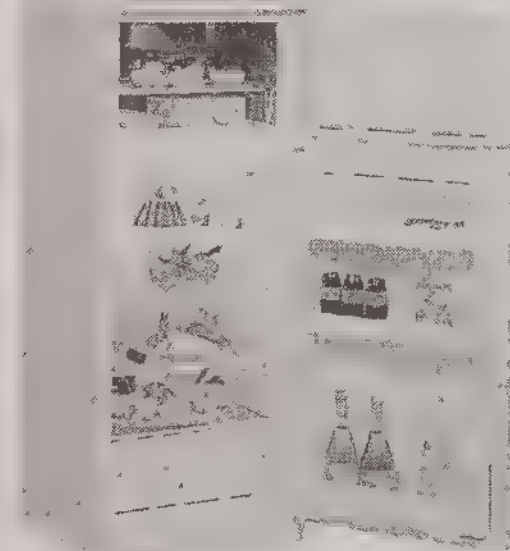
Trieste - Largo Riborgo, 2
(Corso Italia angolo via del Teatro Romano)

Tutti i lunedì Ottica Giornalfoto aperta 9.00 - 13.00 / 15.30 - 19.30

CONVENIENZA PER TUTTI!

E PAGATE DA GENNAIO 2002

Nei nostri reparti specializzati di Elettrodomestici, Tv, Video, Hi-Fi, Computer e Telefonia, ci sono a Vostra disposizione centinaia di prodotti a prezzi mai visti.... APPROFITTATENE

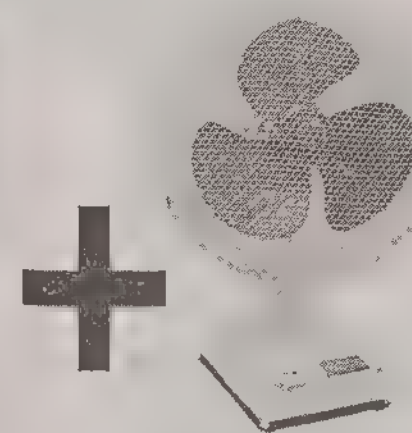
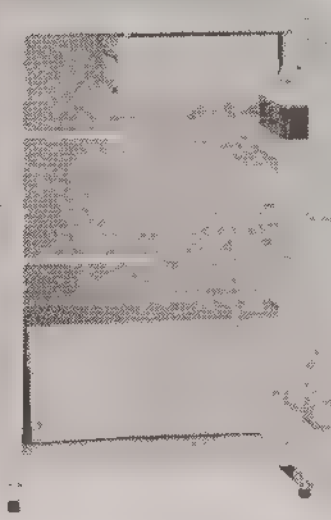


IGNIS ARL 644 H
Frigorifero doppia porta 235 litri.
CLASSE ENERGETICA B.

Sital F 9225
Frigorifero doppia porta 235 litri.
CLASSE ENERGETICA B.

L. 398.000 + L.1.000 = **L.399.000**

UN FRIGORIFERO + VENTILATORE

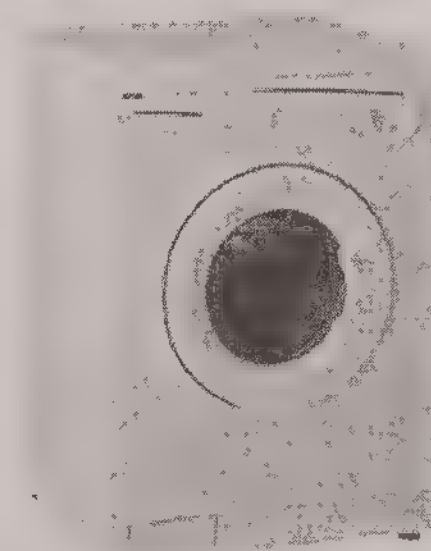


Sital FS 140.2
Frigo tavolo 129 litri, cassetta
congelatore a 2 stelle.

Sital FS 140.0
Frigo tavolo capacità 142 litri,
senza cella tutto frigorifero.

L. 268.000 + L.1.000 = **L.269.000**

UN FRIGORIFERO + VENTILATORE



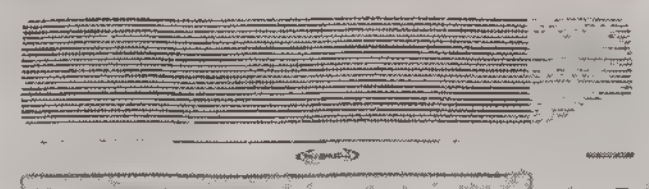
IGNIS AWV 468
Lavatrice con centrifuga 450
giri/min, 11 programmi.

Sital SLT 40XT
Lavatrice con vasca inox
400 giri/min., termostato.

L. 398.000 + L.1.000 = **L.399.000**

UNA LAVATRICE + VENTILATORE

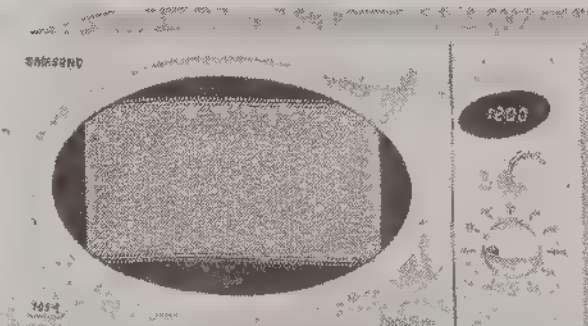
HOKKAIDO



CL 12H1/LA12H2
Climatizzatore con pompa
di calore 12.000 BTU,
Fuzzy Logic, Timer,
Funzione Sleep.

L.1.399.000

SAMSUNG



CE 2727
Forno a microonde
con grill da 20 litri,
3 tipi di cottura,
potenza: 850 watt,
display digitale.

L.199.000

IMETEC

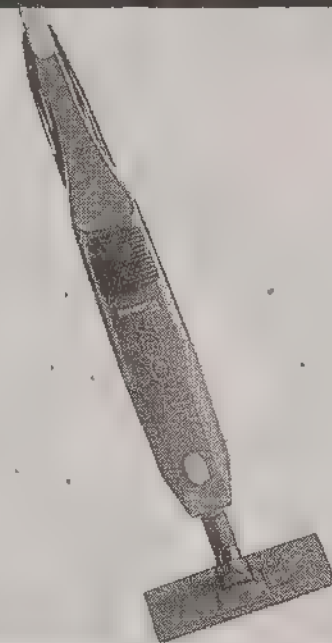
K 111
Ferro a vapore con piastra
in acciaio inox, efficace
su tutti i tessuti,
vapore regolabile,
pulizia del calcare
con astina estraibile.



L.49.000

Rowenta

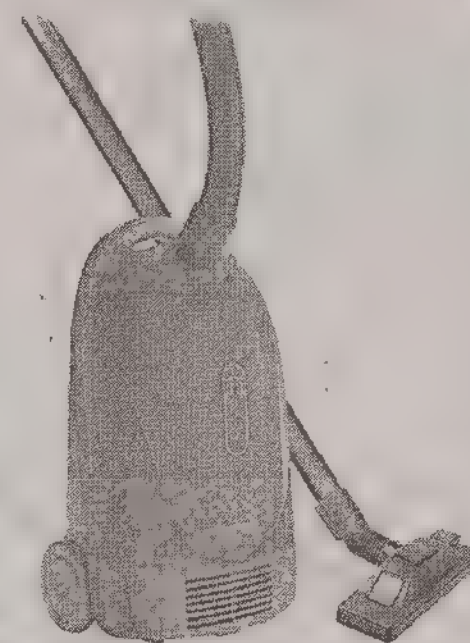
RH 600
Scopa elettrica con 700 W
di potenza max, comandi
sull'impugnatura, sistema filtrante
a 4 stadi, capacità del sacco: 1,3 l,
bocchetta a lancia, spazzola combinata
tappeti/pavimenti.



L.99.000

Panasonic

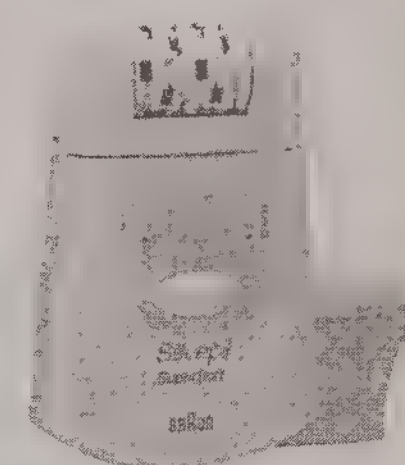
MCE 737
Aspirapolvere
con potenza 1300 Watt,
Filtro a 4 strati,
2 accessori.



L.99.000

BRAUN

EE 1020
Epilatore con testina
SuperSoft, 2 posizioni
di interruttore.



L.67.900

UNIVERSALTECNICA

SCEGLIE PER VOI SOLTANTO IL MEGLIO

TRIESTE - Piazza Goldoni, 1 - Tel. 040 6765115
TRIESTE - Via Carducci, 4 - Tel. 040 6765125

TRIESTE - Via Delle Zudecche, 1 - Tel. 040 6765105
CENTRO LANZA - s.s. 202 Bivio Prosecco - Tel. 040 6765119

Cerca le offerte cliccando su www.universaltecnicaonline.it

EURONICS
Funziona.

MUGGIA È stata completata in questi giorni la pavimentazione in arenaria del porticciolo

Pietre nuove nel mandracchio

Si sta per concludere la serie di interventi nel centro storico

MUGGIA Il caso Caliterna-via Dante: consegnate le due perizie

Gli sfollati sono ancora in albergo e ci staranno per altri 20 giorni

La famiglia Marzi, proprietaria dell'edificio di via Dante 2 a Muggia, colpito, come noto, da crepe e parziali crolli di intonaco, potrebbe dover attendere ancora una ventina di giorni prima di rientrare a casa sua. Nei giorni scorsi gli ingegneri incaricati dal Comune e la ditta Cividin hanno consegnato gli ultimi documenti, che saranno visionati domani. Poco dopo dovrebbero iniziare i lavori di messa in sicurezza dell'edificio da parte della stessa Cividin, che fin da subito si è resa disponibile a provvedere.



Il cantiere di Caliterna e l'imbocco di via Dante.

preferito aspettare che fosse risistemata la casa di proprietà. In questi giorni gli ingegneri incaricati dal Comune hanno presentato la relazione sui danni e sulle loro possibili cause, mentre la ditta Cividin, titolare del cantiere di Caliterna, ha consegnato la documentazione sui lavori da eseguire a casa Marzi. Non ci sono ancora informazioni sul contenuto di tali documenti: «Non li ho ancora visti, ma conto di discuterne domani mattina», afferma lo stesso assessore all'Urbanistica, Lorenzo Gasperini.

Ultimamente ci sono stati altri sopralluoghi a casa Marzi: «Già si parlava di tiranti, rinforzi e lavori vari per rimettere in sicurezza l'edificio, per cui penso manchi solo un accordo formale prima di iniziare - racconta Laura Marzi -. Ci è stato promesso che i lavori di risistemazione potrebbero essere terminati entro una ventina di giorni».

Intanto la ditta ha preferito non procedere nel cantiere del parcheggio dalla parte di via Manzoni-via Dante, e ha iniziato invece a togliere la terra sul lato mare. Lo scavo, come prospettato giorni fa dagli ingegneri del cantiere, viene fatto su piccole superfici, prontamente coperte di cemento armato per compensare il peso del materiale tolto ed evitare eventuali riflessi di materiale dall'esterno della vasca. Fenomeno che non era stato escluso tra le possibili cause dei dissesti.

Sergio Rebelli

Più severità nell'area da parte della polizia municipale: la sosta selvaggia sarà meno tollerata, anche per predisporre la zona al futuro turismo

Completata la pavimentazione in arenaria del mandracchio di Muggia, dove mancano ormai pochi ritocchi per concludere la lunga serie di interventi nel centro storico. Toccherà dunque alla prossima amministrazione comunale, quella che scaturirà dal voto di giugno, «inaugurare» il centro storico della cittadina, rimesso a nuovo dopo mesi, e forse anni se si sommano i vari lotti, di lavori su tutti i fronti.

Ultimo cantiere in ordine di tempo la pavimentazione del mandracchio, che proprio in questi giorni ha

visto concludersi la posa in opera delle ultime lastre di arenaria. Un colpo d'occhio completamente diverso per il porticciolo del centro storico, destinato a diventare parte di quel cosiddetto «salotto» che si vorrebbe realizzare assieme alla rinata piazza Marconi.

Proprio nei giorni scorsi infatti la Regione ha messo ufficialmente a disposizione un miliardo di lire per la realizzazione di un progetto - ancora da redigere - che prevede l'installazione di nuove catenarie, di un impianto per l'utilizzo dell'acqua presso i posti barca



Il mandracchio come appare ora, ormai completamente ripavimentato. (Foto di Lasorte)

e soprattutto di un impianto di illuminazione a pelo d'acqua che dovrebbe garantire un'atmosfera del tutto particolare all'intera zona.

Che l'aria sia cambiata lo si nota, in queste ultime settimane, anche dalla se-

verità della Polizia municipale, che ha deciso di vietare le soste selvagge all'interno del perimetro ripavimentato di recente, soprattutto per quel che riguarda la piazzetta Galilei. Un segnale della volontà di proteggere la zona più antica

della cittadina per restituirla ai residenti ma anche per prepararla ai tanti turisti che, dalla prossima estate, si ritiene dovrebbero cominciare a frequentare Muggia in modo e in numero più consistente.

r.c.

DUINO AURISINA Per il terzo anno consecutivo saranno istituiti i parcheggi a pagamento, mentre a giugno tornano bus «M» e traghetto

La stagione del sole è salva, anche a Castelreggio

L'ingresso di Castelreggio: il prolungamento della concessione ha consentito di rendere agibile la zona per la stagione estiva, e i bagnanti sono già arrivati.



Tutti pronti per la stagione balneare, anche la Baia di Sistiana. Nonostante le incertezze di quest'ultimo periodo legate alla definizione del piano particolareggiato, all'affidamento della gestione di Castelreggio, e alle ipotesi di chiusura di almeno una parte della spiaggia per iniziare i lavori, l'estate 2001 passerà alla fine come le precedenti per i triestini e i monfalconesi che considerano la Baia come la spiaggia di casa. Anche lo spostamento delle società nautiche, questione così dibattuta in questi ultimi mesi, avverrà non prima della fine della stagione.

Intanto, grazie alla proroga della concessione da parte della Regione - che con questo provvedimento ha inteso proprio salvaguardare la stagione balneare - l'«antico» gestore Domenico Ferraresi sta rimettendo in piedi la sua attività a Castelreggio, e la spiaggia - che fino allo scorso mese risultava sporca e piena di detriti - ora è pronta per le prime tintarelle, e i bagnanti non si sono fatti attendere. La decisione, che è sembrata necessaria per non lasciare inutilizzata la costa, rischia però di creare ulteriore confusione sul fronte amministrativo, rendendo ancora più complessa l'assegnazione definitiva della concessione. Forse però la lunga estate permetterà di stemperare al sole le polemiche, se non all'altro, attraversando anche l'abitato di Medea.

(Nella foto, lavori allo stagno di Banne)

Giulia Stibiel

dall'altro lato della Baia, alla Caravella, la situazione non è diversa dagli anni scorsi, e anche qui sono già apparse le prime sdraio.

E per il Comune è tempo di prepararsi per quella che dovrebbe essere l'ultima stagione «vecchio stile»: si sta procedendo con la gara d'appalto per l'assegnazione del servizio di parcheggi a pagamento, sistema confermato per il terzo anno consecutivo al fine di mettere un po' d'ordine alla sosta selvaggia e nello stesso tempo «ingrassare» il magro bilancio comunale.

Nelle due precedenti estati il servizio è stato appaltato alla Act, ed è probabile che anche quest'anno sia l'ex municipalizzata dei trasporti a ottenerne la gestione, che dovrebbe proporre - ma la certezza arriverà con la conclusione della gara - prezzi invariati.

Infine, buone notizie sul bus «M», la navetta per raggiungere la Baia: il sindaco Vocci ha confermato che quest'anno non sarà necessaria la gara, visto che il servizio è stato incluso nel trasporto di linea stagionale: si pensa a un prolungamento del percorso, che includa anche Santa Croce (vi sono state delle richieste in tal senso), e forse anche Monfalcone. Come ogni anno, l'avvio della navetta e dei parcheggi a pagamento è previsto per giugno. Così come quello della linea di traghetto Trieste-Sistiana-Duino, anch'essa approvata dalla Regione nell'ambito del piano per il trasporto pubblico.

fr.c.

DA SAPERE IN CARSO Un centinaio le pozze censite, alcune diventate perfino discarica

Reperti di guerra in uno stagno

I «laghetti» furono creati per sopperire alla mancanza d'acqua

Per imprimere una brusca variazione di rotta a un processo che sembra incanalato in una precisa direzione, qualche volta basta davvero poco. Agire. Il destino degli stagni carsici, per esempio, è quello di diventare - con il tempo - un prato. Ancora una volta, come per i terrazzamenti lungo la strada costiera che sta franando, oppure per il sottobosco che si sta infittendo, anche per gli stagni è mancata per molto tempo la cura e la dedizione dell'uomo. A Trieste esiste un «catastro degli stagni» che dal 1969, su iniziativa del Civico museo di storia naturale, comprende - chi lo direbbe - oltre un centinaio di raccolte d'acqua nella provincia.

Ma che cosa sono gli stagni? Semplicemente delle pozze create dall'uomo per trattenerne l'acqua piovana che rappresentava una riserva idrica sia per gli animali che per gli abitanti del Carso. La scarsità d'acqua dell'altopiano carsico (che si estende dalla piana dell'Isontino al golfo di Trieste) dipende prevalentemente dall'assoluta mancanza in superficie di una vera e propria rete idrografica. I grandi blocchi calcarei scolpiti che affiorano sul terreno sono stati modellati dalle acque meteoriche (pioggia, grandine e neve).

Per ovviare alla mancanza d'acqua le popolazioni del Carso furono costrette a realizzare opere per trattenerne l'acqua meteorica. Per preparare uno stagno venivano scelti particolari avvallamenti o depressioni naturali del terreno, veniva impermeabilizzato il fondo con strati sovrapposti di argilla, pietre piatte e di nuovo argilla. Spesso gli allevatori facevano in modo che un gregge di pecore rimanesse nella zona da adibire a stagno e, grazie al calpestio degli zoccoli sull'argilla, ogni piccola fenditura veniva chiusa. Tenuta stagna. Queste ti-



piche attività umane sono oggi quasi del tutto abbandonate.

Gli stagni sono anche veri e propri ecosistemi completi e sono costituiti da due componenti strettamente correlate: l'insieme degli animali e vegetali

che vi abitano e l'ambiente fisico in cui gli organismi si trovano. Gli stagni sono in continua evoluzione. In passato venivano puntualmente curati, e tenuti puliti per impedire l'eccessivo sviluppo della vegetazione acquatica e l'accumulo di

fango e detriti. Grazie al lavoro di volontari, gruppi e associazioni recentemente è iniziato un metodico lavoro di risistemazione che deve venir ripetuto ogni due o tre anni. Anche nel territorio di Duino Aurisina.

Su indicazione di Nicola Bressi, conservatore del Museo naturale, i responsabili delle attività ambientali del Collegio del Mondo Unito, Veronika Gerdol e Paul Tout, hanno organizzato due gruppi, composti ciascuno da sei studenti, per il ripristino di due stagni abbandonati a Medea. Uno di essi si trova più vicino all'abitato, salendo verso il paese sulla sinistra, il secondo è più esterno rispetto alle case. Quello «centrale» è stato usato per anni quasi come una discarica; durante la pulizia sono stati rinvenuti addirittura reperti della prima guerra mondiale (reticolati e fili spinati).

Con interventi regolari,

con il nulla osta della Forestale e l'avvallo delle «Comunelle» sono stati eliminati i rovi, tagliati alcuni alberi ed è stato ripristinato il fondo. Per lo stagno più «periferico» si è constatato che il fondo argilloso era in grado di trattenerne l'acqua. Già all'inizio della primavera si era spontaneamente colonizzato: zooplancton e rane. Ora ci sono i girini e l'ambiente non può essere toccato fino all'autunno.

Per lo stagno «centrale» sarà necessario un ulteriore intervento con una scavatrice per arrivare in profondità fino all'argilla e creare una nuova tenuta stagna. Poi l'ambiente verrà ripopolato, portando in sede specie autoctone da altri stagni della provincia di Trieste. È stato tra l'altro reso nuovamente transitabile un antico sentiero che porta da uno stagno all'altro, attraversando anche l'abitato di Medea.

(Nella foto, lavori allo stagno di Banne)

Sui percorsi lastricati e fra le attrezzature del parco ristrutturato varie società propongono iniziative stamattina dalle 10 alle 13

Passeggiate, ginnastica e gare al rinato Boschetto



Attorno al Ferdinando ci sono i tavoli da ping-pong e due campi di bocce, prove di orientamento si terranno nella pineta adiacente

Il rinato Boschetto a Trieste, con i suoi percorsi lastricati e le sue zone attrezzate, si apre oggi alle prime manifestazioni pubbliche. Sotto il titolo di «Conoscere il Boschetto» oggi dalle 10 alle 13 varie associazioni organizzano passeggiate, giochi, tornei.

L'U.S. Bor ha organizzato una passeggiata non competitiva con partenza e arrivo sopra la Rotonda del Boschetto (inizio e fine libe-

ri) e un «laboratorio giochi» per bambini delle elementari nella zona di San Luigi. La Ginnastica triestina utilizza invece il «percorso da jogging attrezzato» con un istruttore in ognuno dei venti punti-attezzati per spiegare i vari esercizi. Partenza e arrivo al Ferdinando.

Sempre dal gran palazzo parte alle 10 un percorso di «orientering» nella piccola pineta dove si trovano an-

che i tavoli da ping-pong e in zone adiacenti. L'associazione sportiva Evinrude organizza poi una sessione di ginnastica a corpo libero per tutte le età, al ritmo dei tamburi (ritorno al Ferdinando).

La federazione Tennistavolo dalle 10 alle 11.30 mette a disposizione due istruttori per imparare a giocare (pineta del Ferdinando). Dalle 11.30 alle 13 piccolo torneo per i primi 12 iscritti di età inferiore ai 14 anni. L'Arca San Luigi propone invece un minitorneo di bocce, e anche i due campi di bocce si trovano nella zona del Ferdinando.

VENDITA PROMOZIONALE sconti da 40 al 60% ultima settimana

Cucina moderna con ante verde/faggio cm. 245 completa di tavolo, sedile ed elettrodomestici di lusso	3.282.000	-50%	4.891.000
Mobile da bagno in MDF laccato bianco cm. 149 comp. di lavabo	5.240.000	-60%	2.084.000
Mobile da bagno in MDF verde cm. 120 completo di marmo	4.640.000	-60%	1.856.000
Mobile da bagno in MDF laccato blu cm. 123 completo di lavabo	2.974.000	-50%	1.487.000
Mobile da bagno in MDF laccato con piano in cristallo blu cm. 90	4.845.000	-55%	2.180.250
Mobile da bagno in laminato ciliegio cm. 123 completo di lavabo	1.724.000	-40%	1.034.400
Mobile da bagno in MDF laccato bianco cm. 85 completo di lavabo	1.356.000	-40%	810.000
Box doccia 2 ante scorr. bianco/cristallo mm. 6 misura 68x76	1.051.000	-50%	525.500
Box doccia 2 ante scorr. cromo/cristallo satinato mm. 4 misura 68x72	945.000	-50%	459.500
Box doccia a ante scorr. bianco/cristallo serigrafato mm. 4 66x72	976.000	-50%	488.000
Box doccia 2 ante scorr. bianco/acrilico mm. 3 misura 69x79	356.000	-40%	213.600
Porta doccia 2 ante a battente bianco/cristallo mm. 6 misura 84x90	953.000	-50%	476.500
Porta doccia 1 ante scorr. bianco/cristallo serigrafato mm. 4 misura 102x108	647.000	-50%	323.500
Porta doccia 3 ante scorr. bianco/cristallo trasparente mm. 4 misure 84x90	569.000	-40%	341.400
Parete per vasca 3 ante pieghevoli bianco/acrilico mm. 3 misura 138x138	346.000	-40%	208.800

CENTRO BAGNO

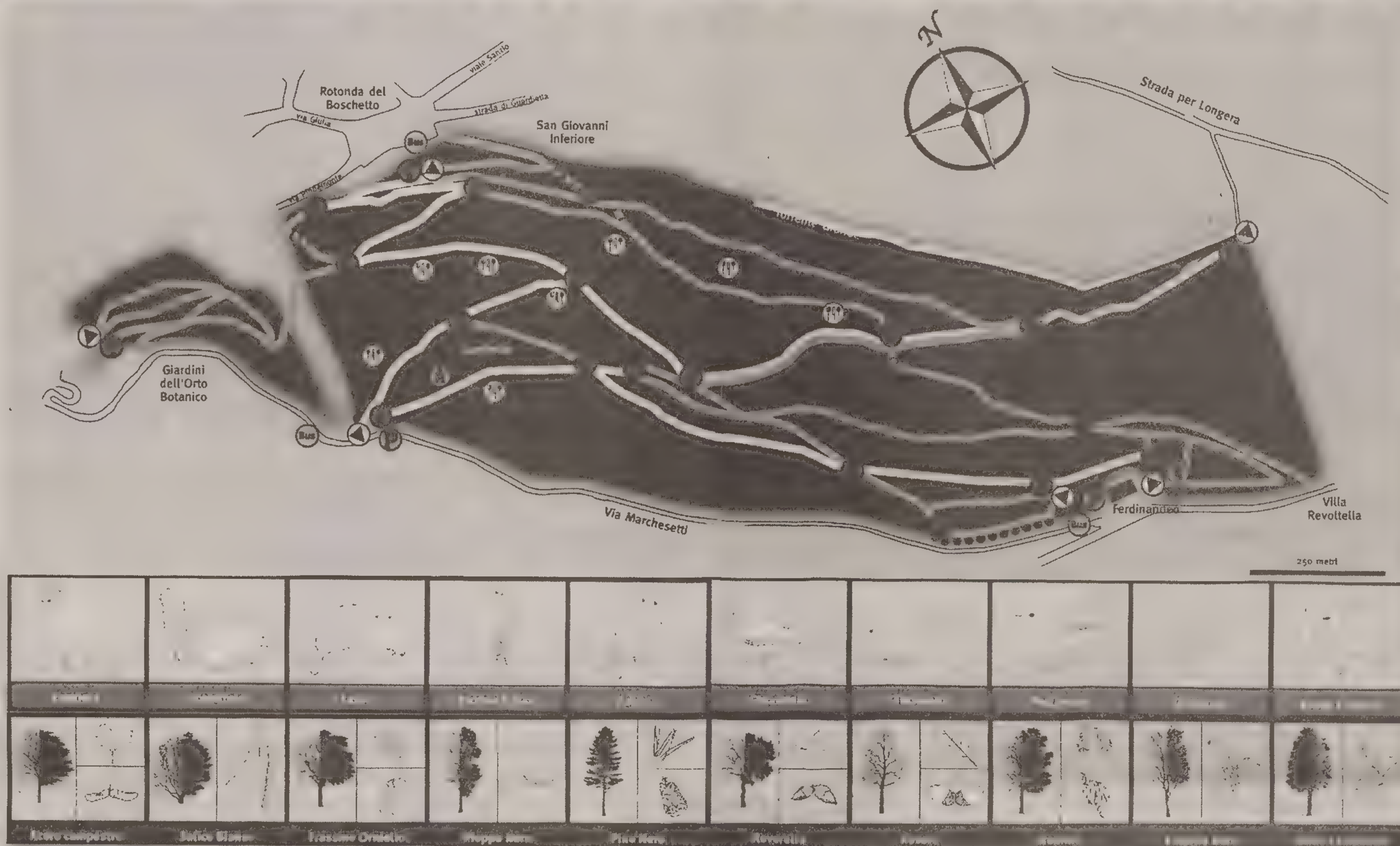
Str. di Fiume 19 - Tel. 040 942727 - Fax 040 942728
www.centrobagno.com - E-mail: info@centrobagno.com
parcheggio privato aperto il lunedì



SERVIZIO VERDE PUBBLICO

RIAPRE ALLA CITTA'

DOMENICA 13 MAGGIO



LA STORIA

Il "Boschetto", che nell'ultima guerra andò in parte distrutto per il bisogno impellente della popolazione di provvedersi di legna da fuoco e che in venti anni è risorto a nuova vita, si chiama ufficialmente Bosco del Farneto o Farneto. Il nome viene da farnus, una specie di quercia, come cerreto viene da cerro, pineto da pino e si riscontra di frequente in Istria e anche sul Carso. Dagli statuti trecenteschi rileviamo che allora i grandi farneti triestini erano due, il major che sarà il Boschetto e quello non più esistente di Cattinara e che contro chi avesse tagliato degli alberi negli stessi e nei farneti minori erano previste severe sanzioni.

Una tradizione vuole che una donzella della famiglia patrizia dei Civrani abbia donato per testamento alla città il farneto maggiore, il quale oggi costituisce uno dei pochi avanzati dei boschi che rigogliosi circondavano Trieste sino al secolo XV e che poi scomparvero per far posto al pascolo e alla coltivazione della vite. Gli statuti specificano ancora che per la custodia delle selve il Consiglio maggiore dei patrizi eleggeva ogni quadriennio tra i suoi membri quattro "ufficiali".

Il "Boschetto" fu sempre pubblico e dopo i gravi tumulti del 1468, per diritto di principato da comunale divenne erariale. Disposizioni protettive in suo favore furono emanate dall'imperatore Ferdinando I, fratello di Carlo V, nel 1533, dall'Arciduca Carlo nel 1583 e dall'imperatore Carlo VI nel

1732. Maria Teresa lo sollevò nel 1749 dallo stato selvaggio e di abbandono in cui era caduto, aumentò la sua estensione e lo recintò per impedire le finora lamentate frequenti devastazioni. Per la sua regolare manutenzione e custodia essa nominò poi un cacciatore guardiaboschi e per lo stesso e i suoi quattro aiutanti fece costruire due case, una a metà colle e l'altra in vetta e detta "Jägerhaus" e che i cittadini chiamarono il "Jäger" e cioè il "Cacciatore", toponimo questo tuttora in essere per quella zona. Accanto al "Jägerhaus" sorge una primitiva osteria all'insegna del cacciatore e un tiro al bersaglio. Come cacciatore guardiaboschi l'imperatrice nominò uno dei giardinieri del suo castello di Schönbrunn, allontanato, si disse, perché scoperto a coltivare "un amoreto con una dama di corte altolocata". Si trattava di Adam Chandler, uno scozzese appartenente ad una famiglia fedele agli Stuardi rifugiatisi a Vienna e che sarà il bisnonno del nostro eminente storico Pietro Kandler.

Un'altra casa venne eretta nel Farneto per il fontaniere Eustachio Hundspurger e i suoi due garzoni, alle cui cure era affidato l'acquedotto che Maria Teresa faceva costruire ai suoi margini, sulle tracce dell'acquedotto romano di S. Giovanni, per fornire di acqua potabile la città, che finora aveva attinto l'acqua solamente dai pozzi. E poiché nei suoi pressi fu aperta, per volere sovrano, un'osteria, "onde offrire ristoro ai giganti cittadini", il Farneto fu chiamato per lungo tempo, dal cognome del popolare fontaniere, il "Hundspurger".

L'osteria fu data in gestione a Carlo Franzoni, il quale, alla morte del Chandler nel 1775 gli succedette nella carica di cacciatore guardiaboschi, ed era fornita di vino e di birra, il cui deposito fu tenuto dal Hundspurger, "affinché non si dovesse di continuo per il loro rifornimento andare nella lontana città".

Nel 1785 Giuseppe Il voleva vendere il Farneto, che allora possedeva ben 32.984 querce, ma fu dissuaso dal professore di nautica Luigi de Capuano, un ex gesuita e patrizio triestino, poiché "il taglio potrebbe essere molto nocivo, mentre gli alberi riparano la città dalla bora, che qui suole regnare in tutte le stagioni ed impediscono i temporali e venti repentini, e l'aria che da colà viene, serve molto alla salute degli abitanti".

Nel 1813 il Farneto fu danneggiato dalle truppe austriache che scendendo dalle alture riconquistarono con le armi la città, cacciando dopo due settimane di assedio il presidio napoleonico asseragliato nel castello. Riparati i danni, il negoziante Ignazio Czeike, coadiuvato da altri benemeriti cittadini, apriva nel 1817, attraverso il bosco sino in vetta al Cacciatore, un comodo sentiero, che tuttora esiste, rendendo così facilmente accessibile e ameno il paesaggio. Le gite domenicali si erano però già moltiplicate con l'apertura nel 1808 del passeggio a viali e terrazze dell'acquedotto, passeggio dovuto alla munificenza di Domenico de Rossetti e il cui centro era formato dal tratto dell'attuale via XX Settembre estendentesi tra i portici di Chiozza e la via Rossetti. Più volte il Comune pensò di riscattare dal Sovrano Erario il Farneto, ma la scarsità di mezzi lo impedì sempre. Soddisfece questo antico postulato l'imperatore Ferdinando I, quando con l'imperatrice Marianna di Savoia venne in solenne visita ufficiale a Trieste, facendo dono, "a perenne godimento della cittadinanza questo bosco che è il più delizioso suo estivo diporto". La Sovrana Risoluzione reca la data del 9 settembre 1844. A ricordo venne eretto al Cacciatore nel 1858 dal Comune, col concorso della Camera di Commercio e di privati azionisti, su disegno del berlinese Federico Hitzig, un albergo con ristorante, caffetteria e sala da ballo che s'intitolò il "Ferdinando" e che in alto sulla facciata reca il busto dell'augusto donatore e un'epigrafe commemorativa latina. Due anni prima il Comune aveva aperto la strada carrozzabile che dalla rotonda del Boschetto porta sino al Cacciatore. Nella parte inferiore del Boschetto, prospiciente via Crispi, il farmacista e illustre botanico Bartolomeo Biasoletto fondò nel 1842 il Bosco dei Pini, aperto nel 1877 con l'orto botanico aperto nell'anno successivo.

Il "Boschetto" è per i triestini ciò che il Prater è per i viennesi e per i parigini il Bois de Boulogne; si parva magnis comparare licet!

I PERCORSI

IL PERCORSO GIALLO

È agevolmente percorribile su vie differenziate a piedi e in bicicletta. Si snoda seguendo i tracciati originari della strada che dalla Rotonda del Boschetto o da via Pindemonte conduceva al Farneto. L'accesso a questo sentiero che si snoda all'interno del bosco è fattibile partendo dai due parcheggi realizzati lungo la via Marchesetti, da via Pindemonte e dalla Rotonda del Boschetto. Il sentiero è dotato di un percorso vita e consente di raggiungere agevolmente le aree di sosta e le aree ricreative realizzate all'interno del bosco. Il sentiero si sviluppa su una lunghezza di ...km, ma la presenza di varianti permette di percorrerlo anche per anelli di lunghezza minore. Per il giro completi si impiegano circa tre ore; si cammina in un ambiente dalle caratteristiche naturalistiche di rilievo, indicate da pannelli informativi o tabelle segnaletiche. Si incontra un ambiente vegetale ricco di biotipi diversi, con punti di osservazione faunistica e sorgenti d'acqua per l'avifauna.

IL PERCORSO ROSSO

Offre essenzialmente la possibilità di ridurre il percorso ad anello principale. Si presenta con pendenze di rilievo ma favorisce la penetrazione totale del bosco. Anche lungo questo percorso troverete punti attrezzati per la sosta e certamente punti più tranquilli per l'osservazione dell'avifauna.

IL BOSCHETTO

Ma già la via viene incurvandosi, e dolcemente salendo, e valicando rigagnoli, spesse volte romoreggianti e sdegnosi, ti mette entro una fitta boscata, ove

*Sorge robusto il cerro ed alto il faggio.
Nodoso il cornio, e 'l salcio umido e lento,
L'olmo fronzuto, e 'l faggio più selvaggio;
Il pino alletta con suo fischio il vento,
L'avornio tesse ghirlandette al maggio;
Ma l'acer d'un color non è contento;
La lenta palma serba pregio a' forti,
L'ellera va carpon co' piè distorti.*

Quindi sormontando con tortuosi giri all'ombra delle piante, e per traversi e viottoli, e per scalinate, odi armonie di soavissime gole:

*Gli augelletti dipinti intra le foglie
Fan l'aere addolcir con nuove rime,
E fra più voci un'armonia s'accoglie
Di sì beate note e sì sublimi,
Che mente involta in queste umane spoglie
Non potria sormontare alle sue cime;
E dove Amor gli scorge pel Boschetto
Saltan di ramo in ramo a lor diletto.*

E così accompagnato dai canti di pettirossi, di capineri, di pispiole, e fra i trilli e i gorgheggi di mille altri canori, che prediligono quel caro nido, vai dopo breve ora a raggiungere la cima del Cacciatore, con avanti prospettive incantevoli, che l'anima ti inebbrano d'ineffabile voluttà.

CONOSCERE IL BOSCHETTO - 13 maggio 2001

ORARIO della manifestazione: 10.00-13.00

ORIENTEERING

Utilizza la piccola pineta in cui si trovano anche i tavoli da ping-pong, e una parte del percorso vita e sentieri della zona alta (verso il Ferdinando). Anche in questo caso l'attività, aperta a tutti, si svolge in maniera continuativa entro l'orario 10.00-13.00. Il Sig. Tarabochia ad inizio mattina spiegherà il funzionamento di questo tipo di attività. Partenza e arrivo sono previsti nella zona del Ferdinando.

U.S. BOR

Ha preparato una passeggiata non competitiva con partenza e arrivo sopra la Rotonda del Boschetto. Possono partecipare tutti, entro l'orario 10.00-13.00 con inizio e fine libera.

Organizza anche un Laboratorio Giochi per bambini delle elementari nella zona di San Luigi (punto della mappa).

GINNASTICA TRIESTINA

Utilizza tutto il "Percorso da Jogging attrezzato", sistemando un istruttore in ogni punto attrezzato (20), per spiegare i vari esercizi ai partecipanti. L'attività è di tipo continuativo cioè entro l'orario 10.00-13.00. La partenza e l'arrivo sono previsti nella zona del Ferdinando. Possono partecipare tutti.

F.I. TENNISTAVOLO

Dalle 10.00 alle 11.30 sarà possibile imparare a giocare con i due degli istruttori della federazione presenti ai tavoli, che si trovano nella piccola pineta della zona del Ferdinando. Dalle 11.30 alle 13.00 si svolgerà quindi un piccolo torneo a eliminazione diretta, aperto ai primi 12 iscritti di età inferiore ai 14 anni.

A.S. EVINRUDE

Organizza una sessione di ginnastica a corpo libero aperta a tutte le età, con accompagnamento di tamburi. L'area su cui si svolgerà questa attività è adiacente alla pineta dove si trovano i tavoli da ping-pong. Il ritrovo è al Ferdinando.

ARCI SAN LUIGI

Organizza un minitorneo con premiazione a partecipazione. I due campi di bocce si trovano nella zona del Ferdinando.

Come raggiungere il Boschetto per una domenica diversa senza auto?

ACCESSIBILITÀ: dai parcheggi lungo la via Marchesetti; dalla Rotonda del Boschetto;

LINEE AUTOBUS

11 da piazza Tommaseo al Farneto
25 da corso Italia a Villa Revottella
9 da Campo Marzio a Rotonda del Boschetto
6 da Barcola a Rotonda del Boschetto
26 largo Osoppo-via Farneto

I pieghevoli descrittivi dei sentieri sono in distribuzione presso l'U.N.P. e i Centri Civici

Rimedi all'asfalto scivoloso

Rispondo alla segnalazione del 3 maggio a firma del signor William Crivellari dal titolo «Asfalto scivoloso».

Il segnalante evidenzia l'insufficienza dei segnali di pericolo e di strada scivolosa, posti su viale Miramare all'incrocio con via S. Teresa e lamenta come mai i lavori di ripavimentazione non siano ancora stati fatti.

A quest'ultima domanda sostanzialmente si risponde da sé: è proprio vero, per una corretta applicazione di un manto bituminoso modificato con polimeri, è necessario attendere temperature miti, altrimenti il prodotto si raffredda eccessivamente nel trasporto dall'impianto di produzione al luogo di stesa, e si rischia di dover rifare il lavoro. Allora sì, apriti cielo!

Comunque spero che al momento della pubblicazione di questa risposta il lavoro sia già stato fatto. Ora le temperature lo consentono, speriamo anche la pioggia.

Sul fatto che i ripetuti segnali di pericolo e i birilli in asse strada non servano, non posso concordare. È l'automobilista che deve regolare la velocità in funzione delle caratteristiche della strada, delle condizioni meteorologiche, ecc. Non è il Comune che può modificare le strade esistenti o la pavimentazione secondo la velocità degli automobilisti.

Nell'immediato, l'unica alternativa ad una vistosa segnaletica sarebbe chiudere la strada ma un tale provvedimento mi sembra francamente un disagio sproporzionato agli automobilisti rispetto quello ben più modesto di un rallentamento a 30 km/h.

Sulla diminuita aderenza o sulla scivolosità dell'asfalto, senza voler nulla anticipare, posso dire che le misure effettuate dall'Università, anche nei momenti peggiori, hanno evidenziato valori molto bassi, ma non inaccettabili e sicuramente ampiamente compatibili con la prescritta velocità di 30 km/h.

Per ulteriore sicurezza, poiché l'aderenza nel tempo, di un tappeto bituminoso è assicurata dalla durezza della pietra che lo compone, più che da altri fattori, useremo nella prossima stesa pietre basaltiche, le cui cave più vicine sono nel Veronese. Anche questa fornitura richiede il suo tempo.

Paolo Pocecco
direttore dell'Area
Territorio e Patrimonio
del Comune

Spettacolo benefico

L'Associazione culturale Teatrando è sorta nel gennaio 2001 da un'idea di Mario Frascilla e di Anna Delfino con il preciso intento di dedicare il proprio tempo libero a favore di persone meno fortunate, in modo semplice, cercando di coniugare il verbo «donare» con la voglia di «fare teatro».

Nasceva così un gruppo di amici, alle prime armi in campo teatrale, sensibili alle esigenze dei più deboli e disposti a condividere le finalità dell'Associazione. Il ricavato degli spettacoli, come da statuto, veniva stabilito di devolverlo ad associazioni di volontariato o a comunità operanti sia sul territorio di Trieste che in regione. L'Associazione «partiva» con lo spirito giusto ripresentando il 28 gennaio 2001 «Sofia il Melon de S. Giusto» nell'Anfiteatro del comprensorio «Igal Mas» di Melara, con discreto successo e grande soddisfazione di tutti e in seguito proponeva due serate al teatro di S. Giovanni, una al Teatro «G. Verdi» di Muglia e una al Teatro dei Salesiani raccogliendo la cifra totale di lire 2.200.000 devolute ad Azzurra - Associazione malattie rare Onlus di Trieste.

Ed è proprio in questo spazio che Azzurra attraverso il suo presidente Alfredo Sidari ringrazia il signor Frascilla, la signora Delfino e tutti coloro che in prima persona hanno realizzato lo spettacolo e in particolare gli interpreti e collaboratori: Daniela Carli, Fiorella Tripodi, Elena Frascilla, Erika Uboldini, Cinzia Bortoluzzi, Adriana, Carolina e Gabriele Tonul, Paolo Costanza, Susanna Fachin, Stefano Furlan, Roberto Heller, Andrej Erik Prassel, Gianfranco Pacco, Luciano e Carlot-



Mercede e Claudio insieme

Mercede e Claudio festeggiano 40 anni di matrimonio. Tanti auguri dai nipoti Emanuela, Giorgia e Marco, i figli Mauro Fulvio e Marzia, dalle nuore, genero, parenti e tutti gli amici.

ta Frandolig, Nadia Pechiar, Dario Velicogna, Renato Fragiaco, Raffaella Gava insieme a Isabella Costanza, Rocco Roberto, Gianluca Grassi e Teresa Bonifacio. Grazie di cuore a tutti e... non perdiamoci di vista!

Alfredo Sidari
presidente Azzurra

Visite gratuite

Sono abbonato a un giornale abbastanza semplice, ma pieno di argomenti, molto interessanti che toccano la vita quotidiana. Il giornale si chiama «Club 3», ed è un mensile. Nel numero 5 e cioè in quello di maggio trovo a pagina 46 un interessante articolo in merito al melanoma, classico tumore della pelle. A parte le interessanti disquisizioni sull'argomento trovo una notizia molto utile sul fatto che il 5 maggio 2001 è stato lo



Mamma Amelia

Mamma Amelia festeggia oggi i suoi novant'anni. Un grande abbraccio da Graziella, Luciano e Giosuè.

«Skin cancer day». Questo giorno, trascrivendo letteralmente «giornata nazionale della prevenzione della pelle». In questa occasione tutti possono sottoporsi a una visita gratuita per il controllo dei nei negli ambulatori ospedalieri messi a disposizione dalla Asl e dai centri ospedalieri.

Ho cercato sui giornali e attraverso radio e televisione locali informazioni dove recarmi per un controllo. Notizie sull'argomento: nessuna. Inoltre nello stesso articolo indicavano le farmacie per informazioni. Trascrivo: «per sapere dove recarsi per la visita gratuita basta andare in una farmacia e consultare la locandina della manifestazione».



I due fratelli Gianni e Nicola

I fratelli Gianni e Nicola, qui ritratti all'età di 2 e 4 anni, festeggiano in questi giorni il compleanno. Auguri dalla loro mamma, da Gabriella e Lina per un futuro sempre più felice.

Ho interpellato una delle poche farmacie aperte e mi è stato risposto che non hanno ricevuto alcuna locandina e che ritengono che Trieste non sia compresa!?

Ho avuto un ottimo riscontro nella bellissima trasmissione «Check up» che va in onda al sabato su Raiuno, dove appunto nello spiegare con autorevoli medici l'importanza dell'argomento, segnalavano l'ottima opportunità di rivolgersi per il controllo gratuito presso le istituzioni sopra accennate.

Lo stesso giorno alle 13.20 ho telefonato all'Azienda ospedaliera di Cattinara e una gentile telefonista alla mia richiesta di informazione mi ha risposto di aver sentito qualcosa in merito, ma che non sapeva dirmi niente, perché era appena entrata nel suo turno. Ho chiesto di parlare con un dirigente, mi è stato risposto che è difficile in quanto è sabato. A questo punto mi sono fatto passare la clinica dermatologica, mi ha risposto un signore, credo un medico, che mi ha risposto un po' evasivamente che la cosa era finita. A questo punto mi sono recato all'ospedale Maggiore, l'addetto all'ambulatorio mi ha detto che dovevo rivolgermi a Cattinara e cioè alla clinica dermatologica, mi ha detto che ha avuto parecchie richieste del genere, ma di non saperne dire assolutamente nulla. Allora ho telefonato nuovamente alla clinica dermatologica e un infermiere molto gentilmente mi ha informato che hanno fatto alcuni controlli nella mattinata con alcune persone che avevano precedentemente prenotato la visita, e che pertanto i controlli erano finiti.

Ora, io come comune cittadino chiedo se non sarebbe logico avvisare la cittadinanza attraverso i mezzi di comunicazione su questa importante e salutare manifestazione.

Nino Carpani

Viaggio inutile

Ha ragione Renzo Guolo quando sul Piccolo del 7 maggio scrive «Il dialogo ecumenico mostra così, qualsiasi siano gli interlocutori e specialmente in Medio Oriente, l'impossibilità di sottrarsi alla dimensione della politica».

Allora mi chiedo perché il Papa abbia voluto correre questo rischio andando a Damasco, pregando nella moschea (evitando di fare

un segno di croce davanti alla tomba del Battista), ascoltando il Presidente siriano Bashar Assad, in pantofole bianche, mentre questi equiparava i «palestinesi a Gesù tradito e ucciso dagli ebrei». Il Presidente dimostrava così una assoluta ignoranza storica e religiosa e la misconoscenza di tutti i documenti vaticani. Il Papa, forse pago di essere entrato ancora una volta nel Guinness dei primati, ha dovuto in cambio ascoltare un discorso antisemita vecchio stile con il quale Bashar chiedeva contro Israele il consenso e la benedizione dell'autorità papale, venuta invece a perorare la causa della riconciliazione tra le religioni abramitiche.

Resto quindi dell'opinione che sia stato un viaggio inutile, di un dialogo tra sordi, e che nessun beneficio ne trarrà la situazione gravissima del Medio Oriente. Né vi saranno conversioni religiose. Cattolici e musulmani continueranno a vedere le cose terrene e celesti in una prospettiva diversa, difendendo a oltranza la propria specificità e secolare dottrina. Con una differenza: il cattolicesimo ha rinunciato a convertire l'Islam, mentre i musulmani - non ne fanno mistero - vogliono convertire e conquistare l'Europa. Un antico disegno, mai abbandonato nel corso dei secoli, e che prende forza dalla debolezza del Papa, vecchia e malata, e dall'improvvidenza dei suoi seguaci.

Gian Giacomo Zucchi

Una legge giusta

In merito all'articolo pubblicato l'8 maggio dal titolo «Fotocopie, offensiva della Siae», vorrei proporre alcune informazioni che possono ampliare la visione del problema. Quanto sta facendo la Siae, oltre a essere l'applicazione di una legge della



Il piccolo Piero

Piero compie 60 anni. Auguri di cuore dalla moglie Licia, le figlie Monica e Rossana con Davide, Fabrizio e la nipotina Iaria.

Repubblica dell'agosto 2000, è anche l'applicazione di un accordo sottoscritto dalle parti, compresi i rappresentanti dell'argomentazione trapianti. In particolare veniva pubblicata una lunga lista di nomi di persone a suo tempo dichiarate clinicamente morte e pronte per un espianto di organi. I parenti si erano fermamente opposti all'espianto e anzi avevano provveduto a dei trasferimenti di ospedale. Le persone di quella lista (secondo il settimanale) sono tuttora vive e vegete e godono ottima salute.

Nel caso di un camionista pugliese si riportava che le sue condizioni non erano neppure gravissime, ma si era valutato che piuttosto di avere un invalido sulla scabale al plot goethiano. Da allora, il fenomeno dell'emulazione è sotto costante esame degli osservatori del suicidio. Nel 1911, ad esempio, l'American Academy of medicine riservava il suo annuale simposio al ruolo della comunicazione nell'innescare condotte suicidarie. Il dato che emerge comprovò i sospetti destati più di un secolo prima dalla cosiddetta epidemia del Werther: c'è un chiaro nesso tra l'esposizione delle notizie riguardanti i suicidi e le condotte di tipo imitativo.

Oggi, la prevenzione dei suicidi è una delle priorità dell'Oms - Organizzazione mondiale della sanità - (il fenomeno è in vertiginosa crescita ovunque) e nel suggerimento di tipo imitativo.

La situazione di illegalità diffusa ha provocato la serie di crisi di numerose case di editoria specifica e specializzata nonché delle librerie che in questo momento vengono aggredite su più fronti.

Forse anche i lavoratori delle case editrici, delle tipografie, delle distribuzioni e delle librerie hanno diritto a difendere un posto di lavoro contro le pratiche illegali di pirateria.

Il problema del costo degli studi superiori e universitari dovrebbe riguardare le istituzioni dello Stato e l'Università e non sembra corretto aggirarlo tollerando una pratica illegale quale la fotocopiatura abusiva, che distrugge il patrimonio culturale italiano rappresentando



Nidia e Mario il giorno del sì

Festeggiano 40 anni di matrimonio Nidia e Mario. Tanti auguri dalla figlia Cristina, che con immutato affetto, augura loro un'unione ancora lunga e felice.

to dalle sue case editrici, autori e librerie.

La legge in oggetto non vieta di prestare un libro o di venderlo per uso: vieta di riprodurlo abusivamente. Se un libro acquistato regolarmente viene prestato a un amico non per leggerlo ma per ricavarne fotocopie, succede esattamente quello che succede ora: un libro contro due fotocopie abusive del medesimo.

Del resto il divieto di riproduzione abusiva è antichissimo e stabilito dal codice penale: la nuova legge semplicemente regolamenta con maggior efficacia la materia.

Paolo Deganutti

Bravi carabinieri

Mi farebbe molto piacere poter segnalare tramite il vostro giornale i miei più sentiti ringraziamenti al Comando dei carabinieri di Muggia (sito in via degli Elettrocisti) in merito a una mia richiesta di intervento urgente avvenuta nel mese di maggio.

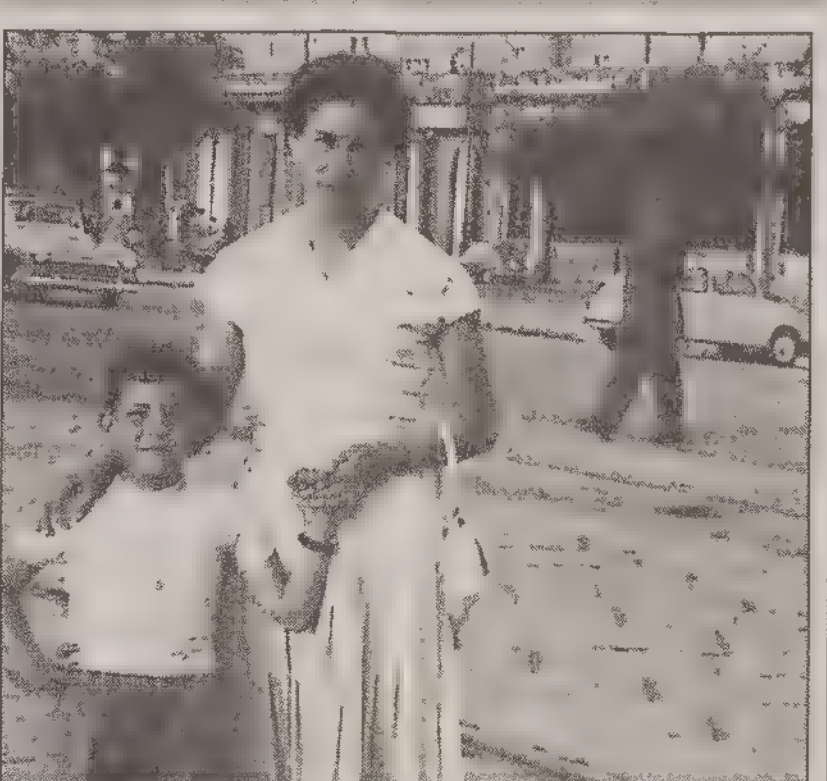
Gli stessi con estrema tempestività si sono recati, dove io segnalai la situazione di pericolo, e con grande professionalità hanno risolto la situazione, altrimenti estremamente difficile senza il loro intervento. Il mio desiderio è quello di rendere noto sia dell'esito positivo dell'intervento, sia della evidente professionalità e umanità dimostrata. Vorrei anche trasmettere ai miei concittadini, tramite questa mia testimonianza, una prova diretta della serietà e impegno che l'Arma dei carabinieri investe nell'esercizio di tutela della cittadinanza.

M.R.

Trapianti controversi

Tempo fa il settimanale «Il borghese» ha pubblicato un servizio abbastanza esauriente sull'argomento trapianti. In particolare veniva pubblicata una lunga lista di nomi di persone a suo tempo dichiarate clinicamente morte e pronte per un espianto di organi. I parenti si erano fermamente opposti all'espianto e anzi avevano provveduto a dei trasferimenti di ospedale. Le persone di quella lista (secondo il settimanale) sono tuttora vive e vegete e godono ottima salute.

Nel caso di un camionista pugliese si riportava che le sue condizioni non erano neppure gravissime, ma si era valutato che piuttosto di avere un invalido sulla se-



Un felice compleanno a Lucio

Il «piccolo» Lucio compie oggi 53 anni. Dalla sua mamma Nerina l'augurio di un felice compleanno da trascorrere in serenità con la sua cara Pina.

gerire le politiche e le strategie un'estrema attenzione viene data al ruolo di tutti quegli attori sociali che potrebbero influenzare, in un senso o nell'altro, l'effetto Werther. Tra questi, com'è ovvio, in prima linea troviamo i mass media. Uno dei manuali che in questi anni l'Oms ha dedicato alla prevenzione del suicidio è destinato proprio agli operatori dell'informazione. Le linee guida, riportate peraltro su queste pagine in un recente articolo di Gabriella Ziani («Suicidi, si rafforza la rete di soccorso», 30 marzo), sono in sintesi le seguenti: non dare la notizia in modo sensazionale, evitare tutte quelle descrizioni del fatto che potrebbero indurre condotte imitative, non indagare in maniera frettolosa e approssimativa sulle cause - le cause ultime, continuano a sostenere gli esperti, sono quasi sempre insondabili. In sostanza, si vuole privilegiare un'informazione pacata, discreta e attenta soprattutto alle opzioni preventive, al «senso della possibilità», alle forme di aiuto e di sostegno per chi si trovi in difficoltà.

Suggerimenti all'apparenza forse fin troppo ovvi ma che tuttavia hanno il potere di aiutare, quando non salvare una vita. Suggerimenti che il progetto triestino di prevenzione «Telefono Speciale», attivato nel 1997 dal Comune, dall'Azienda sanitaria e dalla Televisiva Spa e al quale chi scrive collabora attivamente, sta cercando di promuovere instancabilmente, se è vero che la prevenzione per essere tale ha bisogno di sinergie, alleanze, complicità.

Ancora una volta pertanto ci appelliamo ai redattori de «Il Piccolo» a costruire insieme queste alleanze, poiché senza il loro vostro sostegno il nostro lavoro non potrà mai dare gli esiti che tutti ci auguriamo.

Alessandra Oretti
psichiatra Dipartimento
salute mentale Ts,
Kenka Lekovich
(giornalista)

Litri e galloni

Noto con disappunto nell'articolo relativo al caro benzina negli Usa pubblicato nella sezione Economia di oggi che non è chiaro a quanto corrisponda un gallone. All'inizio, risulta di 3,6 litri. A fine articolo, di 3,78 (forse che a lungo leggere il valore aumenta?).

Daniele D'Ambrosi

Un gallone di benzina negli Stati Uniti equivale a 3,7851 litri pari a 231,09 pollici cubici di acqua.

I valori della vita

Nella vita quotidiana notiamo personaggi pubblici che non sono mai sazi di affermare se stessi in ogni occasione e non si accorgono della loro arroganza e tracotanza. Il loro infantile esibizionismo suscita persino tenerezza, ma anche pena. Ci sono, poi, tantissimi «mediocri» che sgomitano per imporsi agli altri, calpestando anche i più elementari valori umani. Quando uno di questi mediocri raggiunge l'apice del successo, diventa patetico ed è convinto che il destino dell'intera nazione o del mondo intero dipenda da lui e dalle sue scelte che reputa intelligenti, sagge e altruiste. Dio ce ne guardi da tipi siffatti: la storia del mondo è piena di presuntosi che hanno causato incredibili sofferenze al prossimo.

Spesso siamo teatrali: difficilmente operiamo nel nascondimento. Inconsciamente, per quanta modestia e umiltà vorremmo possedere, abbiamo bisogno di esibire qualcosa del nostro io. È importante essere attivi e operosi, ma con tanta prudenza: senza l'aiuto di Dio non possiamo nemmeno respirare, perché tutto e tutti viviamo in lui. Il nostro modo di vedere la vita dovrebbe continuamente adeguarsi a questo principio: nulla succede se Dio non lo permette e tutto concorre al bene di chi lo ama. Anche se dovessimo raggiungere il successo tra gli uomini, questo non significa che siamo più graditi a Dio. Dio ci ama così come siamo, nell'anonimato o nella celebrità. Penso che Egli gradisca molto di più il distacco: chi vuole apparire a tutti i costi si preoccupa della sua immagine sfalsandone l'originalità, perché rischia di diventare come gli altri vogliono che diventi, e quindi difficilmente sarà se stesso.



La festa di Anna

Anna Bonin vedova Debernardi compie oggi 93 anni. Auguri dai figli, genero nuore nipoti e pronipoti.

Moltissimi uomini danno troppa importanza al successo e a quello che gli altri pensano di loro. Pochi sanno esserne distaccati. Chi è interiormente equilibrato si trova a suo agio sia con il mendicante che con il presidente della Repubblica e soprattutto non si fa problemi se è poco conosciuto o famoso, se lo trascurano o lo cercano. Egli è in pace con se stesso e confida unicamente in Dio perché sa che solo ai suoi occhi è realmente importante.

Pier Angelo Piai

Partecipazione popolare

Ho apprezzato molto l'articolo apparso sul numero del «Piccolo» di mercoledì 3 maggio, dove si sottolineava la maggiore partecipazione popolare alla manifestazione del 1.0 Maggio, rispetto agli anni precedenti.



Nonna Milena

Nonna Milena compie 80 anni. Tanti cari auguri dal marito, dalla figlia e da tutti i parenti.

Vorrei tuttavia fare notare che già da due anni non appaiono pubblicamente né manifesti pubblici né volantini e nemmeno pubblicazioni promosse dalle organizzazioni sindacali maggiormente rappresentative come Cgil-Cisl-Uil in occasione del 1.0 Maggio.

Vorrei chiedere come mai tutto questo sta succedendo, visto che buona parte dei lavoratori presenti alla manifestazione del 1.0 Maggio erano nella parte del corteo organizzata dal Partito della Rifondazione comunista. Sono sicuro che questa lettera non verrà pubblicata, ma ve la scrivo lo stesso.

Gianni Ursini

50 ANNI FA

13 maggio 1951

● Con domani viene istituito un mercatino rionale sulla via senza nome, che congiunge via Flavia con la Strada Vecchia dell'Istria all'altezza della nuova scuola elementare.

● La ricomparsa della bora ha determinato un brusco abbassamento della temperatura. Nessuna meraviglia: ieri c'era la ricorrenza di S. Pancrazio, il primo dei «santi del jazo»; oggi si festeggia S. Servazio e domani S. Bonifacio.

● Con lodevole iniziativa, gli autotrasportatori hanno deciso di sobbarcarsi la spesa per la costruzione di una stazione sussidiaria di autocorriere da erigere in Largo Barriera vecchia.

● Ai campionati degli universitari in corso a Merano, dopo la vittoria nella staffetta 4x100 (Salvagno, Mohovic, Fonda, De Bonis), il CUS Trieste ha vinto il titolo nazionale di pallacanestro battendo 31-30 nella finale il CUS Milano.

ORE DELLA CITTÀ

Messa
in croato

La Comunità croata di Trieste comunica che oggi alle 11 avrà luogo la celebrazione della messa in lingua croata presso la cappella dell'oratorio della chiesa di Sant'Antonio Nuovo, ingresso in via Paganini 6.

Automobile
Club

L'Automobile Club Trieste comunica che, essendo andata deserta l'assemblea dei soci in prima convocazione, la stessa si riunirà in seconda convocazione il 16 maggio alle 17 nei locali di via Cumano 2, col medesimo ordine del giorno.

Il giardino
di Angiolina

A conclusione del corso di giardinaggio amatoriale visita guidata al giardino «Carsiana» di Sgonico alle 11 con pranzo in agriturismo. Informazioni e iscrizioni tel. e fax 040.362966.

USTICALines

POLA - TRIESTE - POLA
ESCLUSO I LUNEDÌ E I FESTIVI

Pola
PARTENZA ore 07.30

Trieste
ARRIVO ore 09.30

Trieste
PARTENZA ore 18.30

Pola
ARRIVO ore 20.30

TARIFFE

	ADULTI	BAMBINI (da 1 a 4 anni)
SOLO ANDATA	Lire 15.000	Lire 7.500
ANDATA E RITORNO	Lire 25.000	Lire 12.500

BIGLIETTERIE
TRIESTE
Stazione Marittima
Molo Bersagliere dalle 17 alle 18
per informazioni:
SAMER & CO. SHIPPING S.R.L.
Piazza Dell'Unità d'Italia 7
Tel. 040 670211 - Fax: 040 6702300
POLA: JADROAGENT LTD - Obala 14
Tel. 00385 52 210431
Fax: 00385 52 211799

Itinerari
carsici Farit

Oggi per gli itinerari carsici organizzati dalla Farit (Federazione attività ricreative Trieste), avrà luogo l'escursione di mezza giornata con la guida di Elio Polli: l'itinerario prevede il contrafforte di Barcola-Bovedo come da programma pubblicato sull'ultimo numero del periodico La Bozza. Ritorno in piazza Oberdan alle 8.30 e ritorno previsto entro le 13 circa.

Castello
di Miramare

Si terranno questo pomeriggio le visite guidate alla mostra «Siberia. Gli uomini dei fiumi ghiacciati» allestita alle scuderie del Castello di Miramare. Alle 16 e successivamente alle 17.30 esperte guide condurranno i visitatori lungo l'itinerario espositivo dedicato all'affascinante storia dei popoli delle steppe siberiane. Per prenotare visite guidate per gruppi o scolaresche telefonare al numero verde 800.723.300.

BENZINA

AGIP: viale Campi Elisi 59, largo Soncini 10, piazza Sansovino 6, piazza Caduti Libertà 2 (Muggia), Sistiana Ss 14 km Duino Aurisina.
SHELL: rotonda del Boschetto, via Baiaumonti 1, via dell'Istria 212.
ESSO: largo Roiano 3/5, via Giulia 2 (Giardino Pubblico), Opicina Ss 202 (quadrivio).
I.P.: via O. Augusto 2.
ERG: via Piccardi 46.
API: via F. Severo 2/5, via Baiaumonti 48.
TAMOI: via F. Severo 2/3, Riva N. Saurò 6/1, v.le Miramare 233/1.
Indipendenti: SIAT p.le Cagni 6 (colori I.P.).

Impianti aperti
24 ore su 24
AGIP: Duino Nord autostrada Ts/Ve; Duino Sud autostrada Ve/Ts.
Impianti servizio notturno
TAMOI: via F. Severo 2/3; Agip: via A. Valerio (Università).

Impianti self-service
AGIP: v.le Miramare 49, via dell'Istria 155; via A. Valerio (Università).
ESSO: p.le Valmaura; Sgonico Ss 202; TAMOI: via F. Severo 2/3.

Attacchi
di panico

L'Associazione cibo e benessere mette a disposizione nell'ambito della propria attività di volontariato uno sportello informativo gratuito per i disturbi d'ansia e attacchi di panico. Per informazioni rivolgersi allo 040.773209 oppure allo 0339.3669680.

Libro
della Galussi

Oggi alle 18, al Circolo Mcl di Campo San Giacomo 10, verrà presentato il libro di Evelyn Galussi dal titolo «Un buongiorno, un sorriso» a parlare di questo lavoro della Galussi, sarà il giornalista Gianni Cioccolanti, all'incontro sono invitati i soci e simpatizzanti.

Attività
Pro Senectute

Al Club Primo Rovis con inizio alle 16.30, in occasione della Festa della Mamma, si svolgerà il 18.º Mini-festival della canzone triestina (con interpreti al di sotto degli 11 anni), ideato e presentato da Fulvio Marioni. Il Centro ritrovo anziani Crepaz rimane aperto dalle 15.30 alle 19. Ancora posti per la gita con il Burciello il 25 maggio: per informazioni tel. 040/365110-364154 uffici Pro Senectute.

PUBBLICAZIONI DI MATRIMONIO

Colomban Maurizio con Speranza Marianne, Mallardi Franco con Privileggi Nicoletta, Tomè Paolo con Gerin Cristina, Rella Andrea con Teofilo Guiraldeh Lisandra, De Rosa Luigi con Malisa Cristina, Delana Paolo con Mihalic Barbara, Vallerin Pier Umberto con Labia Giulia, Dolce Michele con Bradascia Denise, Moro Faissal con Boscarol Elisa Maria, Sluga Alessandro con Bensa Clara, Polizy Paolo con Lucci Caterina, Bellio Emanuele con Benussi Daniela, Succi Diego con Da Ros Patrizia, Iero Domenico con Capozzoli Teresa, Girardini Marco con Bellini Manuela, Castellani Giovanni con Mastropietro Lisa, Dovere Riccardo con Rella Cristina, Martelli Antonino con Giacomini Maria Cristina, Risigari Mauro con Cattarin Rossana, Cottar Roberto con Zocchi Barbara, Santorini Marco con Vagliani Francesca Giovanna Maria, Leotta Massimo con Urizio Patrizia, Antler Renato con Canziani Nataša, Simonettig David con Barnobi Morena, Greco Giorgio con Russo Mariangela, Allisi Paolo con Pecchiari Luana, Ermanni Maurizio con Steiner Samantha, Rotter Walter con Valente Giovanna, Coletta Giovanni con Gallinari Valentina, Moreu Massimo con Zagar Laura, Perin Piero con Morsolin Cristiana, Ramani Massimiliano con Boneta Valentina.

Museo
sveviano

Oggi il museo sveviano è aperto al pubblico con la mostra di manoscritti e documenti «vita di mio marito» dalle 10 alle 12. Saranno a disposizione del pubblico le signore dell'associazione Cittaviva. Il museo ha sede al secondo piano di piazza Hortis n. 4. L'ingresso è gratuito.

Finanziari
d'Italia

Oggi alle 9 una rappresentanza della sezione di Muggia dell'Anfi, Associazione nazionale finanziari d'Italia, presenzierà alla cerimonia dell'alzabandiera in onore ai Caduti presso le foibe di Monrupino e di Basovizza. L'analoga cerimonia dell'ammalnabandiera si svolgerà alle 19.

Esami
al Deledda

L'Itas Deledda comunica che martedì alle 8 s'iniziano gli esami preliminari per l'esame di stato dell'indirizzo «Dirigenti di comunità», presso la succursale di via Gatterri n. 4.

PICCOLO ALBO

Smarrito venerdì 12 bracciale oro rigido chiusura automatica Baraka valore affettivo. Piazza Rif. S. Antonio-S. Lazzaro-corso Italia-piazza Goldoni. Ricompensa 040/768888-0335/57038420.

Concerto
di cori

Si terrà oggi alle 19.30, nella chiesa Beata Vergine del Soccorso (p.zza Hortis), un concerto tenuto dai Cori Alabarda e Noli. In programma musiche di Antonio Lotti.

Polizia
di Stato

Si rammenta che ci sono ancora posti disponibili per partecipare alla gita del 19 e 20 corrente mese a Bologna, Lugo di Romagna e Brisighella. Informazioni entro giovedì 17 maggio dalle 8.30 alle 11.30 e giovedì dalle 16.30 alle 18 feriali.

Aiuto
alla vita

Il quarto incontro del corso di aggiornamento per volontari del Centro di Aiuto alla vita si svolgerà domani alle 17.45 nella sede di via Marenzi 6. Daniela Gerin parlerà sul tema «I servizi consultativi dell'Asl n. 1».

FARMACIE

OGGI

Farmacie aperte dalle 8.30 alle 13: via Sette Fontane, 39; largo Osooppo, 1; via Cavana, 11; Bagnoli della Rosandra.

Farmacie in servizio dalle 13 alle 16: via Sette Fontane, 39; tel. 390898; largo Osooppo, 1, tel. 410515; Bagnoli della Rosandra, tel. 228124 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacie aperte dalle 16 alle 20.30: via Sette Fontane, 39; largo Osooppo, 1; via Cavana, 11; Bagnoli della Rosandra, tel. 228124 (solo per chiamata telefonica con ricetta urgente).

Farmacia in servizio notturno dalle 20.30 alle 8.30: via Cavana 11, tel. 302303.

Per consegna a domicilio dei medicinali (solo con ricetta urgente) telefonare al 350505, Telefonata.

Numerosi interventi all'incontro organizzato dal Consolato di Croazia

I tanti volti della bella Lussino
Storia di un'antica località

Lussino, non solo deliziosa meta di vacanze, ma anche località di storia e tradizione, è stata l'argomento proposto al numero pubblico presente al Consolato di Croazia. Argomento interessantissimo - ha sottolineato il console generale di Croazia e Trieste, Vjekoslav Tomasic, nel presentare gli ospiti: lo storico Julijano Sokolic, il direttore della scuola media nautica di Lussino, Tomislav Gospodnetic, e Aldina Stuparich, insegnante nella scuola media nautica «Ambroz Haracic».

La storia di Lussino - il suo nome lo si sente per la prima volta nel XIV secolo - è lunga, ha esordito Sokolic, ed è legata alla marineria e alla tradizione cantieristica che raggiunge il suo apice nel 1869. Gospodnetic ha parlato invece, dell'Istituto Tecnico nautico di Lussino, nato nel 1855, precisando co-



attenzione Aldina Stuparich, sottolineandone l'importanza nel ramo turistico alberghiero e nel liceo. Scuola che istruisce futuri capitani - ha proseguito l'insegnante - e dove, in base alla Convenzione internazionale Stew del 1978, ogni anno i

programmi vengono cambiati. «Siamo una delle prime scuole in Croazia ad aver acquistato un simulatore dell'Arpa in grado di evitare le collisioni in mare», ha precisato ancora la Stuparich, concludendo come i ragazzi dell'Istituto nautico di Lussino siano campioni vogatori su scialuppe di salvataggio.

Infine, la Lussino turistica su cui ha posto l'accento Sokolic, ricordandone la bella pineta creata nel 1855 e l'estrema mitezza del clima grazie al quale, tra l'altro, negli anni antecedenti la prima guerra mondiale questa località croata divenne meta ricercata da re e principi, mentre dopo il secondo conflitto, con la creazione di stabilimenti balneari e alberghi, è iniziato un turismo di massa, turismo che manca nella stagione invernale e che la bella Lussino auspica di incrementare.

Grazia Palmisano

Convegno sui problemi della categoria promosso dall'associazione triestina

Medici fra azienda e bioetica

Promosso dall'Amt (Associazione medica triestina) si è svolto un convegno su «Gli orizzonti culturali della classe medica tra conduzione aziendale, dettami della bioetica e tecnologia avanzata». Dopo gli interventi del professor Panzetta, presidente del sodalizio e del dottor Valente, organizzatore dell'incontro, la prima parte di quest'ultimo (moderata da E. Ponte e dal dottor Valente) dedicata a «La medicina a Trieste nel passato» ha visto relatori il dottor Bevilacqua e il dottor Marinuzzi. Bevilacqua ha trattato la storia dell'Amt, sorta il 24 dicembre 1874 per gemmazione del «Gabinetto di Minerva», fondato da D. Rossetti nel 1810 illustrandone gli scopi istituzionali e ricordandone i fondatori e i passati presidenti; Marinuzzi ha riferito sulla «Scuola Medica Ospedaliera, costituita da Lapenna nel 1944, scuola che contribuì al perfezionamento clinico dei giovani emici triestini e organizzò nel 1947 le «Giornate Mediche Triestine» con cui iniziava l'attività della stessa. La seconda parte (moderata da Panzetta e da Frezza), è stata dedicata ai «Modelli di sviluppo in sanità e nella didattica medica». Il direttore generale dell'Azienda Ospedaliera, Tosolini, ha espresso la necessità di ridurre la spesa sanitaria riferendo che una crescita smisurata della stessa determina un peggioramento della salute comprimendo altri canali di sviluppo sociale altrettanto

importanti per il benessere degli utenti. Sono state proposte formule per uscire da questo impasse, basate sulla soppressione del «consumismo sanitario», sul miglioramento delle prestazioni mediche e sulla cosiddetta «medicina basta sulle evidenze».

Anzani, dell'Istituto Scientifico Universitario San Raffaele di Milano, si è chiesto se tali principi economici e politici possano far felice l'ammalato che soffre ed ha quindi analizzato il pensiero di don Luigi Verze, fondatore del suo ospedale, riferendo alcuni concetti che guidano i suoi operatori. L'obiettivo è guarire e, affinché ciò si realizzi, occorre mettere il medico, l'ammalato e quanti di lui si occupano, nelle condizioni reali per attuare la guarigione. Ne consegue che un trattamento ospedaliero «degno» è il primo presupposto per superare il punto critico della sofferenza e avviare la giusta concezione. Della didattica medica si è occupato il professor Melato, mentre Vettore dell'ateneo veronese ha giustificato questa rivoluzione medica degli studi universitari analizzando le figure principali del momento educativo. L'ultima parte del convegno dedicata a «Tecnologie avanzate e bioetica» ha visto relatore Mauro Giacca che ha ricordato i grandi progressi che l'ingegneria genetica e le biotecnologie hanno compiuto in questi ultimi anni.

Fulvia Costantinides

MOVIMENTO NAVI

TRIESTE - ARRIVI

Data	Ora	Nave	Prov.	Orm.
13/5	4.00	It VALVERDE	Cagliari	Silone
13/5	8.00	Ue SLAVUTICH 11	Kherson	Ais
13/5	8.00	Tu UND TRANSPORTER	Istanbul	31
13/5	11.00	Mi SONJIN	Cabinda	Siot
13/5	12.00	Gr LEFKA ORI	Igoumenitsa	57
13/5	18.00	Ac MARGRET KNUPEL	Capodistria	VII
13/5	20.00	Gr KRITI PALM	Theodosiya	Siot
13/5	20.00	Rs VOLGOBALT 234	Venezia	Rada 45
14/5	8.00	Ir IRAN SAVEN	Arzew	Siot
14/5	8.00	Tu UND MARMARA	Istanbul	31
14/5	8.00	Tu ULUSOY 4	Cesme	47
14/5	8.00	Sv SVETI DUJE	Bar	15
14/5	8.00	Gr KRITI II	Igoumenitsa	57
14/5	8.00	Le FM SPIRIDON	Beirut	04
14/5	9.30	Gr YANNIS M	Feodosiya	Siot
14/5	11.00	Rs VOLGOBALT 208	Manfredonia	13
14/5	14.00	Pa MSC GIULIA	Limassol	VII
14/5	14.00	Gb CONDOCK III	Venezia	Safa
14/5	14.00	Da REGULUS	Capodistria	VII
14/5	18.00	Ma GRECIA	Durazzo	22
14/5	18.00	Gr PELLA	Durazzo	15

TRIESTE - PARTENZE

13/5	16.00	Gr LEFKA ORI	Igoumenitsa	57
13/5	19.00	Tu UND TRANSPORTER	Istanbul	31
14/5	8.00	It VALVERDE	Ordini	Silone
14/5	10.00	Gr AGIOS NIKOLAS K.	Ordini	Ais
14/5	14.00	Gr KRITI II	Igoumenitsa	57
14/5	20.00	Pa MSC GIULIA	Ravenna	VII
14/5	20.00	Tu UND MARMARA	Istanbul	31
14/5	20.00	Tu ULUSOY 4	Cesme	47
14/5	21.00	Da REGULUS	Ancona	VII

PROGRAMMA

Università della Terza età di Trieste «dott. Danilo Dobrina». Sede: via Lazzaretto Vecchio n. 10 - ingresso aule: via Corti n. 1/1 - tel. e fax n. 040/311312 - 29.ª settimana dal 14 maggio al 18 maggio 2001 - proseguono le lezioni pratiche di computer secondo il calendario.

Lunedì 14 maggio aula A 9.15-11 L. Leonzini lingua inglese: II corso - ultima lezione aula A 11.15-12.35 L. Earle lingua inglese: II corso aula B 10-10.50 L. Valli lingua inglese: conversazione aula D 9-11 S. Renco disegno: corso base lezione aula C 9-11 M. G. Ressel pittura su stoffa aula D 9-12 R. Zurzolo Tiffany aula A 17.40 L. Verzier attività corale aula B 16.35-17.25 M. de Gironcoli un viaggio nella storia di Cipro - filmato aula C 15.45-17.40 S. Colini recitazione dialettale.

Martedì 15 maggio aula A 9.15-10.05 M. de Gironcoli lingua inglese: I.º corso aula A 10.15-11.05 M. de Gironcoli lingua inglese: II.º corso aula A

Le lezioni della settimana
all'Università della Terza età

11.15-12.05 M. de Gironcoli lingua inglese: III.º corso aula C 9-10.50 S. Renco disegno: corso base aula A 15.15-16.20 F. Nesbeda Teatro Verdi: I racconti di Hoffman - ultima lezione aula A 16.35-17.20 P. Kyd Rebenburg vice console d'Austria consolati a Trieste: usi e costumi dell'Austria aula B 16.35-17.25 E. Sisto lingua francese: II.º corso aula B 17.40-18.30 E. Sisto lingua francese: III.º corso.

Mercoledì 16 maggio aula A 10.15-12.05 L. Leonzini lingua inglese: III.º corso - ultima lezione aula B 9-10.50 U. Amodeo recitazione e regia aula D 9-11 S. Renco disegno: corso base lezione sospesa aula A 16.35-17.25 R. Arcon Le tredici casade: il '300 giorno per giorno ultima lezione aula B 17.40-18.30 C.

Spangher diritto del lavoro: l'evoluzione del rapporto tra lavoratore e impresa - ultima lezione.

Giovedì 17 maggio aula A 11.15-12.35 L. Earle lingua inglese: II.º corso aula B 10-10.50 L. Valli lingua inglese: conversazione aula D 9-11 S. Renco disegno: corso base lezione sospesa aula A 15.30-16.20 F. Creazzo il tema della felicità attraverso la storia della filosofia morale, dall'antichità ai giorni nostri - ultima lezione aula A 16.35-17.25 M. G. Rutteri introduzione alla visita al museo d'arte orientale aula A 18.40 L. Verzier attività corale aula B 16.35-17.25 L. Segrè storia degli etruschi - introduzione alla visita a Venezia aula B 17.40-18.20 I. Chirassi Colombo Monoteismi comparati: codici religiosi - ultima lezione.

ultima lezione aula C 15.45-17.40 S. Colini recitazione dialettale. La lezione si terrà presso la Casa Basilidisi.

Venerdì 18 maggio aula A 9.15-10.05 M. de Gironcoli lingua inglese: I.º corso ultima lezione aula A 10.15-11.05 M. de Gironcoli lingua inglese: II.º corso ultima lezione aula A 11.15-12.05 M. de Gironcoli lingua inglese: III.º corso ultima lezione aula C 9-11 F. Crovatto disegno e pittura aula D 9-12 G. Bianco Sbalzo su rame aula Magna via Vasari n. 22 17-18.50 L. Leonzini lingua inglese: corso base aula A 15.30-16.20 N. Premuda storia del cinema: Stanley Kubrick: viaggio attraverso lo spazio cinematografico di uno dei più grandi registi del '900 aula A 16.35-17.25 M. Tikulin Le successioni - aula B 16.35-17.25 E. Sisto lingua francese: II.º corso aula B 17.40-18.30 E. Sisto lingua francese: III.º corso aula C 15.30-17.25 E. Serra Poesia del '900: I Crepuscolari - ultima lezione.

ELARGIZIONI

- In memoria dei genitori e suoceri Bartuska-Amicucci (13/5) da Nerina e Miro 50.000 pro Domus Lucis Sanguinetti, 50.000 pro Frati di Montezza.
- In memoria di Pino Bellinfante per il VI anniv. (13/5) da Lilli 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria di Ferruccio Dudine (13/5) dalla moglie 100.000 pro Domus Lucis Sanguinetti.
- In memoria della mamma Lina Fanin per la festa della mamma (13/5) dalla figlia Liliana 50.000 pro Centro tumori Lovenati.
- In memoria del papà Francesco per il compleanno (13/5) da Lucilla 100.000 pro Itis.
- In memoria di Anna Furlan ved. Milinco dalla nipote Corradina 50.000 pro Centro tumori Lovenati.

- In memoria di Tullio e Cristina Pappucio e di Livio Busato (13/5) da Uccia e Liana Pappucio 300.000 pro Comunità di S. Martino al Campo.
- In memoria del papà Alessio Pironio dalla famiglia 50.000 pro Ass. malattie rare Azzurra.
- In memoria di Armanda Simi per il compleanno (26/3) da Heide e Joakim Rau (Limburg) 20.000 pro Ist. Burlo Garofolo (lotta alla leucemia).
- In memoria del cap. Vito Simi nel XXVI anniv. dalla moglie Armanda 50.000 pro Frati di Montezza (pane per i poveri).
- In memoria di Giuseppe Stocheli nel III anniv. (13/5) dalle sorelle Mariuccia e Nina 50.000 pro Airc.
- In memoria di Tosca Minca nel II anniv. (13/5) dalle cugine 200.000 pro Aism.

- In memoria di Mario Verh per il compleanno (13/5) dalla moglie Nerina 100.000 pro Cri (sez. femminile).
- In memoria del papà Mario Verh per il compleanno (13/5) dal figlio Franco e dalla nuora Tiziana 50.000 pro Frati di Montezza (pane per i poveri).
- In memoria di Giovanni Tonal dai condomini di via Galleria 18 140.000 pro Ass. Amici del cuore; dal dott. Carlo e Maria Grusovin 50.000 pro Cassa previdenza medici ammalati.
- In memoria di Vittorio Venesaver dalla famiglia Mercedes Favaretto 100.000 pro Seminario diocesano, 70.000 pro Chiesa S. Maria del Carmelo.
- In memoria dei propri cari da Thea e amiche della canasta 100.000 pro Ass. Amici del cuore.

MOSTRE

Padovan Zavagno all'Apt
Collettiva del mini figurativo

● Si inaugura domani, alle 18, nella sala espositiva dell'Apt in via San Nicolò 20, la personale di Gabriella Padovan Zavagno. Aperta fino al 24 maggio, da lunedì a venerdì dalle 9 alle 19, sabato, domenica e festivi chiusa.
● Inaugurazione domani, alle 18.30, all'Art Gallery di via San Servolo 6, la collettiva «Mini personali nel figurativo», con opere di Alatan, Ciocchi, Claret, Zecchinato. Intervento critico di

Fabio Favaretto. Fino al 30 maggio, feriali 10.30-12.30 e 17-19.30, festivi chiusa.
● Da domani, al Caffè Tommaseo in Piazza Tommaseo 4/c, espongono Bernini, Fuchs e Rosso. Fino al 27 maggio.
● Continua allo show room «Dolce divani» a Contovello 531, a Prosecco, l'esposizione delle opere di Luisa Comelli Lovich, vincitrice del terzo premio all'ex tempore «La Bavisela» promossa da Trieste Arte Cultura.

MUSICA



Concerto a Londra del Serenade Ensemble

Si è tenuto a Londra, nella Fyvie Hall della University of Westminster, un concerto che l'accademia musicale Serenade Ensemble di Trieste ha voluto proporre con un programma di musica strumentale su arie di compositori italiani tra il '700 e il '900. Il quartetto di clarinetti, a cui era affidata la serata, ha ottenuto un lusinghiero successo interpretando anche pagine del giovane triestino Stefano Sacher.

Oggi la manifestazione nazionale per sensibilizzare soprattutto le donne sul tema della prevenzione

Un'Azalea contro i tumori

Squadre di volontari in campo in vari punti della città

La Associazione italiana per la ricerca sul cancro promuove oggi in tutta Italia una giornata di sensibilizzazione e informazione sui temi della prevenzione oncologica. «L'Azalea della ricerca», questo il titolo della manifestazione nazionale, si rivolge quest'oggi in modo specifico alle donne di una età compresa tra i 20 e i 40 anni. Il messaggio degli organizzatori è concentrato in una sorta di monito: «prendere in mano la propria salute». Un atto che passa dalla coscienza di una corretta informazione legata a pochi ma essenziali punti per una impostazione di un corretto stile di vita. La ricerca scientifica a riguardo è molto chiara.

Secondo i dati ufficiali è proprio tra i 20 e i 40 anni che la donna riesce a porre le basi per un autentico futuro di benessere, anche in età avanzata. Pochi, e il più delle volte, semplici esami di controllo, consentono una adeguata prevenzione rivolta ai casi più diffusi che animano la casistica dei tumori in Italia. Alcuni esempi, convogliabili anche all'indirizzo degli uomini: il fumo. Ha contattato anche le donne tanto da caratterizzare una inci-

denza di tumori al polmone dal dopoguerra a oggi. Inoltre - attestano gli esperti - le donne fumatrici sono soggette a una menopausa precoce. La cattiva alimentazione, il sovrappeso e la diffusa sedentarietà hanno contribuito negli ultimi anni ad alimentare i casi con soggetti femminili.

«La Azalea della ricerca» è la giornata ideale per un serio approccio alle tematiche che riguardano anche gli esami specifici nella prevenzione. Dal Pap-test alla ecografia, i loro tempi e le modalità. Informazioni del genere saranno possibili oggi grazie alla rete di volontari ed esperti che costituiscono la 17.a edizione. Un vero esercito di quasi 40.000 unità disposti in oltre 2600 piazze della penisola. L'acquisto della azalea, secondo tradizione, contribuirà alla lotta che da anni la Airc sostiene con ogni mezzo. La Azalea della Ricerca a Trieste è allestita a Servola, galleria Tergeste, piazza Goldoni, Barcola, piazza San Giacomo e al Giulia. La sede del comitato Airc della regione è a Trieste, in via Mercato Vecchio 3, telefono 040/365663.

Francesco Cardella

Convegno sulla prestigiosa pubblicazione della Deputazione di storia patria

Vent'anni di Quaderni giuliani

Era il 1980. In un panorama nazionale e regionale contraddistinto da numerose pubblicazioni di carattere storico, la più giovane Deputazione di Storia patria del Triveneto, quella della Venezia Giulia, decise ugualmente di uscire a Trieste con il primo numero dei «Quaderni giuliani di storia» allo scopo di dare voce a giovani ricercatori e di fungere da raccordo tra mondo accademico e mondo culturale locale. Non fu però un'improvvisata visto che il sodalizio risultava attivo già dalla metà degli anni '60, tempo sufficiente a far maturare nell'allora presidente della Deputazione, Arduino Agnelli, e nei membri del Consiglio direttivo, il proposito di fondare un semestrale che si occupasse di microstoria, storia antropologica e sociale relative alle nostre terre.

A tracciare il bilancio su questi vent'anni di vita dei «Quaderni» ci ha pen-

sato l'altra sera il direttore responsabile, Fulvio Salimbeni, docente dell'ateneo di Udine, in occasione dell'incontro organizzato dalla Società di Minerva.



Arduino Agnelli

Il relatore ha ricordato la passata pubblicazione di significative ricerche su Trieste, Gorizia, Fiume, l'Istria e la Dalmazia, le collaborazioni cittadine con l'Archivio di Stato, dove la Deputazione stessa ha sede, l'Università o la Biblioteca civica oppure con studiosi di fama, nonché il reperimento di arti-

coli di settore in riviste francesi, inglesi, di lingua tedesca, balcaniche, nordamericane e neozelandesi.

Grande rammarico, invece, per la ridotta produzione inerente al periodo dal 1400 agli inizi del 1700 causata la generale mancanza di scritti specifici.

Importanti novità, comunque, sono annunciate per le prossime edizioni: studi sulla storiografia croata e sulla relazione tra Italia e Serbia nel Risorgimento, inediti provenienti da archivi croati e serbi sul secondo dopoguerra o documentazione bancaria sulle confische di beni agli ebrei - che porterà - ha detto Salimbeni - un notevole approfondimento nella comprensione di questa tragica e nera pagina della storia italiana.

Per ricevere a domicilio la rivista «Quaderni giuliani di storia», informazioni al numero 040390020 presso l'Archivio di via Lamarmora.

Conferenze a cadenza mensile organizzate dall'Anfaa

Bimbi in fuga dal disagio I tanti modi dell'affido

A Trieste almeno sette bambini tra sette e tredici anni stanno aspettando che qualcuno li tolga da situazioni familiari difficili e li accolga in affidamento nella propria casa. Altri bimbi sono stati alloggiati provvisoriamente in case-famiglia comunali, ambienti confortevoli ma privi di figure di riferimento affettivo.

In questa situazione di emergenza ci si aspetta che si facciano avanti persone (non necessariamente famiglie) idonee ad accettare l'impegno di un affido. Forse proprio il timore di affrontare un compito troppo pesante trattiene persone volenterose e disponibili dal dare affetto senza sostituirsi ai genitori. Va ricordato però che non esiste solo l'affido a tempo pieno e indeterminato: ci si può offrire anche solo per il giorno o per poche ore, per un'accoglienza nei fine settimana o il sostegno scolastico. Per trovare nuove persone disposte ad offrire una famiglia in più su cui contare, la sezione provinciale dell'Anfaa (Associazione nazionale famiglie adot-

tive ed affidatarie) nei giorni scorsi ha organizzato il primo di una serie di incontri a cadenza mensile nella propria sede di via Donatello 3. Questi appuntamenti rappresentano solo uno dei modi scelti dall'associazione, che opera in collegamento con il comune, per promuovere l'istituzione dell'affido; sono supportati infatti dalla distribuzione di opuscoli illustrativi presso parrocchie, oratori e scuole.

In diverse sedi circoscrizionali è stato anche proiettato il video «Regalaci un sorriso» realizzato anni fa per una campagna di promozione organizzata con il gruppo Affidi comunale, ma mai del tutto decollata. Ogni anno poi l'Anfaa organizza corsi di preparazione per i nuovi volontari. Il prossimo appuntamento è nell'ambito della rassegna Bioest, che il 26 e 27 maggio accoglierà una stand Anfaa di presentazione. Per informazioni si può telefonare allo 040/54650, orario di segreteria lunedì e venerdì 9-12, giovedì 17-20.

Annamaria Naveri

Circolo della lettura Libri da fiera al Revoltella

A pochi giorni dalla Fiera del Libro di Torino, il Circolo della Lettura presenta alcune recenti o imminenti uscite editoriali nazionali e triestine. L'incontro, organizzato dal Circolo della Cultura e delle Arti, si terrà domani all'Auditorium del Museo Revoltella, in via Diaz 27, alle 17.30.

Valerio Fiandra introdurrà alla lettura di «Vittime», dello storico Benny Morris, dedicato al conflitto israelo-palestinese, e presenterà «La foto di Orta» di Laura Pariani. Rita Siligato presenterà invece «Il mandolino del capitano Corelli», grande successo editoriale in Europa da cui è tratto un film di prossima uscita.

Il consueto scambio di suggerimenti fra i soci, i giochi a premio, e la definizione del programma di festeggiamenti per l'ultimo appuntamento dell'anno del Circolo della Lettura (fissato per lunedì 28 maggio) completerà la riunione.

L'incontro alla Baroncini per la presentazione del loro ultimo romanzo

I gialli di Guccini & Macchiavelli Vita e segreti del «terzo autore»

Iniziativa dell'Accepe Gelati in piazza Finale in muisca

Gran successo già dalla prima giornata della Fiera del gelato, organizzata dall'Accepe e dal Gat, (Gelati associati del Triveneto) con il contributo della Camera di commercio. Dopo la visita inaugurale di 436 bambini delle materne e delle elementari (a centinaia sono attesi anche domani), il pubblico è affluito numeroso. Questa sera, alle 17, in Piazza della Borsa si esibiranno alcuni giocatori e suonerà un'orchestra. Domani sarà la volta di Giacomo Ponti, che parlerà dell'aceto balsamico su e nel gelato. Serata finale con orchestra e ballerine cubane.

Non promettono alcuna discussione eccezionale: «Perché - fa notare Francesco Guccini - io questo libro devo ancora prenderlo in mano dal momento che Mondadori non me l'ha spedito. E sapete, scrivere un libro non è proprio la stessa cosa che leggerlo». E il clima si fa confidenziale, in una sala Baroncini che pullula di giovani e giovanissimi (alcuni dei quali costretti nell'atrio delle Generali per sovraffollamento), Francesco Guccini e Lorian Macchiavelli, ospiti al Cca per l'ultimo giallo a due mani «Questo sangue che impasta la terra», danno l'idea di sollievo dopo una grande fatica. E infatti, come specifica Elvio Guagnini, i due scrittori hanno già alle spalle altri romanzi sul maresciallo Santovito e con-

l'ultimo si dovrebbe chiudere la trilogia. Oltre alle informazioni già note, brevi e concise (come lavorano insieme, come si decide la struttura del testo, gli scambi dei capitoli, la lingua, le rifiniture...), le curiosità sono al centro del dibattito. Si scopre allora come la mappa allegata al romanzo, non è altro che un mélange dei luoghi nativi dei due autori, oltre al fatto che molti espedienti sono stati indicati a cena: «Anche se - aggiunge Macchiavelli - essendo io, al contrario di Francesco, un tipo piuttosto diurno, ho costretto Guccini a cambiare abitudine». Non è difficile allora capire che, nonostante i due non vogliano dare prove certe, gli argomenti un po' «notturni» e goderecci (voluttà del cibo, gioco delle carte,



Guccini e Macchiavelli alla Baroncini. Sotto, il pubblico.

bisbocce in osteria) sono stati affrontati letterariamente dal romanziere musicista. In comune invece ci sono le radici, la montagna e quell'inclinazione naturale all'impegno civile messo a punto nella leggerezza e godibilità della loro scrittura. Di scorcio, scherzano, ammiccano tra di loro e col pubblico scoprendo segreti finora taciuti: «Perché se nel '65 Lorian era impegnato a scrivere romanzi polizieschi con pseudonimo francese - sottolinea Guccini - io ricordo che ero medaglia d'oro di flipper nel bar sottocasa». Un po' di ironia, un po' di impegno nel descrivere il pro-

dotto di questo «terzo autore», dove ognuno ammette di essersi arricchito, pur rinunciando al proprio stile, anche di vita, a quanto pare, ma è proprio la serena ironia di Macchiavelli, accanto a quella più provocatoria di Guccini, a creare uno scarto seducente e accattivante. Inevitabile la domanda sui prossimi impegni musicali del cantautore, a cui segue una risposta negativa, almeno per due anni. Casomai a breve uscirà un altro libro con Lorian, di racconti questa volta, dove non muore neppure Santovito.

Mary B. Toluoso

Intervento di Mazzaroli

Musica in divisa Primo atto al festival delle bande militari

Per gli appassionati della musica bandistica eseguita da formazioni musicali militari italiane e straniere torna il 4.º Festival internazionale della musica in uniforme. Quest'anno l'iniziativa sarà arricchita da una conferenza e sostenuta dal sito Internet www.triestelive.com che presenta molte informazioni sia sulla città di Trieste che sui festival di bande militari in genere e su quello che si svolge nella nostra regione in particolare.

La presentazione dell'iniziativa avrà luogo al circolo ufficiali del presidio di Trieste in via dell'Università n. 8 domani alle 18. Ne parleranno il maggior generale Mazzaroli, comandante militare regionale e l'assessore alla cultura Roberto Damiani (accesso solo su invito). La presentazione sarà seguita dalla conferenza di Andrej Sinigoi «La storia della musica in uniforme» supportata da audiovisivi. Con essa si cercherà di tracciare un primo moderno itinerario sulla storia della musica militare e dei suoi strumenti.

A cura della A.MANZONI PUBBLICITÀ

Corsi gratuiti Sessione estiva

Se, prima delle ferie, volete ripassare o conoscere l'informatica e/o le lingue: inglese, spagnolo, francese, tedesco, portoghese, croato, sloveno, russo, giapponese, cinese, arabo, turco, greco, italiano per gli stranieri, partecipando a corsi intensivi brevi e gratuiti per nuovi soci (tutte le età) telefonate allo 040/3480662 Orizzonti dell'Est Ass. cult. via Geppa 2.

Corsi di informatica gratuiti Associazione «Click»

Corso d'informatica base, medio ed avanzato su Windows, Office Automation ed Internet. Via F. Venezian 1, da lun. a ven. 16-20, tel. 040/3220908.

Corsi di lingue gratuiti

Ass. Ibero Latino Americana

Spagnolo, inglese, francese, portoghese e italiano. Via F. Venezian 1, da lun. a ven. 10-12, 16-20, sab. 10-13, tel. 040/300588.

MOSTRA

Galleria «La Saletta»

GRADO - via Dante (di fronte al cinema) LUIGI FORGINI espone dal 4 al 19 maggio

Per essere presenti in questa rubrica telefonate allo

040.6728311



Servizio Promozionale a cura A. MANZONI & C. SpA

www.buy@alfaromeo.com

Fino al 31 maggio, 30 milioni di finanziamento in 36 mesi a tasso zero.

Alfa 156

Alfa 156 o Alfa Sportwagon Non lasciarti solo trasportare dai desideri. Guidali. Adesso.

Fino al 31 maggio è più facile avere Alfa 156 e Alfa Sportwagon. Perché, per le vetture disponibili in Concessionaria, puoi usufruire di un finanziamento fino a 30 milioni, in 36 mesi a tasso

zero. E l'anticipo potrebbe anche essere la tua auto usata. Alfa 156 e Alfa Sportwagon: 6 motorizzazioni, 4 cambi, 3 allestimenti, una sicurezza unica. Scegline adesso.

Esempio di finanziamento: importo L. 30.000.000 • 36 rate mensili da L. 833.333 • Spese gestione pratica L. 250.000 più bolli • T.A.N. 0% • T.A.E.G. 0,55%. Salvo approvazione SAVA. Offerta non cumulabile con altre iniziative in corso. Per ulteriori informazioni consultare i fogli analitici pubblicati a termini di legge.

Un'iniziativa dei Concessionari Alfa Romeo del Veneto e Friuli Venezia Giulia



Alfa Romeo

FRONZONI

GRUPPO Uni Euro

(VR) BUSSOLENGO

via S.S. 11 loc. Ferlina tel. 045/6767026

(VI) ALTAVILLA

Vicentina

statale VI-VR tra Olmo e Tavemelle
via Olmo, 45 tel. 0444/349227**(VI) BASSANO del****GRAPPA Aster Market**

via Marconi, 5 tel. 0424/34822

(VI) ROSA'Statale bassano-Rosà
via Cap. Alessio tel. 0424/5822544**(TV) CASTELFRANCO**

V.TO

Via Valsugana, 5b tel. 0423/723000

(TV) ODERZO

V. Verdi, 48 str. Cadore Mare tel. 0422/814272

(TV) PEDEROBBAParco Comm. Arredo House
strada stat. Feltrina, 54 tel. 0423/648300**(TV) TREVISO**

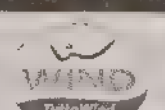
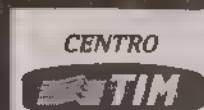
v. IV novembre, 83 zona Fiera tel. 0422/545535

(BL) BELLUNOvia Tiziano Vecello, 105
statale Belluno-Ponte nelle Alpi tel. 0437/33152**(VE) GAMBARARE**

di MIRA

S.S. Romea, 72 - 4 Km da Marghera
tel. 041/5600795**(PN) ROVEREDO**

in PIANO

via Pionieri dell'Arca, 86/B
Parco Comm. Ovio tel. 0434/960316**(TS) MUGGIA**Parco Comm. Arcobaleno, Str. Farnet, 40
loc. Rabulese tel. 040/9235150

Trony ha scelto gruppo unieuro Dixan e Pril



**6 FUSTONI
168 lavaggi**

Su tutte le lavatrici segnalate (oltre 60 modelli)
6 FUSTONI DI DIXAN TABS
Ogni fustone contiene 56 TABS
PER AVERE 168 LAVAGGI
(Aggiungendo solo 12.000 lire al prezzo della lavatrice)

Questa è una lavatrice ARISTON Margherita 2000.
E' doppia classe A e lava anche il cachemire... ma l'offerta
vale anche sulle altre Ariston e su altre marche.

per darvi
un anno

Un anno di Dixan TABS o di PRIL "2in1"



**3 FUSTONI
150 lavaggi**

Su tutte le lavastoviglie segnalate (oltre 40 mod.)
3 FUSTONI DI PRIL "2in1"
Ogni fustone contiene 50 PRIL
PER AVERE 150 LAVAGGI
aggiungendo solo 12.000 lire al prezzo della lavastoviglie

Questa è una lavastoviglie Sangiorgio Calibra.
E' supersilenziosa, ha 15 scelte di lavaggio e l'asciugatura
antivapore... ma l'offerta vale anche sulle altre Sangiorgio e su
altre marche.

di detersivo

... aggiungendo solo 12.000 lire alla tua nuova lavatrice o lavastoviglie

**DIXAN TABS, la tecnologia
in due fasi.**

Il Dixan della nuova generazione unisce
l'efficacia di due fasi: quella blu va in
profondità nelle fibre per eliminare le
macchie più difficili e quella bianca
ridona a tutti i capi un bianco insuperabile.

**PRIL: il segreto del
brillantante integrato.**

In ogni pastiglia a doppio strato di
Pril, è integrata una goccia di
brillantante che viene rilasciata dopo
il detersivo. Il risultato: stoviglie
pulite e brillanti!

VALE SU OLTRE 100 MODELLI

E' un'offerta a vendita abbinata che vale su tutti i modelli segnalati all'interno dei nostri punti vendita; alcuni esempi:
Lavatrice BOSCH WFL1342 £849.000+6 fustoni Dixan TABS £119.000=totale 968.000-sconto 107.000=totale da pagare £861.000
Lavatrice Sangiorgio Facile 624X £699.000+6 fustoni Dixan TABS £119.000=totale 818.000-sconto 107.000=totale da pagare £711.000
Lavastoviglie ARISTON L62 £749.000+3 fustoni PRIL £52.000=totale 801.000-sconto 40.000=totale da pagare £761.000
Lavastoviglie AEG 40500 £1.049.000+3 fustoni PRIL £52.000=totale 1.101.000 - sconto 40.000=totale da pagare £1.061.000

ATTENZIONE!

Malgrado la clamorosa offerta
**NON ABBIAMO
MODIFICATO I PREZZI!**
su tutti i modelli il solito
**MIGLIOR PREZZO
GARANTITO**

CULTURA & SPETTACOLI



MOSTRE Una grande personale del disegnatore viene inaugurata mercoledì alla Galleria d'arte moderna di Udine

Mattotti, un fantastico puzzle di idee

Dice: «Sto lavorando al "Dottor Jekyll e Mister Hyde". Sarà pronto ad ottobre»

Impossibile chiudere Lorenzo Mattotti dentro una definizione. Da sempre, per l'artista italiano che vive a Parigi e che, ormai, ha conquistato il mondo, creare significa esplorare. Nuovi segni, nuovi sogni. Linguaggi sempre diversi. Territori narrativi non troppo frequentati.

E nel suo lungo, intensissimo percorso artistico, Mattotti ne ha esplorati di territori creativi. Nato a Brescia, cresciuto tra Ancona, Parma e Como, s'è fatto notare dalla critica e dai lettori come autore di innovative storie a fumetti dove i colori, i segni contano più delle parole: «Il Signor Spartaco», «Doctor Nefasto», «Fuochi», «La zona fantasma». Fino ad arrivare a delicati, intensi romanzi disegnati come «L'uomo alla finestra», realizzato a quattro mani con Lilia Ambrosi, e «Stigmat», nato dalla collaborazione con Claudio Piersanti.

Parallelamente, Mattotti ha battuto altre piste, sentieri apparentemente lontanissimi tra loro. Realizzando disegni di moda per «Vanity» e copertine per il «New Yorker», lavorando sui manifesti di festival cinematografici come quelli di Cannes e di Courmayeur ed esponendo quadri e disegni in prestigiose gallerie d'arte.

Quel percorso frastagliato, eppure omogeneo e armonioso, dove «altre forme» lo «stragano continuamente», come recitava il titolo di un bel catalogo pubblicato nel 1995 dalle Arti Grafiche Friulane, viene ricomposto, adesso, in una grande mostra. «Lorenzo Mattotti, segni e colori» verrà inaugurata mercoledì 16 maggio alla Galleria d'arte moderna di piazza Diacano, a Udine. Promossa dal Comune, in collaborazione con il Centro Espressioni Cinematografiche e i Civici Musei, curata da Giovanna Duri, la personale raccoglierà oltre trecento opere. E resterà aperta fino al 7 luglio.

Classe 1954, Mattotti, che a Udine ha vissuto per alcuni anni, con i suoi racconti per immagini s'è messo a esplorare, con inestinguibile curiosità, la penombra dell'esistere. Dove ma-

linconia e speranza, gioia e disperazione convivono in equilibrio precario, perfetto.

«La mostra di Udine, in sostanza», spiega Lorenzo Mattotti, «ricalca quella allestita l'anno scorso a Milano. E di cui rimane testimonianza nel catalogo pubblicato da Hazard. Però ci saranno alcune novità. Ad esempio, cinque quadri nuovi, mai esposti».

Quadri che esplorano un nuovo percorso?

«E come se, dipingendo, avessi preso coraggio e mi fossi deciso a tentare una figurazione più precisa anche sulla tela. Credo che in queste nuove opere ci sia una grande tendenza alla leggerezza».

Altri pezzi mai visti?

«I miei taccuini. Che mi accompagnano ormai da vent'anni. A partire dall'inizio degli anni Ottanta. Li porto con me quotidianamente, non solo nei viaggi. Rappresentano una nicchia di libertà, un angolo dedicato alla fantasia. Una parte dei disegni fatti in questi quadernetti ha trovato posto nel volume «Linea fragile», pubblicato in Italia da Nuages».

Un Mattotti parallelo?

«Una miniera di idee, di energie. Una maniera per uscire, con libertà e coraggio, dai binari del lavoro quotidiano. Adesso, sui taccuini, mi diverto a usare anche gli acquarelli, i colori».

La mostra: uno sguardo sul passato, ma anche sul presente...

«È un modo per raccontare il mio percorso. I diversi momenti della mia carriera saranno ritmati dalle storie a fumetti. Alle quali si intersecheranno i manifesti, le copertine, i disegni di moda, le più recenti illustrazioni a tema libero. Che s'ispirano all'acqua, ai

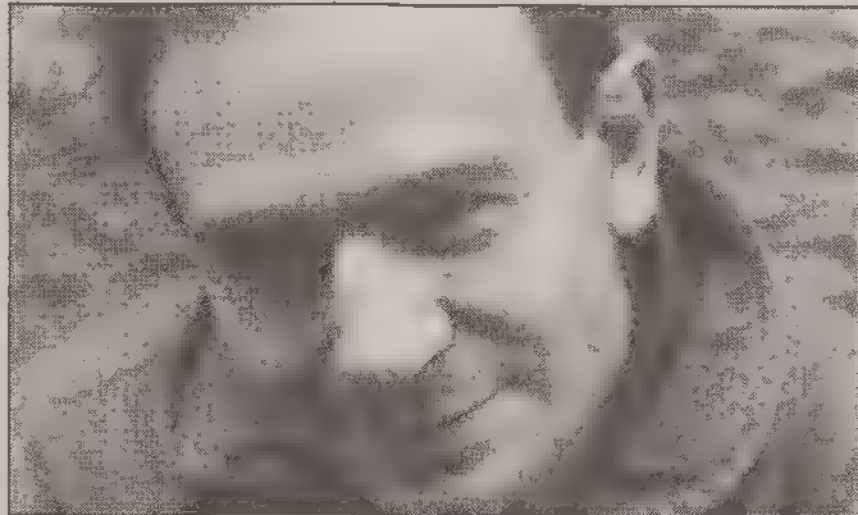
vulcani».

E il «Pinocchio»?

«Verranno esposte le scenografie preparatorie per il film a cartoni animati. E poi, si potrà vedere l'episodio pilota: tre minuti, un piccolo frammento. Enzo D'Alò, con cui realizzerò questo progetto, dice che inizieremo veramente a lavorare l'anno venturo. Per il momento, ci sono ancora in ballo contratti da firmare e altre storie burocratiche».

Un vecchio sogno: «Dottor Jekyll e Mister Hyde»...

«Non è più solo un sogno. Sto lavorando da un po' sul romanzo di Robert Louis Stevenson. Sono arrivato a pagina 38 e ne sono previ-



Lorenzo Mattotti in una fotografia di Francesco Candi.

ste 62. Comunque, entro fine ottobre lo devo consegnare. Credo che in Italia lo pubblicherà Einaudi».

Come ha deciso di rac-

contare la storia?

«Lo stile ricorderà un po' quello di artisti come Otto Dix, George Grosz. Cioè, espressionismo tedesco mol-

to grottesco, con colori contrastanti, acidi. Con Jerry Kramsky, che mi aiuta a scrivere la sceneggiatura, abbiamo pensato di ambientarlo nella Germania prima del nazismo: un periodo denso di morbosità, di angoscia».

Tradirà Stevenson?

«Devo dire che il romanzo originale ha una struttura molto complicata. Però, con Kramsky, attingiamo soprattutto al diario di Jekyll che riempie la parte finale del libro. Sarà un «Hyde» meno misterioso, più grottesco, ma che rispetterà l'essenza di questo capolavoro».

Dopo «Stigmat», ci sono progetti con Claudio Piersanti?

«Lui sta preparando una novella, che verrà abbinata ad alcuni miei disegni. Potrebbe saltare fuori un libro tipo «Anonymes», che abbiamo fatto insieme l'anno scorso in Francia per le Editions du Seuil. Vorremmo fare assieme anche una nuova storia. Sempre se ci sarà la voglia».

Stanco dei fumetti?

«È talmente faticoso... Le storie a fumetti ti prosciugano. Da due o tre anni mi sto dedicando più all'illustrazione, alle tavole per libri, ai manifesti. E dando più spazio alla pittura, mi sembra che le energie raddoppino, si rigenerino in continuazione. Cosa che, invece, non accade con le «graphic novel»».

La pittura rende libe-

ri? «Qualcuno pensa ancora che disegnare fumetti sia una specie di divertimento. Di passatempo. Io posso dire serenamente: sbaglia. Perché le storie disegnate richiedono un anno e mezzo di concentrazione assoluta. Un'applicazione al lavoro costante, pignola».

Se, in quel periodo, vengono nuove idee?

«Appunto. Non le puoi sviluppare. Devi metterle da parte, dicendo: chissà, forse quando avrò finito questa storia... Posso dire che, a parte il «Dottor Jekyll», di impegnarmi in altri progetti a colori per i fumetti non ne ho proprio voglia».

Adesso, però, gli editori sono più disponibili...

«Certo, non c'è più quella diffidenza per i fumetti che riscontravi fino a pochi anni fa. Il problema, però, è di pubblicare sempre prodotti d'alto livello. Non basta mettere sul mercato volumoni che raccolgono vecchie storie di Topolino. Sai che fantasia: sfondi una porta aperta».

Servono nuovi talen-

ti? «Bisogna dare spazio ai nuovi autori, quelli bravi. E in giro per il mondo ce ne sono tanti. L'unica incognita sono i lettori. Se gli editori si impegnano a valorizzare i giovani bravi, c'è, poi, chi va a comperare i loro libri? Questo è il punto: manca l'attenzione del pubblico. Soprattutto in Italia».

Riesce ancora a divertirsi quando disegna?

«Per fortuna, sì. In un lavoro creativo, come il mio, bisogna sempre, con accanimento, creare un arco al divertimento. Sperimentando nuove forme. Utilizzando i colori in maniera diversa dal solito. Il pericolo è un altro».

Quale?

«Disegnare mi affascina sempre. Il pericolo è che manchi il tempo per pensare. Che il numero di richieste costringa a ritmi troppo elevati e, quindi, a lavorare un po' «a memoria». Senza produrre nuove idee. Fondamentale è saper dire di no».

E lei lo fa?

«No, non ho ancora imparato. Anche se sono abbastanza bravo nel difendere certi miei piccoli spazi di libertà. Ad esempio, se voglio fare un disegno solo per me, non ci penso su due volte. Lo faccio».

Lavora rispettando i

ritmi precisi?

«Direi di no. Mi piace ascoltare musica mentre lavoro. Quando devo consegnare un lavoro in fretta sono capace di disegnare in qualunque situazione, in qualunque posto».

Se c'è più tempo?

«Ecco, uno dei ritmi è quello di fare e rifare un disegno. Per provare a vedere se riesco a migliorarlo. Anche se, poi, finisco per ammettere che il primo di tutti è quello che mi soddisfa veramente. E come un rituale di sovrapproduzione».

Come evade dalla realtà?

«Non sono uno molto disciplinato. Nel lavoro sì, per il resto mi affido alla routine. Ecco, qui a Parigi mi piacerebbe fare delle lunghe passeggiate. Ma fa sempre brutto: è più angosciante uscire che starsene in casa. Insomma, se proprio voglio staccare mi faccio una bella dormita».

Alessandro Mezzana Lona

ANTICIPAZIONI Esce dalla Lint, per la prima volta in edizione italiana, il libro che Julius Kugy dedicò al Tricorno

Verso la vetta come un folle, con l'entusiasmo della gioventù

Il grande pioniere dell'alpinismo racconta la sua prima scalata al re delle Giulie

Ed ora, miei cari lettori, consentitemi di presentarvi il diciassettenne Julius Kugy, che nel 1875 salì per la prima volta sul Tricorno. Nei numeri 5 e 6 della viennese «Oesterreichische botanische Zeitschrift» (Rivista austriaca di botanica) del dr. Alexander Skofitz compare il resoconto di questa sua prima impresa.

Per quanto l'articolo possa essere insignificante e narrato in un linguaggio da ginnasiale, lo propongo all'attenzione del lettore perché lo giudichi con indulgenza ma nel contempo apprezzi anche la sua completezza. L'alunno della settima classe del ginnasio, salì sulla montagna come un folle, credendo ciecamente nella sua abilità di camminatore ed arrampicatore, perché si era esercitato in numerose escursioni che avevano come obiettivo ricerche botaniche. Del Tricorno gli erano stati narrati, secondo l'uso allora in voga, solo gli aspetti più terrificanti, specialmente quelli legati alla tanto temuta cresta della dorsale: il precipizio a sinistra profondo 2000 piedi, quello a destra 6000, poi nella parte che arrivava fino alla val Vrata, 5000. E il giovane, scrupoloso Kugy non mancò di osservare alla prima occasione con commozione e ammi-

razione, attenendosi alle indicazioni ricevute, a sinistra il precipizio di 2000 piedi e a destra quello di 3000. Poi affrontò la salita, veloce e con passo sicuro. Avanzò lungo la cresta sottilissima con portamento elegante ed eretto, senza aver bisogno del minimo aiuto né di incoraggiamento. Non aveva nemmeno una corda con sé. Che la

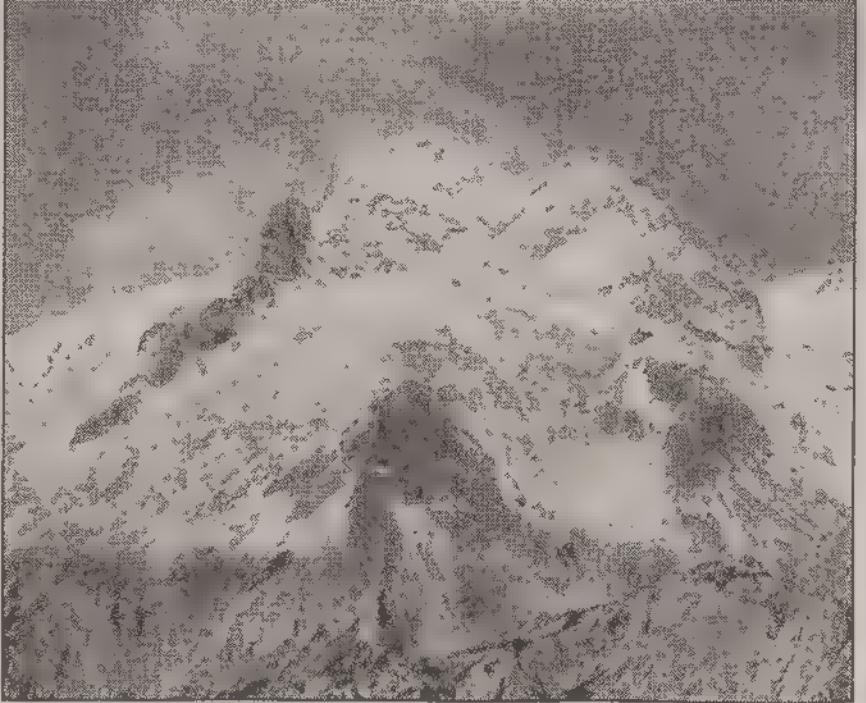
scoperta e l'arte della stampa non era stata ancora inventata. Per le montagne il tempo è relativo: cinquecento anni sono paragonabili al respiro di una persona forte e sana. I lettori capiranno certamente che, per una conoscenza e soprattutto per una completa comprensione del Tricorno, non basta salire fino alla sua cima. Se si crede che sia sufficiente arrivare alla vetta, la conoscenza rimarrà superficiale e solo marginale. Il volume, che fa parte della collana della Lint dedicata a Julius Kugy (e che comprende «Anton Oitzinger», «Dalla vita di un alpinista», mentre è in preparazione «Il Monte Rosa»), è illustrato dalle stupende fotografie dell'edizione originale tedesca e completato con un'appendice di note biografiche relative ai protagonisti dei passi antologici scelti dall'autore.

Per gentile concessione, proponiamo alcune

pagine dal IX capitolo sulla ricerca di nuove

vie fino alla conquista

della parete nord.



Il Tricorno visto dal Tösch in una foto di Cveto Svigelj.

cresta fosse allora molto più stretta di quanto non lo sia oggi, è fuori discussione. Specialmente nel «salto» verso la cima del Grande Tricorno gli sembrò di fragile vetro che traspariva si innalzava nel suo sottile

spessore. Ma se ricordo bene il giovane di allora per nulla al mondo avrebbe rinunciato, anche se «lo avessero incatenato al cielo» a quella scalata di gioia indescrivibile sulla cima del Grande Tricorno che

con la sua bellezza vertiginosa sembrava toccare il cielo. Mio Dio, come sarei felice se potessi ascendere alla montagna con la forza di un tempo! Ma il tempo è tiranno! Presto, miei cari lettori, compirò ottant'anni!

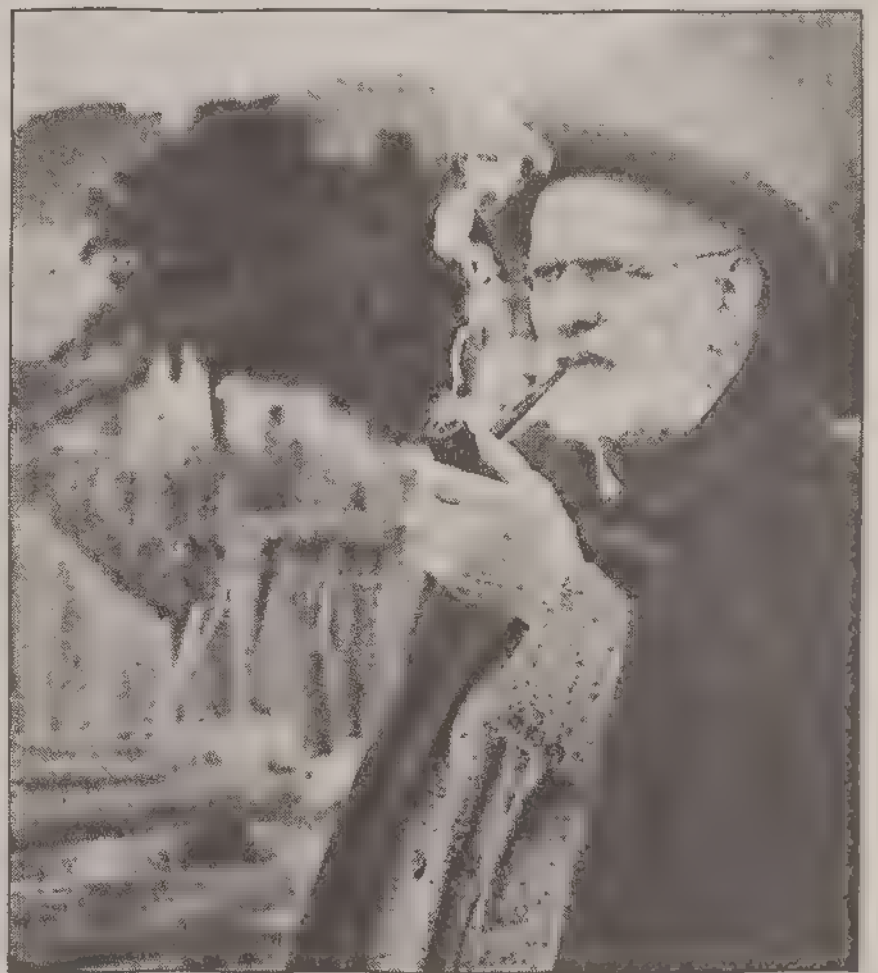
Non vorresti indugiare ancora qualche istante, cuore mio, rivivendo quelle sensazioni e quelle forti impressioni? Non dovresti in-

nalzare dal tuo profondo parole di gratitudine alle belle e maestose montagne?

Sono trascorsi 62 anni da quando voi avete accolto tra le vostre cime quel ragazzo entusiasta e pieno di speranze, colmandolo di felicità e di promesse. Sessantadue primavere intrise di ronzii e profumi, vissute in montagna, altrettanti estati di smisurata contentezza, autunni di inebrianti colori e ancora inverni di bagliori azzurrini di nevali e di ghiacciai. L'avete colmato per l'intera sua vita di gioia infinita. Ed anche quando non ha più potuto salire sulle vostre cime, avete voluto tenerlo stretto a voi, abbracciandolo nella vostra forza amica, elargendogli grazie e onori. Ciò che un tempo prometteste al giovane, lo manteneste, e il vecchio premiaste con ulteriori ricchissimi doni.

Mi affido ora a voi con lo stesso identico amore di un tempo, devoto e appassionato, mi avvicino a voi, miei possenti amici, con la stessa umiltà della prima volta e volgo il mio sguardo verso di voi, che in serena eterna bellezza adornate come statue divine l'altare dei miei pensieri coronato di fiori. A voi sia reso onore e gloria!

Anche Petersen, Liebskind e Welter scesero dalla cima del Grande Tricorno al Piccolo lungo la cre-



Julius Kugy, il leggendario re delle Alpi Giulie.

sta continuando la loro discesa lungo il fianco occidentale della montagna fino in val Trenta. Non si trattava di una via diretta di discesa perché avevano aggirato la parte superiore della cima.

La costruzione nel 1881 del rifugio Baumbach in val Trenta contribuì a risolvere il problema della discesa lungo il costone verso il Grande Tricorno: l'8 agosto 1881 raggiunsi con la mia impareggiabile guida di Trenta, Andreas Komac, la più alta cima della montagna: partendo dalla val Zandjica lungo il grande fronte occidentale tracciammo una nuova via. A destra il sentiero Luknja, il sentiero «Skok» nella zona inferiore,

l'ampia conca nella parete occidentale del Tricorno sotto la cima a forma di testa della Zelenica nella zona centrale, il «nevaio di Plezzo», la «forcella di Plezzo» ed uno stretto cordone di roccia che si congiunge a quest'ultima nella parte superiore, formano i punti della discesa che si snoda per un breve tratto dalla cresta su della montagna. In seguito questa via fu chiamata «via Kugy». Poi furono apportate delle modifiche che agevolarono il percorso, a dire il vero non propriamente indispensabili, perché chi vuole salire sul Tricorno partendo dalla val Trenta deve essere comunque un esperto alpinista.

Julius Kugy

CANNES Per la prima volta nella storia del Festival in concorso un film di animazione

Shrek, orchi e draghi in digitale

Deludono il film francese e l'opera prima del bosniaco Tanovic

Due donne e un rapporto fra gelosia e competizione



Emmanuelle Béart, «casco d'oro» per il suo nuovo film.

CANNES Come la bella Chiara Mastroianni, che ha mutato il colore dei capelli per esigenze di lavoro, anche la languida Emmanuelle Béart ha tinto d'oro la sua lunga chioma che tiene stretta in un piccolo chignon.

Sarà, insieme ad altre attrici, tra cui Catherine Deneuve, protagonista di «Huit Femmes», il nuovo film di François Ozon (regista di «Sotto la sabbia», un lavoro «cucito» sulla Rampling, in questi giorni nelle sale italiane).

Ieri, però, era di scena con «La répétition», della regista Catherine Corsini, in cui ha il ruolo di un'attrice di teatro. Il film racconta il forte e contorto rapporto d'amicizia fra due donne, interpretate, appunto, dalla Béart e da Pascale Bussières.

Di queste, una è diventata attrice, l'altra ha, invece, ripiegato su una diversa professione, ma ha continuato ad investire, anche per altre più profonde ragioni, tutte le sue ambizioni nel successo dell'amicizia con cui nel film arriverà ad avere anche un rapporto lesbico.

«Fondamentale per lo sviluppo della storia - spiega la Béart - perché, facendo l'amore con l'amicizia, un'esperienza che il mio personaggio affronta in modo superficiale, mi rendo conto all'improvviso che, invece, da parte dell'altra, il sentimento e l'investimento è molto diverso. Che è una cosa a cui lei pensava da tanto tempo, un desiderio coltivato a lungo. Anche se prima non me ne ero mai resa conto. Per questo, e non per moralismo, io nel film mi vergogno d'aver fatto l'amore con lei».

«Con «La répétition», che ha in parte qualcosa di autobiografico - dice a sua volta la regista - volevo scandagliare fino in fondo il complesso, sfaccettato rapporto tra due donne. Di cui fa parte anche la gelosia, la competizione, che c'è sempre tra donne e soprattutto tra attrici, sempre pronte a spiarsi reciprocamente. Però non voglio che venga connotato come un film di donne su donne. Un film è solo lo sguardo di una persona su una storia, su una condizione umana. Che potrebbe anche essere maschile».

m.p.

CANNES Per la prima volta nella storia del Festival di Cannes, un film di animazione: «Shrek» di Andrew Adamson e Vicky Jensen, prodotto dalla Dreamworks di Spielberg e Katzenberg, viene presentato in concorso. Il trionfo e il prodigio del digitale allo stato puro. Quanto di meglio si possa avere.

La qualità delle immagini e la tecnologia (28 mila alberi e 3 miliardi di foglie computerizzate solo per i fondali) hanno ormai raggiunto livelli di perfezione inimmaginabili fino a poco tempo fa. Come per «Z la formica», anche in Shrek i personaggi animati hanno la voce di attori famosi: Eddie Murphy per il petulante asino o Cameron Diaz per la bella principessa Fiona. Poi ci sono l'orco, il drago, i tre porcellini, i sette nani, insomma tutti i personaggi del fiabesco mondo dei cartoons in versione digitale, per rivisitare un genere che cerca di uscire dal ghetto del cinema per bambini. Rutti, cerume degli orecchi usato come candela, flautolenze, bonaria ironia nei confronti della concorrente Walt Disney e della televisione. Ingredienti che, attraverso la rilettura ironica e dissacrante dei topos

fiabeschi, si rivolgono anche ai grandi, divertendoli a guardare dalle risate in sala. Un sicuro successo al botteghino, ma forse il concorso di un festival dovrebbe essere un'altra cosa.

Una cosa diversa anche da «La répétition» di Catherine Corsini in concorso sotto la bandiera francese. Un sofferto, nevrotico e altalenante amore lesbico fra la bella Emmanuelle Béart (Nathalie) e la canadese Pascale Bussières (Louise). Si conoscono dalla più tenera infanzia, il loro rapporto è fatto di complicità e tenera amicizia che sfocia, per Louise,

in possessivo amore nei confronti di Nathalie. Quest'ultima, vitalissima, e nel contempo fragile, sceglie però partner dell'altro sesso, suscitando la morbosa gelosia di Louise che, dopo un tentativo di suicidio, sparisce dalla circolazione. Si ritrovano a dieci anni di distanza; Louise odontoteco assieme al marito e Nathalie attrice teatrale in via di affermazione. Scontato il meccanismo della coazione a ripetere - per Louise, che non ha mai dimenticato l'amata amica. La vicenda, narrata in maniera troppo dida-



Pascale Bussières e Emmanuelle Béart, interpreti de «La répétition». Accanto il film Shrek.



marito per l'amica, ma finirà, ancora una volta, per sentirsi usata. Dopo prevedibili peripezie e scene madri ad alto tasso melodrammatico, le due si lasceranno per sempre e niente sarà più come prima. La vicenda, narrata in maniera troppo dida-

scalica, non decolla, rimane sulla pista, nonostante la regista e sceneggiatrice Corsini si ostini a definire il suo film un «thriller psicologico».

Terzo film in concorso: «No Man's Land» di Danis Tanovic, prodotto con il

decisivo intervento di Fabrica (società di Benetton). Opera prima del documentarista bosniaco Tanovic, il film giunge con dieci anni di ritardo sui fatti raccontati. In una trincea fra le due linee del fuoco serbo e bosniaco si ritrovano, faccia a faccia, Nino, recluta serba carica di ideali nazionalisti e Ciki, bosniaco che assiste il suo amico seduto su una mina. Il racconto, che vorrebbe essere illuminante, in realtà procede per luoghi comuni. La brutta figura dei caschi blu dell'Onu nei Balcani è ormai arcinota e calcare fortemente la mano su questo aspetto riduce tutto a una commedia amara. Ben altra forza riusciva ad esprimere, in un analogo contesto Chan-wook Park in Joint Security Area passato in concorso alla Berlinale e premiato dal pubblico ungherese al recente FarEastFilm.

Andrea Crozzoli

A tutto sesso sulla Croisette con varianti gay e lesbiche

Nessun rimpianto o senso di colpa invece per Andie McDowell, testimonial dell'Oreal e protagonista di «Crush», una commedia romantica presentata fuori Festival. Accanto a Goldie Hawn, e Diane Keaton, McDowell, da poco separata nella vita, è una quarantenne alla ricerca della passione. La trova in un ventenne con cui fa l'amore in Chiesa, su una tomba, in un ripostiglio.

Accoppiamenti poco ortodossi anche in «Storytelling», dell'americano Todd Solondz, che già aveva scioccato la Croisette con «Happiness» sul tema della pedofilia.

nella quale i ruoli di vittima e carnefice si confondono al confine tra amore e morte, «La répétition» rischia di essere ricordata soprattutto per quella scena.

MUSICA L'opera di Rimskij-Korsakov per la prima volta in Italia al Comunale di Bologna

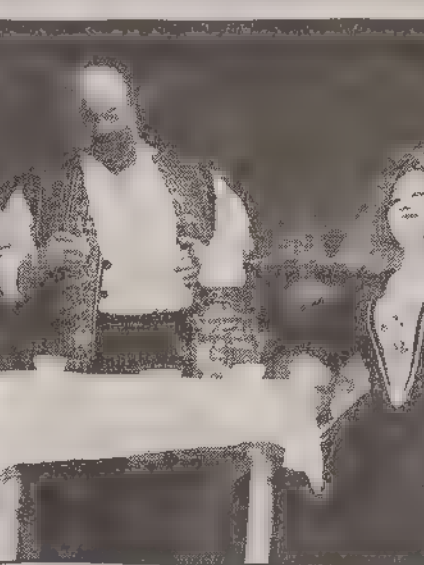
Una notte di maggio, sospesa fra folk e fiaba

Fragrante idillio campestre che l'autore, oltre un secolo fa, definì comico

BOLOGNA Non era mai stata rappresentata in Italia «Notte di maggio», il fragrante idillio campestre in tre atti che Nikolaj Rimskij-Korsakov trasse dalle Veglie nella fattoria presso Dikan'ka di Nikolaj Gogol e presentò nel 1880 a Pietroburgo. Ad assumersi l'incarico pensa ora il Teatro Comunale di Bologna dove, a 121 anni dalla prima assoluta, l'opera è stata accolta con vivo successo.

«Notte di maggio», che l'autore definì comica, ma che nei fatti comica è solo in parte, apre nella vasta produzione rimskiana tutta una serie di lavori teatrali di ispirazione folclorico-fiabesca con i quali il musicista di Tikhvin proseguì il discorso aperto da Glinka con «Una vita per lo zar» e getta le basi per quell'importante filone creativo che

è l'opera nazionale russa. Al centro della vicenda due innamorati, il cosacco Levko figlio del sindaco del villaggio, e la dolce Anna. Il loro amore è contrastato dalla voglia senile del padre di lui, innamoratosi inopportuno della ragazza che peraltro lo respinge con decisione. Ne derivano tutta una serie di beffe ai danni della popolazione adulta del villaggio - il sindaco in primis, ma anche la sua bisbetica cognata, l'ubriacatore Kalenik, il distillatore e lo scrivano - che coinvolgono tutti i gio-



Alcuni protagonisti dell'opera. (Foto Primo Gnani)

vani del paese e rinsaldano i sentimenti fra i due innamorati. Per arrivare al lieto fine è necessario però l'intervento di un gruppo di rusalka, creature soprannaturali che, nel colmo della notte emergono quasi per incanto, dalle acque del la-

go argentato. Sarà la loro regina, che il giovane Levko libera da un maleficio, a dargli la soluzione della vicenda consegnandogli una lettera del governatore in cui si ordina di riparare le strade del villaggio e di celebrare il matrimonio del figlio con l'innamorata.

A Bologna, di «Notte di maggio» si è presentata una esecuzione impeccabile. Lo spettacolo di Stefano Vizioli (regia) e Francesco Calcinini (scene e costumi) è in generale agile, simpatico, coloratissimo ma

particolarmente riuscito nell'evocazione danzante delle rusalka, la cui regina appare e scompare sospesa come una libellula. La compagnia di canto, in gran parte composta da interpreti dell'Est, risponde bene alle sollecitazioni della regia. Gli interpreti sono tutti bravi, con una segnalazione particolare per il protagonista, il tenore russo Vsevolod Grivnov e per le due primedonne, il mezzosoprano polacco Agata Bienkowska (Anna) e, nel ruolo, breve ma impegnativo della regina delle rusalka, la fascinosissima Svetla Vassileva.

Le cure musicali della partitura erano affidate al talento emergente di Vladimir Jurovski, il giovane maestro moscovita da poco nominato direttore ospite principale dell'orchestra del Comunale. Si replica fino al 16 maggio.

Rino Alessi

Aveva 49 anni
È morto Adams
l'autore della
«Guida galattica
per autostoppisti»

LONDRA Douglas Adams, l'autore della «Guida galattica per gli autostoppisti», un libro cult di fantascienza, è morto a Santa Barbara in California.

Nato a Cambridge, in Gran Bretagna, nel 1952, aveva studiato nell'Essex prima di tornare nella città universitaria dove aveva frequentato il St John's College. Nel 1981 aveva sposato Jane Belson e lasciato una bambina, Polly, di sette anni.

Ha prodotto lavori per la radio e la televisione prima che la sua vita cambiasse completamente con la pubblicazione della «Guida galattica» nel 1979. Il volume ha avuto un successo straordinario in tutto il mondo e ne sono state vendute 14 milioni di copie.

RAGAZZI IN LIBRERIA



Per «vivere felici e contenti», gli ostacoli da superare sono tanti. Non si tratta più di streghe ed orchi cattivi. Nel 2001, per Jacqueline Wilson, la realtà ha un altro ritmo, e ce lo racconta la storia di Tracy nel romanzo «O la va o la spacca» (Salani, lire 14 mila). Ritorna quindi la protagonista di «Bambina affittata», che trovata una mamma adottiva, ora è davanti ad una dura scelta: se rimanere con Cam, scrittrice che l'ha strappata all'orfano-trofo, o tornare con la bella e fascinosa madre naturale, troppo distratta dai bei vestiti per assolvere ai suoi doveri materni. Un bambino visionario è invece il protagonista di «Chihuahua» di Philippa Pearce, edito sempre da Salani. Il piccolo Ben vive nel fumo di Londra e con un eccesso di fantasia si inventa un amico immaginario. Si tratta di un cagnolino, dono mai ricevuto. Nulla di sconvolgente, a meno che le attese non si trasformino in ossessione, rischio da mettere in conto se un ragazzino lascia la propria solitudine gioca solo coi propri desideri.

Sarà che la narrativa per ragazzi ha affrontato negli ultimi anni sempre di più i temi del sociale. Sarà... ma la passione per il brivido, per le storie fantastiche e di paura, non è scemata. Lo dimostrano le numerose collane che gli editori continuano a sfornare con crescente successo. Ora, anche Piemme Junior lancia una nuova serie, per ragazzi dai nove anni in poi, che promette letture con il fiato sospeso fino all'ultima pagina, «I brividi» (ogni volume 13 mila lire e 500). Storie di streghe, fantasmi, pipistrelli e chi più ne ha più ne metta, firmati dal sintomatico autore P.P. Strello. Primi, «terrificanti» titoli: «La notte delle streghe»; «Il pozzo degli spiriti»; «Un magico Halloween».

Continuano anche ad uscire i volumi della Emme Edizioni, nella collana «Storie di paura». Ultimi titoli, dopo l'esordio con Chiara Rapaccini, «Il diavolo al mulino» di Roberto Piumini, «La chiave magica» di Stefano Bordignon e «Lo zio che porta via» di Aquilino.



Le Edizioni EL hanno tenuto a battesimo alla Fiera del libro per ragazzi di Bologna «Quattro e quattr'otto», una nuova collana (ogni volume 11 mila e 900 lire) pensata per i più piccini, dai tre anni in poi. La sua principale caratteristica è il formato dei libri: come suggerisce il nome della collana, nascono piccoli per diventare quattro volte più grandi. L'effetto sorpresa è assicurato. E il trucco, studiato per stimolare la curiosità, è molto semplice: ogni singolo volume è composto, a

pagine alterne, da paginoni apribili. Libriccino maneggevole e i solidi e realizzati con una carta particolarmente resistente «a prova di bambino», che può essere piegata infinite volte. La prima serie della collana presenta due best seller internazionali «Il lupo e i tre porcellini» di Claude Lafosse e «Indovinelli - Viaggi» di Alex Sanders, accanto ad alcuni degli autori più amati: Nicoletta Costa con «Orso e Pinguino in cerca di avventure» e Agostino Trani con «La mucca Moka maestra per un giorno».



Continuano le avventure di «Geronimo Stilton», autore e protagonista delle storie raccontate dalla serie del Battello a Vapore della Piemme Junior (lire 13 mila e 500), che con questo personaggio ha conquistato un folto pubblico di fan. La collana ha fatto centro con una semplice regola: un po' di quotidianità e un po' di mistero. Ecco perché Geronimo, nato a Topazia (isola dei Topi) e direttore de «L'eco del roditore», si trova costantemente scaraventato da un'avventura all'altra. Ma si parte sempre dalla realtà e dalla realtà Geronimo succhia anche il senso dell'umor e dell'assurdo. Basta un piccolo scarto per piombare nel mistero («Il castello di Zampacchia Zanzamania»), in pericolose spedizioni in cerca di un fantomatico uomo delle nevi («Ci tengo alla pelliccia io»), o in promesse vacanze da sogno che porteranno il distratto topo nel diroccato Puerto Catorcio («L'hai voluta la vacanza, Stilton?»). Storie da ridere e da giocare, giustate dalla impaginazione che «scherza» con tutte le possibili grafiche.

Tomi Ungerer, uno dei più grandi illustratori del mondo e anche autore di libri per bambini, firma il racconto della Mondadori Junior, «Tremolo» (lire 10 mila, a partire dai sei anni). Tremolo è un musicista appassionato che suona notte e giorno, disturbando l'inquilina del piano di sopra, Astra Lunatica, donna, lo dice il nome stesso, dal pessimo carattere. Tanto pessimo da riuscire a lanciare un incantesimo al povero Tremolo, dai cui strumenti, improvvisamente, non usciranno più musiche e canzoni, ma note grosse e nere come le olive. Una bambina inappetente e un misterioso Grande Gnam che sta acquattato nel fondo del piatto e senza farsi vedere si pappa brodo e pastina fide il piatto è pulito con gran soddisfazione della mamma, sono invece i protagonisti di «Cecilia e il Grande Gnam» (I Delfini, Fabbri Editori, lire 12 mila e 900), scritto da Guido Quarzo e illustrato da Francesca Chessa. Tutto funziona alla perfezione fino a che Cecilia dedica di incontrarsi a quattrocchi con l'abitatore del fondo dei piatti.

Carlotto, Denti e Vallorani nei nuovi «Corti» delle EL

Nei «Corti», storie per «giovani adulti» delle Edizioni EL, arrivano i romanzi brevi di Roberto Denti, Massimo Carlotto e Nicoletta Vallorani, tutti centrati su temi di grande attualità.

Protagonista di «Fra noi due il silenzio» (pagg. 63, lire 8 mila) di Roberto Denti, giornalista, scrittore e direttore della «Libreria dei ragazzi» di Milano, è un ragazzo che si innamora di una ragazzina nomade, conosciuta al luna park. Finito in ospedale per un incidente con il motorino, il giovane non sa come avvertire la sua innamorata, che si chiama Cirilli, ripensa al loro primo incontro e con l'amore scopre il silenzio, lo stesso silenzio che avvolge i sentimenti di un ragazzo che con l'amore scopre anche l'importanza di comunicare.

Un bambino alla dolorosa e devastante ricerca della sua vera identità è invece al centro di «Il giorno in cui Gabriel scoprì di chiamarsi Miguel Angel» (pagg. 58, lire 8 mila) di Massimo Carlotto. Gabriel non sa se è figlio di un ufficiale di Marina, accusato di essere un torturatore e un trafficante di bambini, o di una coppia di desamparados. Nicoletta Vallorani in «Occhi di lupo» (pagg. 54, lire 8 mila), racconta invece, come dice la stessa autrice nel prologo al libro la storia di come Azul sia «diventata» abbastanza forte da sopportare il dolore. Decisa a vendicare l'amica uccisa dal misterioso essere dei «Senza madre», su questa strada incontrerà Daniel, un altro nemico. O, forse, l'amore.

La serie dei «Corti», lanciata dalla casa editrice tridentina, ospita autori affermati, prevalentemente italiani, come Enrico Brizzi, Marcherita D'Amico, Carlo Lucarelli, Ippolita Avalli, Sabrina Paravicini e Piergiorgio Paterlini. Propone romanzi brevi, che si possono leggere in meno di un'ora, ma tutti di qualità. Tra gli stranieri pubblicati nella collana, anche Ed McBain con «Natale 87 mo distretto».

Tra i numerosi ospiti: Anna Falchi, Chiara Caselli, Platinette, Athina Cenci

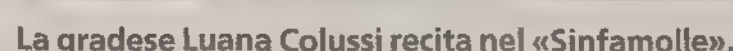
Paolin e i suoi Rocciosi Udine: duo in concerto

...tia Ricciarelli).

Gween, alle origini dei suoni celtici

Presenteranno il loro nuovo cd, il quinto della carriera

Francesco Cardella



A Udine
Concerto
delle Voci bianche
della Città
di Trieste

Sono state particolarmente apprezzate le esibizioni dei ragazzi nei «Chichester Psalms» di Leonard Bernstein, nelle «ceremony of Carols» di Benjamin Britten e nei «Cantares de la noche buena» di Manuel De Falla.

A row of movie posters. From left to right: 'Premio Oscar' (Best Original Screenplay) featuring a couple in a bathtub; 'Bruce Willis' in 'Faccia Faccia' (Quasi Famosi); 'Antonio Banderas' in 'White River Kid'; 'Charlotte Rampling' in 'Sotto la Sabbia'; 'Alex de la Iglesia' in 'La Comunidad'; and 'François Ozon' in 'Le Follies'.

Tam Fieste»; U.T. Gandhi presenta il nuovo CD «Short Stories»; incontri e performances sul tema dell'immigrazione; dalle 17 «Bancarelle Espositive dal Mondo». Ingresso libero. Info: CSS/Teatro stabile di innovazione de Fvg; via Crispi 65 - Udine, tel. 0432 333735.

L'ex leader dei Ladri di biciclette ha cantato l'altra sera a Nova Gorica

Il sabato con Paolo Belli

Affiancherà Panariello nello show autunnale di Raiuno

NOVA GORICA Sarà Paolo Belli ad affiancare Panariello nella conduzione del programma autunnale di Raiuno abbinato alla Lotteria Italia. Per quindici sabati consecutivi, il duo formato dallo swing all'italiana e dal comico toscano sarà protagonista assoluto della prima serata di Raiuno al posto di Raffaella Carrà.

Il prossimo passo sarà la ricerca del nuovo nome da dare al programma del sabato sera, erede del «Caramba... che fortuna» che l'anno scorso registrò top d'ascolto superati al Rai solo dal Festival canoro di Sanremo.

La conferma alla nuova coppia del varietà è stata data dallo stesso Belli a margine del concerto dell'altra sera nell'arena del Casinò Perla di Nova Gorica.

«Con Giorgio mi sono trovato bene già nel primo programma realizzato insieme - commenta Belli -, per que-

sto è stato deciso di ripetere l'esperienza. Mi sto già preparando psicologicamente, sto già pensando alle quindici puntate in prima serata. Dovrò fare quello che faccio di solito, almeno così mi è stato detto».



Paolo Belli (a sinistra) con Panariello e alcune «girls».

E un'altra conferma alla velle televisiva dell'ultimo Belli, del Belli più maturo, più professionista, più artista multifaccie è venuta con l'annuncio della parte a fianco di Carlo Conti nel «Sanremo estate».

Allo stesso tempo, l'ex leader dei «Ladri di biciclette» guarda ai prossimi lavori discografici («Uscirò in autunno soltanto se sarà un disco che gratifica il mio pubblico»), non esclude un ritorno di fiamma con il

l'avevano criticata duramente perché «trovata-pirata», Belli si lascia andare a un «Napster è una delle più grandi invenzioni degli ultimi tempi». Robe da non credere. «È una promozione eccezionale per la vendita dei dischi. Se i Cd costassero 25 mila lire, certo Napster non avrebbe questo successo».

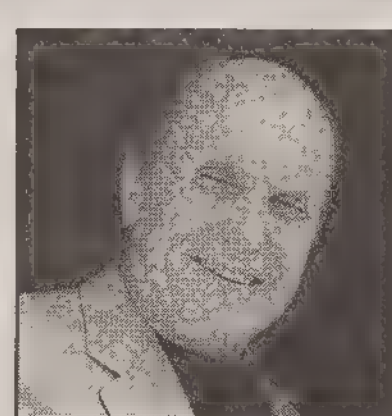
Gli si può concedere tutto, a questo monello con lo swing nel cuore e nell'anima. Anche di andare contro la casa discografica che gli dà lavoro. Tanto poi sul palco incanta.

Diverte e si diverte, accompagnato da una band straordinaria (ci sono anche diversi fiati) che esalta ancor più le doti canore di questo artista che dopo dodici anni di successi sembra voler ancora imparare molto dalla musica.

«Sotto questo sole», ed è l'apoteosi. Eccezionale nella sua originalità, nella musica come alla televisione. Due universi che per Paolo Belli si stanno toccando.

Mauro Casadio

OGGI IN TV



I film

«Joe Kidd» (Usa '72), di John Sturges, con Robert Duvall (nella foto) e Clint Eastwood (Retequattro, ore 20.15). Dei coloni statunitensi si appropriano di alcune terre di proprietà dei messicani. Questi si ribellano e un cowboy americano si convince di essere dalla parte sbagliata.

«Amori e disastri» (Usa '96), di David O. Russell, con Patricia Arquette e Ben Stiller (Italia 1, ore 22.40). Un uomo, sposato e con un figlio, va in cerca dei propri genitori naturali. Con sua grande sorpresa, scoprirà che sono due hippie.

«Bullit» (Usa '68), di Peter Yates, con Steve McQueen e Jacqueline Bisset (Raidue, ore 0.50). Un tenente di polizia protegge un mafioso pentito che deve testimoniare in un processo. Nonostante le precauzioni, il mafioso viene ucciso.

Gli altri programmi

Raidue, ore 11.30

Il «Doria» a picco

La tragedia del transatlantico italiano «Andrea Doria», affondato di fronte a New York nel 1956, sarà ricordata a «Mezzogiorno in famiglia», la trasmissione condotta da Tiberio Timperi e Roberta Capua con Adriana Volpe e Marcello Ci-

«Joe Kidd» su Retequattro

Hey, queste terre sono dei messicani

Un ufficiale di coperta sopravvissuto alla sciagura e Carla Boni, che molte volte aveva preso quel transatlantico per andare in America, racconteranno aneddoti e curiosità legati alla storia dell'Andrea Doria.

Canale 5, ore 13.35

Barbarossa di ritorno

Daniele Bossari, Antonella Elia, Eleonora Benfatto e Miss Italia Tania Zamparo saranno tra gli ospiti della puntata di «Buona domenica». Con Maurizio Costanzo, Paola Barale, Claudio Lippi e Luca Laurenti ci saranno anche le veline Madalena Corvaglia e Elisabetta Canalis, Roberto Farnesi, Rossella Brescia e le lettrici di «Passaparola». Ospiti musicali, il tenore Alessandro Safina e Luca Barbarossa.

Raitre, ore 20.50

Problemi medici

Emorroidi e ragadi: perché si possono formare? Quanto contano l'alimentazione e lo stile di vita? Questo è il primo argomento di «Elisir», il programma sulla salute condotto da Michele Mirabella. Il professor Daniele Gui, professore associato di chirurgia dell'Università Cattolica del Sacro Cuore - Policlinico Gemelli di Roma, spiegherà come è possibile prevenirle e quando è necessario intervenire chirurgicamente.

RADIO

Radiouno 91.5 e 97.7 MHz/101.5 AM

6.00: GR1; 6.03: Bella Italia; 6.08: Italia, istruzioni per l'uso; 7.00: GR1; 7.06: T3 Est-Ovest; 7.30: Canto Evangelico; 8.00: GR1; 8.34: Agricoltura, Ambiente, Alimentazione; 9.00: GR1; 9.04: Viva Verdi; 9.15: Con parole mie; 9.30: Santa Messa; 10.10: Diversi da chi; 10.30: GR1; 11.08: Oggiemilia; 11.55: Recita dell'Angelus del Santo Padre; 12.40: GR Regione; 13.00: GR1; 13.34: Consigli per gli acquisti; 13.58: Speciale Formula 1; Gran Premio d'Austria; 14.13: Domenica Sport; 15.00: GR1; 17.00: GR1; 19.00: GR1; 20.05: Ascolta, si fa sera; 21.00: GR1; 22.00: Speciale Elezioni; 23.00: GR1; 0.00: Il Giornale della Mezzanotte; 2.00: GR1; 3.00: GR1; 4.00: GR1; 5.00: GR1; 5.30: Il Giornale del Mattino; 5.45: Bolmare; 5.50: Permessi di soggiorno.

Radiodue 93.6 e 97.7 MHz/101.5 AM

6.00: Incipit; 6.01: Il Cammello di Radiodue; 6.30: GR2; 7.30: GR2; 7.54: GR Sport; 8.00: Il Cammello di Radiodue; 8.30: GR2; 9.00: Le parole che non ti ho chiesto; 9.33: Penelope Walt; 10.30: GR2; 10.37: Luci e Ambra; 12.00: Fegle Fies; 12.30: GR2; 12.47: GR Sport; 13.00: Test a Test; 13.30: GR2; 13.40: Donna Domenica; 15.00: Strada facendo; 15.50: GR2; 17.30: GR2; 19.30: GR2; 19.54: GR Sport; 20.00: Dispenser; 20.30: GR2; 20.56: Angelo il Custode - in onda media; 21.00: Volevo essere Mick Jagger; 21.30: GR2; 23.00: Fans Club; 0.00: Lupo solitario; 0.30: Due di notte; 3.00: Incipit (R); 3.01: Solo Musica; 5.00: Il Cammello di Radio due.

Radiotre 95.8 e 97.7 MHz/101.5 AM

6.00: Mattinotte; 6.45: GR3; 7.15: I Mostri; 7.30: Prima Pagina; 8.45: GR3; 9.01: Mattinotte; 10.00: Candide; 10.45: GR3; 10.50: Quartetto Bernini; 12.00: Uomo e profeti; 12.47: Di tanti palpit; 13.45: GR3; 14.00: Grammelot: Una storia infinita; 16.45: GR3; 17.30: Orchestra Sinfonica della Radio di Berlino; 18.45: GR3; 19.30: Radiotre 101; 20.00: What If? La storia (impossibile); 20.00: Un ballo in maschera; 23.30: Musica a soggetto; 0.00: Notte Classica.

Notturno italiano
0.00: Rai il giornale della mezzanotte; 0.30: Notturno italiano; 1.00: Notturno in italiano (2 - 3 - 4 - 5); 1.03: Notturno in inglese (2.03 - 3.03 - 4.03 - 5.03); 1.06: Notturno in francese (2.06 - 3.06 - 4.06 - 5.06); 1.09: Notturno in tedesco (2.09 - 3.09 - 4.09 - 5.09); 5.30: Rai il giornale del mattino.

Radio Regionale 93.6 e 97.7 MHz/101.5 AM

8.40: Tg3 Giornale radio del Pvg; 8.50: Vita nei campi; 9.15: Messa; 12.10: Racconti della domenica; 12.30: Tg3 Giornale radio del Pvg; 18.30: Tg3 Giornale radio del Pvg.

Programmi per gli italiani in Istria.

14.30: Raccontare italiano; 1.00: Notturno in italiano (2 - 3 - 4 - 5); 1.03: Notturno in inglese (2.03 - 3.03 - 4.03 - 5.03); 1.06: Notturno in francese (2.06 - 3.06 - 4.06 - 5.06); 1.09: Notturno in tedesco (2.09 - 3.09 - 4.09 - 5.09); 5.30: Rai il giornale del mattino.

Programmi in lingua slovena. (103.9 e 98.6 MHz / 98.1 kHz)

8: Segnale orario - Gr; 8.20: Calendarietto; 8.30: Settimanale degli agricoltori; 9: Messa dalla chiesa parrocchiale di S. Emarcora e Fortunato di Roiano; 9.45: Segnale della stampa slovena; 10: Teatro dei ragazzi: Storie di animali, di Drago Gorup, regia di Adrian Rustja. Seconda parte; 10.30: Musica in allegria; 11.30: Musica leggera; 11.40: La Chiesa e il nostro tempo; 12: Magazine - 25.00: anniversario del terremoto in Friuli; 13: Segnale orario - Gr; 13.20: Musica a richiesta; 14: Notturno in italiano; 14.30: Segnale orario - Gr; 14.35: Segnale orario - Gr; 14.40: Segnale orario - Gr; 14.45: Segnale orario - Gr; 14.50: Segnale orario - Gr; 14.55: Segnale orario - Gr; 15.00: Segnale orario - Gr; 15.05: Segnale orario - Gr; 15.10: Segnale orario - Gr; 15.15: Segnale orario - Gr; 15.20: Segnale orario - Gr; 15.25: Segnale orario - Gr; 15.30: Segnale orario - Gr; 15.35: Segnale orario - Gr; 15.40: Segnale orario - Gr; 15.45: Segnale orario - Gr; 15.50: Segnale orario - Gr; 16.00: Segnale orario - Gr; 16.05: Segnale orario - Gr; 16.10: Segnale orario - Gr; 16.15: Segnale orario - Gr; 16.20: Segnale orario - Gr; 16.25: Segnale orario - Gr; 16.30: Segnale orario - Gr; 16.35: Segnale orario - Gr; 16.40: Segnale orario - Gr; 16.45: Segnale orario - Gr; 16.50: Segnale orario - Gr; 16.55: Segnale orario - Gr; 17.00: Segnale orario - Gr; 17.05: Segnale orario - Gr; 17.10: Segnale orario - Gr; 17.15: Segnale orario - Gr; 17.20: Segnale orario - Gr; 17.25: Segnale orario - Gr; 17.30: Segnale orario - Gr; 17.35: Segnale orario - Gr; 17.40: Segnale orario - Gr; 17.45: Segnale orario - Gr; 17.50: Segnale orario - Gr; 17.55: Segnale orario - Gr; 18.00: Segnale orario - Gr; 18.05: Segnale orario - Gr; 18.10: Segnale orario - Gr; 18.15: Segnale orario - Gr; 18.20: Segnale orario - Gr; 18.25: Segnale orario - Gr; 18.30: Segnale orario - Gr; 18.35: Segnale orario - Gr; 18.40: Segnale orario - Gr; 18.45: Segnale orario - Gr; 18.50: Segnale orario - Gr; 18.55: Segnale orario - Gr; 19.00: Segnale orario - Gr; 19.05: Segnale orario - Gr; 19.10: Segnale orario - Gr; 19.15: Segnale orario - Gr; 19.20: Segnale orario - Gr; 19.25: Segnale orario - Gr; 19.30: Segnale orario - Gr; 19.35: Segnale orario - Gr; 19.40: Segnale orario - Gr; 19.45: Segnale orario - Gr; 19.50: Segnale orario - Gr; 19.55: Segnale orario - Gr; 20.00: Segnale orario - Gr; 20.05: Segnale orario - Gr; 20.10: Segnale orario - Gr; 20.15: Segnale orario - Gr; 20.20: Segnale orario - Gr; 20.25: Segnale orario - Gr; 20.30: Segnale orario - Gr; 20.35: Segnale orario - Gr; 20.40: Segnale orario - Gr; 20.45: Segnale orario - Gr; 20.50: Segnale orario - Gr; 20.55: Segnale orario - Gr; 21.00: Segnale orario - Gr; 21.05: Segnale orario - Gr; 21.10: Segnale orario - Gr; 21.15: Segnale orario - Gr; 21.20: Segnale orario - Gr; 21.25: Segnale orario - Gr; 21.30: Segnale orario - Gr; 21.35: Segnale orario - Gr; 21.40: Segnale orario - Gr; 21.45: Segnale orario - Gr; 21.50: Segnale orario - Gr; 21.55: Segnale orario - Gr; 22.00: Segnale orario - Gr; 22.05: Segnale orario - Gr; 22.10: Segnale orario - Gr; 22.15: Segnale orario - Gr; 22.20: Segnale orario - Gr; 22.25: Segnale orario - Gr; 22.30: Segnale orario - Gr; 22.35: Segnale orario - Gr; 22.40: Segnale orario - Gr; 22.45: Segnale orario - Gr; 22.50: Segnale orario - Gr; 22.55: Segnale orario - Gr; 23.00: Segnale orario - Gr; 23.05: Segnale orario - Gr; 23.10: Segnale orario - Gr; 23.15: Segnale orario - Gr; 23.20: Segnale orario - Gr; 23.25: Segnale orario - Gr; 23.30: Segnale orario - Gr; 23.35: Segnale orario - Gr; 23.40: Segnale orario - Gr; 23.45: Segnale orario - Gr; 23.50: Segnale orario - Gr; 23.55: Segnale orario - Gr; 24.00: Segnale orario - Gr.

Radio Punto Zero 97.5 e 97.9 MHz / 97.5 e 97.9 MHz

Ogni giorno:
Alle 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20: notiziario di visibilità autostradale in collaborazione con le Autovie Venete; alle 7, 8, 10, 11, 12, 13, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24: Oroscopo; 9.15: Rassegna stampa triveneta; 8.45, 10.45, 12.45: Meteo; 14.15: Telemoto; 10.45: L'opinione con Massimiliano Finazzaro Flory; 11.10: Rubrica d'attualità; 12.25: Borsa valori; Dalle ore 6.30 alle 13: «Good Morning 101» con Leo e Andro Merli; 13.10: Color latino con Edgar Rosario; 14.10: «Bm» il battito del pomeriggio; con Giuliano Rebonati; 16.10: «Hit 101» la classifica ufficiale di Radio Punto Zero; con Giuliano Rebonati; 16.10: «Hit 101» la classifica ufficiale di Radio Punto Zero; con Giuliano Rebonati; 21.05: Color latino replica; 22.05: Hit 101 replica; 23.05: Blunite the best of 80 con Giuliano Rebonati.

Ogni sabato: alle 15.05: «Hit 101 Dance» con Mr. Jake; alle 19.10: «Hit 101 Italia».

Ogni domenica: alle 11.05 e alle 19.05: «Hit 101 Italia» la classifica italiana di Radio Punto Zero con Giuliano Rebonati.

Radioattività 97.5 e 97.9 MHz / 97.5 e 97.9 MHz

7, 7.55, 8.55, 9.55, 10.55, 11.55, 13, 13.55, 15.55, 16.55, 17.55, 18.55, 20: Notiziario; 8.15, 10.15, 12.15, 17.15: Gr Oggi; 8.45: Radio Traffic; 7.05: Buongiorno con Paolo Agostinelli; 7.07: Il primo disco; 7.10: L'almanacco di Radioattività; 7.15: Disconuolare; 7.30: Meteo - i dati e le previsioni dell'Istituto tecnico nautico; 8.44: Radio Traffic; 11.05: Disconuolare; 14.15: Play and go - il pomeriggio di Radioattività; 14.03: Classifica: mo Magnum versione compilation con Chiara; 15: Vetrina play con Paolo Agostinelli; 16: Play and go, con Giancarlo Micheli; 18: Play and go, con Lillo Costa; 19.24: Radio Traffic e meteo; 22: Effetto notte con Francesco Giordano; jazz, fusion, new age, world, acid jazz.

Ogni venerdì: 15: Freestyle: hip hop, rap con la Gialla Squad; Omar «El nero» Diego «Blue Dees» e Paolo Agostinelli; 21: Trifestive, in diretta dagli studi di Scenarioli i migliori gruppi musicali trifestivi.

Ogni martedì e venerdì: 20.05: «In orbita» - Musica a 360° con Andrea Rodighiero, Ricky Russo e Alessandro Mezzana Lona.

Ogni sabato: 13.30: Disco Italia, la classifica italiana con Chiara; 14.30: Di hit internazionali - i trenta successi del momento con Sergio Ferrari; 16: Radiotattiva Dance Chart, le 50 canzoni più ballate con Lillo Costa; 18: Euro chart, i 50 successi più trasmessi dalle radio di tutta Europa con Gianfranco Micheli.

Radio Gemini 98.2 e 98.4 MHz / 98.2 e 98.4 MHz

Gemini news ogni ora dalle 7 alle 20; Dalle 8 alle 9: Primomattino con Elana e Tania Ferrari; dalle 9 alle 10: Gemini gold: betrotter con Renzo Ferrari; dalle 10 alle 11: Gemini Music & news con Simonetta Nardi; dalle 11 alle 12: Gemini Hit con Andrea Gritti; dalle 12 alle 13: Gemini Gente con Renzo Ferrari e Nino Carloni; dalle 13 alle 14: Gemini On the road; dalle 14 alle 15: Gemini Dancing; dalle 15 alle 16: Gemini On the road; dalle 16 alle 17: Gemini On the road; dalle 17 alle 18: Gemini On the road; dalle 18 alle 19: Gemini On the road; dalle 19 alle 20: Gemini On the road.

Must request: le richieste al numero verde 800.403131 (9, 13, 17, 21); Top Ten New Dance; 20' mixati (7, 11, 15, 19); Danger Music; 10 top della settimana; Danger Beat (sabato e domenica dalle 20 alle 22); Urolandia, gioco a premi; Disco energy (ogni 2 ore); Planet Dance (dalle 22 alle 3); collegamenti con le discoteche. Tra poco su «Bum Bum Energy» 2 canali: copiazioni all'ora - 3.09 - 4.09 - 5.09; 5.30: Rai il giornale del mattino.

Bum Bum Energy 98.2 e 98.4 MHz / 98.2 e 98.4 MHz

I PROGRAMMI DI OGGI

RAIUNO

6.00 EURONEWS
6.45 LA CASA DEL GUARDIABOSCHI. Telefilm. «Due insoliti ladroncini»
7.30 L'ALBERO AZZURRO: NELLA GROTTA MISTERIOSA
8.00 LA BANDA DELLO ZECCHINO. Con Annalisa Mandolini e Ettore Bassi.
9.25 AUTOMOBILISMO: G.P. D'AUSTRIA DI F1 - WARM UP
10.05 LINEA VERDE - ORIZZONTI. Con Gian Stefano Spoto.
10.30 A SUA IMMAGINE. Con Lorenza Bianchetti.
10.55 SANTA MESSA DALLA CATTEDRALE DI VOLTERRA (PI)
12.00 RECITA DEL REGINA COELI
12.20 LINEA VERDE - IN DIRETTA DALLA NATURA. Con Fabrizio Del Noce.
13.10 POLE POSITION. Con Gianfranco De Laurentiis.
13.30 TELEGIORNALE
13.40 AUTOMOBILISMO: GRAN PREMIO D'AUSTRIA DI FORMULA 1
16.15 DOMENICA IN. Con Carlo Conti e Iva Zanicchi.
16.55 CHE TEMPO FA
17.00 TGI
17.05 DOMENICA IN
20.00 TELEGIORNALE
20.35 RAI SPORT NOTIZIE
20.45 LA FESTA DELLA MAMMA. Con Milly Carlucci.
21.50 ITALIA VOTA. Con Mauro Mazza.
3.00 RAI NEWS 24 - SPECIALE ELEZIONI 2001

PREZZO - COMPETENZA ASSISTENZA a partire da L. 490.000 INTERESSI ZERO
Luisa Celletti
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

RAIDUE

6.15 DALLA CRONACA
6.20 RASSEGNA STAMPA DAI PERIODICI. Con Stefano Micalone.
6.25 ANIMA
7.00 TGI MATTINA (8.00 - 9.00 - 10.00)
7.05 MATTINA IN FAMIGLIA. Con Roberta Capua e Tiberio Timperi.
9.30 TGI MATTINA L.I.S.
10.05 DISNEY CLUB. Con Carolina Di Domenico e Giovanni Muccia.
11.00 NUMERO 1
11.30 MEZZOGIORNO IN FAMIGLIA. Con Roberta Capua e Tiberio Timperi.
13.00 TGI GIORNO
13.25 TGI MOTORI
13.40 METEO 2
13.45 DOTTOR ZIVAGO. Film (drammatico '65). Di David Lean. Con Omar Sharif, Geraldine Chaplin.
17.00 MR. E MRS. SMITH. Telefilm. «Missione impossibile»
17.45 TGI DOSSIER
18.30 METEO 2
18.35 SENTINEL. Telefilm. «La collega Cassie»
19.25 DISNEY CLUB (SECONDA PARTE). Con Carolina Di Domenico e Giovanni Muccia.
22.35 DUE POLIZIOTTI A PALM BEACH. Telefilm. «Veronique»
23.45 TGI NOTTE
0.15 PROTESTANTISMO
0.45 METEO 2
0.50 BULLIT. Film (poliziesco '68). Di Peter Yates. Con Steve McQueen, Jacqueline Bisset.
2.15 DUE POLIZIOTTI A PALM BEACH. Telefilm. «Guerra di squillo»
3.00 RAI NEWS - SPECIALE ELEZIONI

TELEFRIULI

7.45 TELEGIORNALE F.V.G.
10.10 ALEFF
12.00 CALCIO BIS
12.30 DUE ELLIOT. Telefilm.
15.00 SPORT IN
16.30 DUE ELLIOT. Telefilm.
17.30 HARD TREK
18.00 CALCIO: INTER - MILAN
20.30 SPECIALE ELEZIONI 2001
2.00 FILM. Film.

RETE A

6.00 VIVA HITS
7.00 INBOX
8.00 SUNSHINE
8.50 TGA
9.00 PUSHUP
11.00 INSIDE
12.15 TGA
12.30 VIVA HITS
13.00 VIVACE!
14.00 POLE POSITION
15.00 VIVIT (THE BEST OF)
16.00 INBOX
17.00 TGA
17.10 VIVA HITS
18.10 NUOVO DA VIVA
18.50 TGA
19.00 OVERDRIVE
20.00 VIVA CHIPS
21.00 VIVA HITS
22.50 TGA
23.00 TERMINAL
24.00 GECKO
1.00 DANCE NIGHT
5.00 PUSH UP

RAITRE

6.00 FUORI ORARIO. COSE (MAI) VISTE
7.40 TOTO, PEPPINO E LA MALFEMMINA. Film (commedia '56). Di Camillo Mastrocinque. Con Toto, Peppino De Filippo.
9.20 IL PIANETA DELLE MERAVIGLIE. Documenti.
11.15 TGI EUROPA
12.00 TELECOMANDO: SERSE COSMI (R)
12.45 LA MUSICA DI RAITRE
13.35 ART-TU E I TAVOLI ROTONDI. Con Philippe Daverio.
14.00 TGI - METEO REGIONALI
14.30 ALLE FALEDE DEL KILIMANGIARO. Documenti.
16.50 TENNIS: INTERNAZIONALI D'ITALIA - FINALE MASCHILE
18.00 PER UN PUGNO DI LIBRI. Con Patrizio Roversi e Piero Dorlies.
18.55 TGI METEO
19.00 TGI - METEO REGIONALI
20.00 OKKUPATI
20.30 UN POSTO AL SOLE. Tele-novela.
20.50 ELISIR. Con Michele Mirabella.
22.40 TGI
23.00 BABY MONITOR. Film tv (drammatico). Di Bruno Gantillon. Con Suzanne von Borsody, Charlotte Valandrey.
23.00 SPECIALE ELEZIONI 2001 (REGIONE VALLE D'AOSTA)
23.20 TGI - TGI METEO
1.00 APPUNTAMENTO AL CINEMA
1.05 FUORI ORARIO. COSE MAI VISTE
3.00 RAI NEWS - SPECIALE ELEZIONI
◆ Trasmissioni in lingua slovena
20.30 TGI regionale in lingua slovena
20.55 Tra due fuochi.

CAPODISTRIA

13.45 PROGRAMMI DELLA GIORNATA
14.00 TV TRANSFRONTALIERA
14.20 PARLIAMO DI...NOTTE
15.00 NBA ACTION
15.30 LA REGINA DEI 1000 ANNI
16.00 RIVIVIAMOLI INSIEME - 30 ANNI DI TV. Documenti.
16.45 ECO
17.30 ITINERARI. Documenti.
18.00 PROGRAMMA IN LINGUA SLOVENA
19.00 TUTTOGGI - I EDIZIONE
19.30 BASKET: FINAL FOUR FINALE
21.00 ALLA RICERCA DELLA CIVILTÀ PERDUTA. Documenti.
21.55 TUTTOGGI - II EDIZIONE
22.10 TG SPORTIVO DELLA DOMENICA
22.25 HOCKEY SU GHIACCIO: CAMPIONATI MONDIALI GRUPPO A
23.45 TUTTOGGI - II EDIZIONE (R)
24.00 TV TRANSFRONTALIERA

ANTENNA 3 TS

6.30 COLLEGAMENTO 24 ORE FINANZA
8.00 SHOPPING
13.00 GENTE E PAESI
13.30 SHOPPING
14.00 POLTRONA AL CINEMA
18.15 FILM. Film.
19.00 AMARE TRIESTE
19.20 A3 TRIESTE SPORT
20.30 POLTRONA AL CINEMA
23.00 A3 TRIESTE SPORT
24.00 IL CINEMA SEXY DI ANTENNA 3

TELEPORDENONE

7.00 TPN CRONACA - 5.a ED.
8.15 CARTONI ANIMATI
8.35 CHARLESTON. Telefilm.
9.00 VENDITA DI TAPPETI IN DIRETTA
11.00 COMMERCIALI
11.05 CANZONI ED EMOZIONI
11.35 ROSA DE LEJOS. Telenovela.
12.05 CARTONI ANIMATI
12.40 COMMERCIALI
13.15 RUBRICA CINEMATOGRAFICA
14.05 CIAO NORDEST
15.15 CARTONI ANIMATI
16.05 PICCOLE DONNE. Film.
19.05 FILM. Film.
21.00 COMMERCIALI
21.30 SPECIALE ELEZIONI POLITICHE 2001
0.10 FILMATO EROTICO. Film.
3.00 FILM.
5.30 FILM.

CANALE5

6.00 TGI PRIMA PAGINA
7.53 BORSA E MONETE
7.57 NEWS TRAFFICO
8.00 TGI MATTINA
8.30 LE FRONTIERE DELLO SPIRITO. Con Monsignor Ravasi e Maria Cecilia Sangiorgi.
9.25 PAPA' NOE. Telefilm. «Arriva la cioccolata»
10.30 CIAK JUNIOR
11.00 QUA LA ZAMPA DOGGIE
11.30 JETSONS - I PRONIPOTI
12.00 FLINTSTONES - GLI ANTEFATTI
12.30 COSBY. Telefilm. «Il sogno rivelatore»
13.00 TGI
13.35 BUONA DOMENICA. Con M. Costanzo, C. Lippi e P. Barale, L. Laurenti.
18.15 CASA VIANELLO. Telefilm. «Un film da Oscar»
18.45 BUONA DOMENICA - SECONDA PARTE
20.00 TGI
20.30 STRANAMORE. Con Alberto Castagna.
21.55 TGI - SPECIALE ELEZIONI
22.00 STRANAMORE - SECONDA PARTE. Con Alberto Castagna.
22.55 TGI - SPECIALE ELEZIONI
4.00 VOCI NELLA NOTTE. Telefilm. «Vecchi amici»
4.45 T.J. HOOKER. Telefilm. «Un bacio pericoloso»
5.30 DREAM ON. Telefilm. «Fuga con l'ostaggio» (seconda parte)
CUCINA L. 375.000
PREZZO COMPETENZA ASSISTENZA
Luisa Celletti
Via Felice Venezian 10/c Tel. 040/307480

ITALIA1

7.00 BIM BUM BAM E CARTONI ANIMATI
10.30 IO E MIO FRATELLO. Telefilm. «La farsa amorosa»
11.00 LA TATA. Telefilm. «Ritratto di un ritrattore»
11.30 LA TATA. Telefilm. «Non c'è Rosie senza spine»
12.00 GRAND PRIX
12.35 STUDIO APERTO
12.55 GUIDA AL CAMPIONATO. Con Alberto Brandi.
13.40 I NUMERI DEL CAMPIONATO
13.45 HERCULES. Telefilm. «Hercules e il gigante buono»
15.40 TEQUILA & BONETTI. Telefilm. «Cane morto che cammina» - «I coniugi Bonetti»
17.35 BAYWATCH. Telefilm. «Gli occhi del serpente»
19.25 BUGS BUNNY
19.30 STUDIO APERTO
20.00 SARABANDA
20.50 X-FILES. Telefilm. «Via negativa» - «Infallibile»
22.35 STUDIO APERTO - SPECIALE ELEZIONI
22.40 AMORI E DISASTRI. Film (commedia '96). Di David O. Russell. Con Ben Stiller, Patricia Arquette.
0.35 STUDIO SPORT
1.00 STUDIO APERTO - SPECIALE ELEZIONI
1.35 SUPER (R)
2.10 I-TALIANI. Telefilm. «Corpo grasso» - «Fantasma in pensione»
3.05 LE GABBIANELLE. Film tv (commedia '90). Di Jean Chapot. Con Michel Galabru, Corinne Clery, Frédéric Deban.
4.35 COLLETTI BIANCHI. Telefilm. «Terremoto»
5.40 COLLEGE. Telefilm. «Ospiti desiderate»
6.25 PENNY HILL SHOW
6.35 PRIMI BACI. Telefilm. «Piccole spie»

STIME
GRATUITESTIME
GRATUITE

LARGO BARRIERA VECCHIA 16 - TRIESTE TEL. 040/636128 r.a.

CIAMICIAN, 35ennale, nel verde e nella tranquillità di un giardino condominiale, ottime condizioni: atrio, soggiorno, cucina, matrimoniale, bagno, rip., ampio poggolo verandato, cantina. L. 120.000.000.

ALFIERI, stupenda vista mare, epoca, ultimo piano rifatto totalmente a nuovo: soggiorno con angolo cottura, stanza con cabina armadi, bagno. L. 88.000.000.

SALITA DI ZUGNANO, vista mare, in palazzina dell'86 signorile piano alto perfetto e luminosissimo: atrio, soggiorno, cucina ab., due camere, bagno, rip. già predisposto per secondo bagno, terrazzo con armadio a muro, cantina, posto auto coperto di proprietà più parcheggio condominiale. Serramenti in alluminio, porta blindata. L. 239.000.000.

ROIANO (via dei Moreri) luminosissimo piano alto con ascensore, condizioni ottime, giardino condominiale: atrio, soggiorno, cucinotto, matrimoniale, bagno, rip., ampio poggolo. L. 135.000.000.

VIA S. MICHELE, epoca, vista sul giardino della via, ottimo, totalmente rinnovato negli interni: atrio, soggiorno, angolo cottura, camera, cameretta, bagno nuovo, rip. Termoautonomo nuovo, porta blindata, serramenti in alluminio con videocamera. L. 100.000.000.

VICOLO DELLE ROSE, stupenda vista mare e città, in complesso residenziale del 1972 lussuoso alloggio al quinto e sesto piano: atrio, salone, cucina ab., due camere, cameretta, due bagni completi, due ripostigli, scala interna ed esterna, tre terrazze per circa 100 mq, giardino pensile e prato alberato di 500 mq., box auto. L. 598.000.000.

HERMET, signorile, epoca: atrio, ampio soggiorno, cucina ab., matrimoniale, bagno, servizio, cantina. L. 115.000.000.

ROZZOL adiacenze, 30ennale, signori-

le, vista mare, stupendo ultimo piano rifinito. Ampia metratura: atrio, salone, cucina ab., due matrimoniali, stanza da bagno, rip., due terrazze, cantina, porta blindata. L. 325.000.000.

VIA DEI FALCHI, in stupendo palazzo 40ennale con portierato luminosissimo ultimo piano esposto sul silenzio della via Salem. Impianto idrico e elettrico nuovi buone condizioni: atrio, salone doppio, cucina ab., due matrimoniali, lavanderia, doppi servizi, rip., terrazzo e poggolo, cantina. Tetto e facciate rifatti. L. 275.000.000.

CONTI adiacenze, appartamento con mansarda e terrazza in casa d'epoca con ascensore. Rinnovato con rifiniture e materiali di pregio: atrio, salone, cucina, camera, cameretta, bagno, scala interna in legno e piano mansarda: salone, stanza, bagno, ampia terrazza. Termoautonomo. Un bagno con idromassaggio. L. 360.000.000.

BONOMEA, vista mare, epoca, appartamento su due livelli completamente da ristrutturare più box per due auto. L'immobile fa parte di una casa bifamiliare con ampio cortile. Superficie dell'immobile in vendita circa 130 mq interni. L. 350.000.000.

CENTRALISSIMO, VIA FILZI, ottavo piano di uno stabile lussuoso 40ennale vista apertissima a 360°: atrio, salone, cucina ab., tre camere, bagno, servizio, rip., due poggoli. 395.000.000.

ALTURA, vista mare, luminosissimo piano alto, silenzioso: atrio, salone, cucina ab., due camere, due bagni, rip., terrazzo ab., soffitta. Posto auto nel garage, più parcheggio condominiale. L. 230.000.000.

S. GIUSTO, in costruzione del 1998, vista aperta, rifinitissimo: atrio, soggiorno, cucinotto, camera, bagno. Termoautonomo. L. 146.000.000.

CENTRALE, appartamento in palazzo d'epoca con ascensore: atrio, salone, cucina ab., due camere, cameretta, studio, due bagni. Piano alto. Termoautonomo. L. 265.000.000.

VIA MAZZINI, in signorile palazzo d'epoca: atrio, corridoio, salone, tre camere, cucina ab., doppi servizi, rip., vano caldaia. Termoautonomo. L. 250.000.000.

VIA DEI PORTA, inizio in palazzo decorosissimo buon appartamento ben tenuto: cucina abitabile, ampia matrimoniale, servizio. Porta blindata. L. 46.000.000.

VIA MOLINO A VENTO, epoca, terzo piano, ristrutturato: cucina abitabile, camera, servizio esterno di proprietà. L. 25.000.000.

NUDA PROPRIETÀ, uso investimento vendesi in via Matteotti, in palazzo 40ennale con ascensori e riscaldamento centrale piano alto luminoso: atrio, soggiorno, cucina ab., camera, bagno, terrazzo, serramenti in alluminio. L. 73.000.000.

CAMPANELLE, in 40ennale bifamiliare ottimo appartamento: atrio, salone, cucinotto, due matrimoniali, bagno, armadio a muro, due verande. Termoautonomo. L. 208.000.000.

DUINO, particolarissimo appartamento in residence con campi da tennis in palazzina di tre piani ultimo piano, arredato con gusto: atrio, soggiorno, cucinotto, matrimoniale, bagno, rip. poggolo. Parcheggio condominiale. L. 207.000.000.

ADIACENZE PERUGINO, 40ennale signorile, stupendo piano alto con ascensore, luminosissimo: atrio, saloncino, grande cucina, camera, cameretta, bagno, servizio, armadi a muro, rip., poggoli, cantina. L. 225.000.000.

VILLE E CASE

STRADA COSTIERA, lato mare posizione e vista incantevole; stupenda villa anni 60 rifatta a nuovo nell'83: salone, cucina ab., tre camere, cameretta, tre bagni, vari disimpegno, ampia taverna con caminetto, cantina, lavanderia, centrale termica, due ampi terrazzi, un balcone e soffitta. Barbecue in un terrazzo. La villa è dotata di una piscina e di circa 1000 mq di giardino con accesso auto nonché di spiaggia privata. Impianto di illuminazione su tutto il giardino, allarme ad infrarossi, serramenti in alluminio. L. 1.380.000.000. Informazioni c/o ns. ufficio.

ADIACENZE PETRARCA, villa d'epoca lussuossissima in stile neoclassico. Circa 500 mq di corpo casa su tre livelli più autorimessa per quattro auto, terrazzi, giardino piantumato accuratamente che gode di privacy grazie alla folta vegetazione d'alto fusto. La villa è in ottimo stato e venduta la nuda proprietà da signora 87enne. A L. 1.000.000.000. Informazioni c/o ns. uffici.

SAN GIOVANNI, casa d'epoca da ristrutturare con ampio giardino e box per due auto. La casa è tutta su un unico piano: atrio, due saloni, cucina, tre stanze, tre bagni. Più piano mansarda collegato internamente di due grandi sale al grezzo. Dependance nel giardino. L. 400.000.000.

AFFITTI

PIAZZA VENEZIA, in lussuossissimo palazzo d'epoca con ascensore stupenda mansarda con terrazzo a vasca sita a fronte del parco del palazzo: soggiorno, cucina, disimpegno, camera, bagno. L. 1.300.000 mensili. Affittasi a residenti.

STADIO, ultimo piano con ascensore, luminoso: atrio, soggiorno, cucinotto, camera, cameretta, bagno, rip., poggolo.

L. 700.000 mensili. Affittasi a residenti. **RUGGERO MANNA**, bellissimo ufficio rifatto a nuovo composto da: atrio, tre stanze, stanzino, cucina, bagno. Affittasi uso ufficio 6+6. L. 1.100.000 mensili. Compresa spese condominiali. Termoautonomo.

VIA GATTERI, affittasi piccolo locale circa 30 mq. Altezza 4,90. L. 450.000. Mensili.

VIA GIULIANI, affittasi locale uso magazzino circa 90 mq, ottime condizioni. L. 800.000. Mensili.

ADIACENZE BRAMANTE affittasi piccolo locale uso magazzino o laboratorio. L. 600.000. Mensili.

VIA PICCARDI, piccolo locale d'affari con foro già adibito a bar ora vuoto affittasi a L. 500.000. Mensili.

ATTIVITÀ COMMERCIALI

VENDESI MURI ED ATTIVITÀ, di notissimo ristorante prestigioso. L. 700.000.000. O solo l'attività rinomatissima. L. 350.000.000. Astenersi curiosi e perditempo. Informazioni riservatissime previo appuntamento ns. uffici.

MUGGIA, centralissima cartoleria, articoli regalo, giocattoli, libri, moduli fiscali ecc... in locale di circa 200 mq. Alto reddito. Trattative riservate.

BARRIERA, piccola attività di preziosi, bigiotteria, articoli da regalo. L. 25.000.000.

GIOIELLERIA, argenteria, preziosi, orologi ecc... vendesi attività rionale compreso arredamento lussuoso, cassaforte, laboratorio artigianale. L. 120.000.000.

LOCALI D'AFFARI

CANOVA, locale d'affari con due fori, 40 mq punto vendita, 30 mq retrobottega, 30 mq scantinato con scala interna e servizio igienico. Impianto elettrico a norma. L. 100.000.000.

RICHIESTE ACQUISTO

SAN VITO-CARLO ALBERTO, Rive cerca si appartamento di ampia metratura, luminoso, piano alto, ascensore. Definizione immediata. Pagamento contanti.

BAIAMONTI-SERVOLA, cercasi soggiorno, una-due camere, cucina, bagno. Definizione immediata. Pagamento contanti.

ROZZOL-FIERA-SETTEFONTANE, cercasi soggiorno, due camere, cucina, bagno. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO URGENTEMENTE appartamento zona Università nuova e università vecchia. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO in zona Grotta appartamento con vista mare sui 100-120 mq più terrazzo e posto auto. Definizione immediata, pagamento contanti.

CERCHIAMO URGENTEMENTE, zona Roiano - Viale Miramare soggiorno, una-due camere, cucina, bagno. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO URGENTEMENTE, zona Fabio Severo-Cologna-Cantù salone, due-tre camere, cucina, bagni, terrazza, posto auto. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO URGENTEMENTE zona S. Luigi soggiorno, una-due camere, cucina, bagno, poggolo. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO URGENTEMENTE casetta con giardino zona San Luigi o San Giovanni. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO ad OPICINA soggiorno, una-due camere, cucina, bagno, poggolo, posto auto. Definizione immediata. Pagamento contanti.

CERCHIAMO appartamenti centrali qualsiasi metratura per selezionati clienti. Anche se da rimodernare. Definizione immediata. Pagamento contanti.

LA

CUZZOT IMMOBILIARE

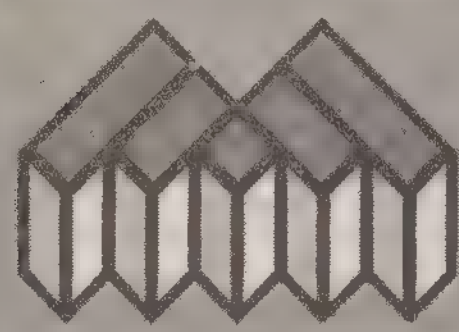
È UNA SOCIETÀ SEGUITA DIRETTAMENTE
DAL SUO PRESIDENTE, IL SIG. FABIO CUZZOT.

VOI CHE VENDETE UN'IMMOBILE CON NOI AVETE UN RAPPORTO DIRETTO
CON IL SIG. FABIO CUZZOT IL QUALE HA ALLE SPALLE
UNA GROSSA STRUTTURA IMMOBILIARE.

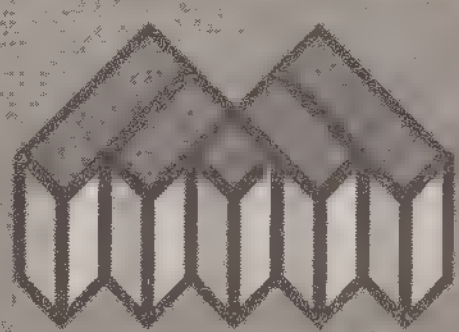
L'UFFICIO VENDITE SI COMPONE DA PIÙ VENDITORI PREPARATISSIMI
CHE HANNO UN PORTAFOGLIO CLIENTI ENORME
E PER OGNI TIPO DI IMMOBILE.

QUESTO PORTAFOGLIO È STATO COSTRUITO CON TANTA PUBBLICITÀ
E CON TANTI ANNI DI PRESENZA ATTIVA SUL MERCATO.

LA CUZZOT INTERAGISCE CON LE MIGLIORI BANCHE PER COSTRUIRE
AL NOSTRO CLIENTE IL MUTUO DA PRENDERE AL VOLO ASSIEME
ALL'IMMOBILE CHE VIENE ACQUISTATO.



CONSORZIO MEDIATORI TRIESTE



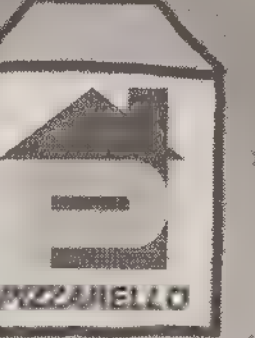
Tel. 040.382191



Tel. 040.660890



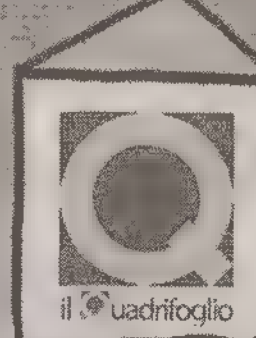
Tel. 040.766676



Tel. 040.310990



Tel. 040.362486



Tel. 040.630174



Tel. 040.630728

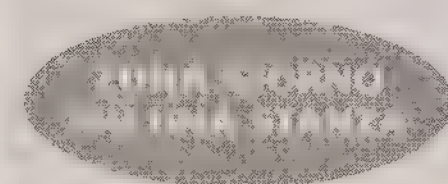


Tel. 040.635583



Tel. 040.366901

La sicurezza di scegliere una grande organizzazione, la forza di lavorare con i singoli professionisti.



ROIANO casa d'epoca minialloggio di 35 mq a 40.000.000. GREBLO 040/362486

VIA PONZIANA in tranquilla palazzina anni '60 nel verde, perfetto appartamento termotomono completamente rifinito atri, cucina, soggiorno, camera, bagno, con cantina e bellissimo giardino condominiale. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/639752

ADIACENZE PUECHER in stabile recente, zona tranquilla, ottimo appartamento composto da cucinino, soggiornetto, camera, bagno, ripostiglio, tutto arredato, due poggiori. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728

VIA VECCELIO perfetto appartamento in ottimo stabile d'epoca atri, cucina abitabile, due camere, bagno, riscaldamento autonomo. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/639752

VASARI piano alto luminoso stabile decoroso appartamento composto da atri, due camere, cucina, bagno e ripostiglio. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728

APPARTAMENTINO Sangiacomino, cucinona e camerona con wc e veranda. 40 mq sportivissimi 59.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

PIAZZA LIBERTA' pressi. Tranquillissimo e luminosissimo alloggio, 75 mq amabili! Cucinino, tinello, camerona, soggiorno, servizi separati. Autonomo nuovo. Adattissimo viaggiatori allenati 140.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

S. GIACOMO coccolissimo alloggio con cucinona, stanzona, cameretta, bagno, totali 60 mq. Riscaldamento autonomo. Luminosissimo, da non metterci neanche 1 chiodo!! Affrettatevi! 129.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

SEMICENTRALE, 65 mq altissimi, ascensore, 2 poggiori, adattissimo single/coppie. Migliorabile. 130.000.000.

SERVITISSIMI 55 mq. Cucinino, tinello, matrimoniale, cameretta, bagno, atri, poggiorone 128.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

PONZIANA splendidi 65 mq, poggioro scorcio mare. Parzialmente arredato benissimo. 139.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

SETTEFONTANE alta, soggiorno con terrazzo abitabile, cucina, terrazzino, bagno wc. GEOM. GERZEL 040/310990

S. VITO - COLAUTTI tranquillo: camera, cucina abitabile, bagno, ripostiglio, cantina 78.000.000. PIZZARELLO 040/766676

INIZI SETTEFONTANE monolocale in ottime condizioni tutto ben arredato, spazioso con zona cucina, bagno, riscaldamento autonomo. QUADRIFOGLIO 040/630174

CAMPILIS soleggiatissimo panoramico appartamento da sistemare, ingresso cucina soggiorno matrimoniale bagno poggioro cantina 95.000.000. QUADRIFOGLIO 040/630174

F. SEVERO recente piano alto modernamente arredato, ingresso, cucina matrimoniale bagno poggioro, condizioni ottime. QUADRIFOGLIO 040/630174

VIA VERGA decoroso tranquillo, ingresso, cucina camera cameretta bagno ripostiglio poggioro cantina ascensore e riscaldamento. QUADRIFOGLIO 040/630174

VIA ROSSETTI adiacenze appartamento al 3° piano composto da matrimoniale, singola soggiorno, cucina abitabile, bagno, wc, ripostiglio, poggioro e cantina, termotomono. GREBLO 040/362486

MAZZINI appartamento di 80 mq al 2° piano composto da 3 stanze, cucina abitabile, 2 bagni e ripostiglio adatto anche come ufficio 170.000.000. GREBLO 040/362486

CENTRALISSIMO ampia metratura, recente, con box, immerso nel verde e molto tranquillo, salone, 2-3 stanze, cucinona, doppi servizi, terrazzo, stileria, cantinona, ascensore. CENTROSERVIZI 040/382191

SEMICENTRALE nel verde, tranquillissimo, in ottime condizioni, atri, soggiorno, cucinetta, 2 stanze, ripostiglio, bagno, terrazzo abitabile, ascensore, soffitta, box, p. auto. 215.000.000. CENTROSERVIZI 040/382191

OASI CENTRALISSIMA. Alloggi in condominio in ristrutturazione totale. Solamente 2 appartamenti di 90 mq per piano, signorili e raffinati. Alcuni con GIARDINO INTERNO!! Doppi servizi, climatizzazione autonoma. Box indipendente. Vivere il centro intelligentemente! Geom. MARCOLIN 040/366901

PINGUETTO moderno alloggio: bella cucina, soggiorno, 2 camere, bagno, terrazzo, BOX di proprietà + posto macchina condominiale. Ottime condizioni. Bello, tranquillo e salutare. Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALE fronte piazzale Piano alto, ascensore! Cucinona, salone, 2 camere, servizi, ripostigli, totali 110 mq + poggioro interno. Da ammodernare. Apertissimo e luminoso! 230.000.000. Geom. MARCOLIN 040/366901

S. CROCE, luminoso, soggiorno, cucina, 2 stanze, bagno, wc, ripostiglio, ingresso indipendente. GEOM. GERZEL 040/310990

ADIACENZE PIAZZA PERUGIA LARGO MIONI piano alto, vista aperta, 2 ascensori, soleggiatissimo, ottime condizioni: soggiorno, 2 camere, cucina, bagno, ripostiglio, terrazzetta 180.000.000. PIZZARELLO 040/766676

GALLERIA S. FRANCESCO CORONEO silenzioso, recente, 5° p ascensore, luminoso, perfetto, elegante appartamento: soggiorno, 2 stanze, cucina, doppi servizi, ripostiglio, 250.000.000. PIZZARELLO 040/766676

UFFICIO V. FLAVIA adiacenze incrocio Brigata Casale: 3 ampi vani, 95 mq, in bella palazzina, recente con 2 posti auto 180.000.000. PIZZARELLO 040/766676

RIVE fronte mare, appartamento mansardato con sopralco di circa 100 mq, molto particolare e originale. Prezzo impegnativo. QUADRIFOGLIO 040/630174

MIRAMARE inizio soggiorno, cucina, due stanze, doppi servizi. Perfetto. Ascensore. CIVICA & PARTNERS 040/660890

CERERIA primoingresso: due stanze, soggiorno, cucina, bagno, cantina. Termotomono. CIVICA & PARTNERS 040/660890

GRADO PINETA palazzina moderna, soggiorno, angolo cottura, camera matrimoniale, bagno, balconi, vastissima mansarda, completamente arredato, posto auto. Riscaldamento, aria condizionata. CIVICA & PARTNERS 040/660890

PIZZA GARIBALDI adiacenze 2 appartamenti indipendenti collegati in perfette condizioni composizione: 4 stanze, stanzino, soggiorno, cucina abitabile, doppi servizi, ripostiglio poggioro e termotomono. GREBLO 040/362486

VIA DEL RONCO 2° piano ascensore, atri, cucina, doppio salone, matrimoniale, cameretta, servizi separati, poggioro, veranda e cantina, riscaldamento autonomo. Ottime condizioni. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/639752

VIA ROMAGNA BASSA in stabile epoca appartamento luminoso da ristrutturare soggiorno 3 stanze letto cucina abitabile bagno ripostiglio soffitta e cantina, poggioro. GRATTACIELO 040/635583

VIALE MIRAMARE, in bella casa d'epoca, piano alto con ascensore, grande atri, salone, 2 matrimoniali, singola, stanzino, servizi, cucina abitabile, 280.000.000. CENTROSERVIZI 040/382191

ZONA GIARDINO PUBBLICO grande atri, salone con caminetto, 4 matrimoniali, stanzetta, servizi, cucinona, cantina, bella casa d'epoca, 280.000.000 trattabili, da rimodernare. CENTROSERVIZI 040/382191

CENTRALISSIMO 200 mq rifinitissimi! Adattissimo abitazione / studio, possibilità GIARDINETTO interno esclusivo. Geom. MARCOLIN 040/366901

PARTICOLARISSIMA e nuovissima abitazione su 2 livelli!! Salozzette, cucina, ripostigli, 150 mq, interni da rimodernare, bello stabile epoca ottime condizioni 230.000.000. PIZZARELLO 040/766676

ADIACENZE TEATRO ROMANO vista aperta città, signorile, piano alto ascensore: salone doppio, 2 ampie stanze, stanzetta, cucina, 2 servizi, poggioro, cantina, 160 mq. PIZZARELLO 040/766676

UFFICIO CENTRALISSIMO - LARGO RIBORGO casa signorile: atri, ampia sala (agibilità assemblee), 7 stanze, 2 servizi, ottime condizioni, 3° piano, luminosissimo, 280 mq. vendesi 560.000.000. PIZZARELLO 040/766676

GIULIA palazzo d'epoca totalmente ristrutturato, bellissimo primingresso di cucina, soggiorno tre stanze servizi, cantina e box. QUADRIFOGLIO 040/630174

VIA BERLAM ampio perfetto ultimo piano panoramico di 150 mq circa, più soffitta di 80

stanzette, cucina, ripostigli, 150 mq, interni da rimodernare, bello stabile epoca ottime condizioni 230.000.000. PIZZARELLO 040/766676

ADIACENZE TEATRO ROMANO vista aperta città, signorile, piano alto ascensore: salone doppio, 2 ampie stanze, stanzetta, cucina, 2 servizi, poggioro, cantina, 160 mq. PIZZARELLO 040/766676

UFFICIO CENTRALISSIMO - LARGO RIBORGO casa signorile: atri, ampia sala (agibilità assemblee), 7 stanze, 2 servizi, ottime condizioni, 3° piano, luminosissimo, 280 mq. vendesi 560.000.000. PIZZARELLO 040/766676

GIULIA palazzo d'epoca totalmente ristrutturato, bellissimo primingresso di cucina, soggiorno tre stanze servizi, cantina e box. QUADRIFOGLIO 040/630174

VIA BERLAM ampio perfetto ultimo piano panoramico di 150 mq circa, più soffitta di 80



AURISINA CENTRO casa su 3 livelli per complessivi 320 mq attualmente divisa in 2 abitazioni. Possibilità di ulteriore divisione; prezzo interessante. GREBLO 040/362486

VIA DELL'INDUSTRIA casetta su 2 piani accostata ristrutturata soleggiata composta da soggiorno con angolo cottura 2 matrimoniali 2 servizi ripostiglio lavanderia piccolo poggioro autotomano. GRATTACIELO 040/635583

CASSETTA a 2 passi arco Riccardo!! Cuore antico borgo!! Particolarissimi 100 mq su 4 livelli. Tavernetta (caminetto), camera, cucina, bagno, stanza mansardata. Estimatori anti-quarati. Geom. MARCOLIN 040/366901

SAN GIOVANNI ultimo box auto e ultimo posto macchina scoperto in garage appena costruito a prezzi interessanti. GREBLO 040/362486

PIAZZA GARIBALDI adiacenze vendesi unica soluzione complessa di 4 box, 6 posti auto di recente costruzione e locale di 63 mq. GREBLO 040/362486

POSTO AUTO DOPPIO zona P. Hortis in garage apertura automatizzata, vendiamo. CENTROSERVIZI 040/382191

ANDRONA S. EUFEMIA, magazzino su 2 livelli, adatto a molteplici attività; ingresso carrai. GEOM. GERZEL 040/310990

OSPEDALE affittasi locale d'affari di circa 150 mq con vetrine. QUADRIFOGLIO 040/630174

BAR, Muggia, posizione strategica di passaggio, interessantissimo. Adattissimo 1/2 persone. Geom. MARCOLIN 040/366901

EDICOLA CENTRALISSIMA decisamente potente e ben avviata adatta a 2 persone imprenditorialmente volenterose. Geom. MARCOLIN 040/366901

MUGGIA ABBIGLIAMENTO, pieno centro storico cedesi l'attività per irrisoria contropartita. Geom. MARCOLIN 040/366901

PIZZARELLO propone cessione aziende non alimentari in posizioni centralissime:

- inizio Battisti 25 mq elegantemente ristrutturati 60.000.000 canone interessante;

- adiacenze P. Borsia 150 mq ristrutturato completamente, numerose vetrine, canone interessante;

informazioni previa appuntamento PIZZARELLO 040/766676

CEDESI aviatissima trentennale attività di TABACCHI e GIORNALI in centro. QUADRIFOGLIO 040/630174

MONTEODORO, zona tranquilla nel verde, in villa bifamiliare al grezzo, si vendono anche separatamente 2 appartamenti con ingressi indipendenti; mq 130 e mq 160. GEOM. GERZEL 040/310990

RONCHI DEI LEGIONARI, bella villa indipendente, doppio salone, cucina, 3 stanze, tripli servizi, taverna, doppio box; in ottime condizioni. Giardino mq 900. GEOM. GERZEL 040/310990

MONTEODORO, zona tranquilla nel verde, in villa bifamiliare al grezzo, si vendono anche separatamente 2 appartamenti con ingressi indipendenti; mq 130 e mq 160. GEOM. GERZEL 040/310990

RONCHI DEI LEGIONARI (Vermeigliano) casetta a schiera, 2 livelli, giardino, cortile e box. GEOM. GERZEL 040/310990

LOCALE V. CARPINETO Z. Stadio, recente, adatto anche laboratorio, 65 mq, servizio 100.000.000. PIZZARELLO 040/766676

GARIBALDI ADIACENZE locale d'affari 16 mq + 16 mq di sopralco 32.000.000. PIZZARELLO 040/766676

LOCALE V. CARPINETO Z. Stadio, recente, adatto anche laboratorio, 65 mq, servizio 100.000.000. PIZZARELLO 040/766676

VLO CASTAGNETO appartamento in ottime condizioni con 2 comode stanze, cucina, grande soggiorno, bagno ripostiglio, ter-

MUGGIA VILLINI PANORAMICISSIMI zona tranquilla, servita bus. Salone, cucina, due stanze, tripli servizi, terrazzone, vasta taverna accesso giardino. Termotomono. CIVICA & PARTNERS 040/660890

OPICINA villetta moderna su tre livelli, salone, cucina, tre stanze, tripli servizi, terrazze, mansarda, taverna, giardino. Riscaldamento a metano. CIVICA & PARTNERS 040/660890

VIA TIGOR libero un posto per una studentessa in un appartamento da dividere con altre 4. GREBLO 040/362486

VIA COLOGNA per 4 studenti appartamento con 2 grandi stanze, cucina abitabile, bagno, ripostiglio e poggioro 300.000 ciascuno. GREBLO 040/362486

VIA GIULIA 4° piano alloggio molto luminoso con 2 camere, soggiorno, grande cucina, bagno, 2 poggiori, ripostiglio e cantina 950.000 più spese. GREBLO 040/362486

COLOGNA ottimo appartamento arredato composto da ingresso, cucina, soggiorno, camera, bagno, balcone. Lire 850.000 mensili più spese. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728

BAIAMONTI locale commerciale con ampie vetrine e servizio adatto a qualunque attività. Lire 1.300.000 mensili. PROGRESSO IMMOBILIARE 040/630728

STRADA D. FRIULI, appartamento vista mare, perfetto, vuoto, soggiorno, 2 stanze, cucina arredata, bagno, ripostiglio, 2 poggiori, p. auto scoperto, 1.350.000. compreso spese e riscaldamento. CENTROSERVIZI 040/382191

APPARTAMENTI VUOTI CENTRALI matrimoniale, 2 singole, cucina abitabile, bagno, termotomono, 750.000. CENTROSERVIZI 040/382191

APPARTAMENTI ARREDATI 1.500.000 compreso spese v. F. Severo luminoso, soggiorno e cucinetta, 3 stanze, bagno, ripostiglio; via Cologna, tranquillissimo, cucina abitabile, 5 stanze, 5-6 p. letto, 1.250.000. CENTROSERVIZI 040/382191

UFFICIO / AMBULATORIO MEDICO centralissimo in splendido palazzo d'epoca ristrutturato con ascensore. 100 mq circa, 4 stanze, servizio. Riscaldamento e condizionamento autonomi. Consegna a breve. Geom. MARCOLIN 040/366901

LOCALE D'AFFARI P. LIBERTA' 150 mq da rinnovare completamente, affittasi 3.000.000 mensili. PIZZARELLO 040/766676

LAZZARETTO VECCHIO condominio nuovo, disponibilità primingressi, sia appartamenti di circa 90 mq che uffici di 78 mq circa, con garage. QUADRIFOGLIO 040/630174

INIZI VIA ROMAGNA appartamento recente non arredato, ingresso, ampio salone, cucina 2 stanze stanzino servizi terrazzo poggiori 2 posti macchina. QUADRIFOGLIO 040/630174

ZONA UNIVERSITA' molto ben arredato, cucina stanza stanzetta bagno poggioro, condizioni ottime, adatto studenti. QUADRIFOGLIO 040/630174

UFFICIO PIAZZA GOLDONI in stabile recente: quattro stanze, ripostiglio, servizi. CIVICA & PARTNERS 040/660890

FORO ULPIANO zona cerchiamo con urgenza un appartamento anche da ristrutturare di circa 120 mq possibilmente ultimo piano. GREBLO 040/362486

RICERCHIAMO per nostra referenziata clientela, appartamenti, casette, ville anche a valori importanti, province Trieste e Gorizia. Viene garantita la massima riservatezza. GEOM. GERZEL 040/310990



CONSORZIO
MEDIATORI
TRIESTE

PER INFORMAZIONI E ACQUISTI
AGENZIA INCARICATA
DAL CMT **il Quadrifoglio**
TEL. 040 630174

Prenota subito
il tuo nuovo parcheggio
in Viale

Ancora pochi posti disponibili.

Acconto di lire 10 milioni + rate mensili di
lire 239.000

ne, cucina, 3 camere in mansarda, 2 bagni, terrazzino sul tetto. Box e cantinone. Minicondominio centrale recentemente ristrutturato! Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALISSIMO, bellissimo condominio d'epoca ristrutturato: cucinona, salone, 3 camere, 2 bagni, 2 ripostigli, terrazzino. Tutto nuovo PRIMO INGRESSO! Movimento interno molto accattivante. Rarità. Geom. MARCOLIN 040/366901

ULTIMO PIANO su 2 livelli, via Giulia. Splendido condominio Liberti. 200 mq per chi ama le comodità (palestra inclusa). Vera rarità. Geom. MARCOLIN 040/366901

REVOLTELLA bellissima palazzina silenziosa e verde. Cucina, salone, 3 camere, 2 bagni, terrazzo, ripostigli. Posto macchina in garage. Tutto bello, anche scorcio mare. Geom. MARCOLIN 040/366901

CENTRALISSIMO appartamento mansardato, mq 150, ascensore; primoingresso, possibilità scelta ultime finiture. GEOM. GERZEL 040/310990

PIAZZA VICO soleggiatissimo, vista aperta: 4 grandi stanze, 2

mq con box per due macchine. QUADRIFOGLIO 040/630174

ADIACENZE REVOLTELLA appartamento in bifamiliare di circa 160 mq, con salone 3 stanze stanzino cucina doppi servizi terrazze, grande box, giardino. QUADRIFOGLIO 040/630174

CAMPANELLE adiacenze in palazzina moderna, tre stanze, salone, cucina, bagno, poggiori, cantina, giardino. Riscaldamento e acqua centralizzati. Prezzo interessante. CIVICA & PARTNERS 040/660890

FIERA quattro stanze, cucina, bagno, terrazzo, balconcino. Termotomono, ascensore. CIVICA & PARTNERS 040/660890

BATTISTI mansarda da ristrutturare, circa 140 mq: cucina, quattro stanze, stanzino. CIVICA & PARTNERS 040/660890

CARDUCCI signorile: salone, cucina, sei stanze, servizi, box. Termotomono, ascensore. CIVICA & PARTNERS 040/660890

CANTU' recente bipiano moderno, ampie terrazze: soggiorno, cucina, due stanze, doppi servizi, ampio vano mansardato, ripostigli, box auto. Termotomono, ascensore. CIVICA & PARTNERS 040/660890

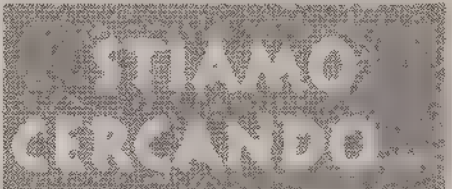
I mutui Fineco sono a Trieste
Corso Italia, 21

aperto anche il sabato mattina

Tel. 0403480310 - Fax 0403480334



The New Bank
Società del Gruppo BIOP CARIRE



FORO ULPIANO zona cerchiamo con urgenza un appartamento anche da ristrutturare di circa 120 mq possibilmente ultimo piano. GREBLO 040/362486

RICERCHIAMO per nostra referenziata clientela, appartamenti, casette, ville anche a valori importanti, province Trieste e Gorizia. Viene garantita la massima riservatezza. GEOM. GERZEL 040/310990

IL REAL VUOLE BOBO E ZIZOU

Christian Vieri e Zinedine Zidane sono obiettivi prioritari del Real Madrid, che messo in allarme dall'eliminazione subita in Champions League ha accelerato il ritmo della campagna acquisti per la prossima stagione, hanno scritto oggi i quotidiani spagnoli. Vieri è stato già contattato dal Real Madrid; unico freno alla trattativa è il dubbio nutrito dai dirigenti del Real sul carattere di Vieri.

OGGI IN TV

9.25 Raiuno: Automobilismo: G.P. d'Austria di F1 Warm Up
9.30 Telequattro: Calcio: Torneo Città di Gradisca 2001
9.45 Telemontecarlo:

Domenica sport
12.00 Italia 1: Grand Prix 12.55 Italia 1:
Guida al Campionato
13.10 Raiuno: Pole Position
13.40 Italia 1: I numeri del campionato

13.40 Raiuno: Automobilismo: Gran Premio d'Austria di Formula 1
15.00 Telefril: Sport in...
16.50 Raitre: Tennis: Internazionali d'Italia Finale maschile

18.30 Telequattro: Pallamano: Sintesi di una partita
19.30 Capodistria: Basket:
Final Four Finale
20.35 Raiuno: Rai Sport Notizie

MONACO, TRIS VICINO

Bayern Monaco vicinissimo al terzo titolo di fila. Nella penultima giornata della Bundesliga la squadra bavarese, finalista in Champions League insieme al Valencia, si è aggiudicata per 2-1 la fida interna con il Kaiserslautern e ha staccato di tre punti lo Schalke 04, caduto per 1-0 sul campo dello Stoccarda. Nell'ultima giornata al Monaco basterà, quindi, un pari per far suo il titolo.

ROTL
Trieste, via San Francesco 48-50 - Tel. 040 637373

SPORT

ROTL
CONCESSIONARIO PIAGGIO

Il capitano giallorosso non gradisce la mossa del mister, ma è proprio Nakata a lanciare in gol Montella

Capello sacrifica Totti: mossa vincente

La Roma riesce comunque a restare in fuga. Stagione finita per Aldair

Roma 1
Atalanta 0

MARCATORI: st 18' Montella.
ROMA (3-4-1-2): Antoniosi, Zebina, Samuel, Aldair (st 1' Mangone), Cafu, Tommasi, Zanetti, Candela, Totti (st 14' Nakata), Batistuta, Montella (st 37' Delvecchio 6).
ATALANTA (4-4-2): Pelizzoli, Siviglia, Carrera, Lorenzi, Zauri, C. Zenoni, Berretta, Dundjerski, Doni (st 29' Ganz), Rossini (st 25' Donati), Nappi (st 20' Ventola).
ARBITRO: Treossi di Forlì 6.
NOTE: ammoniti: Zauri, Berretta, Lorenzi, Zanetti e Zebina.

ROMA Capello ringrazia Nakata e Montella. E questa la nuova coppia d'oro della Roma, sono loro gli uomini che stanno spingendo in giallorosso verso lo scudetto, a fronte degli assalti disperati di Lazio e Juve. Il film dell'Olimpico, per una vittoria con l'Ata-

lanta che a quattro giornate dal termine vale qualcosa in più dei tre punti aggiunti in classifica, ha gli stessi attori protagonisti della rimonta di Torino, sette giorni fa.

Da un angolo battuto da Nakata, scaturito da un tiro al volo del giapponese, parte

la palla che Montella spinge in rete per il 1-0 finale. Tanto basta a una Roma affaticata dal gran caldo per vincere, tenere a distanza Lazio (-5) e Juve (-6) e proseguire la sua corsa verso il tricolore. Ancora una volta, come al Delle Alpi, a fare posto a Nakata è Totti. Ma stavolta il capitano sembra non gradire la scelta di Capello. Dopo aver scosso la testa alla chiamata del quarto uomo, lascia la fascia a Tommasi, fila verso il tunnel e corre verso lo spogliatoio senza avvicinarsi alla panchina. Cambio forse non digerito, perché avvenuto nel momento migliore della gara, dopo un primo tempo anonimo.

Ma per uno scudetto si deve anche saper sopportare una sostituzione: se alla fine dei conti la Roma arriverà al titolo, molto del merito andrà attribuito all'aeroplanino

Montella (11 reti racimolate in diversi scampoli di partita, e tutte decisive), e a Nakata. Il giapponese in due partite ha saputo graffiare, come l'attaccante in tutte le occasioni offerte da Capello in questo campionato. Del coraggio delle scelte, cambi pericolosi in testa, va invece dato atto a Capello, esattamente come sei giorni fa.

Perché contro un'Atalanta attenta, e al primo gran caldo della stagione, la Roma fa fatica. Non spinge sulle fasce

la squadra giallorossa, e Batistuta non incide. L'organizzazione atalantina è efficace. Vavassori ingabbia Totti con le marcature di Berretta e Dundjerski.

Nello spogliatoio Capello striglia la squadra, a giudicare dalla partenza giallorossa nel secondo tempo. La Roma colleziona angoli, schiaccia i nerazzurri nella propria area. Totti prova a fare il Baggio (8') e da calcio d'angolo calcia in porta, ma Pelizzoli riesce a deviare la sua para-

bola. La squadra di Capello è più convincente rispetto ai primi 45', l'Atalanta sembra non reggere l'urto dei giallorossi. La sua difesa è più approssimativa, eppure la Roma non riesce a trovare la via della rete, finché esce Totti per Nakata (14') e al 18' il giapponese, dopo una bella triangolazione conclusa con tiro deviato in angolo, dal corner calcia l'angolo-assist per Montella: anticipo di sinistro su Siviglia, la palla in rete regala la vittoria alla Roma.

Ma per i giallorossi c'è una cattiva notizia: stagione finita per Aldair, uscito dal campo per infortunio. Dalla radiografia risulta una distorsione al ginocchio sinistro con lesione parziale al crociato posteriore. Anche se non verrà effettuato un intervento chirurgico, per recuperare il brasiliano ci vorrà almeno un mese e mezzo.



Un'acrobazia del laziale Herman Crespo contro la difesa del Napoli.

Le polemiche, le spaccature dei giocatori al loro interno e con l'allenatore, la condizione societaria molle e spaurita, la pochezza tecnica complessiva della rosa, sono elementi che messi insieme - a quattro giornate dalla fine, in penultima posizione, con un baratro di quattro punti che lo separa drammaticamente dal traguardo - sembrano non dare più scampo al Napoli.

Eppure il Napoli, almeno sul piano dell'impegno, risponde in maniera più adeguata rispetto alle ultime indecenti esibizioni. Soprattutto il gioco d'attacco, con Amoruso ispirato ed Edmund leggermente più svelto nelle giocate, sembra, almeno inizialmente, dare qualche segnale confortante. Quel che fa la differenza, al-

La Lazio rimonta e alla fine straripa grazie a un tasso tecnico decisamente superiore specialmente a centrocampo

la fine, è però il tasso tecnico. Il Napoli per due volte va in vantaggio, ma per due volte si fa raggiungere. E alla fine cede, complice una difesa troppo debole.

Sul 2-2, al 12' della ripresa, Veron si fa buttare fuori dall'arbitro per una protesta tanto reiterata quanto inutile. Quando la Lazio passa in vantaggio con Nedved, si capisce che la partita è finita e che il destino del Napoli è ormai segnato. La gente abbandona lo stadio senza proteste e senza fischi. «Soliti» disordini invece nel dopopartita causati dagli ultras laziali.



L'attaccante della Roma Gabriel Batistuta scavalca l'atalantino Siviglia.

È morto a Rio De Janeiro il mitico «Didi» Pereira

Vinse due coppe Rimet col Brasile di Pelé e Vavà
RIO DE JANEIRO È morto all'età di 72 anni Valdir Pereira, meglio noto ai tifosi brasiliani come «Didi», che formò un trio da leggenda insieme a Pelé e Vavà. Il 28 aprile l'ex centrocampista della nazionale brasiliana si era sottoposto a un delicatissimo intervento chirurgico, durante il quale gli erano stati asportati la vescica e parte dell'intestino. Secondo la rete «Globo News», «il principe etiope», come era stato soprannominato per la sua eleganza di gioco, si è spento ieri mattina all'ospedale Pedro Ernesto di Rio de Janeiro. Nel 1958, in Svezia, il trio Didi-Vavà-Pelé, supportato dalla straordinaria fantasia di Garrincha, diede il primo titolo mondiale al Brasile, bissato quattro anni dopo in Cile. Didi disputò 74 partite con la casacca verde-oro e segnò 21 reti.

Niente da fare per i partenopei, ormai quasi certamente condannati alla B

La difesa «colabrodo» del Napoli spreca per due volte il vantaggio

Napoli 2
Lazio 4

MARCATORI: pt Amoruso 24', Crespo 31', st Amoruso 1', Crespo 6', Nedved 20', Ravanelli 38'.
NAPOLI (3-5-2): Fontana, Baldini, Fresi, Quiroga, Saber, Husain, Matuzalem 4 (st 21' Stellone), Jankulovski (st 25' Tedesco), Baccin (st 30' Bocchetti), Edmundo, Amoruso.
LAZIO (4-4-2): Peruzzi, Pancaro, Nesta, Mihajlovic, Favalli, Poborsky (st 43' Stankovic), D. Baggio, Veron, Simeone, Lopez (st 13' Nedved), Crespo (st 30' Ravanelli).
ARBITRO: Borriello.
NOTE: espulsi Veron, ammoniti Fresi ed Edmundo.

NAPOLI Finisce come era logico che dovesse finire. Passa la Lazio al San Paolo ed ottiene due risultati: conserva la fiammella della

speranza scudetto, mantenendosi a cinque punti dalla Roma, e lascia dietro di sé la Juventus, in vista di un probabile spalla a spalla, fi-

no all'ultimo respiro, se non altro per la conquista della seconda posizione che dà diritto ad un posto in prima fila nella Champions League.

Ed il Napoli? Solo i più incalliti tifosi continuano a calcolare le possibilità. La realtà del campo, però, dà un verdetto impietoso ed ormai quasi senza appello. La retrocessione, visti anche i risultati delle dirette concorrenti, appare pressoché inevitabile, nonostante qualche segnale di risveglio (in attacco) ci sia stato contro la Lazio. La squadra, nel suo insieme, è però sempre più allo sbando.

Tifosi abbacchiati e società incerta sul futuro dopo il disastroso derby

Marco Tardelli: «Mi vergogno ma dall'Inter non mi dimetto»

APPIANO GENTILE Dopo i giorni della delusione, dopo quelli della rabbia, è arrivato quello più temuto dalla tifoseria nerazzurra: quello della vergogna e dell'umiliazione. Lo 0-6 nel derby di venerdì sera col Milan è qualcosa di estremo - inatteso sicuramente - che come tutti i primati (soprattutto alla rovescia) è destinato più alla storia che alla cronaca. Un colpo d'accetta che ha portato via un pezzo di blasone, il patrimonio più importante per tutti i sostenitori interisti, dal presidente Moratti al più giovane.

E se quando i tifosi sono delusi si arrabbiano, quando sono umiliati staccano semplicemente la spina. Per non farsi troppo male, per soffrire in silenzio. Come ha fatto l'altra sera Moratti che se, nell'intervallo sullo 0-2, è sceso ancora negli spogliatoi per scuotere i suoi giocatori, al terzo gol del Milan è fuggito da San Siro. Come Marco Tardelli che - confessa - non è passa-

to per la sala stampa e si è rifugiato tutto solo a dormire ad Appiano Gentile. Come il manipolo di tifosi che presiedono in silenzio i cancelli del centro sportivo e trovano la forza solo per un insulto isolato a Recoba e un timido applauso a Ronaldo «che, poverino, non ha colpa».

Tardelli parla coi giocatori in mezzo al campo, lontano da orecchie indiscrete, e



Marco Tardelli

poi coi giornalisti, per dire che non abbandonerà la barca che affonda. «Io non rassegnorò mai le dimissioni - ruggisce mostrando quella grinta che manca ai suoi giocatori - non vedo il motivo per cui dovrei farlo. Dobbiamo dimostrare di avere dignità e lottare fino in fondo per il Presidente, per la società per i tifosi». Tardelli non vuole parlare della partita: «non è neanche il caso, è stata una partita non giocata, è stata una vergogna sì, i titoli che meritiamo dobbiamo avere il coraggio di prenderceli».

E adesso? «Adesso si va avanti senza cambiamenti fino al 18 giugno - chiarisce Orioli - ma è chiaro che, dopo un'umiliazione così il presidente ha il diritto e il dovere di prendere decisioni. Nessuno si dovrà sorprendere, né i giocatori, né lo staff. Che vorrà dire? Che la fresca conferma di Tardelli sarà riconsiderata. E che qualcuno, anche tra quelli considerati intoccabili, ora non lo è più».

Bari-Vicenza	2-2	X	2
Brescia-Bologna	0-0	X	8
Napoli-Lazio	2-4	2	9
Reggina-Parma	2-0	1	14
Roma-Atalanta	1-0	1	16
Udinese-Perugia	3-3	X	17
Verona H.-Lecce	0-0	X	17
Cosenza-Sampdoria	4-4	X	17
Empoli-Salernitana	2-1	1	23
Genoa-Piacenza	1-1	X	23
Siena-Crotone	1-1	X	29
Arezzo-Cesena	3-2	1	
Avellino-Messina	1-0	1	
Montepremi:	L. 6.119.634.509		
Ai punti 13	L. 26.152.000		
Ai punti 12	L. 958.000		

20	Brescia	0
24	Bologna	0
37	Napoli	2
37	Lazio	M
53	Reggina	2
53	Parma	0
83	Roma	1
83	Atalanta	0
89	Udinese	M
R2	Perugia	M
	Verona H.	0
	Lecce	0
Montepremi:	L. 223.058.790	
Ai punti 5	L. 66.917.000	
Ai punti 4	L. 1.394.000	

Una rete di banche locali vicine alla società e all'economia regionale.

CREDITO COOPERATIVO
BANCHE DI CREDITO COOPERATIVO DEL FRIULI - VENEZIA GIULIA
La prima al vertice

RISULTATI	P	G	V	N	P	G	V	N	P	G	V	N	P	F	S	RETI	MI
Bari-Vicenza	2-2	67	30	20	7	3	15	11	4	0	15	9	3	3	58	28	2
Brescia-Bologna	0-0	62	30	19	5	6	15	11	2	2	15	8	3	4	57	32	-2
Fiorantina-Juventus	1-3	61	30	17	10	3	15	9	5	1	15	8	5	2	51	25	-1
Inter-Milan	0-6	50	30	14	8	8	15	8	4	3	15	6	4	5	44	24	-9
Napoli-Lazio	2-4	47	30	12	11	7	15	9	5	1	15	3	6	6	52	40	-10
Reggina-Parma	2-0	44	30	12	8	10	15	8	5	2	15	4	3	8	41	41	-13
Roma-Atalanta	1-0	42	30	10	12	8	15	4	8	3	15	6	4	5	35	29	-13
Udinese-Perugia	3-3	42	30	11	9	10	15	9	3	3	15	2	6	7	41	40	-14
Verona-Lecce	0-0	40	30	10	10	10	15	6	5	4	15	4	5	6	45	47	-15
PROSSIMO TURNO		39	30	9	12	9	15	8	3	4	15	1	9	5	49	45	-15
Atalanta-Reggina		36	30	8	12	10	15	5	7	3	15	3	5	7	36	37	-17
Bari-Roma		34	30	10	4	16	15	7	1	7	15	3	3	9	45	53	-21
Bologna-Juventus		32	30	8	8	14	15	6	4	5	15	2	4	9	33	44	-21
Lazio-Udinese		32	30	7	11	12	15	5	5	5	15	2	6	7	35	49	-20
Milan-Fiorantina		29	30	8	5	17	15	6	4	5	15	2	1	12	27	46	-24
Napoli-Verona		28	30	6	10	14	15	4	6	5	15	2	4	9	29	48	-23
Parma-Inter		28	30	7	7	16	15	7	4	4	15	0	3	12	31	51	-24
Perugia-Brescia		20	30	5	5	20	15	5	2	8	15	0	3	12	28	58	-30
Vicenza-Lecce																	

MARCATORI: 23 reti: Shevchenko (Milan); 21 reti: Crespo (Lazio); 20 reti: Chiesa (Fiorantina); 16 reti: Batistuta (Roma), Vieri (Inter); 13 reti: Di vaio (Parma), Hubner (Brescia); 12 reti: Sosa (Udinese), Signori (Bologna), Lucarelli (Lecce); 11 reti: Montella (Roma), Inzaghi (Juventus), Totti (Roma), Materazzi (Perugia)

CREDITO COOPERATIVO

SERIE A Incredibile pareggio dei bianconeri che iniziano subito in salita e si ritrovano con un 3-0 all'intervallo

Udinese, una rimonta da applausi

Attimi di paura per un arresto respiratorio di Materazzi dopo lo scontro con Sosa

**Perugini choccati
Serse inferocito:
«Una giornata
tra le peggiori
del campionato»**



Cosmi proprio inferocito.

UDINESE È un Serse Cosmi inferocito, quello che fa capolino in sala stampa con l'immane berretto in testa.

«È una delle peggiori giornate del campionato - esordisce il tecnico perugino - Sono ansioso di farmi spiegare in settimana dai miei giocatori che cosa sia successo nella ripresa dopo il 3-0 della prima frazione. Un'occasione sprecata, un po' comunque anche per merito di un'Udinese che ci ha sempre creduto. C'erano tutte le premesse per una vittoria indiscutibile, ma il nostro secondo tempo ha dimostrato che non meritiamo di pensare in grande».

Luciano Spalletti, invece, a prescindere dall'espressione perennemente afflitta dipinta sul suo volto, non nasconde una moderata soddisfazione.

«Ribaltare uno 0-3 non è facile per nessuno ma noi ci abbiamo creduto e alla fine ci è andata bene - commenta l'allenatore bianconero - Voi parlate di Jorgensen e del suo ingresso providenziale: certo, Martin ha influito notevolmente sul recupero della squadra nella ripresa, ma io preferisco parlare di orgoglio di gruppo».

Tirato in ballo il danese parla di buon punto e del proprio apporto quando ormai tutto sembrava perduto. «Sono reduce da un infortunio e non mi sento al top. Ma credo di aver dato qualcosa nell'ambito di una squadra che nel finale ha davvero messo il cuore sul campo per provare a raddrizzare una situazione che nella prima frazione era davvero disastrosa».

C'è poi Baiocco, il motorino del centrocampista umbro, che prova a spiegare indirettamente a Cosmi che cosa sia successo alla squadra nella ripresa: «Siamo scesi in campo nel secondo tempo troppo sicuri di avere in tasca il risultato pieno - ammette il giocatore - E nel finale ci si è messo di mezzo anche il calo fisico generale della squadra. L'Udinese, dopo l'uno-due di Sosa e Muzzi, ha cominciato a crederci e l'ha fatto fino in fondo. La posta in palio era alta per entrambi e il nervosismo è affiorato. Ma al tirare delle somme il pari mi sembra il risultato più giusto».

Dal capitano bianconero Bertotto, infine, un accenno al gesto dei tifosi che hanno ritirato dagli spalti gli striscioni bianconeri dopo il terzo gol del Perugia: «Dimostriamo loro fino alla fine che vale la pena di continuare a sostenerci».

Edi Fabris

UDINESE Grinta bianconera. Perdere 3-0 all'intervallo, essere dominati dall'avversario, dimostrarsi fiacchi sulle gambe e arrendersi in tutti gli uno contro uno. Ma riuscire a pareggiare. Follia bianconera. Ovvero, lasciarsi sfuggire così, da restare senza parole, punti che avrebbero potuto significare l'ingresso trionfale in zona Uefa.

Udinese-Perugia ha offerto davvero tutto e il contrario di tutto. E, incredibilmente ma non troppo, alla fine il pareggio è anche giusto. Quel che stava accadendo all'Udinese nel primo tempo era perfino pazzesco. I bianconeri non c'erano, non c'erano proprio. Troppo più forte atleticamente, il Perugia, troppo più bravo

**Udinese
Perugia**

MARCATORI: pt 21' Materazzi su rig., 26' e 47' Ahn; st 10' Sosa, 12' Muzzi, 50' Fiore su rig.
UDINESE (3-5-2): Turel, Gargo, Sottil, Zamboni (8' st Jorgensen), Bertotto, Giannichedda (44' st Iaquineta), Walem, Pinzi (35' pt Diaz 6), Fiore, Sosa, Muzzi. All. Spalletti.
PERUGIA (3-5-2): Mazzantini, Rivalta, Materazzi (20' st Goret), Di Loreto (8' st Lombardi), Ze Maria, Tedesco, Liverani, Baiocco, Pieri, Vryzas, Ahn 7 (34' st Robbiati). All. Cosmi 6.
ARBITRO: Paparesta di Bari.
NOTE: nel st, al 17', Materazzi è uscito in barella dopo uno scontro con Sosa.

tatticamente e tecnicamente, il Perugia. E la squadra bianconera era un controsenso tattico, con Pinzi (un mediano) e Bertotto (un difensore) inventati centrocampisti di fascia, a far cosa non si sa. Perché poi, dietro, la difesa friulana erano prate-

rie nelle quali i biancorossi di Cosmi scorrazzavano senza pietà. E allora che poi il primo gol del Grifone sia stato una mezza invenzione dell'arbitro Paparesta poco importa. 20', fallo (fallo?) di Pinzi su Pieri, rigore. Materazzi, gol. Poi, tra altri falli

non rilevati (ancora di Pinzi su Pieri), cambi (Diaz per Pinzi, e Bertotto spostato di fascia) e soprattutto non gioco bianconero, è stato Ahn (il coreano in biancorosso) a dare spettacolo: al 26', girata di testa su cross di Ze Maria, al 47', in pieno recupero, il gol della doppietta. Tre a zero e tutti a bere il the.

The? Forse, sonnifero, per il Perugia. Oddio, vanno anche capiti, i grifoni. Nessuno, ma proprio nessuno avrebbe scommesso mezzo soldo bucato sull'Udinese. Nemmeno gli ultras, che hanno ritirato i loro striscioni e alzato la voce solo per invocare Gigi De Canio e per invitare i giocatori ad andare a lavorare. Del resto, anche la ripresa è iniziata come era finito il primo tem-

po. Poi, poi la metamorfosi, complice anche l'innesto di Jorgensen e l'ennesimo spostamento di ruolo di Bertotto. Non certo un'evoluzione da brutto anatroccolo in cigno, ma da squadra senza nerbo a squadra tutta grinta, sì. E allora ecco Sosa inventare il gol del 3-1 con una girata di sinistro al 10', e due minuti dopo Muzzi correre in rete di testa (lui, non certo una torre) un controcross di Jorgensen. Con il Perugia tramortito dalla propria presunzione, figlia dell'inesperienza di gente che fino allo scorso anno stava in serie C, sono i nervi dei giocatori dell'Udinese a fare la partita. E al 17' segna ancora Muzzi, ma era fuorigioco. Nell'assalto ci rimette le penne Materazzi che dopo



Giannichedda e Fiore contrastano il perugino Baiocco.

uno scontro aereo con Sosa perde conoscenza per un arresto respiratorio: si riprenderà negli spogliatoi, senza nemmeno dover andare in ospedale. E' un assalto, e alla fine, ma proprio alla fine (ovvero al quinto di sei minuti di recupero) il fortino bian-

corosso cade, e per propria mano, anzi per una mano di Pieri che schiaffeggia il pallone in area. Se ne accorge il guardalinee Lion e Paparesta offre a Fiore il pallone del 3-3 dal dischetto. La salvezza è a un passo.

Guido Barella

Diverse le carte vincenti:
Vargas gigante della difesa,
Taibi fonte di sicurezza



REGGIO CALABRIA La Reggina torna a sperare nella salvezza grazie a due gol di Bernini che stendono il Parma. In questo finale di campionato tutto appare ancora possibile, e grazie alla netta vittoria sulla squadra di Olivieri Colomba torna a credere in un secondo miracolo, dopo quello della scorsa stagione. Anche perché il tecnico è riuscito a tirar fuori dal cappello un incredibile Bernini, autore di una doppietta.

Il centrocampista si era sempre distinto per umiltà e voglia di lottare, ma mai aveva dimostrato di possedere piedi buoni tanto che non era riuscito a realizzare una

rete nella massima serie. Contro il Parma ne ha fatti due sostituendosi al cannoniere verso il quale forse gli ospiti avevano riservato le loro attenzioni maggiori, ovvero Dionigi. Bernini, comunque, non è stato la sola carta vincente

Due gol del centrocampista Bernini riaprono per la squadra di Colomba la strada della salvezza in questo incredibile finale di campionato

Steso il Parma ora la Reggina torna a sperare

**Reggina
Parma**

MARCATORI: pt 38' Bernini; st 30' Bernini.
REGGINA (3-5-2): Taibi, Jiranek, Vargas, Stovini, Bernini, Mamede, Zanchetta (20' st Cozza), Brevi, Morabito, Marazzina (39' st Oshadogan), Dionigi (28' st Da Costa). All. Colomba.
PARMA (3-5-2): Buffon, Benarrivo, Thuram, F. Cannavaro (16' st Sartor), Conceicao (10' st Amoroso), Lamouchi, Fuser, Sensi (32' st Micoud), Junior, Milosevic, Di Vaio. All. Olivieri.
ARBITRO: Bolognino di Milano.
NOTE: Ammoniti: Benarrivo e Brevi per gioco falloso.

di Colomba: Vargas, in difesa, ancora una volta, ha sganteggiato e Taibi ha dato la consueta sicurezza.

Se il Parma ha dato l'impressione di gestire il centrocampo, la Reggina ha prodotto quasi tutte le azioni-gol,

come alla mezz'ora quando Zanchetta ha smarcato in area Marazzina il cui tocco aereo di collo piede ha sfiorato la traversa. Al 38' il gol ha coronato una bella manovra impostata da Brevi, con un velo di Marazzina ed un appoggio di Dionigi verso l'accontente Bernini, la cui bordata ha fatto secco Buffon. Nella ripresa, c'è stato il forcing del Parma. In gol è andata ancora la Reggina, di nuovo con Bernini: in disimpegno, è riuscito ad arrivare fino al limite dell'area di rigore, poi, non sapendo chi servire ha preferito lasciare partire un tiro angolatissimo che ha battuto Buffon.

**Bari con i denti
blocca il Vicenza
per riabilitarsi**

**Bari
Vicenza**

MARCATORI: st 9' Zauli, 29' Spinesi (rigore), 43' Zanchi, 45' Spinesi.
BARI (3-4-1-2): Gregori (1' st Narciso), Sibillano, Mazzarelli, Innocenti, Bellavista, Negrouz, Andersson, Valdes (32' st Perrotta), Del Grosso, Poggi, Cassano (14' st Spinesi). All. Scianmmano.
VICENZA (3-4-1-2): Sterchele, Cardone, Zanchi, Tomas, Sommesse (47' st Jeda), Dabo, Firmani, Beghetto (16' st Dal Canto), Zauli (36' st Bernardini), Kallon, Toni. All. Reja.
ARBITRO: Raccaluto di Gallarate.

BARI Da tempo virtualmente retrocesso in B, nell'intento di ritrovare la vecchia dignità e di ergersi a giudice imparziale nella lotta per la retrocessione, il Bari con una doppietta rimonta e riesce a bloccare il Vicenza conquistando il primo punto della gestione tecnica di Scianmmano, subentrato la scorsa settimana a Fascetti. La volontà di riabilitazione di un Bari anche rinvigorito dal nuovo allenatore è stata concretizzata da una doppietta di Spinesi, in poco più di un quarto d'ora, al rientro dopo 7 mesi ed una lunga riabilitazione per un difficile intervento chirurgico. Al Vicenza incapace, per ben due volte, di conservare il vantaggio, il punticino consente di mantenere tre lunghezze di vantaggio sul quart'ultimo posto.

**Verona dà forfait
e non supera Lecce
È addio alla A**

**Verona
Lecce**

VERONA (4-4-2): Ferron, Oddo, Laursen, Apolloni, Seric, Camoranesi (28' st Mutu), Italiano, L. Colucci, Salvetti, Bonazzoli (1' st Cosato), Adailton, Allenatore: Attilio Perotti 6.
LECCE (3-5-2): Chimentti, Dainelli, Viali, Savino (27' st Suarez), Piangerelli (46' st Pivott), Giorgetti, Conticchio, Tonetto, Colonnello (30' st Ingesson), Lucarelli 5, Vugrinec. Allenatore: Alberto Cavasin.
ARBITRO: Pellegrino di Barcellona Pozzo Gotto.

VERONA Il Verona non ce la fa a superare il Lecce nel confronto del Bentegeot e, anche se la matematica non lo condanna ancora, dice praticamente addio alla serie A. Una gara generosa quella degli uomini di Perotti, ai quali è mancata solamente la conclusione vincente, quella in grado di consentire agli scaligeri di avere il meglio nei confronti di un avversario che non ha fatto nulla per onorare la partita. Il Verona schiera Ferron tra i pali al posto di Doardo e Adailton in attacco in sostituzione di Cosato. Il Lecce risponde con Piangerelli per supplire all'assenza per qualifica di Balleri. La gara si incana su binari di classifica: il Verona deve vincere e spinge sull'acceleratore, il Lecce può accontentarsi del pari e si arrocca.

Pareggio tra le due formazioni, un risultato che accontenta entrambe

Il Brescia non va in cerca di guai Nemmeno il Bologna si spreca

**Brescia
Bologna**

BRESCIA (3-5-1-1): Srnicek, Petrucci, Calori, Bonera, Diana, A. Filippini, Bisoli, E. Filippini, Bachini, Baggio, Tare (16' st Hubner). All. Mazzone.
BRESCIA (3-4-1-2): Pagliuca, Falcone (43' pt Castellini), Padalino, Gamberini, Nervo, Olive, Maresca, Wome, Locatelli (39' st Binotto sv), Cruz (13' st Cipriani), Signori. All. Guidolin.
ARBITRO: Cassarà di Palermo.
NOTE: ammoniti: Locatelli, Wome e Maresca per gioco scorretto. A. Filippini per proteste, Bachini per comportamento non regolamentare.

BRESCIA Si è concluso con un pareggio tutto sommato equo, e che lascia soddisfatti tutti, il confronto tra Brescia e Bologna. Il pareggio permette, infatti, ai padroni di casa di allungare la loro striscia positiva e di confermarci in una posizione di re-

lativa tranquillità ed agli ospiti di migliorare un po' il bilancio, fin qui non esaltante, in trasferta.

L'incontro non è risultato, a differenza delle ultime prestazioni del Brescia, particolarmente ricco di emozioni, tanto che si non si può parla-

re di vere e proprie occasioni da gol.

Nel Brescia, inoperoso Srnicek dato che le offensive rossoblu hanno prodotto solo un paio di mischie, la difesa è parsa abbastanza sicura nel contenere le iniziative avversarie con Petrucci che si è espresso ad alto livello e Bonera che invece ha accusato un paio di sbandamenti preoccupanti. Ma a sua attenuante si deve dire che, dalle sue parti, capitava spesso Signori che, anche se non in gran spolvero, è sempre cliente da non sottovalutare. A centrocampo, soprattutto nella ripresa, le rondinelle hanno fatto marciare una certa superiorità, anche grazie alla condizione strepitosa di Bachini, che ha fatto il bello e cattivo tempo sulla fascia mancina, e di



Baggio (Brescia) in azione.

Antonio Filippini, che lo ha imitato dalla parte opposta.

I problemi per il Brescia sono venuti dall'attacco dove Baggio, ogni tanto può capitare, ha disputato una partita semplicemente normale e Tare non ha mai impensierito più di tanto gli avversari. Si deve anche dire che Hubner, quando è subentrato all'albanese, non ha combinato molto di più. Non molto dissimili le note riguardanti il Bologna

Partita senza emozioni, mancavano anche le occasioni gol. Non ha convinto nemmeno l'arbitro Cassarà che ha sorvolato molto

che è apparso a sua volta solido in difesa, discreto a centrocampo (meno ritmo ma forse più precisione rispetto al Brescia) e ha faticato in attacco dove ne Cruz né Cipriani hanno del tutto convinto. Di Signori si è già detto: non ha molto incantato ma è pur sempre stato protagonista di qualche spunto interessante.

Non ha molto convinto neppure l'arbitro Cassarà, parso troppo incline a sopportare interventi parsi troppo decisi. La cronaca non risulta particolarmente ricca di episodi. Da ricordare una doppietta parata di Pagliuca al 30' del primo tempo (prima su angolo di Baggio e, sulla seconda battuta dalla bandierina, su colpo di testa di Petrucci) ed al 37' una punizione di Baggio ribattuta dalla barriera.

SERIE B

Domenica prossima
l'incontro con Piacenza
profuma già di serie A

ROMA Tutti lo davano per spacciato un mese fa e invece il Chievo ha ripreso la sua bella favola e ieri, vincendo a Monza, la squadra di Del Neri è tornata al comando della cadetteria, approfittando del pareggio del Piacenza a Genova. Eppure il Chievo dei miracoli si era complicato la vita non poco, andando in svantaggio dopo sei minuti. La rete di Ganci ha fatto trascorrere una brutta ora alla squadra di Del Neri, che fino alla pausa è stata tanto volitiva quanto incapace. Nella ripresa i veneti si sono però scatenati e nel giro di una ventina di minuti Cossato, Barone ed Eriberto hanno confezionato il tris del sorpasso.

Chievo solo in vetta con 65 punti, un gradino sotto ecco il Torino (vincitore nell'anticipo di giovedì sera col Cagliari) e il Piacenza, che ha perso la testa a Genova.

E dire che la squadra di Novellino, per la prima volta



Gigi Del Neri festeggia.

senza il cannoniere Nicola Caccia (appiedato per il noto caso doping), aveva trovato il vantaggio dopo appena due minuti grazie al «bomber di scorta» Artico. In arrivo di secondo tempo, però, il Genoa ha trovato il pareggio grazie a Carparelli e gli ospiti sono stati costretti ad interrompere a quota 6 la loro striscia di vittorie consecutive. E domenica prossima c'è un Chievo-Piacenza che profuma già di serie A. Un traguardo che da ieri è vicinissi-

La squadra di Del Neri torna da sola al comando della cadetteria, con 65 punti, approfittando del mezzo passo falso della rivale

Riprende la favola del Chievo, pari per la Samp

mo anche per il Venezia, che pure ha sofferto non poco per battere al «Penzo» la Pistoiese. A togliere le castagne dal fuoco a Novellino ci ha pensato nella ripresa il difensore Pavan. Con questi tre punti ora i lagunari sono a +5 rispetto alla Sampdoria, cui andranno a far visita tra sette giorni in una sfida dal sapore di ultima spiaggia per i blucerchiati.

Proprio la Samp è stata protagonista ieri di una sfida dalle mille emozioni col Cosenza, che si è conclusa con un rocambolesco 4-4 che lascia però tutti scontenti, visto che ambedue le squadre avevano bisogno di vincere per restare aggranciati al treno promozione. Le maggiori recriminazioni le ha comunque il Cosenza, quattro volte in vantaggio e quattro volte raggiunto. Nella seconda frazione la squadra di Mutti si era portata addirittura sul 3-1, ma il solito Flach e il redivivo Possanzini hanno riportato il corso la Sampdoria.

ria, salvata dalla autorete di Mercier dopo il nuovo vantaggio di Guidoni.

Una speranza di serie A la conserva pure la Ternana, che ieri è andata a vincere sul campo del sempre più derelitto Pescara, grazie alla tripletta firmata dallo scatenato Miccoli, che per una volta ha fatto le veci del bomber Grabbi.

In coda, dopo quella del Pescara, da ieri è matematica anche la retrocessione del Ravenna, sconfitto (ma con onore) dal Cittadella. Praticamente certa è la condanna del Monza, mentre soltanto l'aritmetica lascia in vita qualche speranza per il Treviso. I veneti hanno mancato ad Ancona la grande occasione di rimettersi in corsa, facendosi rimontare l'iniziale vantaggio di Minotti dai gol di «nonno» Turrini (doppietta) e Albino. Pistoiese e Salernitana rimangono distanti sei punti. Tanti, troppi per evitare l'inferno della C. m. d. m.

SERIE B		RISULTATI		SQUADRE		P		TOTALE		CASA		FUORI		RETI		MI	
						G	V	N	P	G	V	N	P	G	V	N	P
Ancona-Treviso	3-1	Chievo	65	34	18	11	5	17	12	4	1	17	6	7	4	49	30
Cittadella-Ravenna	1-0	Piacenza	64	34	19	7	8	17	13	2	2	17	6	5	6	43	22
Cosenza-Sampdoria	4-4	Torino	64	34	19	7	8	18	11	5	2	16	8	2	6	42	30
Empoli-Salernitana	2-1	Venezia	62	34	17	11	6	17	9	8	0	17	3	8	3	54	36
Genoa-Piacenza	1-1	Sampdoria	57	34	14	15	5	17	11	4	2	17	3	11	3	49	31
Monza-Chievo	1-3	Ternana	56	34	15	11	8	16	12	2	2	18	3	9	6	54	35
Pescara-Ternana	1-3	Cosenza	56	34	16	8	10	17	11	3	3	17	5	5	7	43	39
Siena-Crotone	1-1	Empoli	54	34	15	9	10	17	9	4	4	17	6	5	6	44	39
Torino-Cagliari	2-0	Ancona	49	34	14	7	13	17	12	3	2	17	2	4	11	50	47
Venezia-Pistoiese	1-0	Crotone	49	34	14	7	13	17	8	5	4	17	6	2	9	45	50
		Cagliari	47	34	12	11	11	17	8	7	2	17	4	4	9	49	39
		Cittadella	42	34	10	12	12	17	8	6	3	17	2	6	9	38	47
		Siena	41	34	9	14	11	17	7	8	2	17	2	6	9	35	41
		Genoa	39	34	8	15	11	17	6	8	3	17	2	7	8	37	36
		Pistoiese	37	34	9	10	15	17	5	6	6	17	4	4	9	41	45
		Salernitana	37	34	9	10	15	17	8	3	6	17	1	7	9	33	38
		Treviso	31	34	7	10	17	17	4	6	7	17	3	4	10	35	50
		Monza	25	34	7	4	23	17	5	4	8	17	2	0	15	33	69
		Ravenna	22	34	3	13	18	17	2	7	8	17	1	6	10	25	53
		Pescara	21	34	3	12	19	17	1	7	9	17	2	5	10	28	50

MARCATORI: 23 reti: Caccia (Piacenza); 19 reti: Grabbi (Ternana); 15 reti: Maccarone (Empoli); Di Napoli (Venezia), Flach (Sampdoria); 14 reti: De Florio (Crotone), Maniero (Venezia); 13 reti: Parente (Ancona); 12 reti: Di Michele (Salernitana); 11 reti: Corradi (Chievo), Cammarata (Cagliari), Carparelli (Genoa); 10 reti: Suazo (Cagliari), Borgobello (Ternana)

CALCIO SERIE C2 GIRONE A Un'Alabarda imbottita di rincalzi si fa infilzare al «Rocco» dalla Pro Patria

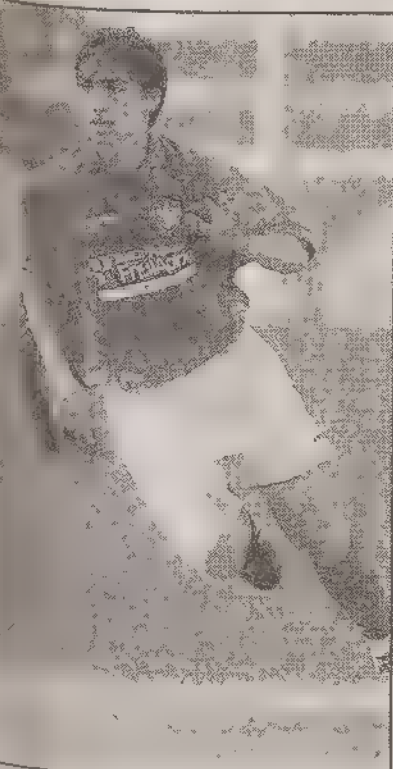
Uscita a vuoto dell'altra Triestina

A decidere l'incontro un autogol di Bacis su un pasticcio di Pinzan

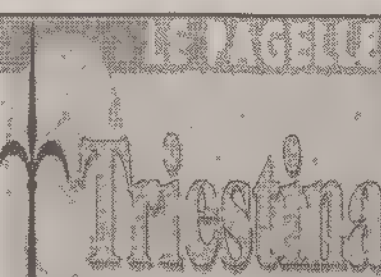
Triestina 0
Pro Patria 1

MARCATORE: pt 23' Bacis (aut.)
TRIESTINA: Pinzan, Stancanelli, Bacis, Cortellazzi, Vecchiato, Bambini, Teodorani, Masolini, Provitali (st 1' Borriello), De Poli (st 29' Cocetti), Pontarollo (st 25' Lardieri), All: Rossi.
PRO PATRIA: Caniato, Toniolo, Guarino, Zaffaroni, Salvaggio (st 13' Cresta), Agazzone, Antonelli (st 20' Bugiolacchi), Ferrareso, Porfido (st 27' Colombo), Manicone, Chiarotto, All: Motta.
ARBITRO: Rossi di Rimini.

NOTE: angoli 4-3 per la Triestina. Giornata calda con terreno irregolare. Spettatori 2346 di cui 517 paganti per un incasso lordo di 28 milioni. Esordio in C2 per Gianluca Cocetti (classe '82).



Adriano Lardieri



PINZAN.....5
STANCANELLI.....5
BACIS.....5,5
CORTELLAZZI.....5
VECCHIATO.....5
BAMBINI.....5
TEODORANI.....5,5
MASOLINI.....5
PROVITALI.....5
(BORRIELLO 6)
DE POLI.....5
(COCETTI 6)
PONTAROLLO.....5,5
(LARDIERI 5,5)

TRIESTE Le vere vittime di Triestina-Pro Patria sono stati quei poveri diavoli che, spinti dalla passione e dalla fiducia, hanno pagato il biglietto (in tutto 517) per una partita che si è subito rivelata una scatola vuota, riempita solo da un pasticcio difensivo nel primo tempo tra Pinzan e Bacis che ha determinato lo sfortunato episodio che alla fine ha fatto la differenza. Quei poveretti in tribuna ci hanno creduto, la squadra meno, soprattutto quella dei primi 45'. Una Triestina improbabile, lenta prevedibile e anche svogliata. Sì, non ci sono dubbi: salvo qualche eccezione, sono proprio queste le riserve. Sono questi i giocatori da lasciare in tribuna o in panchina se si vuole vincere i play-off. Non tutti hanno apprezzato il piccolo premio concesso da mastro Rossi, ossia novanta minuti da spendere senza tanta ansia. Nella prima frazione di gioco l'Alabarda è riuscita a tirare in porta con Provitali appena al 43'.

Il risultato di ieri non è stato poi così insignificante dato che ha avuto il potere di cambiare gli accoppiamenti nei play-off: i bustocchi hanno raggiunto il Mestre al secondo posto scavalcando in virtù di una migliore differenza reti. L'undici di Rossi, quindi, in semifinale, si beccherà proprio la Pro Patria. Forse una fregatura.

La gara è stata una morchia: i padroni di casa non sono mai riusciti a prenderla in mano. Una squadra senza intesa, scombinate e anche inizialmente poco aggressive. Solo nella ripresa, quando è entrata la gioventù, l'incontro ha avuto un'impennata. Borriello, Lardieri e Cocetti (al debutto) hanno dato brio e più incisività. La Pro Patria ha interpretato la partita con sufficiente professionalità e con la necessaria diligenza tattica. Una formazione navigata e solida che quando si chiude nella propria metà campo non lascia passare neanche uno spiffero d'aria. Per segnare bisogna prima passare sul cadavere di Zaffaroni, Salvaggio e Toniolo. Sempre molto protetto il portiere Caniato, mai chiamato a interventi risolutivi. Senza l'autogol sarebbe finita zero a zero: da ambo le parti non c'era al volentieri di scannarsi. La frittata ha preso forma in seguito a un cross basso da sinistra di Ferrareso (23') sul quale Pinzan è uscito male di pugno: la palla è carambolata su uno stinco di Bacis ed è rotolata in porta. Un regalo. Inesistente la reazione perché la Triestina aveva poco armi per colpire gli ospiti: con uno statico Provitali e un Pontarollo troppo fumoso e arrestato la Pro Patria ha potuto vivere di rendita. Rarissime le minacce dalle fasce da parte di

De Poli (spento) e di un Teodorani ancora in rodaggio. A centrocampo solo Masolini ha timbrato a tratti il cartellino, volenteroso Cortellazzi ma non basta. Bambini ha cercato di spingere con la solita generosità mentre Stancanelli dall'altra parte è sembrato fuori sintonia. In queste condizioni, la Triestina ha rischiato di subire il raddoppio (34') su uno scambio Porfido-Ferrareso: il diagonale è finito di poco fuori. Più sapido il secondo tempo grazie ai cambi: con Borriello punta centrale è tutta un'altra storia. Anche Lardieri e il centrocampista Cocetti (da seguire) hanno vivacizzato la

scena. Caniato ha rischiato qualcosa su un pallonetto del nuovo attaccante (4') dopo duetto con Pontarollo, su una legnata (imprecisa) di Bambini e nei confusi assalti finali in cui gli alabardati hanno chiuso i tigrotti nella gabbia della loro metà campo. Una mezza occasione la crea l'attivo Masolini con un'incornata assist per Borriello che non aggancia. Ma è come sbattere contro un muro. Al triplice fischio la solita caccia alla maglietta in mezzo al campo. Bel pargello, invece, tra le due tifoserie (gemellate) che stavolta hanno brillato per fair-play.

Maurizio Cattaruzza



Teodorani è rientrato a tempo pieno, giocando sia a destra che a sinistra ma è ancora in rodaggio.

Gli ultimi risultati hanno modificato la griglia dei play-off

Cambiate le carte in tavola

di Rossi durante la stagione regolare le ha prese due volte dai veneti ma senza palese una netta inferiorità. La sconfitta subita al «Rocco» e il pareggio di Moncalieri hanno invece cambiato le carte in tavola. Seconda arriva la Pro Patria e quindi affronterà la quinta (la Triestina). Un affare? Manco per sogno. I bustocchi hanno una difesa che si può perforare solo se armati di fiamma ossidrica.

Caniato di recente ha sfiorato i 1000' di imbattibilità. Comunque nei play-off ci sta tutto e il contrario di tutto. Il Mestre se la vedrà con la Pro Vercelli e non sarà felice. **SOLO RISERVE** Rossi ieri ha dato spazio a chi ultimamente per un motivo o per l'altro ha giocato poco. Poteva essere per più di uno un'occasione per rimettersi in pista e creare dubbi all'allenatore. Pochi ne hanno approfittato. Rossi anzi ha avuto la conferma che questi sono i rincalzi e forse gli è affiorato qualche dubbio sui titolari superstiti.

TIFOSI CORRETTI In un momento in cui in molti stadi i tifosi se le danno di santa ragione, fa notizia la dimostrazione di fair-play tra ultras alabardati e bustocchi, legati da antica amicizia. Gli uni hanno incitato la squadra dell'altra.

Cat.

L'allenatore Ezio Rossi non fa drammi per il rovescio casalingo e soppesa il prossimo avversario

«Ai ragazzi non potevo chiedere di più»

Il presidente Amilcare Berti: «I tigrotti hanno una difesa molto solida»

PROMOZIONI E RETROCESSIONI

I verdeti della C1 e della C2

Modena e Palermo in festa: tornano a sbarcare in «B».
Messina beffato in extremis

SERIE C1

Due grandi ritorni: Modena e Palermo hanno vinto i rispettivi gironi di C1 e tornano in serie B. Grande festa nelle due città.

Girone A: Arezzo-Cesena 3-2 Carrarese-Alzano Virescit 3-4 Como-Pisa 2-1 Livorno-AlbinoLefte 0-0 Lucchese-Alessandria 3-1 Modena-Lecco 2-0 Reggiana-Lumezzane 2-2 Spal-Spezia 2-2 Varese-Brescia 0-0.

Classifica: Modena p.74; Como 72; Livorno 63; Arezzo 54; Spezia 52; Cesena 49; Lucchese 48; Lumezzane 47; Spal e Varese 43; Pisa 42; Lecco 40; AlbinoLefte 39; Carrarese 33; Alzano Virescit 31; Reggiana 30; Brescia 28; Alessandria 25.

Modena promosso in serie B. Alessandria retrocessa in C2. Play off: Spezia-Como e Arezzo-Livorno.

Play out: Brescia-Carrarese e Reggiana-Alzano Virescit.

Girone B: Avellino-Messina 1-0 Benevento-Fidelis Andria 2-1 Catania-Viterbese 2-1 Fermana-Nocerina 2-2 Lodigiani-Giulianova 2-1 L'Aquila-Aletico Catania 0-1 Palermo-Ascoli 1-0 Sassari Torres-Castel di Sangro 5-1 Savoia-Vis Pesaro 1-0.

Classifica: Palermo p.64; Messina 61; Catania 58; Avellino 57; Ascoli e Savoia 54; Sassari Torres 53; Castel di Sangro 47; L'Aquila 46; Fermana e Giulianova 42; Benevento, Vis Pesaro e Lodigiani 39; Nocerina 36; Viterbese 29; Aletico Catania e Fidelis Andria 27.

Palermo promosso in serie B. Fidelis Andria retrocesso in C2 (a parità di punti con l'Aletico Catania soccombe in virtù dei risultati degli scontri diretti 0-1 e 1-1).

Play off: Ascoli-Messina e Avellino-Catania. Play out: Aletico Catania-Lodigiani e Viterbese-Nocerina.

SERIE C2

Girone A: Lanciano e Chieti p.63; Rimini 60; Teramo e Prato 52; Sangiovannese 48; Gualdo 46; Rondinella I. e Castelnuovo G. 45; San Marino 44; Imolese 42; Gubbio 39; Montevarchi 37; Faenza e Russi 36; Viareggio 35; Maceratese 33; Castel S. Pietro 30.

Lanciano promosso in C1. Castel S. Pietro retrocesso in D. Play off: Prato-Chieti e Viareggio-Rossi.

Girone B: Acireale-Foggia 0-1 Campobasso-Puteolana 1-0 Castrovillari-S. Anastasia 0-1 Cavese-Gela 1-1 Giuliano-Fasano 3-2 Igea Virtus-Turris 0-0 Nardo-Sora 2-2 Taranto-Catanzaro 0-0 Tricase-Juve Stabia 2-1.

Classifica: Taranto p.63; Campobasso 61; Catanzaro 54; Puteolana 53; Sora 52; Igea Virtus 48; Gela e Nardo 45; Foggia e Fasano 44; Giuliano, Acireale, Juve Stabia e S. Anastasia 42; Tricase 41; Turris 35; Cavese 34; Castrovillari 27. Catanzaro e Puteolana 1 p. di penalizzazione.

Taranto promosso in C1, Castrovillari retrocesso in D. Play off: Sora-Campobasso e Puteolana-Catanzaro.

Play out: Cavese-S. Anastasia e Turris-Tricase.

TRIESTE «Nei play off partiamo sfavoriti, però...». Però la partita di ieri per quel guascone di un Amilcare Berti è stata solo un grande bluff. Con la sua variazione cravatta portafortuna il numero uno alabardato da capire che l'aver nascosto le carte nel «test» con la Pro Patria potrebbe rimediare le posizioni decretate da questo campionato. Una Pro Patria che, dopo il successo di ieri, ha staccato di 13 punti l'Alabarda. Ma sono distanze che tra due settimane non dovrebbero vedersi più. «Parliamoci chiaro - semplifica il presidente alabardato - la Pro Patria vista al «Rocco» era per 10/11 la formazione titolare, noi invece abbiamo solo cercato di recuperare i giocatori che erano fuori e di lanciare qualche giovane. Questa partita ha avuto un risultato bugiardo, quello giusto sarebbe stato 1-1 a 1. Ma non abbiamo nessun motivo per acriminare: è stata una partita sfortunata, decisa da un episodio. Dispiace perdere

ma non sono poi così dispiaciuto...». L'ultimo giochino di parole sta a significare che questa sconfitta non turberà le prossime notti di nessuno. Una volta recuperati i titolari, contro questa Pro Patria i pupilli di Rossi potranno tranquillamente giocarsi le loro carte. I «tigrotti» non sono poi sembrati dei mostri. «Hanno una buonissima difesa - assicura Berti - perciò dovremo stare attenti a non prendere gol perché sarebbe difficile recuperare. Ripeto, partiamo sfavoriti, ma se lotteremo potremo arrivare in fondo». E la partita di ieri è stata talmente inutile che nemmeno Ezio Rossi su preoccupa della sconfitta. E nemmeno della prossima avversaria nei play off. La Pro Patria vista ieri non deve fare molta paura, tant'è che il mister alabardato parla già in chiave finalissima. «Incontrare l'una o l'altra al primo turno - dice - non fa differenza. Tanto nei play-off dovremo incontrare due su tre di quelle

qualificate. Pro Patria o Mestre fa lo stesso, tanto tutte e quattro quelle rimaste in lizza vorranno vincere». E questa sconfitta? «Ai ragazzi non potevo chiedere di più - assicura Rossi - i giovani hanno fatto il loro dovere ed abbiamo trovato alcuni giocatori di affidabilità. Nei play-off avremo bisogno di 20 giocatori affidabili: dopo questa partita posso dire di averne a disposizione tutti». Venti giocatori affidabili che sarebbero il sogno di Gianfranco Motta. L'allenatore bustocco, invece, può contarsene su molti meno. «Siamo in tredici - dice - e non di più. Per forza che siamo stati costretti a giocare con i titolari. La Triestina, invece, ha una rosa talmente ampia che con le riserve potrebbe tranquillamente giocare i play off...». Fa paura, dunque, ai «tigrotti» questa Alabarda? «La Pro Vercelli è la squadra più in forma - svela Motta - perciò incontrerò la Triestina al primo turno non mi dispiace mica...».

Alessandro Ravalico

Come guadagnare mettendo in comunicazione il mondo?

Sei stanco di sprecare la tua vita per un modesto stipendio e vorresti esprimere le tue capacità in una nuova attività redditizia e piacevole per il contatto con il pubblico? Se sei invece un commerciante al dettaglio, ti sei stufato di investire continuamente in merce, di non riuscire mai a mettere da parte un bel po' di soldi liquidi e ad essere costretto a vendere sottocosto la merce che ti rimane? Vuoi che quello che hai vissuto oggi, si ripeta fino al giorno della tua pensione?

Tutto questo non ha senso. Vuoi svolgere un'attività che ti faccia guadagnare per poter condurre una vita di qualità per te e per la tua famiglia? Il negozio Telefonopiù è l'attività giusta per te. Sei curioso di sapere perché? È come se tu fossi proprietario di 8 negozi concentrati nello stesso centro: 1. dove lo straniero o l'italiano chiama o invia un fax risparmiando sino al 68% sulle telefonate internazionali. Tu ricarichi mediamente il 50% sul costo delle telefonate; n. 2. dove lo straniero o l'italiano

possono con il servizio di trasferimento denaro inviare soldi in qualsiasi parte del mondo in pochi minuti (tu guadagni dal 13 al 16% sulla commissione); n. 3. dove il tuo cliente può anche spedire pacchi in Italia e all'estero a prezzi molto convenienti (gli offri anche il servizio di imballaggio e confezionamento); n. 4. dove al libero professionista e alle piccole ditte offri un servizio di recapito postale con le caselle postali garantendogli l'utilizzo del tuo indirizzo di prestigio; n. 5. dove il tuo cliente potrà inoltre utilizzare il tuo fax e i tuoi fotocopiatori; n. 6. dove lo straniero o il professionista potranno usare la videoconferenza per parlare con i propri cari o con i partner commerciali risparmiando denaro e tempo per gli spostamenti; n. 7. dove lo studente e lo straniero potranno utilizzare le postazioni pubbliche ad Internet (Internet Kiosk) per leggere le e-mail, per fare le ricerche sul web, per spedire messaggi etc.; n. 8. dove potrai servire al meglio i tuoi clienti offrendogli anche viaggi aerei a prezzi scontati o

viaggi all'ultimo minuto con sconti incredibili. Ti chiederai se puoi fidarti di questa Empire Business Spa? L'Empire Business Spa fa parte del gruppo lussemburghese Sontel, attivo nel settore chimico e farmaceutico. Potrai visitare la sede di 4 piani del palazzo dell'Empire Business medesima a Gessate, Via della Fi-

landa 5. Oltre 50 dipendenti dell'Empire lavorano per te, per garantire il successo del tuo negozio Telefonopiù. Ne vuoi sapere di più? Chiama ora l'800-992255 (anche sabato e domenica) e potrai ricevere GRATIS l'opuscolo «Come guadagnare con un negozio Telefonopiù» o parlare con un funzionario commerciale.

Dice il sig. Bardelli, gestore del negozio Telefonopiù di Gallarate: «Quando mi è stata proposta l'opportunità del negozio Telefonopiù, ho cominciato a fare domande alla gente per vedere se avrei acquisito abbastanza clienti tali da garantirmi un buon guadagno. Dallo straniero che vuole risparmiare sulle telefonate internazionali, al libero professionista che vuole un recapito postale di prestigio, allo studente che deve fare fotocopie o deve fare ricerche su Internet, allo straniero che vuole parlare con i suoi cari o i suoi soci con la videoconferenza, a chi vuole inviare un pacco a prezzi convenienti ma non ha il tempo né i mezzi per imballarlo e confezionarlo. Mi sono convinto che le fonti di profitto sono molteplici e notevoli anche nella mia seppur piccola cittadina e dopo questa attenta analisi ho deciso di cogliere questa opportunità. In effetti solo ora che lavoro dentro il negozio mi rendo conto della quantità di clientela acquisita. Non immaginavo che tanta gente avesse bisogno di questi servizi».

pubblinformazione



GRAN PREMIO D'AUSTRIA L'asso tedesco finisce sulla ghiaia per un testacoda dell'Arrows di Verstappen. In mattinata un cervo sfiora un concorrente

Schumi in pole, ma con un po' di paura

Deludono le McLaren: solo in quarta fila, con Coulthard settimo e Hakkinen ottavo

ZELTWEG Le McLaren sprofondano negli abissi della mortificazione e Schumacher resta piacevolmente solo, a godersi la pole numero 37 della carriera (la quinta stagionale su sei e la nona sulle ultime dieci) e a cullarsi nella speranza che questa volta potrebbe essere davvero la volta buona per sfatare il tabù austriaco.

Sulla pista di Zeltweg che l'ha sempre visto perdente, il campione del mondo ottiene quello che mai avrebbe potuto prevedere: partire in testa e scrutare dallo specchietto retrovisore i due antagonisti in grigio molti lontani nella griglia a occupare la quarta fila (settimo Coulthard davanti a Hakkinen), a dimostrazione che il venerdì spesso è bugiardo e riserva promesse non mantenute.

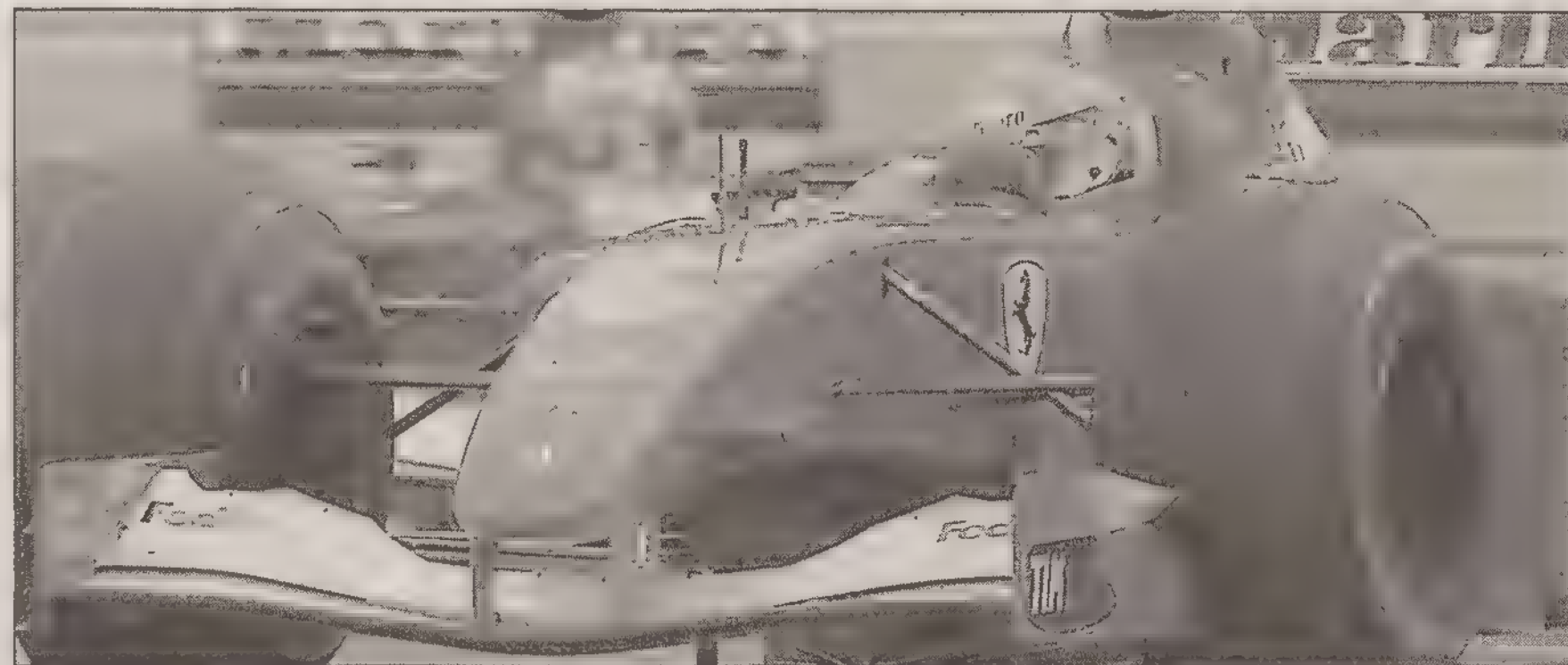
Solo quarto Barrichello dietro a Montoya e a Ralf Schumacher entrambi al volante di una Williams

C'è però un problema per Schumi. E non è da poco. Al suo fianco avrà Juan Pablo Montoya, il suo nuovo nemico, quel ragazzino colombiano della Williams un po' in sovrappeso ma vero talento che nel Gp del Brasile avvilì il «maestro» di Germania con un sorpasso difficile da dimenticare.

Dietro il pilota sudamericano c'è posto anche per il fratello di Michael, Ralf Schumacher (che precede Barrichello), a suggellare la piena maturità di una scuderia sempre più in crescita e che gara su gara sta oscurando gli anglo tedeschi incapaci di adattare le monoposto alle diverse condizioni della pista nell'ora decisiva. In più le Mp4/16 non sono

sembrate in grado di sfruttare al massimo le gomme. Contro una scuderia così confusa e già in difficoltà nelle ore che precedevano le qualifiche (con pezzi di «ricambio» fatti arrivare in elicottero) a Schumacher è bastato quanto fatto nel primo tentativo lanciato per mettere in fila tutti. La pista peggiorava con l'aumento della temperatura e per il vento che ha cambiato direzione. Le McLaren in affanno non riuscivano neanche a scalzare posizioni più dignitose (quinto Trulli con la Jordan e sesto cronò di Heidfeld con la Sauber) mentre la rossa mostrava piena affidabilità la quarta fila (settimo Coulthard davanti a Hakkinen), a dimostrazione che il venerdì spesso è bugiardo e riserva promesse non mantenute.

Il leader del mondiale teme la partenza delle Williams. Todt: «Non siamo abituati a questo tipo di griglia»



Michael Schumacher durante le prove di ieri. Seminasco, alle sue spalle l'altro ferrartista Rubens Barrichello.

Il leader del mondiale teme la partenza delle Williams. Todt: «Non siamo abituati a questo tipo di griglia»

Montoya: «Può essere il mio giorno»

ZELTWEG Una pole nata quasi per caso, senza forzare troppo. Mancava anche questo particolare nel curriculum di Schumacher. «Non eravamo ancora sicuri di quale strategia adottare per questo ho fatto i primi due giri veloci. Il primo è stato abortito, il secondo è andato molto meglio». Tutto è subito, al primo tentativo lanciato. Troppo facile? Il tedesco sembra quasi non crederci e si fa scappare una frase che a molti assomiglia ad una battuta: «Abbiamo indovinato la strategia». In realtà la prima volta del tedesco in pole a Zeltweg (era uno dei suoi personali tabù) è maturata

per manifesta inferiorità delle altre scuderie. Le McLaren in piena crisi (quarta fila), le Williams vicine sì ma non così troppo da dover costringere il ferrartista a migliorare il suo tempo che poteva essere limitato se non ci fosse stato il pericoloso testacoda di Verstappen all'ultimo giro: «Volevo limare il record per evitare brutte sorprese ma c'è stato questo inconveniente. Pensavo di evitare la Arrows passando all'interno e invece sono stato costretto a uscire di pista».

Quelle del tedesco sono state premure inutili visto che nessuno è riuscito a sposterlo dalla pole. Ma, ottanta, adesso pensa solo alla corsa e agli avversari. Partendo dalle Freccie d'Argento: «Sono sempre pericolose. Se faranno una buona partenza potrebbero salire in quarta o quinta posizione e migliorarsi. Dunque cambia poco davvero». Schumi si sofferma più sulla tattica da adottare e teme soprattutto il via dato che al suo fianco avrà un peperino come Montoya: «Sarà un momento critico, con la partenza assistita dall'elettronica tutti scatteranno allo stesso modo e sarà vitale entrare davanti alla prima curva». E Barrichello si rammarica di non poter essere tra i primissimi: «Sfioro sempre la pole, dispiace non essere riuscito a

fare meglio di questa quarta posizione». La novità di una prima fila senza «Freccie d'Argento» spiazza Jean Todt: «La griglia è un po' diversa da come siamo abituati a vedere negli ultimi tempi. Speriamo bene, l'affidabilità sarà fondamentale perché questo circuito è severo per la meccanica».

Mentre in casa McLaren si cerca di parlare poco e lavorare il più possibile per migliorare la vettura, la Williams lancia la sfida alla Rossa: «Attenti a quei due». Ovvero Montoya e Ralf Schumacher. Il primo, come al solito determinato e aggressivo, avverte: «Sono molto fiducioso, può essere il mio giorno».

Lo spagnolo Ferrero in condizioni esplosive vuole vendicare la sconfitta in 5 set subito l'anno scorso in semifinale a Parigi

La griglia di partenza

Prima fila	
M. Schumacher (Ger) Ferrari 1'09"562	J.P. Montoya (Col) Williams 1'09"586
Seconda fila	
R. Schumacher (Ger) Williams 1'09"769	R. Barrichello (Bra) Ferrari 1'09"786
Terza fila	
J. Trulli (Ita) Jordan 1'10"202	N. Heidfeld (Ger) Sauber 1'10"211
Quarta fila	
D. Coulthard (Gbr) McLaren 1'10"331	M. Hakkinen (Fin) McLaren 1'10"342
Quinta fila	
K. Raikkonen (Fin) Sauber 1'10"396	O. Panis (Fra) BAR 1'10"435
Sesta fila	
H.H. Frenzen (Ger) Jordan 1'10"923	J. Villeneuve (Can) BAR 1'11"058
Settima fila	
E. Irvine (Gbr) Jaguar 1'11"632	P. De La Rosa (Spa) Jaguar 1'11"752
Ottava fila	
E. Bernoldi (Bra) Arrows 1'11"823	J. Verstappen (Ola) Arrows 1'12"187
Nona fila	
L. Burti (Bra) Prost 1'12"206	F. Alonso (Spa) Minardi 1'12"640
Decima fila	
G. Fisichella (Ita) Benetton 1'12"644	J. Alesi (Fra) Prost 1'12"910
Undicesima fila	
J. Button (Gbr) Benetton 1'13"459	T. Marques (Bra) Minardi 1'13"585

TENNIS

INTERNAZIONALI D'ITALIA In finale i due giocatori più in forma: hanno vinto tre tornei a testa

Il momento del «romanista» Kuerten

Il brasiliano, grande amico di Aldair e Cafu, tifa giallorosso

CICLISMO

Romandia: Simoni in volata e Frigo resta maglia verde

NENDAZ Gilberto Simoni (Lampre) si è aggiudicato in volata la quarta tappa del Giro di Romandia, da Saint-Aubin a Nendaz di 171,5 km. Dario Frigo (Fassa Bortolo) ha conservato la maglia verde di leader.

Simoni è stato irresistibile negli ultimi metri della corsa imponendosi con uno scatto imperioso in vista del traguardo in salita di Nendaz allo spagnolo Beltran e allo svizzero Montgomery, rimasto staccato quest'ultimo di 3" dall'allungo dell'italiano. Simoni dunque, che lo scorso anno aveva ottenuto il miglior successo della sua carriera alla Vuelta sulla vetta dell'Angliru, considerata come la salita più ardua mai proposta ai ciclisti, si è imposto ancora una volta su un traguardo in salita.

Dario Frigo ha difeso bene la sua maglia verde, cedendo solo negli ultimi tre chilometri all'attacco dei battistrada e contenendo il distacco dal vincitore in soli 14". L'esponente della Fassa Bortolo, che ieri si è valso molto del sostegno del compagno di squadra Wladimir Belli nei momenti delicati della corsa, dovrebbe riuscire a conservare nell'ultima tappa di oggi il vantaggio di 43" che lo divide in classifica dallo spagnolo Felix Garcia Casas.

Intanto vittoria e maglia di leader per Didier Rous nelle Quattro giornate di Dunkerque. Il corridore francese si è aggiudicato la quinta, e penultima frazione, fra Outreau e Boulogne sur Mer, di 170,5 chilometri, e ha spodestato Jaan Kirisipuu dal vertice della classifica generale. Jeroen Blijlevens e Stephane Heulot si sono classificati rispettivamente secondo e terzo.

ROMA Terza finale in tre anni, finora una vittoria e un secondo posto. Il «magic moment» a Roma di Guga Kuerten continua. Ma quest'anno per lui sembra avere un sapore particolare, un motivo in più per prolungarsi: il brasiliano, grande amico di Aldair e Cafu, tifa Roma per un scudetto sempre più vicino.

Due anni fa Guga si inimicò gran parte del pubblico femminile degli Internazionali d'Italia piegando in finale uno dei belli del circuito, l'australiano Pat Rafter. L'anno scorso a sorpresa fu messo in riga dallo svedese Magnus Norman, tipo solido che quest'anno ha fatto solo la comparsa, eliminato da Santopadre al primo turno. La finale di Kuerten con Juan Carlos Ferrero era quella annunciata, perché sono i giocatori che hanno i risultati migliori (entrambi hanno vinto già tre tornei ciascuno). E poi sulla terra rossa in questo momento sono i più in forma (dovrebbero essere le prime due teste di serie al Roland Garros). In semifinale non c'è stata storia: Ferrero ha spazzato

via l'ecuatoriano Nicolas Lapentti con un doppio 6-3. Kuerten ha stregato lo svedese Andreas Vinciguerra (6-2 6-4 in poco più di un'ora). Difficile un pronostico per domani: Kuerten è più esperto, è il n.1 del mondo, ma la semifinale dell'anno scorso a Parigi, vinta in cinque set proprio su Ferrero, ancora se la ricorda come un incubo. Da allora lo spagnolo è cresciuto parecchio, è più maturo.

Un torneo, quello romano di Kuerten e Ferrero, quasi



Juan Carlos Ferrero se la vedrà in finale a Roma con Guga Kuerten: sono i giocatori più in forma al momento in quanto hanno già vinto tre tornei ciascuno.

in fotocopia: hanno avuto problemi solo al primo turno, poi è stato tutto in discesa. Troppo forte e determinato Ferrero per Lapentti. Eppure nell'unica sfida tra i due sulla terra rossa l'anno scorso a Estoril l'aveva spuntato lui 7-6 6-4 (anche se nei confronti diretti vince lo spagnolo).

Capponi e la croata Mehic protagonisti

TRIESTE Stefano Capponi e la croata Mehic sono i primi protagonisti della stagione agonistica in terra triestina. I due tennisti si sono infatti aggiudicati il tradizionale torneo di quarta categoria organizzato dalla Polisportiva San Marco. Più sudata l'impresa di Capponi, che già dai quarti aveva avuto bisogno di tre set per superare Drigo. In finale Capponi ha sconfitto solo 5 game a Budai. Nel tabellone femminile, invece, dominio della croata Mehic, tesserata per l'At Corno. Risultati. Singolare maschile quarti di finale.

Capponi b. Drigo 6-3, 5-7, 6-2; Matossi b. Zoggia 6-2, 7-6; Colotti b. Abbatesse 6-4, 6-1; Budai b. Gabrovec 6-3, 6-4. Semifinali. Capponi b. Matossi 6-4, 3-6, 4-2, rit.; Budai b. Colotti 4-6, 7-6, 6-2. Finale. Capponi b. Budai 6-3, 6-2. Singolare femminile. Quarti di finale. Toso b. Garlati 6-3, 6-0; Como b. Devetti 6-4, 6-1; Mehic b. Galante O. 6-3, 6-4; Cizystaw b. Lonzar 7-6, 6-3. Semifinali. Toso b. Como 6-1, 6-1; Mehic b. Cizystaw 6-0, 6-1. Finale. Mehic b. Toso 6-1, 6-2.

Sebastiano Franco

VELA

Duelli all'ultimo bordo al trofeo Pirelli in corso di svolgimento a Santa Margherita Ligure. Tra gli ospiti d'onore a Portofino i velisti Soldini e Rizzi e il calciatore Ronaldo

Nella seconda prova Pelaschier si prende la rivincita su Bressani

Svbg: in mare 126 velisti nel ricordo di Lisa

TRIESTE Ieri pomeriggio prima giornata del quarto trofeo Lisa Rocchelli organizzato dalla Barcola-Grignano: in mare 76 derive con 126 velisti, 94 componenti gli equipaggi dei 420 e dell'Equipe, più 29 singolisti in Laser. Poderoso dispositivo d'assistenza, curato dal Dr. Crivellari, sei ufficiali di regata (presidente Riccobon) e quattro d'organizzazione (presidente Fonda). Abbastanza difficile la situazione meteo, con venti incostanti dal primo quadrante. Comunque tre prove valide portate a termine.

Primi ai traguardi ieri: nei 420 due volte il pluricampione mondiale Pressich con de Gavardo prodire due volte (prima e terza

prova) e Furlani-Piculin (seconda prova). Nell'Equipe due volte Trani-Giotto e all'ultimo «fido» Spangaro-Percich. Nei Laser-standard Ferrari bravo unica tripletta di giornata. Nei Radial due volte il monfalconese Bredo e al terzo round il barcolano Sandro Chersi. Stamane, ultima giornata, con partenza alle dieci.

Per conferire alla manifestazione giovanile lo spirito dell'adolescenza Lisa, i suoi genitori e gli amici hanno pregato la Società velica di Barcola-Grignano di allestire per la serata di ieri una garbata discoteca. Accontentati.

Italo Soncini

SANTA MARGHERITA LIGURE D'ora in poi il filo di lana: «Siamo partiti molto bene sia noi sia Pelaschier» ha dichiarato Bressani alla fine della regata, ma poi abbiamo optato per due scelte tattiche differenti che ci hanno comunque fatto arrivare alla prima boa di bolina molto vicini; poi Pelaschier ci ha marciato molto stretti, e non c'è stato modo di sorpassarlo. La lotta per la vittoria finale resta comunque molto aperta». Vittoria che si deciderà oggi, nell'ultima regata del prestigioso trofeo, che vede comunque Wind in testa alla classifica Overall, e Pelaschier al primo posto di classe.

La regata mondana si gioca intanto in classe 0, dove si trova in testa Citibank Warrants, splendido scafo timonato da Nicola Celon, seguito da Kauris II di Marco Tronchetti Provera, che ieri sera ha invitato a cena a Portofino un gruppetto di amici tra vela e mondanità: c'erano all'appello, tra gli altri, Leopoldo Pirelli, Massimo Moratti, Carlo Puri Negri, Rodolfo De Benedetti e Michele Cucuzza, ospiti d'onore il velista Giovanni Soldini e il calciatore Ronaldo, che ha passato un pomeriggio a firmare autografi in banchina. Intanto alle regate partecipa anche il

frilano Stefano Rizzi, vincitore poche settimane fa di The Race, che ha scelto di diventare testimonial sportivo di Nph (Nuestros pequesos hermanos), organizzazione internazionale che aiuta dal 1954 i bambini abbandonati del Centro America.



Ronaldo ospite di lusso.

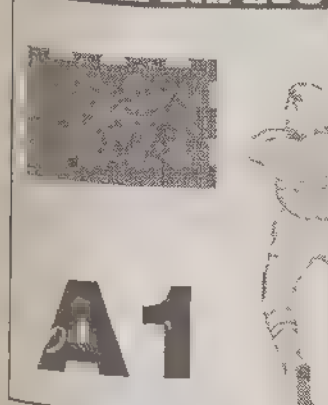
fr. c.

CALCIO

Promozione, play-off (16.30): Aquileia-San Giovanni, a. Marangoni; Jóniors-Torre, a. Principi; San Sergio-Civalese, a. Candussio (via Petracco); Porcia-Sarone, a. Turco. Prima Categoria, play-off (16.30): Spilimbergo-Juventina, a. Visentini; Flumignano-Pasiano, a. Pravisani; Pro Cervignano-Lunigiano, a. Bagnariol; Reanesse-Salesiana, a. Dose; Vesna-Santamaria, a. Bogione (Santa Croce); Caneva-Mariano, a. Parussini. Seconda Categoria (16.30): play-off Vigonovo-Opicina, a. Revelant; Castione-Torresane, a. Buscema; Aurora-Terzo, a. Principi; Fogliano-Montebellina, a. Fenz; Tiesseze-Pieris, a. Graziosi; Risanese-Colloredo, a. Papaiz; Chiarbola-Sesto, a. Lepre (Pernini); Cassacco-Varmo, a. Camaur; titolo regionale Polcenigo-Villanova, a. Friscari. Terza Categoria (16.30): titolo regionale Corno-Kras, a. Bergamasco; Sagrado-Pravisdini, a. Baratto; Fulgor-Pocenia, a. Peresson; play-off Esperia-Moisano, a. Romagnoli (Zaccaria-Muggia); Medunese-Cussignacco, a. Manera; Stella Azura-Torres, a. Tolfo; Arseniese-Oreocina, a. Taverna; Aquila-San Vito, a. De Cecco; Prata-Ronchis, a. Zamo; Flambro-Tilaventina, a. Culurciello; Nimis-Ontagnanes, a. Moroso; Poggio-Savognese, a. Sant; 7 Spighe-Cgs, a. Brandolini; Sant'Andrea-Camino, a. Cristofoli (via Locchi); Zaffanella. Allievi regionali (10.30): fase intermedia Triestina-Palmanova ("Ex Olimpia", ss. 202), Tolmezzo-San Sergio, Donatello-Severiano. Giovanissimi regionali (10.30): recupero girone A Cometazzurra-Domio; titolo regionale Donatello-Sacilese. Giovanissimi provinciali: recupero Mont. Don Bosco A-Muggia (10.30 Villaggio del Fanciullo).

BASKET
B1: play-out Argenta-Despar (18.30). C1: play-off Verdetta Gallo-Gradisca (18.30), play-out Jadran-Portonovo (18.30) Calvolva.
PALLANUOTO
A2 femminile: Triestina-Florentia (15.30 Bianchi). Allievi: Aquaria-Triestina (13.30). Esordienti: Edera-Triestina (14 Bianchi).
NUOTO
Pinnato Ghislieri alle 17 alla piscina Bianchi di Trieste.
HOCKEY IN LINE
A1: Bcc Kwins Trieste-Gallarate (19).
TENNISTAVOLO
Semifinali dei play-off di Serie A: Kras-Muravera (19).

PALLAMANO



Coop Esespiù

Papillon Conversano

COOP ESSEPIÙ: Mestriner, Srbrnic, Fuchs 2, Oveglia, Vilaniskis 6, Pop 7, Martinelli, Fusina 5, Guerrazzi, Pastorelli 2, Tarafino 3, Lo Duca 1, All. Sibila.

PAPILLON CONVERSANO: Lopasso, Ventrella, Kohlhaas 2, Heinz 2, Keller 10, Lamberto, Salatin, Saldamarco 2, D'Alessandro 2, Costanzo 1, La Presentazione 1, Fantasia, All. Ivanisevic.

ARBTRI: Bardella e Rubinetti.

TRIESTE Comincia con il piede giusto l'avventura della Coop Esespiù nella finale play-off. Nella gara 1 contro il Papillon la legge di Chiarbola non ha risparmiato il Conversano costringendo i pugliesi a una sconfitta che mette da subito le carte in tavola circa la ferma determinazione dei triestini a tenersi ben cucito sul petto lo scudetto tricolore.

Gara impeccabile della for-

FINALI PLAY-OFF Trieste parte con il piede giusto a Chiarbola in gara1 liquidando l'ostico Conversano

Va a segno il primo colpo della Coop

La squadra di Sibila prende il largo già nel primo tempo di un incontro nervoso

26

20

estina e firma le reti che danno il doppio vantaggio pugliese. Margine che la Coop ricuce in fretta grazie alla grinta del rumeno Pop il quale, lavorando bene dalla sinistra, traccia i fendenti che al 5' stabiliscono la parità.

Conversano gira palla in attacco, lavora con pazienza la difesa avversaria e, ancora con Keller, torna nuovamente in vantaggio al 10' sul 4-3. Si spegne qui la furia pugliese. Mestriner mette in moto i suoi tentacoli riducendo a poco più di una comparsa il temuto Kohlhaas, il contropiede della Coop trova vigore da una difesa feroce e alimenta il break che a cavallo del 15' consente alla formazione di Sibila di prendere il largo. In poco più di 6' Trieste arriva sul 9-4 dando un'impronta precisa alla sua gara. Il time-



Antonio Pastorelli

out chiamato da Ivanisevic consente al Conversano di bloccare l'emorragia. Meno forzature in attacco per evitare le palle perse e impedire alla Coop di spingere il gioco in velocità. Ancora Keller prova a dare fiducia alla sua squadra ma, dall'altra parte, la legione straniera funziona e co-

si Pop e Vilaniskis (4 reti a testa alla fine del primo tempo) consentono alla loro squadra di mantenere il vantaggio. 11-6 al 21', 13-8 al 26' con il Papillon che proprio nel finale, grazie a due zampate dall'ala di La Presentazione e D'Alessandro si porta negli spogliatoi con un passivo accettabile, 11-14.

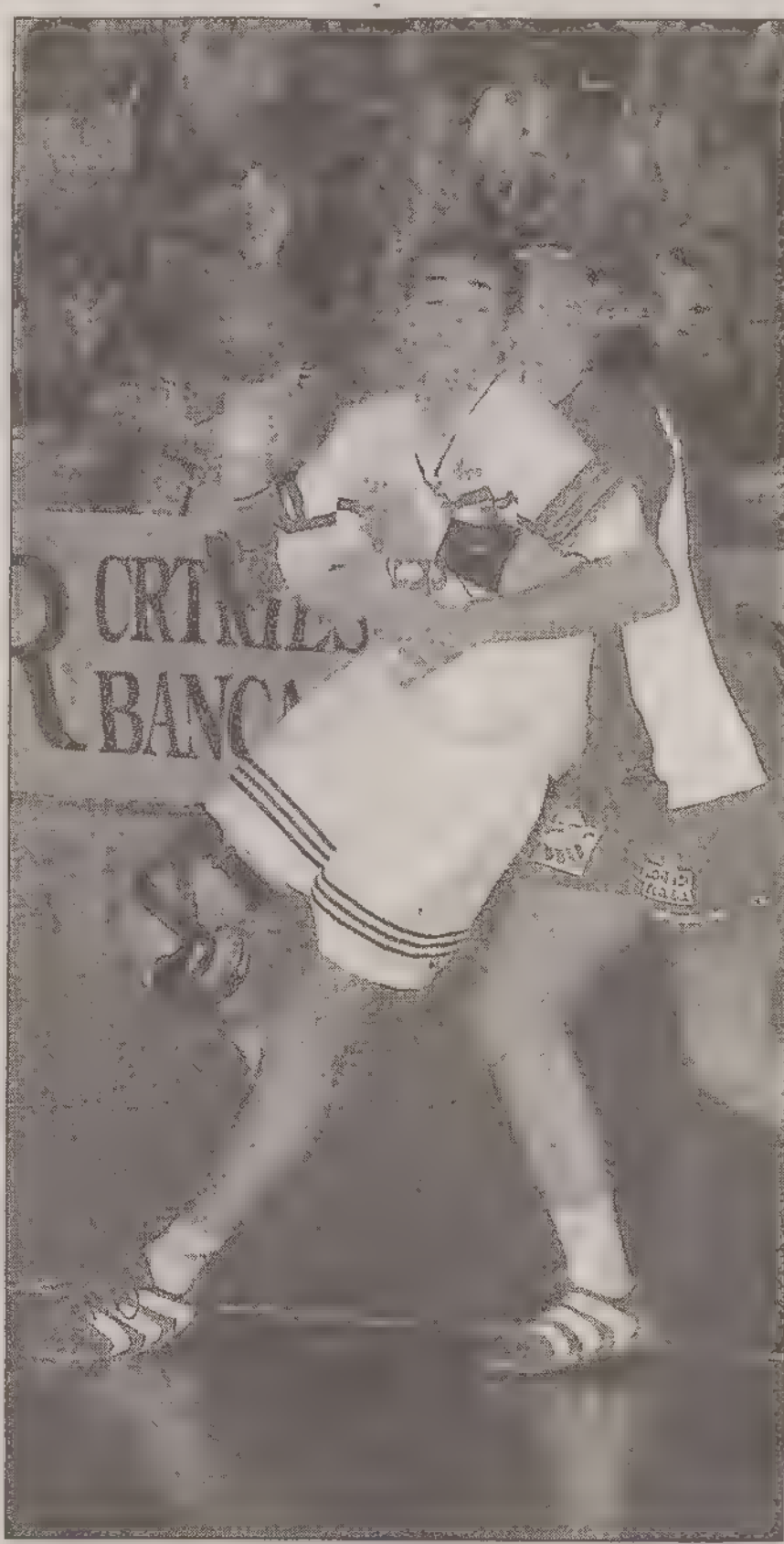
La ripresa non muta il tema tattico di una gara nella quale sale invece il livello del nervosismo. Pop e Keller non se le mandano a dire infiammando i 1500 di Chiarbola mentre Thomas Fuchs con due reti consecutive, restituisce alla sua squadra il massimo vantaggio (17-12). Conversano soffre la latitanza del cecchino tedesco Kohlhaas e del ceco Heinz marcato in maniera impeccabile dalla difesa triestina ma resta in scia grazie al carattere e alle pro-

dezze dell'ottimo Keller. La Coop però ha più voglia di vincere: lo si legge negli occhi di una squadra capace di esaltarsi grazie alle parate di Mestriner, alla lucidità dei terzini Pop e Vilaniskis, alla regia di Tarafino e alle folate del solito grande Fusina. Trieste tocca il massimo vantaggio al 25' sul 24-17, chiude in scioltezza sul 26-20.

Mercoledì a Conversano, con inizio alle 20.30, è in programma gara 2. Sul campo pugliese, in un palazzetto stipato nel quale i biglietti sono già stati esauriti, sarà un'altra storia. La Coop è pronta all'ennesima battaglia.

E nella prima finale per il terzo posto a Bressanone, Rubiera è andato a vincere in casa della Forst, per 30-25. Sabato la partita di ritorno a Rubiera.

Lorenzo Gatto



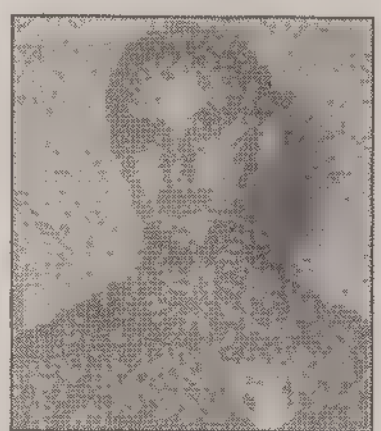
Alessandro Tarafino marcato molto stretto da un avversario del Conversano. È stato Pop il goleador Coop.

l. g.

IN BREVE

Muore Bertuzzi: fece sognare la Trieste dell'hockey a rotelle

TRIESTE Lutto nel mondo triestino dello sport: è deceduto ieri mattina al Maggiore, dove era stato appena ricoverato, Emilio Bertuzzi, 81 anni, gloria dello sport triestino, «tricolore» negli anni Quaranta e Cinquanta in tre discipline. Nell'hockey a rotelle Bertuzzi, che conclude la carriera sportiva negli anni Settanta come ct della nazionale azzurra, raccolse i maggiori allori: campione mondiale nel 1953 a Ginevra, europeo nel 1939, 1951, 1952 e 1955, campione italiano con l'Us Triestina nel 1945, 1952, 1954 e 1955. Bertuzzi vestì in questi anni per 108 volte la maglia azzurra. Al suo esordio nel 1938, in occasione di Italia B-Germania B, realizzò una tripletta. Ma Bertuzzi è stato campione d'Italia anche in altre due discipline, nella corsa su pista e nell'hockey su prato, come ricorda il libro «Trieste azzurra» edito a cura dell'Associazione nazionale atleti azzurri d'Italia, di cui era socio. Nel 1948 Emilio Bertuzzi fu campione italiano su prato con l'Hockey club Trieste. Nel 1939-40 fu tricolore di corsa (staffetta a tre) con Sartoretto e Cerna. Titolare della squadra del Pubblico Impiego è stato campione d'Italia dal 1937 al 1942. I funerali di Bertuzzi, che lascia la consorte signora Ezia, si svolgeranno probabilmente lunedì o martedì. E gli «Azzurri d'Italia» sono in lutto per la scomparsa del loro socio.



Emilio Bertuzzi

Due fratelli italo-armeni che si sentono giuliani raccontano su RaiDue le mille miglia sui ghiacci

TRIESTE Uno speciale in onda quest'oggi su Rai2 alle 17.45 si occuperà delle mille miglia dei ghiacci (1800 km), chiamata Iditarod, una delle ultime due grandi sfide al mondo. Si tratta di una gara di sledog, alla quale hanno partecipato solo due italiani: i fratelli Armen e Ararad Khatchikian. Sono italo-armeni, la madre è italiana e il padre è sudaficano, ma sono arrivati nella nostra regione a nove anni e «ci sentiamo giuliani a tutti gli effetti» — precisa Ararad —, dato che siamo goriziani d'adozione. Quest'ultima afferma: «All'ultima edizione di questa prova, nello scorso inverno, non eravamo presenti per mancanza di sponsor, ma mio fratello Armen è andato lo stesso in Alaska per commentarla per la Rai». Armen ora ha smesso di gareggiare, tanto che Ararad sarà l'unico italiano e uno dei pochi europei a prendere parte alla gara sorella, la Yukonquest, che si svolgerà in Canada nel prossimo inverno. Tornando all'Iditarod, questa ripercorre la stessa rotta, tra Alaska e Siberia, dei corrieri postali, che, fino a quarant'anni fa, la usavano per trasportare medicine, cibo e posta e dei quali si è occupato anche Steven Spielberg nel film Balto. Il regista in particolare aveva voluto ricordare l'impresa di questi uomini, che alla guida di una slitta trainata da una muta di quattordici cani portarono a tempo di record, nel 1925, il siero della difterite ad Anchorage, in Alaska per salvare i bambini dall'epidemia. Per saperne di più sulle avventure dei due fratelli Khatchikian, che tra l'altro dirigono una scuola internazionale di mushing a Tarvisio, basta consultare l'indirizzo internet www.ararad.net.

Moto, da giugno parte la schedina «Super Grand Prix» Scomparirà la «Formula 101» poco gradita al pubblico

MONZA Forse già dal 3 giugno, quando al Mugello si correrà il Gran Premio d'Italia valido per il Motomondiale, si potrà giocare la schedina sulle competizioni motociclistiche. Ieri infatti, all'autodromo di Monza, l'amministratore delegato della Sisal, Giorgio Sandi, il direttore generale della Monopoli di Stato, Massimo Pensato, e il presidente della Federazione motociclistica italiana, Francesco Zerbi, hanno presentato «Super Grand Prix», schedina che prevede 14 scontri diretti tra piloti e che consentirà di vincere realizzando 14, 13, 12 o 11 punti. A ciascuna delle quattro categorie di vincita viene destinato il 25% del montepremi. «Prevediamo per il 14 premi tra i 100 e 400 milioni, tra i 7 e i 20 per il 13; tra il mezzo milione e il milione per il 12 e infine, per il 11, vincite tra le 50 e le 150 mila lire» ha detto Sandi precisando che la giocata sarà di 1000 lire a colonna (minimo due) e che Sisal porterà «Super Grand Prix» in tutta Europa. Non saranno soltanto i piloti del Motomondiale a essere messi «testa a testa»: nella schedina ci saranno anche quelli di superbike, supersport, cross e speedway. «Questo nuovo concorso della Sisal servirà a promuovere l'immagine del motociclismo e presto andrà in sinergia con la Formula 1», ha dichiarato Zerbi. Scomparirà però la schedina del «101», che appartiene al Lottomatica ma che viene giocata anche nei 18 mila punti che, i primi 15 concorsi del 2000, hanno totalizzato soltanto 46 miliardi.

GLI SPOGLIATOI

Mestriner: «Siamo stati bravi a bloccare Kohlhaas. In gara 2 la nostra 3-2-1 potrà risultare determinante»

Fusina: «Non è stata una gara facile»

TRIESTE L'ola in mezzo al campo per festeggiare assieme ai tifosi il primo successo di questa finale consegna agli spogliatoi di Chiarbola una Coop stanca ma felice. In casa triestina c'è la consapevolezza di non aver ancora costruito nulla di definitivo ma di aver posto un mattone importante nella conquista del sedicesimo scudetto. «L'abbiamo gestita bene — racconta soddisfatto Fusina — ma posso assicurare che non è stata facile. È stata una gara corretta ma molto dura nella quale siamo stati bravi a tenere in mano il ritmo. Conversano è una squadra solida, non devi sottovalutarla. Noi abbiamo fatto il nostro dovere e adesso andiamo in Puglia con la tranquillità che questa vittoria ci regala. La pressione sta tutta sulle loro spalle. Devono vincere per ribaltare il passivo e pareggiare la serie».

«È stata una partita strana — commenta il portiere Mestriner —. Abbiamo fatto la differenza con quel break a metà del primo tempo ma, fino a allora, in campo c'era stato grande equilibrio. Loro sono una squadra che va tenuta sotto controllo, pericolosa quando prende fiducia. In questo siamo stati perfetti: abbiamo preso un

buon margine nel primo tempo e non abbiamo consentito loro di rifarsi sotto. Fondamentale è stata la difesa su Kohlhaas, uno spauracchio ben limitato dalla vostra difesa. «Siamo stati bravi annullando un giocatore che sapevamo essere molto pericoloso — continua Mestriner —. In vista di gara 2 a Conversano dovremo confermare tutto quanto di buono abbiamo fatto questa sera. La nostra 3-2-1 può essere l'arma in grado di farci passare anche su un campo difficile come quello di Conversano».

Non c'è rassegnazione in casa del Conversano: «Sia-

mo stati in gara all'inizio, abbiamo cominciato alla grande, poi un improvviso calo ha compromesso la nostra gara — commenta la giovane ala pugliese Costanzo —. Una giustificazione può essere la stanchezza accumulata nello spareggio di mercoledì scorso a Rubiera, una battaglia che ha prosciugato le nostre energie. In vista della gara 2 in programma mercoledì sono comunque fiduciosi. Quest'anno in casa il Conversano ha avuto un cammino perfetto: penso che potremo far bene e riequilibrare le sorti di questa sera».

BASKET

SERIE A1 L'allenatore della Telit sgombra il campo da ogni possibile equivoco: ha ancora un anno di contratto

Pancotto: «A Trieste vorrei restare a lungo»

Il coach traccia le coordinate per il mercato. Innanzitutto bisogna scegliere un play-maker

TRIESTE Quale sarà il futuro volto della Pallacanestro Trieste? Se da un punto di vista societario l'intervento dell'amministratore unico Roberto Cosolini ha sgombrato il campo da equivoci, da quello tecnico restano ancora intatti i dubbi sulle novità che potrebbero essere apportate nella prossima stagione. Un aspetto tutto da scoprire sul quale l'allenatore della Telit Cesare Pancotto aiuta a fare chiarezza. «D'accordo con la società — commenta il tecnico marchigiano — abbiamo individuato le linee tecniche da seguire nel corso del mercato, partendo dal presupposto che in questo momento abbiamo sotto contratto quattro giocatori. La Pallacanestro Trieste riparte da Casoli, Podestà, Ciprussi e Pigato: il problema sarà quello di capire quali e quanti dei giocatori che hanno fatto bene in questa stagione potranno essere confermati».



Cesare Pancotto

A questo punto, dunque, parliamo per ipotesi. Nel caso in cui potesse disporre del gruppo quali sarebbero le scelte da fare per migliorare la squadra e puntellarla in vista del prossimo campionato?

«Il primo punto è senza dubbio la scelta del play-maker. Un giocatore da scegliere con estrema cura e grande attenzione vista la notevole importanza che il ruolo ricopre negli equilibri di una squadra. Il secondo fattore riguarda l'individuazione di un numero 4 che abbia caratteristiche differenti rispetto a quelle che i nostri atleti avevano quest'anno. A differenza di Shaw, Podestà e Casoli, dunque, siamo alla ricerca di un uomo in grado di muoversi meglio sul perimetro, capace di colpire anche dalla distanza».

IERI SERA

BASKET Serie C1
Staranzano-Dueville 75-76; Montebelluna-Montebelluna 90-83.

Serie C2
San Daniele-Ronchi 75-70.

Serie B donne
Biassano-Sgt 53-50.

PALLAVOLO Serie B2 donne
Ok Val Siderimpes Gorizia-Scandicci 3-1.

PALLANUOTO Serie B
Triestina-Verona 10-8.

Serie C
Parma-Edera 5-7.

Tutto questo, visti anche gli ottimi risultati raggiunti dalle squadre del vivaio, tenendo in debita considerazione l'apporto che potrebbero fornire i giovani.

«Qui dobbiamo capire come orientarci. Sarà importante rafforzare la panchina e in questo senso, anche capendo cosa è in grado di offrirci il mercato, decidere se puntare decisamente sui giocatori giovani che quest'anno hanno lavorato con noi. E un discorso prematuro che svilupperemo nelle prossime settimane».

Radiomercato, intanto, conferma che attorno al nome di Pancotto molte società (si parla di Verona e Milano) sembrano interessate.

«Voglio sgombrare il campo da equivoci. Sono legato alla Pallacanestro Trieste anche nella prossima stagione. In questo momento della mia carriera la lusinga più grande è quella di poter allenare questa squadra. Non solo per la prossima stagione: sarebbe bello poter programmare un lungo futuro assieme».

ellegi

CADETTI NAZIONALI

La Telit promossa alle finali col guizzo da tre di Agapito

TRIESTE Missione compiuta per la Telit impegnata sul fronte della fase interzonale del campionato cadetti a Montegrano.

battendo la Paf Bologna per 67-66 (primo tempo 40-29) la formazione triestina ha conquistato il diritto a una poltrona nei raggruppamenti delle finali nazionali in programma a giugno.

Un'impresa che può definirsi storica e ottenuta con una prestazione corale maiuscola soprattutto sotto il profilo caratteriale e maturata nell'intero arco di una gara allo spasimo.

Contro una compagine attrezzata in ogni reparto e coperta ottimamente anche nei «lunghi», la Telit di Mauro Trani ha sfoderato una grande vitalità in contropiede riuscendo a arginare la zona eretta dalla Paf nella seconda parte della gara.

Incandescenti i due minuti finali. Sul 61 pari la Paf ha indovinato un canestro, subito pareggiato a -50 secondi dalla sirena. Ancora la Paf in vantaggio e quindi il capolavoro finale della Telit con l'ottima circolazione della palla nei secondi restanti e il guizzo da tre punti dall'angolo da parte di Agapito.

Una vittoria che vale le finali, nobilitata ulteriormente anche dal tributo a Daniele Cavaliere, premiato quale miglior giocatore delle fasi interzonali.

Francesco Cardella

IPPICA

Balcon ottiene il primo successo e Rambo Mn è il più veloce nella matinée a Montebello

TRIESTE Matinée prelettorale a Montebello con un convegno dove non sono mancate le sorprese e si è avuto qualche risultato di buoni contenuti tecnici. La corsa «gentleman» introduttiva non è sfuggita al cavallo più atteso, Rambo Mn, che dopo le sfurte iniziali di Zeffirelli e Rubens Jet, è partito all'attacco per guadagnare il comando e rendersi quindi intangibile alla media di 1.18.1. Dietro al cavallo guidato da Zorzetto, spunto all'interno di Tangle Wood che regolava Zelena Sta.

A conferma della ritrovata vena, Senior Effe ha colto la seconda vittoria consecutiva dirigendo le operazioni sin dalla partenza, mentre l'atteso Zorzi, secondo dal

via dietro all'allievo di Castiello, rompeva inopinatamente dopo mezzo giro di corse e non riusciva più a reinserirsi lasciando le piazze al seguito dell'imprendibile Senior Effe a Udet d'Asolo e a Uriarte.

Dopo 13 tentativi, il 3 anni Balcon ha assaporato il nettare della prima vittoria in una corsa che Brunetto ha condotto sino ai 600 finali, soppiantato poi da Bazooka Dan sul quale però interveniva Balcon che alla distanza passava in un ottimo 1.18.9. Al terzo posto Brik Brek che collezionava piazzamenti in attesa del sospirato primo successo.

E anche per Angel Avenue Top è arrivato l'atteso risalto (secondo in carriera)

al termine di un calibrato percorso in avanti. Tola l'iniziativa ad Andreina, che era stata la più vincente in fase di lancio, il figlio di Park Avenue Joe ha poi mantenuto agevolmente la testa del gruppo e in arrivo si è staccato dalla compagnia d'allenamento, regolata questa volta dallo spunto da Amazon Max per la piazza d'onore.

Fra gli anziani, Trombettista ha condotto liberamente seguito da Zarina Due con al largo Tomsk e Zamesta Sal. Al mezzo giro finale Zarina Due e Zamesta Sal saltavano Trombettista e poi Zarina Due si staccava facile vincitrice, mentre Zamesta Sal, ormai seconda, gettava alle ortiche con una

rottura la piazza che spettava alla sempre vigile Zolatin.

Nella corsa conclusiva Alfredo Gambor cadeva dal sulky della fallosa Arte d'Anzola nelle retrovie e la cavalla di galoppo sfrenato veniva evitata con bravura dai concorrenti che la precedevano davanti alle tribune. Alla ripetizione della corsa, Avenida Bi faceva valere la migliore qualità agli avversari e con una puntata nel penultimo rettilineo faceva il vuoto nelle mani di Mario Colarich, mentre Angostura la spuntava di precisione su AUSA Sta per il secondo posto.

Doppietta di Ettore Vairani con Balcon e Zarina Due. Mario Germani

RISULTATI

Premio Palmarola (metri 1660): 1) Rambo Mn (O. Zorzetto). 2) Tangle Wood. 3) ZelenaSta. 8 part. Tempo al km 1.18.1. Tot.: 17; 13, 18, 20; (178). Trio: 44.200 lire.

Premio Ventotene (metri 1660): 1) Senior Effe (A. Castiello). 2) Udet d'Asolo. 3) Uriarte. 7 part. Tempo al km 1.19.1. Tot.: 34; 26, 70; (388). Trio: 205.300 lire.

Premio Ponza (metri 1660): 1) Balcon. 2) Bazooka Dan. 3) Brik Brek. 7 part. Tempo al km 1.18.9. Tot.: 31; 15, 15, 12; (109). Trio: 58.300 lire.

Premio Zannone (metri 1660): 1) Angel Avenue Top (N. Esposito). 2) Amazzone Max. 3) Andreina. 8 part. Tempo al km 1.19.7. Tot.: 20; 13, 19, 22; (71). Trio: 59.800 lire.

Premio S. Stefano (metri 1660): 1) Zarina Due (E. Vairani). 2) Zolatin. 3) Trombettista. 8 part. Tempo al km 1.19.3. Tot.: 20; 13, 26, 15; (238). Trio: 102.900 lire.

Premio Gavi (metri 1660): 1) Avenida Bi (M. Colarich). 2) Angostura. 3) AUSA Sta. 8 part. Tempo al km 1.18.2. Tot.: 22; 13, 14, 15; (72). Trio: 34.500 lire.

L'Azalea della Ricerca

Domenica
13
Maggio

Festa della Mamma

wlf

Vuoi aiutare
la ricerca?
Dillo
con un fiore.

Domenica 13 maggio, Festa della Mamma, con un contributo di 25 mila lire puoi associarti all'AIRC e ricevere l'Azalea della Ricerca, il fiore che aiuta la ricerca italiana. La giornata, dedicata quest'anno in particolare alle giovani donne, invita a prendere in mano la propria salute per guardare con serenità al futuro. Insieme all'Azalea della Ricerca riceverai "Cuore di Mamma", 8 racconti inediti dove grandi autori dipingono con i colori dell'affetto il ritratto della loro mamma.

In Friuli Venezia Giulia l'Azalea della Ricerca la trovi a:

TRIESTE Galleria Tergesto, Spazio annesso "Il Giulio", Campo S. Giacomo, Barcola, Piazza Goldoni, Senvola - Sagrato - **MUGLIA** Piazza Marconi - **OPICINA** Via Nazionale 38 - **GORIZIA** Piazza S. Antonio - **CORMONS** Piazza Libertà - **GRADISCA D'ISONZO** Piazza Unità - **GRADO** Lgo S. Grisogono - **MONFALCONE** Piazza della Repubblica - **RONCHI DEI LEGIONARI** Piazza Unità - **PORDENONE** Loggia del Municipio - **AVIANO** CRO-Centro Riferimento Oncologico - **AZZANO DECIMO** Piazza Libertà - **GRIZZO DI MONTEREALE** Piazza IV Novembre - **SACILE** Loggia del Municipio - **SAN VITO AL TAGLIAMENTO** Madonna di Rosa, Piazza del Popolo - **SPILIMBERGO** Corso Roma - **UDINE** Piazza Matteotti - **AMARO** Bar "Alla Frasca" - **AMPEZZO** Piazza Roma - **BUJA** Piazza S. Stefano - **CERVIGNANO** Piazza Indipendenza - **CAMPOFORMIDO** Lgo Municipio - **CHIUSAFORTE** Piazza Municipio - **CIVIDALE** Borgo di Ponte, P.ta Zorutti - **DOGNA** Piazza Fred Pittino - **FAGAGNA** Piazza Municipio - **FORNI DI SOPRA** Piazza Centrale - **GEMONA** Palazzo del Municipio - **LATISANA** Piazza Garibaldi - **LIGNANO SABBIAADORO** P.le S. Giovanni Bosco - **MALBORGHETTO** Piazza Municipio - **MOGGIO** Piazza della Chiesa - **MORUZZO** Piazza Tiglio - **OVARO** Bar Moderno - **PALMANOVA** Piazza Grande - **PALUZZA** Piazza Goriziana - **PAULARO** Piazza Nascimbeni - **PERCOTO** Sagrato Chiesa Parrocchiale - **PONTEBBA** Piazza Dante - **PRADAMANO** Piazza Zardini - **PRATO CARNICO** Piazza del Municipio - **RAVEO** Via Roma - **REMANZACCO** Piazza Paolo Diacono, Municipio - **RESIA PRATO** Piazza Tiglio - **RIVIGNANO** Piazza IV Novembre - **RUDA** Piazza Libertà - **SAN DANIELE** Piazza Vittorio Emanuele, Duomo - **SAN MARTINO DI CODROIPO** Villa Kechler, Via Varmo - **S. MARGHERITA DEL GRUAGNO** Piazza della Chiesa - **TARVISIO** Via Roma - **TOLMEZZO** Piazza XX Settembre - **TRASAGHIS** Piazza Unità d'Italia - **TRICESIMO** Piazza Garibaldi - **VENZONE** Piazza Municipio - **VERZEGNIS** Piazza Municipio - **VILLA SANTINA** P.co del Centro Sociale - Via Pal Piccolo

Per conoscere l'indirizzo delle altre 2600 piazze chiama il N. 840.001.001, al costo di uno scatto da tutta Italia.

C/C P. 307272



AIRC

ASSOCIAZIONE ITALIANA PER LA RICERCA SUL CANCRO
Comitato Friuli Venezia Giulia

34124 Trieste Via Mercato Vecchio, 3 33100 Udine Via Pola, 14 www.airc.it

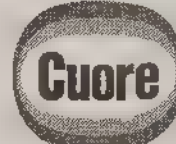
Sconfiggere il cancro. Obiettivo possibile.



IntesaBci

S. SCHENKER

Stemmi logistici



Cuore

Olio Cuore

Continuaz. dalla 6.a pagina

4 LAVORO

OFFERTA
Feriale 2200 - Festivo 3500

Si precisa che tutte le inserzioni relative a offerte di impiego-lavoro devono intendersi riferite a personale sia maschile che femminile (art. 1, legge 9/12/77 n. 903). Gli inserzionisti sono impegnati ad osservare la legge.

A.A.A.A.A. AZIENDA di telecomunicazioni partner di Wind ricerca per potenziamento propria struttura commerciale Friuli-Venezia Giulia collaboratori commerciali. Offresi formazione training, affiancamento e compensi economici di sicuro interesse, si richiede età 25-45 anni, forte motivazione per raggiungimento ambiziosi obiettivi. Inviare curriculum vitae al Mondo Wind, Trieste, via Battisti 20, Trieste o e-mail: mondowind@wind.it. (A5560)

A.A.A. CONTABILE plurilingue esperienza, ottima conoscenza Microsoft Office, inglese parlato scritto, eventuale croato, importante negozio arredamento cerca. Contratto collaborazione. Inviare curriculum vitae posta Trieste agenzia 7 c.i. AD 4764457. (A5685)

Prestito personale
da 3 a 15 milioni
800-929291
FORUS

A.A. FISSO mensile più provvigioni, è quello che offriamo. Età minima 25 anni, e puoi entrare nella nostra squadra. Cerchiamo persone dinamiche, ambiziose e motivate, desiderose di apprendere una professione di successo. Scrivere a: Agenzia R.A.S. Trieste Nord, via Santa Caterina 5, 34110 Trieste. (A5634)

A. CERCASI urgentemente ragioniere/a massimo 23 anni manoscrittore fermo posta Trieste centrale c.i. AD9815228. (A5699/4)

A. ISTITUTO scolastico selezione insegnanti informatica di base, Excel, Access, contabilità e paghe. Telefonare lunedì dopo le 14.30 allo 040/370537. (A5701/4)

A. STRUTTURA bancaria leader in Italia nella gestione e consulenza ricerca per zone di Trieste, Gorizia, Monfalcone, Cervignano diplomate/e laureate/e. Si privilegia l'esperienza nel settore bancario o assicurativo. Max riservatezza. Scrivere a c.p. n. 1325 piazza Verdi Ts. (A5692)

A.D.P.M. distribuzione pubblicità non vendita cerca personale. Non necessitano mezzi propri. Vi portiamo noi. Ottimo trattamento. Presentarsi via Gravis 1/1 dal lunedì al venerdì ore 18-19. (A00)

ACCONCIATURE Alcide Ronchi dei Legionari cerca lavorante o mezza/o lavorante anche part-time. Telefonare 0481/777454 negozio. (C00)

ACCONCIATURE Sirio cerca apprendista mezzalavorante lavorante. Presentarsi nella nuova sede in via Barbariga 8 (Roiano) tel. 040/417037.

ADECCO MONFALCONE ricerca ragazzi per corso manutentori (successiva assunzione) carrellisti magazzino saldacarpentieri operatori macchine. Via Bixio. Tel. 0481/791900. (C00/4)

ADECCO Trieste cerca pizzaioli, banconiere, cuochi, parucchieri/e, manutentori-installatori impianti termici, elettricisti, muratori, tornitori, operai generici, studenti universitari per contratti part-time. Via Venezia 5 tel. 040/3223502. (A5700/4)

AGENZIA di servizi ricerca a tempo indeterminato n. 2 telefonisti/e part-time. Tel. lunedì dalle 12.30 alle 14.30, e dalle 18 alle 20 allo 040/53200. (Fil 47)

AMBOSSESSI cerca per lavoro di selezione/trascrizione dati. Tel. 0776319088. (Fil 35)

AMMINISTRAZIONE stabili assume esperta/o nel settore locazioni e condominio o con pratica uso computer e disponibilità immediata. Tel. 040/367128. (A5707/4)

ANSALDO SISTEMI INDUSTRIALI Spa unità operativa IEG di Trieste, seleziona tornitore esperto disponibile in tempi brevi. Telefonare ore ufficio 040/3895338.

ARREDAMENTI L'ARREDOPIU' ricerca personale automunito per visite, non vendita, su propri clienti zone TSGo richiedesi disponibilità lavorativa tutti i sabati e domeniche. Grossi guadagni. Fisso 2.800.000 + provvigioni. Tel. 040/367771 ore 13.30-14.30/18-19. (FIL47)

ASSUMIAMO apprendisti e personale in mobilità autisti contabili manutentori. Tel. 0348/5904261. (A5729)

AZIENDA con unità in Monfalcone (Go) ricerca personale operaio con esperienza nella conduzione di carrelli elevatori a forche e gestione magazzini industriali. Inviare curriculum vitae a Fermo Posta Muggia (Ts) C.I. AA6195776. (A5562)

AZIENDA facente parte di un gruppo multinazionale ricerca per il proprio stabilimento di Monfalcone un manutentore meccanico da inserire in attività a turno. Si richiede diploma tecnico o scuola professionale, esperienza consolidata. Inviare C.V. a Casella postale 309 34074 Monfalcone (Go). (C00)

AZIENDA leader nel settore trasporti internazionali ricerca, per ampliamento propria struttura - commerciale con provata esperienza, gradita conoscenza lingue - tedesco o inglese. Telefonare ore ufficio, 0336/506468. (B00)

AZIENDA servizi cerca 3 persone, 18-40 anni per varie mansioni. Tel. 040/3483008. (A5689)

AZIENDA settore navale cerca persona dinamica esperta contabilità paghe contributi fatturazione gestione clienti/fornitori capace autogestirsi inviare curriculum per fax 040/828538. (A5710/4)

AZIENDA specializzata in attrezzature per ufficio ricerca personale tecnico per riparazione copiatori, telefax, stampanti. Scrivere fermo posta Trieste centrale c.i. AD4773221. (A5711/4)

CASA di spedizioni e trasporti cerca a tempo determinato persona esperta contabile clienti scivolare a C. ID. AB 7636020 Fermo posta Gorizia. (B00)

CASA spedizioni assume pratico/a computer compilazione documenti doganali sbarchi/imbarchi. Scrivere c.p. 3017 Trieste 2. (A5579)

CENTRO elaborazione dati cerca esperta contabile a tempo determinato F. P. Trieste centro c.i. AC6416126. (A5698/4)

CERCASI aiuto commesso moto/scooter pratico computer manoscrittore Fermo Posta Ts Centrale c.i. AD9804526. (A5736)

CERCASI apprendista parrucchiera/e. Presentarsi martedì alle 18 in via Rossetti 7 angolo via Giotto. (A5642)

CERCASI banconiera/e bella presenza con orario serale a Bagnoli della Rosandra. Telefonare lunedì dalle 11 alle 13 al n. 040/228117. (A5632)

CERCASI banconiera/e pratica/o. Presentarsi solo mattino bar Para 2 via Battisti. (A5735)

CERCASI banconieri/e, camerieri/e per stagione estiva in centro a Ts tel. sa, do, lu, ma ore 16-17 n. 0333/6951207. (A5679)

CERCASI collaboratrice domestica referenziata pratica cucina, Orario 17 alle 21.30. Telefonare da lunedì ore serali al numero 040/304411.

CERCASI cuochi/e. Indispensabile attestato scuola alberghiera o altro corso parificato. Telefonare ore uff. allo 040/3887111. (A5673)

CERCASI cuoco/a per stagione estiva in centro a Trieste tel. sa, do, lu, ma ore 16-17, n. 0333/6951207. (A5679)

CERCASI impiegata/o diplomata/o in ragioneria; costuiranno titoli preferenziali 1/2 anni di esperienza nella tenuta della contabilità e/o paghe e conoscenza Word, Excell. Dettagliare curriculum a fermo posta centrale Trieste c.i. AD 9830569. (A5690)

CERCASI meccanico ramo ciclo già pratico manoscrittore Fermo Posta Ts Centrale c.i. AD9804526. (A5736)

CERCASI operaio/a per seria Azienda vitivinicola di Ronchi dei Legionari per lavori di cantina e campagna. Disponibilità immediata contratto stagionale con possibilità assunzione tempo indeterminato priorità guida trattore. Tel. 0481/475480. (C00/4)

CERCASI opertore/ice Macintosh esperto/a inviare curriculum fermo posta Trieste centrale c.i. AD 4774028. (A5630)

CERCASI personale per servizi funerari. Telefonare ore uff. allo 040/3887111. (A5673)

CERCASI personale pulizie automunito. Presentarsi martedì 15/5 dalle 12 alle 13 presso viale Terza Armata 12/a con fotocopia del libretto di lavoro. (A5683)

CONCESSIONARIA automobili ricerca: venditore/trice con esperienza da inserire nella propria organizzazione. Si richiede: comprovata esperienza, residenza preferibilmente provincia Gorizia. Telefonare per appuntamento allo 0481/484171. (C00)

CONTABILITÀ computer esperto/a cercasi anche part time per incarico continuativo. Richiesta età minima 35 anni. Scrivere Fermo Posta C.I. AA8379686 Agenzia TS 3. (A5722)

COOPERATIVA cerca personale per sfalcio erba con esperienza di impiego decapugliatore e trattori tel. 0335/5653903. (A5624)

CROAZIA-TRIESTE azienda commerciale americana cerca persone bilingui. 2000-10.000 dollari mese. 347-1645714 Velicogna. (A5636)

DEVI risolvere i tuoi problemi economici, ho un lavoro che fa per te. Tel. 333-7280643. (C00)

DITTA IMPIANTI ELETTRICI seleziona n. 1 neodiplomato istituto tecnico anche con poca esperienza ma fortemente motivato, per mansioni di elettricista. Telefonare orario ufficio 040381301. (A00)

IMPORTANTE azienda cerca ragazza/o giovane con patente per consegne e rifornimenti ottimo trattamento e orario Fermo posta centrale Trieste c.i. AD4779450. (A5576)

IMPRESA costruzioni cerca giovane ragioniere/a maturata esperienza (anche part-time), indispensabile perfetto uso Office. Scrivere a Fermo Posta Centrale Trieste c.i. AC6404847. (A5717)

IMPRESA edile cerca apprendista muratore. Telefonare allo 040/382827 dalle 14 alle 18 da lun. a ven. (A5587)

IMPRESA pulizie cerca con urgenza personale in Gorizia città. Tel. ore ufficio 040/369963. (A5691)

INSEGNANTE di musica per programma Baccalareato internazionale, Collegio del Mondo Unito dell'Adriatico cerca, anno accademico 2001/2002. Incarico a tempo pieno, obbligo di residenza. Requisiti: competenze composte e analitiche, pratica strumentale (classica e pop/jazz). Preferibile conoscenza lingua inglese. Inviare curriculum entro 30 maggio 2001 in via Trieste 29, 34013 Duino (Ts) Italy. (C00)

KEYWORD Manzano ricerca telefonisti/e fisso + incentivi. Tel. 0432/755421 dalle 12.30 alle 20.30. (Fil47)

LAVORO da casa. Tel. 0230330279. (A5384)

LAVORO domicilio, confezione le nostre collane garantiamo ottimi guadagni. 800524640 telefonata gratuita. (Fil52/4)

MANPOWER Gorizia ricerca: neolaureato in giurisprudenza scopo assunzione tempo indeterminato; manutentore meccanico esperto per importante azienda metalmeccanica zona Gorizia scopo assunzione diretta. Telefonare 0481/538823. (B00/4)

MANPOWER Gorizia ricerca: neolaureato in giurisprudenza scopo assunzione tempo indeterminato; manutentore meccanico esperto per importante azienda metalmeccanica zona Gorizia scopo assunzione diretta. Telefonare 0481/538823. (B00/4)

Continuaz. in 39.a pagina

ENTI PUBBLICI
ED ISTITUZIONITRIBUNALE DI TRIESTE
AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Proc. es. n. 258/98
Si rende noto che alle ore 10.10 del giorno 11.7.2001, nell'aula n. 87 del Tribunale di Trieste, davanti al Giudice dell'esecuzione dott. Giovanni Sansone, si procederà alla vendita all'incanto, in un unico lotto, del sotto descritto bene immobile:

1. P.T. 3579 di Roiano, c.t. 1°, alloggio sito al piano terra rialzato del civico n. 32 di Scala dell'Erika;
2. P.T. 3575 di Roiano, c.t. 1°: ripostiglio al piano terra rialzato della stessa casa;
3. P.T. 3574 di Roiano, c.t. 1° locale sito al piano terra rialzato della stessa casa;
4. P.T. 3572 di Roiano, c.t. 1°: garage sito al piano terra della stessa casa;

il tutto costituente di fatto un grande alloggio sito al piano terra rialzato, di circa 134,5 mq, con sottostante box esclusivo. Prezzo base: Lire 339.000.000,-, offerte minime in aumento Lire 5.000.000,-.

Deposito per cauzione e spese da effettuare, a mezzo assegno circolare non trasferibile, intestato alla Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari - Tribunale di Trieste, entro le ore 12 del giorno precedente alla vendita: 30% del prezzo base, da imputarsi per il 15% a titolo di cauzione e per il 15% a titolo di spese presunte di vendita. Termine per il deposito del saldo prezzo: 30 giorni dall'aggiudicazione definitiva.

Informazioni in Cancelleria, Stanza n. 144 (dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 11).

Trieste, 24 aprile 2001

Il cancelliere

TRIBUNALE DI TRIESTE
AVVISO DI VENDITA IMMOBILIARE CON INCANTO

Proc. es. n. 258/97
Si rende noto che alle ore 10.45 del giorno 11.7.2001, nell'aula n. 87 del Tribunale di Trieste, davanti al Giudice dell'esecuzione dott. Giovanni Sansone, si procederà alla vendita all'incanto del sotto descritto bene immobile:

- P.T. 963 di Rozzolo, cat. 221 c.t. 2, casetta accostata a due piani, con annesso giardino, sita al n. 8 di via Parenzan.

Prezzo base: Lire 160.000.000,-, offerte minime in aumento Lire 2.000.000,-.

Deposito per cauzione e spese da effettuare, a mezzo assegno circolare non trasferibile, intestato alla Cancelleria delle Esecuzioni Immobiliari - Tribunale di Trieste, entro le ore 12 del giorno precedente alla vendita: 30% del prezzo base, da imputarsi per il 15% a titolo di cauzione e per il 15% a titolo di spese presunte di vendita. Termine per il deposito del saldo prezzo: 30 giorni dall'aggiudicazione definitiva.

Informazioni in Cancelleria n. 144 (dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 11).

Trieste, 24 aprile 2001

Il cancelliere

AVVISO DI VENDITA ALL'INCANTO

Il sottoscritto dott. Furio Dei Rossi Notaio in Trieste, delegato dal Tribunale di Trieste all'esecuzione delle operazioni di vendita ai sensi dell'articolo 591 bis c.p.c. nell'ambito della procedura esecutiva promossa dalla Cassa di Risparmio Banca S.p.A. (R.E. 197/97)

Premesso

- che il primo incanto era stato disposto per la giornata del 20 marzo 2001;
- che nessun soggetto ha presentato nei termini e modalità previsti dall'avviso di vendita alcuna domanda di partecipazione all'incanto;
- che pertanto il primo incanto deve considerarsi andato deserto e che pertanto deve disporsi un secondo incanto con prezzo base ribassato di un quinto

rende noto

che alle ore 16 e 30 del giorno 23 maggio 2001 nel suo studio in Trieste, via S. Nicolò 33, procederà alla vendita, in un unico lotto mediante pubblici incanti, dei seguenti beni immobili:

Casetta con giardino composta da un piano e soffitta con accesso esterno.

L'immobile risulta essere così censito tavolarmente: P.T. 570 del C.C. di Aurisina: corpo tavolare primo p.c.n. 62/143 bosco; p.c.n. 222 casa e corte n. 184; corpo tavolare secondo p.c.n. 62/39 bosco.

Relativamente alla conformità del fabbricato identificato come p.c.n. 222 (casa e corte n. 184) rispetto alla normativa urbanistica, si comunica che trattasi di immobile costruito in epoca anteriore al primo settembre 1967; non risultano presentate domande per l'ottenimento di concessioni in sanatoria ai sensi delle leggi n. 47/85 e 4724/94 e non risultano emessi provvedimenti sanzionatori ai sensi della L. 47/1985.

Lo stato in natura del fabbricato (p.c.n. 222 casa e corte n. 184), come rilevato dalla perizia redatta dal CTU geom. Carlo Vellani, si presenta diverso rispetto a quanto riportato nelle planimetrie in atti comunali risultando una difformità di articolazione dei vani interni nonché una suddivisione in due diverse unità immobiliari di un bene originariamente unitario.

Per quanto riguarda le pp.c.c.n. 62/143 e 62/39, dal Certificato di Destinazione Urbanistica rilasciato dal Comune di Duino Aurisina in data 18 aprile 2000, risulta che le stesse ricadono nella «Zona di lavorazione della pietra D4», tuttavia in base alla variante n. 18 del piano regolatore Generale del Comune al vaglio dell'autorità regionale, le stesse particelle ricadono nelle «Aree agricole di connessione biologica e funzionale del sistema naturalistico (E3)» e parte nella zona «Cave dismesse (F2d)».

Dalla perizia di stima redatta dal consulente tecnico d'ufficio, emerge che l'edificio, nell'attuale configurazione, non sembra presentare i requisiti per l'ottenimento del certificato d'abitabilità in base ai regolamenti vigenti.

Gli interessati potranno prendere visione della perizia di cui sopra presso lo studio del notaio procedente durante l'orario di ufficio (lun.-ven. ore 9.30-12.00; 16.00-18.30).

La vendita avrà luogo a favore del maggior offerente sul prezzo base di lire 130.400.000 (centotrentamilioniquattrocentomila).

Avrà diritto a partecipare all'incanto, solo colui che avrà presentato apposita domanda di partecipazione all'incanto e avrà depositato una somma complessiva pari a lire 39.000.000 (trentanovemilioni) di cui lire 26.000.000 (ventiseimilioni) a titolo di cauzione e lire 13.000.000 (tredecimilioni) quale anticipo spese.

Tali somme andranno depositate nelle mani del notaio procedente a mezzo di due assegni circolari distinti non trasferibili intestati al Notaio Furio Dei Rossi.

Le domande di cui sopra dovranno essere depositate entro le ore 12.00 del giorno precedente a quello dell'incanto.

Le offerte in aumento non potranno essere inferiori a lire 3.000.000 (tre milioni).

Il saldo prezzo sarà versato dall'aggiudicatario entro quaranta giorni dall'aggiudicazione definitiva nelle mani del notaio procedente.

Al sensi dell'articolo 591 bis c.p.c. si specifica che tutte le attività che a norma degli articoli 576 c.p.c. e seguenti devono essere compiute davanti al Giudice dell'esecuzione o dal Cancelliere saranno effettuate dal notaio delegato presso il suo studio.

Le spese di incanto, imposta di registro, intavolazioni, cancellazioni di aggravii non effettuabili a mezzo del decreto giudiziale di trasferimento del diritto di proprietà e conseguenti, saranno a carico dell'aggiudicatario.

Trieste, addì 4 maggio 2001

DOTT. FURIO DEI ROSSI

- NOTAIO -

Trieste

offerte immobiliari

FINO A LIT. 150.000.000

REVOLTELLA Miniappartamento arredato, in buone condizioni composto da ingresso, cucina, camera, bagno, ripostiglio, termoautonomo. Es. Acconto 12.750.000, rata mensili 458.000. Cod. 341/P PROGETTOCASA 040/368283

COMMERCIALE Miniappartamento in ottima palazzina composta da ingresso, angolo cottura, matrimoniale, bagno con doccia, ascensore. Es. Acconto 13.500.000, rata mensile 485.000. Cod. 302/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA BURLO Appartamento da ristrutturare composto da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere, bagno, Es. Acconto 15.000.000, rata mensile 541.000. Cod. 87/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA GHIRLANDAIO Appartamento piano alto, soggiorno, zona cottura, camera, bagno, ripostiglio, terrazzino verandato. Es. Acconto 17.250.000, rata mensile 620.000. Cod. 364/P PROGETTOCASA 040/368283

CORONEO Appartamento da ristrutturare, ingresso, soggiorno, cucina, tre camere, balcone. Es. Acconto 18.000.000, rata mensile 647.000. Cod. 408/P PROGETTOCASA 040/368283

ROIANO acconto Lit. 7.950.000, rata mensile Lit. 287.000. Miniappartamento, angolo cottura, camera, bagno con doccia. Cod. 384/P GALLERY Tel. 040/7600250

VIA GHIRLANDAIO acconto Lit. 12.000.000, rata mensile Lit. 433.000. Appartamento da rimodernare, in stabile d'epoca al terzo piano, composto da atrio, cucina, camera matrimoniale, bagno + wc, ripostiglio e balcone. Cod. 108/P GALLERY Tel. 040/7600250

VIALE ROMOLO GESSI (Cinema Ariston) acconto Lit. 13.500.000, rata mensile Lit. 487.000. Ottimo investimento appartamento occupato al piano terra, composto da ingresso, tinello, cucinino, stanza, bagno e cantina (40 mq). Posto macchina condominiale. Cod. 368/P GALLERY Tel. 040/7600250

VIA SVEVO acconto Lit. 15.000.000, rata mensile Lit. 541.000. Luminoso appartamento da rimodernare in stabile d'epoca, composto da ampio ingresso, soggiorno, angolo cottura, camera matrimoniale e bagno. Cod. 395/P GALLERY Tel. 040/7600250

CAMPI ELISI acconto Lit. 20.250.000, rata mensile Lit. 731.000. In posizione tranquilla, appartamento ristrutturato composto da soggiorno, cucina, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio. Riscaldamento autonomo. Cod. 109/P GALLERY Tel. 040/7600250

DA 151 MIL A 300 MIL

VIA BATTISTI Appartamento da ristrutturare ingresso, soggiorno, cucina, due camere, bagno, ripostiglio, soffitta. Es. Acconto 21.000.000, rata mensile 755.000. Cod. 312/P PROGETTOCASA 040/368283

CENTRALISSIMI in palazzo d'epoca ristrutturato, monolocali/appartamenti di varie metrature e tipologie, balconi, ascensore, termoautonomo. A partire da 160.000.000. Cod. 436/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA BRIGATA CAIALE Appartamento vista nel verde, ingresso, soggiorno, cucinino, due camere, bagno, ripostiglio, balcone, ampia cantina, posto macchina coperto, riscaldamento autonomo. Es. Acconto 27.000.000, rata mensile 971.000. Cod. 433/P PROGETTOCASA 040/368283

COMMERCIALE ALTA Appartamento soggiorno, cucina, due camere con vista mare, bagno, veranda, cantina, termoautonomo. Es. Acconto 29.250.000, rata mensile 1.052.000. Cod. 282/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA UDINE Appartamento piano alto c.c.a. 100mq, composto da ingresso, soggiorno, due camere, cucina abitabile, bagno. Es. Acconto 24.000.000, rata mensile 863.000. Cod. 71/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA BURLO In nuova palazzina appartamento in ottime condizioni, composto da ingresso, soggiorno, angolo cottura, camera, bagno, cantina, box, giardino di proprietà 50mq, termoautonomo. Es. Acconto 29.250.000, rata mensile 1.052.000. Cod. 321/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA BATTISTI Appartamento in bel palazzo d'epoca, da ristrutturare, ampio soggiorno, cucina, quattro stanze, servizi, adatto anche uso ufficio. 210.000.000. Cod. 372/P Possibilità permuta PROGETTOCASA 040/368283

SAN GIOVANNI Appartamento ottime condizioni, soggiorno, cucina abitabile, matrimoniale, bagno con vasca idromassaggio, ripostiglio, terrazzo, ascensore, impianti a norma. 220.000.000. Cod. 247/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA CHIAROLA

Appartamento ristrutturato al secondo piano con ascensore, ingresso, salone, cucina con balcone verandato, due camere, bagno, ripostiglio, terrazza verandata, soffitta, parcheggio condominiale. 250.000.000. Cod. 447/P PROGETTOCASA 040/368283

SEMICENTRALE Appartamento pari a primingresso, ultimo piano con ascensore, terrazza abitabile con vista aperta sulla città. Composto da ingresso, soggiorno con caminetto, camera, bagno, riscaldamento autonomo, videofonone, 260.000.000. Cod. 199/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN VITO BASSA Appartamento in ottime condizioni composto da saloncino, cucina, matrimoniale con cabina armadio, cameretta, bagno, ripostiglio, cantina, termoautonomo, ascensore, 290.000.000. Cod. 328/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA GIULIA Appartamenti in residence di nuova costruzione, giardini e aree verdi, soggiorno, 2/3 camera, cucina, servizi, terrazze abitabili, tutti gli optional, posti macchina. Informazioni c/o ufficio previo appuntamento. Cod. 250/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN VITO Appartamento al penultimo piano, composto da ingresso, soggiorno, cucina, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio. Cod. 346/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA TRIBUNALE in stabile signorile con ascensore, mansarda di circa 110 mq da ristrutturare totalmente. Posizione tranquilla. Lit. 200.000.000. Cod. 403/P GALLERY Tel. 040/7600250

ZONA SAN GIUSTO appartamento tranquillo in buone condizioni, composto da atrio, soggiorno, cucina abitabile, camera, cameretta, doppi servizi, ripostiglio, balconi. Disponibilità immediata. Lit. 250.000.000. Cod. 107/P GALLERY Tel. 040/7600250

OPICINA in residence, appartamento su due livelli con piccolo parco condominiale, composto da soggiorno con cucina, bagno, camera e terrazzo + mansarda con bagno e due camere singole. Possibilità permuta. Lit. 300.000.000. Cod. 409/P GALLERY Tel. 040/7600250

SAN VITO (Via Navali)

Ultimo piano con terrazzo panoramico, soggiorno, sala da pranzo, cucinino, camera matrimoniale, camerino, bagno e ripostiglio. Stabile in ottime condizioni con ascensore. Possibilità permuta. Cod. 305/P GALLERY Tel. 040/7600250

STAZIONE ADIACENZE

mansarda completamente ristrutturata in stabile d'epoca, composta da ingresso, ampio soggiorno con travi a vista, cucina, camera, cameretta, abbinati con panorama sulla città, soffitta adiacente. Lit. 250.000.000. Cod. 233/P GALLERY Tel. 040/7600250

OLTRE 300.000.000

VIA MILANO Appartamento 160mq da risistemare, soggiorno, cucina abitabile, quattrostanze, bagno, wc, ripostiglio, termoautonomo. Adatto anche uso ufficio. Cod. 252/P PROGETTOCASA 040/368283

VICOLO SCAGLIONI

Bell'appartamento di ampia metratura, composto da ingresso, soggiorno, cucina, tre camere, bagno, ripostiglio, balcone, cantina, posto macchina condominiale. 320.000.000. Cod. 353/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA COMMERCIALE

Attico come primingresso su due livelli, vista golfo: salone, cucina, tre stanze, tripli servizi, ripostiglio, balconi/terrazza, caminetto, possibilità box e cantina. 650.000.000. Cod. 355/P PROGETTOCASA 040/368283

PROGETTOCASA
GRUPPO IMMOBILIARE



Trieste

Piazza del Ponterosso 6

Tel. 040.368283

lun.-ven. 9-13 / 15-19
sab. 10-12.30

GALLERY
INTERMEDIAZIONI E ASTE IMMOBILIARI



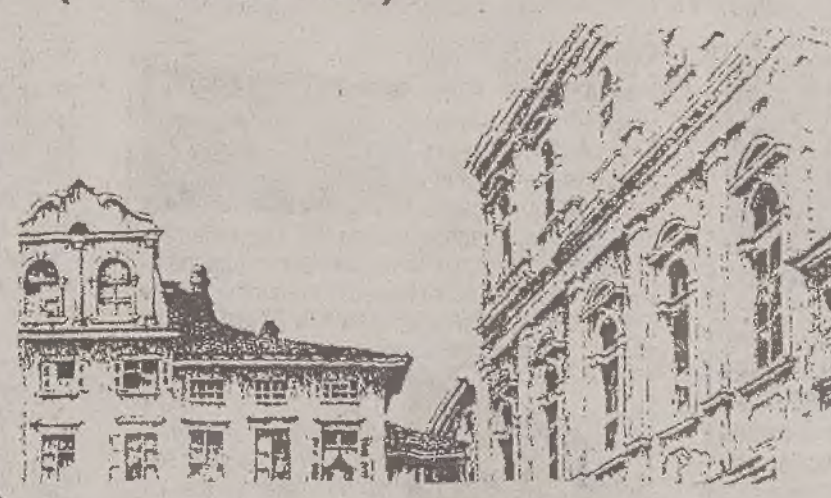
Trieste

Piazza Tommaseo 4/a

Tel. 040.7600250

lun.-ven. 9-13 / 15-19
sab. 10-12.30

PIAZZA UNITA' (Via Malcanton)



Nel pieno centro cittadino stabile in fase di completa ristrutturazione con appartamenti e mansarde primingresso di varie metrature e tipologie. Ascensore, riscaldamento autonomo, rifiniture personalizzate, travi a vista. Informazioni presso i nostri uffici previo appuntamento. COD.283/P Possibilità permuta. PROGETTOCASA 040/368283

CANTU'



Ultima disponibilità in lussuoso nuovo residence appartamento con giardino di proprietà, due livelli, taverna, ampio soggiorno, cucina abitabile, due stanze, doppi servizi, porticato, terrazza abitabile. COD. 277/P PROGETTOCASA 040/368283

SAN VITO (NUDA PROPRIETA') Palazzina signorile appartamento, vista aperta/mare, salone, cucina, due matrimoniali, servizi, ripostiglio, terrazza, box, 330.000.000. Cod. 286/P PROGETTOCASA 040/368283

ZONA CENTRALE (VIA IMBRIANI) in bel palazzo totalmente ristrutturato, appartamento al grezzo, infissi in alluminio, porta blindata, ascensore, adatto anche uso ufficio. 330.000.000. Cod. 413/P PROGETTOCASA 040/368283

VIA VERNIELLI Attico disposto su due livelli con vista mare e verde, composto da ingresso, soggiorno, cucina, tre camere, doppi servizi, ripostiglio, balcone, due terrazze di cui una a vista, ascensore, porta blindata, impianti a norma. 450.000.000. Cod. 342/P PROGETTOCASA 040/368283

CENTRALISSIMO



appartamento primingresso, in stabile signorile ristrutturato composto da soggiorno, camera matrimoniale, due camere singole, doppi servizi, portico con affaccio sul verde. Termoautonomo. Cod. 406/P GALLERY Tel. 040/7600250

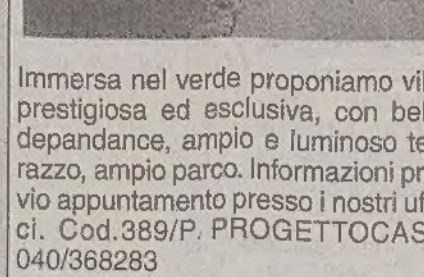
ZONA FARO in una stupenda posizione che domina il golfo di Trieste, appartamento primingresso su due livelli di ampia metratura, con grandi terrazze. La palazzina si compone di soli quattro appartamenti. Trattative presso i nostri uffici. Cod. 130/P GALLERY Tel. 040/7600250

CASE E VILLE

COSTALUNGA in villa appartamento al secondo piano con vista mare, salone, cucina abitabile, tre camere, doppi servizi, terrazzo, mansarda, giardino, posto macchina coperto. Cod. 366/P PROGETTOCASA 040/368283

COSTIERA Villa indipendente con splendida vista sul mare e accesso alla spiaggia, disposta su due piani composta da ingresso, soggiorno, cucina, tre camere, salone su due livelli, doppi servizi, cantina. Ampie terrazze e porticati per un totale 200mq, giardino di 750 mq. Prezzo impegnativo, informazioni c/o i nostri uffici. Cod. 343/P PROGETTOCASA 040/368283

OPICINA



Immersa nel verde proponiamo villa prestigiosa ed esclusiva, con bella dependance, ampio e luminoso terrazzo, ampio parco. Informazioni previo appuntamento presso i nostri uffici. Cod. 389/P PROGETTOCASA 040/368283

OPICINA Nel complesso residenziale di via Monrupino si realizzano quattro ville bifamiliari disposte su tre piani, ciascuna con ingresso pedonale e cancello indipendente. Il residence, inserito in un contesto verde ancora incontaminato, si distingue per l'elevato standard abitativo. Altre informazioni potranno essere fornite presso i nostri uffici. Cod. 225/P GALLERY Tel. 040/7600250

AFFITTI

APPARTAMENTO ROIANO Via dei Moreri ultimo piano con ascensore e ampia terrazza abitabile, panoramica, composta da ingresso, soggiorno, cucina, camera, bagno, impianto d'aria condizionata, parcheggio condominiale. 1.000.000. al mese. Cod. 329/P PROGETTOCASA 040/368283

APPARTAMENTO arredato, Strada nuova per Opicina, composto da soggiorno, cucina, camera, bagno, terrazza abitabile con vista mare, giardino, posto macchina condominiale. 1.100.000.

Cod. 434/P PROGETTOCASA

APPARTAMENTO SAN VITO ottime condizioni, vista nel verde, soggiorno, cucina, tre camere, studio, lavanderia, servizi, arredato. 1.550.000 più spese. Cod. 397/P PROGETTOCASA 040/368283

UNIVERSITA' NUOVA APPARTAMENTO ARREDDATO ottimo stato con buone rifiniture, soggiorno con balcone, camera, camerino, bagno, cucina abitabile, ripostiglio, adatto a docenti universitari, professionisti, studenti laureandi. 3 posti letto. Lit. 1.000.000 al mese comprese le spese. Cod. 58/P Tel. 040/7600250

APPARTAMENTO AMPIA METRATURA VIALE XX SETTEMBRE in stabile d'epoca all'altezza del Politeama. L'appartamento è in ottime condizioni, adattissimo come studio legale, è composto da grande cucina, due servizi e cinque camere. Lit. 1.400.000 mensili. Cod. 97/P GALLERY Tel. 040/7600250

PRESTIGIOSO APPARTAMENTO ZONA CENTRALE composto da soggiorno, due camere, cucina, servizi, vista panoramica. Lit. 1.800.000 mensili. Cod. 314/P GALLERY Tel. 040/7600250

BOX E POSTI AUTO

POSTI MACCHINA, zona Campanelle in nuovo garage automatizzato da 24.000.000. Cod. 113/P PROGETTOCASA 040/368283

BOX AUTO, Via Calvola/Negrelli, in nuovo garage pronta consegna, da 34.000.000. Cod. 44/P PROGETTOCASA 040/368283

BOX DOPPIO in garage, vicinanze P.zza Ospedale, cancello elettrico, acqua e luce. 80.000.000. Cod. 428/P PROGETTOCASA 040/368283

GARAGE nella zona di Via Piccardi di 1.000mq attualmente adibito ad autorimessa, ottima opportunità, vendesi muri e attività. Informazioni c/o nostri uffici previo appuntamento. Cod. 390/P PROGETTOCASA 040/368283

SEI POSTI MACCHINA VIA BAIA-MONTI disponibili con comodo accesso. Cod. 187/P GALLERY Tel. 040/7600250

BOX IN AUTORIZIMESSA IN VIA GIULIA altezza centro commerciale con apertura automatizzata. Cod. 397/P GALLERY Tel. 040/7600250

UFFICI / LOCALI / MAGAZZINI

UFFICIO VIA ROMA arredato composto da sala d'attesa, tre camere, sala riunioni, bagno, termoautonomo, impianti a norma. 1.500.000. Cod. 332/P PROGETTOCASA 040/368283

UFFICIO Canal Grande ampia metratura, in buone condizioni, composto da ingresso con sala d'attesa, segreteria, sala riunioni, tre stanze, bagno, balcone interno, riscaldamento autonomo, ascensore, vista aperta sul canale. 2.200.000 al mese più spese. Cod. 340/P PROGETTOCASA 040/368283

SISTIANA Appartamento arredato, con entrata indipendente, composto da ingresso, ampio soggiorno con angolo cottura, camera matrimoniale, bagno, giardino condominiale. 700.000 più spese. Cod. 36/P GALLERY 040/2908343

Monfalcone

MONFALCONE - In zona tranquilla, ultimo piano composto da ingresso, soggiorno con poggolo, cucina abitabile, disimpegno, due camere, ripostiglio, poggolo e bagno. Lire 160.000.000. COD. 515. 0481/790679

UFFICIO CENTRALISSIMO in stabile d'epoca da ristrutturare, vano unico di 50 mq. 110.000.000. Cod. 420/P PROGETTOCASA 040/368283

UFFICI primingresso di 180 mq Zona Industriale (Via Caboto) in uno stabile di nuova costruzione, possibilità affitto e/o vendita. COD. 68/P PROGETTOCASA 040/368283

APPARTAMENTO VIA ROMA adattissimo studio legale o medico, su due livelli: atrio, ampio salone, due vani, servizio, mansarda con travi a vista e bagno/doccia. 450.000.000. COD. 200/P PROGETTOCASA 040/368283

NEGOZIO Centralissimo zona di forte passaggio. 110mq con possibilità frazionamento, quattro fori, wc, affitto 5.000.000. mensili. Trattative riservate. Cod. 222/P PROGETTOCASA 040/368283

MAGAZZINO di 700 mq, adiacenze Burlo, con accesso carraio, riscaldamento autonomo. Adatto anche uso archivio, supermercato, drogherie. Affittasi 6.000.000. al mese. Cod. 432/P PROGETTOCASA 040/368283

MAGAZZINO, zona Balamonti, 43mq dotato di servizio e uscita di sicurezza. 51.000.000. Cod. 205/P PROGETTOCASA 040/368283

MAGAZZINO S. Vito bassa (Via Galleria) c.c.a. 160mq, composto da ingresso, quattro vani, servizio. Cod. 427/P PROGETTOCASA 040/368283

LOCALE a S.Vito adatto anche uso ambulatorio/deposito/magazzino, ottime condizioni, servizio, due vetrine antisfondamento, riscaldamento autonomo. 105.000.000. Cod. 380/P PROGETTOCASA 040/368283

LOCALE d'affari e magazzino, Via Madonna, c.c.a. 130 mq totali, impianto elettrico a norma, servizio, possibilità anche in affitto. COD. 206/P PROGETTOCASA 040/368283

LOCALE VIA GEPPA con sopralco di c.c.a. 110mq, ottime condizioni, impianto elettrico a norma. 240.000.000. Cod. 154/P PROGETTOCASA 040/368283

LOCALE/MAGAZZINO VIA FOSCOLO completamente ristrutturato, impianti a norma, servizi. Cod. 307/P GALLERY Tel. 040/7600250

LOCALE D'AFFARI IN LARGO BARRIERA uso magazzino di ampia metratura con possibilità ripristino passo carrabile. Lit. 200.000.000. Cod. 33/P GALLERY Tel. 040/7600250

Sistiana

DUINO Appartamento disposto su due livelli con vista mare. Composto da soggiorno, cucina arredata, due camere, bagno e wc, balcone, terrazzo, due cantine, box auto, 255.000.000. Cod. 35/P GALLERY 040/2908343

AURISINA

In piccola palazzina appartamento su due livelli composto da: ampio soggiorno con terrazzo, cucina, due camere con possibilità di ricavarne una terza, doppi servizi, terrazzo, cantina, garage. 320.000.000. Cod. 2/P PROGETTOCASA 040/2908343

DUINO

Lato monte: vista sul verde e sul castello. Originale e veramente bello appartamento disposto su due livelli composto da: salone con ampio terrazzo, una matrimoniale con bagno padronale, cucina, una singola con bagno doccia, due posti macchina coperti e cantina. 260.000.000. Cod. 29/P 040/2908343

SISTIANA Bifamiliare dcon vista nel bosco, 240 mq. c.a. con possibilità di appartamento indipendente. La villa è composta da soggiorno con caminetto, cucina in muratura, due matrimoniali, camera singola, tripli servizi, lavanderia, garage, posto auto, giardino di proprietà. Ottime rifiniture. 650.000.000. Cod. 30/P 040/2908343

VISOGLIANO La casa da sogno sull'altopiano triestino: ideale per chi cerca pace ma non vuole una abitazione isolata, realizzazione di caratteristica ed elegante villa bifamiliare con giardini propri, rifiniture in pietra e legno. Prezzo di villa bifamiliare con le comodità di una villa singola. Cod. 31/P 040/2908343

SISTIANA Appartamento arredato, con entrata indipendente, composto da ingresso, ampio soggiorno con angolo cottura, camera matrimoniale, bagno, giardino condominiale. 700.000 più spese. Cod. 36/P GALLERY 040/2908343

Monfalcone

MONFALCONE - In zona tranquilla, ultimo piano composto da ingresso, soggiorno con poggolo, cucina abitabile, disimpegno, due camere, ripostiglio, poggolo e bagno. Lire 160.000.000. COD. 515. 0481/790679

Monfalcone

MONFALCONE - In zona tranquilla, ultimo piano composto da ingresso, soggiorno con poggolo, cucina abitabile, disimpegno, due camere, ripostiglio, poggolo e bagno. Lire 160.000.000. COD. 515. 0481/790679

Monfalcone

MONFALCONE - In zona tranquilla, ultimo piano composto da ingresso, soggiorno con poggolo, cucina abitabile, disimpegno, due camere, ripostiglio, poggolo e bagno. Lire 160.000.000. COD. 515. 0481/790679

Monfalcone

MONFALCONE - In zona tranquilla, ultimo piano composto da ingresso, soggiorno con poggolo, cucina abitabile, disimpegno, due camere, ripostiglio, poggolo e bagno. Lire 160.000.000. COD. 515. 0481/790679

MONFALCONE - In residence si recentissima costruzione proponiamo appartamento all'ultimo piano disposto su due livelli. Si compone di ingresso, soggiorno, cucina, 2 camere, bagno e ripostiglio, mansarda con terrazza a vasca. COD. 513. 0481/790679

RONCHI DEI LEGIONARI - Prestigiosa villa d'epoca in perfette condizioni e con rifiniture di ottima qualità. Si compone di ingresso, salone, cucina, 4 camere, quattro servizi, taverna, ampio interrato, giardino di c.c.a. 900 mq. Trattative esclusivamente c/o ns. uffici. COD. 506. 0481/790679

MONFALCONE - Vicinanza stazione, in elegante palazzina in fase di ultimazione ultime disponibilità appartamenti soggiorno, 2-3 camere, 2 bagni, terrazze, posto auto o box. Disponibili anche locali commerciali. COD. 400. 0481/790679

RONCHI DEI LEGIONARI

RONCHI DEI LEGIONARI - In palazzina in fase di costruzione, immersa nel verde, proponiamo appartamenti 1 + 2 camere. Finiture interne a scelta. Possibilità garage o posti auto. I prezzi: a partire da Lire 175.000.000. COD. 507. 0481/790679

MONFALCONE - Affittasi centralissimo locale commerciale completamente ristrutturato adatto uso ufficio. COD. 511. 0481/790679

MONFALCONE - In zona di forte passaggio e massimo sviluppo disponiamo di capannoni e locali d'affari di varie metrature adatti a diversi usi commerciali e ristorazione. Informazioni esclusivamente c/o ns. uffici. COD. 2. 0481/790679

Monfalcone

Monfalcone

Monfalcone

Monfalcone

Monfalcone

Monfalcone

Monfalcone



TECNOCASA®

FRANCHISING NETWORK

ORARIO: dal lunedì al venerdì: 8.30/13.00 - 15.30/20.00 • Sabato: 8.30/13.00

AFFILIATO S. GIOVANNI S.R.L.
VIA GIULIA 102/A

Tel. 040.57.08.131

120.000.000 - S. GIACOMO, appartamento composto da ingresso, cucina abitabile, soggiorno, camera matrimoniale e bagno. Ampio armadio a muro. PIANO ALTO, LUMINOSO, BUONE CONDIZIONI. TEL. 040/5708131

130.000.000 - STR. DI GUARDIELLA, appartamento, in palazzina d'epoca ristrutturata, composto da ingresso, soggiorno, cucina abitabile, camera matrimoniale, cameretta, bagno e cantina. TERMOAUTONOMO, LUMINOSO. ZONA SERVITA. TEL. 040/5708131



200.000.000 - VIA TIGOR, appartamento composto da ingresso, cucinino, soggiorno, salotto, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio. LUMINOSO, VISTA APERTA, PIANO ALTO CON ASCENSORE. TEL. 040/5708131



250.000.000 - SEMICENTRALE, appartamento di ampia metratura, composto da ingresso, cucina abitabile, salotto, due camere matrimoniali, bagno, due poggioli, soffitta mansardabile di 55 mq, terrazzo. TERMOAUTONOMO. PALAZZINA RECENTE, ZONA SERVITA. TEL. 040/5708131



PROSECCO - CASA SEMINDIPENDENTE - di recente costruzione su due piani: ingresso, soggiorno, salotto con caminetto, cucina, matrimoniale, due stanze singole, studio, doppi servizi, due ripostigli, accesso auto e autorimessa. GIARDINO di proprietà di 700 mq, doppio poggolo e TERRAZZA. OTTIME CONDIZIONI INTERNE ED ESTERNE. TEL. 040/411808

AFFITTO 1.000.000 - STR. PER LONGERA, appartamento in casetta nel verde, composto da ingresso, cucinino, camera matrimoniale, bagno, ripostiglio e terrazzo. ARREDATO, BUONE CONDIZIONI. TEL. 040/5708131

RICHIESTE URGENTI

- Per nostro cliente cerchiamo appartamento 2/3 vani in zona compresa tra V.le Sanzio, Pindemonte, la Giulia, Rotonda del Boschetto. Urgente con definizione immediata cerchiamo appartamento 80/100 mq in stabile recente, zona semicentrale.
- Notevoli richieste d'acquisto di appartamenti e casette per la zona San Giovanni, Longera, Rotonda del Boschetto, la Giulia di varie metrature e prezzi.

VALUTAZIONI GRATUITE!

E-mail

tscn3@tecnocasa.it

AFFILIATO AIRONE S.R.L.
VIALE XX SETTEMBRE 5/A

Tel. 040.36.90.22

28 MILIONI - AD. ZE PZZA GARIBALDI (Euro 14.461) POSTO AUTO COPERTO con acqua e luce. Apertura con telecomando. TEL. 040/369022.

130 MILIONI - S. GIACOMO (Euro 67.139) Atrio, soggiorno con angolo cottura, camera, bagno, cortile di proprietà. Possibilità acquisto posto auto e moto. PRIMO INGRESSO. TEL. 040/369022.

150 MILIONI VIA PADUINA (Euro 77.469) In stabile d'epoca ristrutturato appartamento di 95 mq con ottima disposizione. BUONE CONDIZIONI. TEL. 040/369022.

165 MILIONI VIA KANDLER (Euro 85.215) In stabile recente appartamento di 85 mq composto da ingresso, cucina abitabile, salotto, camera, bagno, ripostiglio, balcone, soffitta. PARZIALMENTE RISTRUTTURATO. TEL. 040/369022.

DA 180 A 200 MILIONI - S. GIACOMO (Euro da 92.962 a 103.291) Appartamenti di 75 mq ca. composti da salotto con angolo cottura, due camere, bagno e balcone. PRIMI INGRESSI. Possibilità acquisto posto auto e moto. TEL. 040/369022.

190 MILIONI - VIA GINNASTICA (Euro 98.127) Ingresso, soggiorno, cucina abitabile, due camere, stanzino, bagno, OTTIME CONDIZIONI. TEL. 040/369022.

210 MILIONI - VIA GINNASTICA (Euro 108.456) In stabile d'epoca completamente ristrutturato, appartamento di 138 mq: ingresso, salotto, cucina abitabile, tre camere, doppi servizi, cantina. TEL. 040/369022.

210 MILIONI - VIA KANDLER (Euro 108.456) Ingresso, cucina, soggiorno, due camere, bagno, cantina. TERMOAUTONOMO e ascensore. RISTRUTTURATO. TEL. 040/369022.

265 MILIONI - MUGGIA (Euro 136.861) Appartamento molto luminoso composto da ingresso, cucina, quattro camere, bagno. TEL. 040/369022.

270 MILIONI - VIA PIETÀ (Euro 139.443) Appartamento di 135 mq composto da atrio, cucina abitabile, salotto, tre camere, ripostiglio, doppi servizi, due balconi. RISTRUTTURATO. TEL. 040/369022.

285 MILIONI - VIA IMBRIANI (Euro 147.190) Appartamento di 86 mq composto da ingresso, tre camere, bagno, terrazzo. RISTRUTTURATO. TEL. 040/369022.

AFFITTI

1.200.000 VIA GIULIA (Euro 620) Mansarda ristrutturata composta da: atrio, soggiorno con camino, due camere, doppi servizi. ARREDATA - PER NON RESIDENTI. TEL. 040/369022.

1.300.000 V.LE XX SETTEMBRE (Euro 671) Ingresso, cucina, soggiorno, due camere, bagno, ripostiglio. Ristrutturato. COMPRESO SPESE. NON ARREDATO. TEL. 040/369022.

1.300.000 VIA PADUINA (Euro 671) Locale d'affari di 75 mq con bagno. ESCLUSE SPESE ACCESSORIE. TEL. 040/369022.

E-mail

tscn1@tecnocasa.it

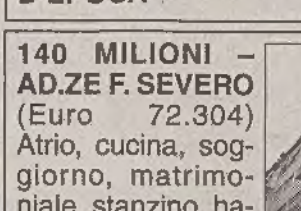
AFF. STUDIO UNIVERSITÀ S.R.L.
VIA FABIO SEVERO 101

Tel. 040.57.08.400

130 MILIONI - VIA GIULIANI (Euro 67.139) Atrio, angolo cottura con cucina in muratura, soggiorno, due stanze, bagno e cantina. RISTRUTTURATO



135 MILIONI - VICOLO DELL'EDERA (Euro 69.722) Atrio, cucina abitabile con balcone, camera, bagno, wc, soggiorno con cantina. CASA D'EPOCA



140 MILIONI - AD. ZE F. SEVERO (Euro 72.304) Atrio, cucina, soggiorno, matrimoniale, stanzino, bagno, wc, balcone e cantina. TERMOAUTONOMO IN ZONA SERVITA



145 MILIONI - VICOLO CASTAGNETO (Euro 74.886) Atrio, angolo cottura con soggiorno, matrimoniale, stanzetta, bagno e balcone verandato. RISTRUTTURATO E MOLTO TRANQUILLO.



155 MILIONI - VIA S. SERVULO (Euro 80.050) Piano alto con cucinino e tinello, tre stanze, bagno con vasca, lavanderia e tre poggioli. TERMOAUTONOMO.



160 MILIONI - UNIVERSITÀ NUOVA (Euro 82.633) In zona servita con ingresso, bagno, cucina abitabile, soggiorno, camerone, ripostiglio. COMPLETAMENTE RISTRUTTURATO.



230 MILIONI - AD. ZE VIA CANTU' (Euro 118.785) 150 mq con atrio, cucina, salotto, tre camere, bagno, wc e balcone. MOLTO TRANQUILLO E VISTA PANORAMICA



270 MILIONI - VIA GIULIANI (Euro 139.443) Appartamento in stabile d'epoca completamente ristrutturato di circa 100 mq composto da: cucina abitabile, salotto, doppi servizi, ripostiglio, camera matrimoniale, camera singola. POSTO AUTO DI PROPRIETÀ IN GARAGE.



380 MILIONI - VIA TIBULLO (Euro 196.253) in palazzina nel verde, appartamento con atrio, cucina abitabile, con veranda, tre stanze, salotto con terrazzino, doppi servizi. Box auto. VISTA PANORAMICA. TEL. 040/5708400.

E-mail

tscl1@tecnocasa.it

AFF. STUDIO UNIVERSITÀ S.R.L.
FILIALE DI BAIAMONTI
VIA BAIAMONTI 64/2

Tel. 040.83.06.06

106 milioni VIA BAIAMONTI (Euro 54.744) appartamento IV piano senza ascensore composto da soggiorno, camera, cucina ab., bagno e wc separati. L'appartamento è molto luminoso con vista aperta. Appena ristrutturato con riscaldamento autonomo. Spese condominiali minime. OTTIMO INVESTIMENTO.



110 milioni VIA BAIAMONTI (Euro 56.810) Il piano con ascensore da ristrutturare ingresso, cucinino, soggiorno, matrimoniale, bagno, poggolo. Vista nel verde. Stabile in fase di ristrutturazione a livello di facciate esterne. Zona servita.



135 milioni VIA RONCHETTO (Euro 69.722) appartamento situato internamente rispetto alla strada, piano basso, soggiorno, cucinino, camera matrimoniale, ripostiglio e poggolo. Zona servita, tranquilla e nel verde. Da rivedere internamente. Scale per arrivare all'appartamento.



176 milioni - San Vito (Euro 90.896) Ingresso, tre stanze, cameretta, bagno, wc, cucina abitabile, veranda e cantina in muratura. TERMOAUTONOMO con giardino e posto auto condominiale. MOLTO LUMINOSO E NEL VERDE. DA RISTRUTTURARE.



200 milioni - VIA BAIAMONTI (Euro 103.291) Piano alto con ascensore composto da atrio, due camere matrimoniali, soggiorno, cucinino, bagno e tre balconi. VISTA APERTA E LUMINOSISSIMO.



210 milioni SERVOLA (Euro 108.456) appartamento al II piano in buonissime condizioni composto da ingresso, soggiorno con terrazzo verandato, cucina ab. con terrazzino, bagno, due camere, ripostiglio, cantina e posto auto. Zona molto tranquilla e immersa nel verde. Stabile molto luminoso.



225 milioni SERVOLA (Euro 116.203) appartamento in palazzina recente in ottime condizioni il piano composto da ingresso, soggiorno con terrazzo, cucina ab., matrimoniale, cameretta, bagno, ripostiglio. BOX E POSTO AUTO DI PROPRIETÀ. Zona molto tranquilla luminosa. Nel verde.



850 milioni LOC. MATTONAIA (Euro 438.988) casa trifamiliare su 2 livelli con cantine e box per 3-4 auto. Al piano 2 appartamenti di 75 mq composti da 2 camere, soggiorno, cucina ab., bagno, ripostiglio e terrazzo grande. Al I piano appartamento di 90 mq composto da soggiorno, cucina ab., matrimoniale, 2 camerette, 2 bagni e disimpegno. Tutti gli appartamenti hanno un ingresso indipendente. Giardino di circa 100 mq con orto. La casa è in ottime condizioni e si trova in zona tranquilla e molto luminosa. Vista aperta.



140 MILIONI (Euro 72.304) Vendita di edicola con licenza in zona servitissima e con ampio passaggio pedonale. Vicinanze fermata autobus e università. OTTIMO INVESTIMENTO.

BAIAMONTI 2300 mq con locale d'affari, uffici e magazzini. PREZZO IMPEGNATIVO, TRATTATIVE RISERVATE.

E-mail

tscs2@tecnocasa.it

AFF. STUDIO ROIANO S.R.L.
VIA DI ROIANO 5/C

Tel. 040.41.18.08

120 milioni - ROIANO - In stabile d'epoca al piano alto, appartamento di 100 mq composto da due stanze matrimoniali, stanza singola, soggiorno, cucina abitabile, separati e cantina. MOLTO LUMINOSO IN ZONA SERVITA. TEL. 040/411808

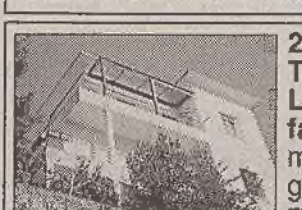
125 milioni - ROIANO bassa - Bilocale al piano alto con ascensore in ottime condizioni interne, termoelettronico, composto da una zona giorno con angolo cottura, stanza matrimoniale, bagno completo e ripostiglio e cantina. Soggiogato con vista APERTA. TEL. 040/411808

175 milioni - VIA DEI MORERI IN ZONA RESIDENZIALE - appartamento in palazzina recente, ingresso, soggiorno, cucinino, stanza matrimoniale, bagno, ripostiglio e poggolo. ASCENSORE E POSTO AUTO CONDOMINIALE, IMMERSO NEL VERDE. TEL. 040/411808

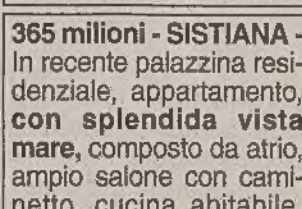
185 milioni - ROIANO - PARTICOLARE ALLOGGIO su due livelli di cui uno mansardato. Al primo livello ampio salotto, cucina abitabile con poggolo, stanza matrimoniale, bagno e ripostiglio. Al secondo livello: due ampie stanze mansardate e stanzino. LUMINOSISSIMO. TEL. 040/411808

190 milioni - ROIANO IN ZONA SERVITA - In stabile signorile appartamento di ampia metratura composto da ingresso cucina abitabile, stanza matrimoniale, grande soggiorno con poggolo, stanza singola, servizi separati, ripostiglio, cantina. QUARTO PIANO CON ASCENSORE. TEL. 040/411808

195 milioni - VIA DITTAMO - In uno stabile recente con ascensore appartamento in ottime condizioni composto da atrio, cucina abitabile, soggiorno, matrimoniale, singola, bagno completo, ripostiglio e TERRAZZO. TEL. 040/411808



265 milioni - GRETITA - VIA DEL COLLO - In casetta bifamiliare appartamento molto soleggiato, completamente ristrutturato composto da atrio, salotto, cucina abitabile, matrimoniale, singola, bagno completo. GIARDINO di proprietà di 130 mq e SPLENDIDA VISTA PANORAMICA. Possibilità parcheggio. TEL. 040/411808



365 milioni - SISTIANA - In recente palazzina residenziale, appartamento, con splendida vista mare, composto da atrio, ampio salotto con caminetto, cucina abitabile, stanza singola, doppi servizi e ripostiglio. DOPPIA TERRAZZA E BOX auto di proprietà. TEL. 040/411808

COSTIERA - ZONA FILTRI - Immersa in uno SPLENDIDO GIARDINO alberato con accesso privato alla SPIAGGIA, VILLA SUL MARE disposta su due livelli composta al primo piano da atrio, cucina abitabile, sala da pranzo ed al secondo da soggiorno, stanza matrimoniale, singola, bagno completo e da un TERRAZZO di 30 mq FRONTE MARE. Un'ampia cantina si trova al piano seminterrato adibita a taverna (con riscaldamento) e situato nel giardino uno Chalet abitabile di 20 mq, composto da una zona giorno con cucinino e wc. POSIZIONE UNICA. Trattative riservate. TEL. 040/411808

45 milioni - TERRENO EDIFICABILE - IN ZONA ROIANO - NUOVA ACQUISIZIONE - 150 MQ adatto alla costruzione di BOX auto e POSTI AUTO. TEL. 040/411808

AFFITTO: - App. in casetta bifamiliare di 90 mq composto da atrio cucina abitabile, soggiorno, matrimoniale, singola, bagno completo e ripostiglio. Posto auto coperto. ARREDATO L. 1.100.000.

E-mail

tsho1@tecnocasa.it

AFF. INTER MED S.R.L.
(SEDE LEGALE VIA GEPPA 17)
VIA SETTEFONTANE 29/A

Tel. 040.39.33.29

L. 40.000.000 - Euro 20.658 - ZONA SETTEFONTANE - BOX singolo di recente costruzione. Libero da subito. TEL. 040/393329



L. 119.000.000 - Euro 61.458 - VIA GAMBINI - Appartamento recentemente rimodernato internamente composto da: corridoio centrale, due camere, stanzino, cucina abitabile, bagno, TERMOAUTONOMO, impiantistica e serramenti nuovi. TEL. 040/393329

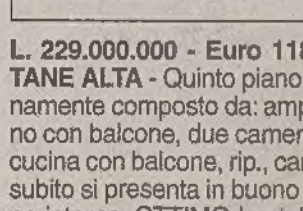


L. 139.000.000 - Euro 71.787 - Primo piano di 73 mq c.a. adatto anche a persone anziane esposto completamente sul verde si compone di ingresso, soggiorno, cucina abitabile, camera, camerino, bagno. TEL. 040/393329

L. 155.000.000 - Euro 80.051 - VIA SETTEFONTANE - App. in stabile signorile con ascensore composto da: ingresso, soggiorno, cucinotto, camera, cameretta, bagno, rip., DUE BALCONI, soffitta. TEL. 040/393329

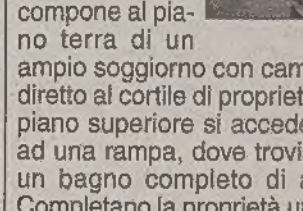


L. 169.000.000 - Euro 87.281 - SETTEFONTANE - QUARTO PIANO CON ASCENSORE composto da: ingresso, tre camere, cucina, bagno, due balconi. TERMOAUTONOMO. Esposto a sud. TEL. 040/393329



L. 229.000.000 - Euro 118.269 - SETTEFONTANE ALTA - Quinto piano con ascensore internamente composto da: ampio ingresso, soggiorno con balcone, due camere, bagno, wc, grande cucina con balcone, rip., cantina. Vuoto, libero da subito si presenta in buono stato di conservazione interna. OTTIMO lo stabile. TEL. 040/393329

L. 250.000.000 - Euro 129.114 - PERIFERICA - Recente perfetto di 90 mq c.a. internamente composto da: ingresso, soggiorno, cucina, due camere, due bagni, rip., due balconi. Doppio POSTO AUTO. TERMOAUTONOMO. TEL. 040/393329



L. 320.000.000 - Euro 165.266 - OPICINA - CASSETTA accostata recente con rifiniture moderne si compone al piano terra di un ampio soggiorno con caminetto con accesso diretto al cortile di proprietà, cucina, bagno. Al piano superiore si accede tramite una scala ad una rampa, dove troviamo due camere e un bagno completo di ampie dimensioni. Completano la proprietà una grande soffitta rivestita totalmente in legno, un box auto ed un posto auto esterno. Tutto questo a tre minuti dal centro... Introvabile! TEL. 040/393329

L. 260.000.000 - Euro 134.278 - VIA SETTEFONTANE - Locale d'affari fronte strada di 100 mq c.a. con ampie vetrine e portico più soppalco di 20 mq c.a., il tutto in ottime condizioni interne in zona di fortissimo passaggio pedonale. LIBERO DA SUBITO. TEL. 040/393329.

SPECIALE AFFITTI: ZONA PIAZZA HORTIS - L. 850.000 Euro 439 - App. al secondo piano composto da: corridoio, tre camere, cucin ab., wc bagno. Libero da subito.

E-mail

tscn2@tecnocasa.it

Noi di Tecnocasa facciamo di tutto per farvi felici. Vi offriamo: la massima capillarità, con oltre 1.900 agenzie affiliate su tutto il territorio, il supporto di una banca dati aggiornatissima su Italia ed estero, un sito web e una rivista quindicinale con migliaia di proposte, la sicurezza e la tutela dei vostri interessi attraverso un'assistenza finanziaria globale. Ma c'è di più: volete sapere perché Tecnocasa è il primo network italiano di intermediazione immobiliare in franchising? Entrate in un'agenzia Tecnocasa e... mettetevi comodi.



KIRON®
FRANCHISING NETWORK

Affiliato: SOFIM S.a.s. di Cagnello Adriano & C.

MUTUI CASA
040.5708170 Via Giulia, 60 (TS)

C'è una via nuova per trovare casa...

www.tecnocasa.com



La tranquillità di fare centro



RABINO sas

Trieste - Via Diaz 7 - Tel. 040 368 566 - Fax 040 636 191

di Edoardo MARICCHIO

COMMERCIALE nel verde con vista mare e città splendida villa al grezzo su tre livelli per totali 500 mq con parco di 2.100 mq accesso auto box doppio possibilità di due appartamenti più mansarda totalmente abitabile. Prezzo impegnativo.

ADIACENZE VIA FLAVIA libera ristrutturata casetta su 2 livelli con giardino di proprietà composta internamente da taverna soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale cameretta bagno terrazzo riscaldamento autonomo box per 2 auto 320.000.000.

VIALE XX SETTEMBRE libera in signorile stabile d'epoca con ascensore mansarda al grezzo composta da soggiorno con angolo cottura camera matrimoniale bagno riscaldamento autonomo 195.000.000.

BAGNOLI libera nel verde casetta accostata di 175 mq su 2 livelli al grezzo composta da doppio ingresso salone con caminetto angolo cottura 2 bagni 3 camere giardino di 200 mq con accesso auto 240.000.000.

SEMIPERIFERICO in palazzina signorile appartamento splendido composto da soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali bagno poggiorio verandato riscaldamento autonomo giardino di proprietà di 350 mq box e posto macchina coperto 360.000.000.

CENTRALE in signorile stabile trentennale con ascensore appartamento piano alto luminoso grande metratura composto da salone 5 stanze doppi servizi poggiorio adatto anche uso ufficio 490.000.000.

BORGIO SAN SERGIO libero in villetta familiare appartamento ottimamente rifinito luminoso nel verde composto da salone con caminetto e travi a vista con attiguo angolo cottura con bancone all'americana 2 camere matrimoniali bagno con vasca idromassaggio veranda accesso diretto al giardino di proprietà di 70 mq con barbecue riscaldamento autonomo 280.000.000.

ADIACENZE PIAZZA GOLDONI in signorile stabile d'epoca ristrutturata con ascensore appartamento totalmente rimesso a nuovo composto da salone 2 camere bagno ampio ingresso con atri poggiorio riscaldamento autonomo adatto anche uso ufficio 335.000.000.

SAN VITO in signorile stabile d'epoca appartamento totalmente e finalmente rimesso a nuovo con vista mare golfo e città soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali doppi servizi con vasca idromassaggio poggiorio riscaldamento autonomo cantina 300.000.000.

REVOLTELLA in stabile d'epoca appartamento libero composto da soggiorno con angolo cottura camera matrimoniale doppi servizi cantina 108.000.000.

SAN GIACOMO libero mini appartamento perfetto luminoso camera matrimoniale cucina abitabile bagno con doccia riscaldamento autonomo serramenti in alluminio 69.000.000.

PIAZZA PERUGINO in recente stabile piano alto con ascensore tinello con cucinotto 2 camere matrimoniali bagno 2 poggiori cantina 160.000.000.

VIA VENIER libero in stabile d'epoca appartamento composto da ingresso camera matrimoniale cucina abitabile servizio 38.000.000.

ADIACENZE PICCARDI libero in signorile stabile ristrutturato trentennale con ascensore appartamento luminoso soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali doppi servizi poggiorio ripostiglio 195.000.000.

SAN LUIGI libero in palazzina trentennale appartamento composto da soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale bagno terrazzo cantina riscaldamento autonomo possibilità di posto macchina in affitto 160.000.000.

SERVOLA posizione stupenda casa indipendente con giardino di oltre 1.000 mq edificabile possibilità di costruire una bifamiliare o eventualmente anche una maggior cubatura accesso macchine due box tavernetta di 50 mq, la casa attualmente è composta da tinello cucinotto, soggiorno, 2 camere matrimoniali bagno poggiorio verandato 660.000.000.

SAN GIACOMO libero in stabile d'epoca appartamento totalmente arredato composto da ingresso camera matrimoniale cucina abitabile bagno riscaldamento autonomo 66.000.000.

VIA GINASTICA in stabile d'epoca ultimo piano luminosissimo appartamento totalmente ristrutturato in fase di ultimazione soggiorno cucina abitabile 3 camere doppi servizi riscaldamento autonomo cantina 280.000.000.

VIA COLOGNA libero ultimo piano in stabile d'epoca appartamento totalmente rimesso a nuovo composto da soggiorno cucina abitabile camera matrimoniale bagno ripostiglio riscaldamento autonomo 160.000.000.

GAMBINI libero in stabile trentennale piano alto con ascensore appartamento di grande metratura composto da soggiorno cucinotto 2 camere matrimoniali bagno poggiorio verandato ripostiglio riscaldamento autonomo soffitta 218.000.000.

RICERCHE URGENTI

SAN GIOVANNI nostro cliente disponibilità massima 350.000.000 cerca piano alto due tre camere soggiorno cucina servizi possibilmente posto macchina definizione immediata.

SU RICHIESTA DI NOSTRI CLIENTI IMPORTANTI TRATTIAMO IMMOBILI DI UNA CERTA CARATURA IN MODO STRETTAMENTE RISERVATO SENZA ALCUNA PUBBLICITÀ. SE LEI CERCA QUALCOSA DI PARTICOLARE E PRESTIGIOSO PROBABILMENTE ABBIAMO L'IMMOBILE CHE FA AL CASO SUO QUINDI TELEFONI PER APPUNTAMENTO ALLO 040-368566 SAREMO A SUA DISPOSIZIONE PER AIUTARLA NELLA SUA RICERCA.

COMMERCIALE ALTA in palazzina recente di 2 piani ottimo appartamento con vista mare ingresso soggiorno cucinotto 2 camere matrimoniali bagno poggiorio cantina box auto con accesso diretto 300.000.000.

PIAZZA GARIBOLDI libera in stabile d'epoca con ascensore mansarda finemente rifinita composta da soggiorno angolo cottura camera matrimoniale bagno arredata totalmente 85.000.000.

TERRENO EDIFICABILE SERVOLA in ottima posizione possibilità di edificare una villa bifamiliare o volendo una palazzina di otto alloggi più parcheggio e porticato per oltre 2000 metri cubi 260.000.000. Trattative riservate ns. uffici.

ADIACENZE BARRIERA in stabile d'epoca mansarda da ristrutturare luminosa camera matrimoniale cucina abitabile servizio interno 44.000.000.

ADIACENZE VIA CONTI in stabile ventennale appartamento perfetto soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali bagno terrazzo verandato cantina di grande metratura 215.000.000.

PONZIANA via Lorenzetti libero appartamento in casetta composto da 2 camere matrimoniali cucina abitabile bagno riscaldamento autonomo cantina finestrata di 45 mq e giardino 176.000.000.

GRETTA in palazzina ristrutturata appartamento di 110 mq composto da salone cucina abitabile camera matrimoniale 2 camerette doppi servizi cantina sottostante di 30 mq giardino condominiale con posto macchina 235.000.000.

ADIACENZE OSPEDALE MAGGIORE libero in stabile signorile piano alto con ascensore 90 mq appartamento composto da ingresso soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali bagno terrazzo poggiorio verandato 210.000.000.

ZONA RIVE fronte mare stupendo appartamento con totale vista mare città e golfo in signorile stabile recente con doppi ascensori 140 mq più terrazzi abitabili composto da ingresso salone con vetrate sul mare cucina abitabile 3 camere doppi servizi totalmente rifinito. Prezzo impegnativo. Trattative riservate.

ADIACENZE VIA GIULIA in signorile stabile d'epoca libero appartamento completamente ristrutturato composto da ingresso soggiorno cucinotto 2 ca-

mere matrimoniali bagno ripostiglio riscaldamento autonomo 180.000.000.

DUINO libero nel verde tranquillo appartamento mansardato con una stupenda vista mare composto da ingresso salone cucina abitabile 2 camere matrimoniali riscaldamento autonomo posto macchina in garage coperto giardino condominiale 280.000.000.

ADIACENZE GARIBOLDI in stabile con facciate vano scale e tetto completamente ristrutturato appartamento luminoso di 80 mq composto da 3 camere cucina abitabile bagno finiti in alluminio riscaldamento autonomo 120.000.000.

CENTRALE - VIA CARDUCCI in prestigioso palazzo con doppi ascensori appartamento uso ufficio di 200 mq composto da grande sala riunioni 4 stanze doppi servizi doppio ingresso pavimentazione in marmo cassaforte porte blindate. Trattative riservate.

VICOLO CASTAGNETO in stabile signorile appartamento luminoso con vista sul verde piano alto con ascensore composto da ampio salone cucina abitabile 2 camere matrimoniali studio doppi servizi ripostiglio 2 poggiori cantina 260.000.000. Possibilità acquisto posto macchina.

BAIAMONTI libero piano alto luminoso in stabile recente con ascensore appartamento composto da ingresso 2 camere matrimoniali tinello con cucinotto bagno terrazzo cantina 186.000.000.

POSTA CENTRALE appartamento su 2 livelli per totali 190 mq in stabile d'epoca signorile secondo piano composto da salone con angolo cottura 2 camere bagno poggiorio al piano superiore mansarda collegata con scala interna in legno composta da vano unico con travi a vista e bagno 475.000.000.

SEMIPERIFERICO libero in stabile ventennale stupendo attico con vista mare e città composto da salone cucina abitabile 4 camere matrimoniali doppi servizi per totali 150 mq giardino d'inverno terrazzi abitabili per altri 200 mq più 2 box per 5 macchine più due posti scoperti in cortile privato 665.000.000.

VIA TIGOR nuda proprietà splendido ultimo piano ottimo investimento con totale vista mare golfo città appartamento composto da grande ingresso luminosissimo salone di 42 mq cucina abitabile camera matrimoniale bagno ripostiglio 2 terrazzi di cui uno verandato box per due macchine più posto macchina scoperto 280.000.000.

MUGGIA villa unifamiliare al grezzo su tre livelli una meravigliosa vista mare composta da ingresso, saloncino studio grande cucina abitabile disimpegno tre camere da letto doppi servizi ripostiglio per totali 200 mq terrazzo da una taverna con ulteriore bagno una lavanderia cantina terreno di 1.300 mq recintato con accesso macchina 470.000.000.

CONCANELLO stupenda villa padronale con una meravigliosa vista mare e città parco di 2.700 mq la villa è costruita su tre livelli taverna di 90 mq con cucina cantina e garage per tre macchine primo piano: grande salone luminosissimo con una meravigliosa vista 3 camere matrimoniali cucina abitabile 2 terrazzi mansarda composta da un vano unico totalmente abitabile. Prezzo impegnativo. Trattative riservate ns.uffici.

ROZZOL libero in stabile ventennale con ascensore appartamento perfetto vista mare composto da soggiorno cucina abitabile 2 camere matrimoniali doppi servizi 2 poggiori riscaldamento autonomo cantina box auto giardino condominiale totalmente arredato 1.100.000 mensili contratto per non residenti.

MARINA libero stupendo e particolare locale d'affari totalmente e perfettamente ristrutturato 210 mq con bagno e antibagno riscaldamento autonomo più 2 posti macchina coperti in garage di proprietà 3.500.000 mensili.

ADIACENZE PIAZZA HORTIS libero locale fronte strada con bagno ed antibagno con doppi ingressi 2 vetrine sopralzo per totali 110 mq in stabile totalmente ristrutturato 2.800.000 mensili.

VIA COMMERCIALE libero box in 18 mq con luce in stabile ventennale 45.000.000.

CARSO terreno non edificabile in parte pianeggiante di totali 52.000 mq con pascolo e vigneto ed una parte di bosco prezzo interessantissimo 380.000.000.

MURI LOCALI

SAN GIACOMO libero magazzino fronte strada con ingresso 2 vetrine luce ed acqua per totali 60 mq con licenza per la vendita di bibite all'ingrosso e al minuto 110.000.000.

VIALE XX SETTEMBRE libero locale d'affari fronte strada con vetrine composte da un vano unico con antibagno e bagno impianto d'aria condizionata 220.000.000.

VIA GATTERI libero locale in ottime condizioni adatto uso ufficio di 13 mq con finestre acqua e luce 31.000.000.

RICERCHE URGENTI

CERCHIAMO per nostro cliente San Vito - San Luigi con vista mare appartamento di buona metratura con facilità parcheggio massimo 300.000.000 pagamento contanti.

SAN GIACOMO muri avviamento officina - elettrauti in locale di grande metratura suddiviso in locale officina ufficio magazzino bagno con docce ingresso con passo carraio 420.000.000.

ADIACENZE STAZIONE muri di un locale d'affari fronte strada con magazzino totali 80 mq 120.000.000.

CENTRALE S.GIACOMO in zona di forte passaggio libero locale d'affari di 46 mq totalmente rimesso a nuovo composto da locale con vetrina fronte strada vetri antirifondamento bagno con antibagno chiosco riscaldamento autonomo 130.000.000.

S.GIACOMO bar latteria muri avviamento arredamento in zona di forte passaggio bar latteria fronte strada locale con magazzino e bagno per totali 70 mq vendesi 200.000.000.

VIA HERMET muri libero locale d'affari magazzino fronte strada con servizio composto da due uffici ripostiglio doppio ingresso riscaldamento autonomo 250 mq 190.000.000.

CENTRALE VENDESI muri licenza avviamento arredato di ricevitoria scommesse sportive locale di grandi dimensioni totalmente ristrutturato. Trattative riservate ns.uffici.

VIA GIULIANI liberi muri di locale d'affari composto da tre fori con doppi ingressi ripostiglio servizio con doccia riscaldamento autonomo 92.000.000.

ADIACENZE VIALE XX SETTEMBRE liberi muri locale d'affari con tre vetrine più finestre fronte strada di 105 metri con accesso al locale con acqua e luce altezza interna 4,35 metri 200.000.000.

ATTIVITÀ COMMERCIALI

ADIACENZE VIALE XX SETTEMBRE vendesi bar con ricevitoria avviamento arredato locale con magazzino e servizio ottimo utile 550.000.000. Trattative riservate ns.uffici.

RIONALE ristorante avviatissimo locale da 90 mq con 60 posti a sedere cucina doppi servizi 240.000.000.

MARINA ottima posizione ristorante con 50 posti a sedere comprensivo di avviamento arredato 350.000.000. Per ulteriori informazioni telefonare per appuntamento.

RIVENDITA rionale di tabacchi cartoleria dolciumi cancelleria conduzione famigliare 76.000.000.

FABIO SEVERO alta libero posto macchina scoperto in area privata e recintata con cancello telecomandato, adatto qualsiasi tipo di auto. 25.000.000.

13 MERCATINO

Feriale 2200 - Festivo 3500

A. LIBRI antichi moderni intere biblioteche stampe cartoline acquista la libreria «ACHILLE MISAN». Massime valutazioni. Tel. 040-638525. Orario negozio. (A5565)

ANTIQUARIATO via Diaz 13 acquista libri quadri porcellane orologi soprammobili mobili, interi arredamenti. Telefonare 040/306226 - 305343. (A4911)

PIANOFORTE Steinway e sons modello A matricola 78496 privato vende 15.000.000 trattabili telefonare 040/630058. (A5708/13)

12 ATTIVITÀ

Feriale 2200 - Festivo 3500

NEGOZIO telefonia autoradio navigatori satellitari ottima posizione L. 55 milioni lasciare dati in segreteria 0328-7321371. (5554)

TRATTORIA avviata impiantata a norma cede licenza o gestione professionale tel. 040229303 - 03386914436. (A5628)

VENDESI bar zona centrale buon giro d'affari licenza alimentare e non categoria B telefono 03287580277. (A5498)

TRIESTE bionda, giovane, carina, disponibile, appena arrivata. 10-21. Tel. 0347/4545958. (A5454)

TRIESTE, molto sexy bellissima bionda piccantissima riceve 10-23 0338/5405309. (A5453)

TRIESTE mora molto carina ti aspetta. Tel. 0339/5875781. (A5618)

TRIESTE Susanna attraentissima, bionda ti aspetta per momenti piacevoli 10-24 0328/3768312. (A5627)

RICEVO per appuntamento nella massima riservatezza senza fretta ne squalore. 0349/6352389. (A5575)

TRIESTE bella attraente ti aspetta per momenti indimenticabili 10-22 0339/6305052. (A5547)

PRIMA azienda settore odontoiatrico RICERCA per le province di Trieste e Gorizia

AGENTI DI COMMERCIO MONOMANDATARI da inserire nel proprio organico anche di prima esperienza ma fortemente motivato, dinamico e determinato. Si offre corso di formazione, inquadramento Enasarco, provvigioni superiori alla media, incentivi e premi. Inviare C.V. al n. di fax 0471/981273.

Assitalia
Agenzia Generale di Trieste

Ci rivolgiamo a persone dinamiche e ambiziose che siano interessate ad un'attività svolta in un mercato in forte espansione e con enormi potenzialità.

Nel quadro del programma di qualità totale che l'agenzia ha avviato riveste particolare importanza il potenziamento della struttura commerciale. La selezione prevede l'inserimento nell'organico dell'agenzia generale Ina Assitalia di Trieste delle seguenti posizioni:

● **20 CONSULENTI ASSICURATIVI** per sviluppare adeguatamente l'offerta assicurativa ai clienti d'agenzia. Saranno valutate positivamente precedenti esperienze di carattere commerciale;

● **3 PROMOTORI FINANZIARI** che - trovandosi nelle fasi iniziali della loro attività - sappiano cogliere l'enorme opportunità che deriva dalla possibilità di sviluppare l'offerta finanziaria ai clienti d'agenzia. Sarà valutata anche la semplice abilitazione all'iscrizione all'albo professionale.

I contenuti delle nostre offerte, con condizioni economiche di sicuro interesse e tali da soddisfare le candidature più qualificate, saranno illustrati individualmente ai candidati, prescelti.

Inviare curriculum citando la posizione di interesse a: Fermo Posta Centrale C.I. AA6206146. 34100 Trieste (garantiamo assoluta riservatezza).

Continuaz. dalla 36.a pagina

MANPOWER MONFALCONE RICERCA meccanico auto con esperienza capocantier conoscenza Autocad assistenza alla poltrona carrellista. Tel. 0481/791686. (C00/4)

MANPOWER Trieste ricerca ambasciati diplomati tecnici preferibilmente elettronica telecomunicazioni per corso di formazione per inserimento in azienda multinazionale telecomunicazioni, operai max 30 anni anche con minima conoscenza elettrotecnica o elettronica o meccanica per corso di formazione finalizzato all'inserimento in importante azienda, un laureato farmacia o ctf, commessa alta sartoria. C.so Cavour 3/a 040/368122. (A5709/4)

MONDADORI informatica cerca per assunzione persona max 23 enne dinamica bella presenza esperta in ambito informatico. Inviare curriculum in via Palestrina 1 Trieste. (A5578)

PER ampliamento organico Cooperativa Ariete cerca personale. Presentarsi via I. Svevo 1/a ore 9-12 15-17. Trattamento economico in base esperienza e capacità.

PER consegne in Fvg ditta ingrosso cerca magazziniere preferibilmente capacità manuali piccole riparazioni patente B residente Monfalcone e dintorni. Info 0481/474525. (C00)

PRIMA concessionaria automobilistica seleziona venditori/venditrici da inserire nel proprio organico di Gorizia, richiedo diploma scuola superiore, età massi-

ma 27 anni. Mandare curriculum con allegata foto presso: Autoest spa, via III Armata 121, Gorizia. (B00)

RECHTSANWALTSKANZLEI in Görz sucht Sekretärin, Muttersprache deutsch. Senden Sie Ihren Lebenslauf an: Fermo Posta Trieste centrale, patente Go 50104708.

SOCIETÀ cooperativa ricerca personale con attitudini organizzative esperienza settore pulizie civili/industriali automunito per incarichi gestionali/operativi di responsabilità. Tel. 040/8325089.

SOCIETÀ di intermediazione finanziaria ricerca impiegato/ta età max 30 anni. Non è richiesta esperienza nel settore. Telefonare per appuntamento al n. 040/772633. (Fil 47)

SOCIETÀ industriale unica in zona cerca soci con possibilità di impiego per settori amministrativo-contabile, el. meccanica, manutenzioni, commerciali e trasporti, per-

sonale generico. Si richiede volontà e ambizione, investimento minimo 100 milioni. Scrivere Fermo Posta Trieste centrale patente n. 138808.

SOCIETÀ in Monfalcone cerca ragioniere/a per inserimento nel proprio organico. Inviare curriculum a Casella postale 356 33170 Pordenone.

SOCIETÀ leader nel campo della distribuzione selezione agenti di commercio per potenziare struttura commerciale. Lavoro interessante con interessanti prospettive di crescita professionali ed economiche. Per colloquio telefonare allo 0431/91412.

SOCIETÀ logistica e trasporti cerca giovane max 28 dinamico con capacità organizzative per distribuzione Ts e Go. Tel. 040/3220710.

STUDIO notarile cerca persona con referenziata esperienza nel settore e con comprovata conoscenza giuridica a livello universitario da inserire nel proprio organico. Scrivere a Fermo posta Ts centro n. AB3385230. (A5684)

TELEFONIA cerca ambasciati motivati da inserire nel mondo delle telecomunicazioni. 040/302004. (A5676)

1.200.000 mensili offresi per lavoro part-time nel settore informatico. Conoscenze richieste Windows, Office, Internet, programmazione, anche prima esperienza. Automuniti età 20/33. Per colloquio telefonare 049/8072878. (Fil 17)

5 LAVORO
RICHIESTA
Feriale 1300 - Festivo 1300

AFFIDABILE colta pensionata offresi compagnia aiuto signora sola anziana autosufficiente da giugno a turni 15/15 min. L. 6.500 al giorno con vitto + alloggio. Cell. 0328/334434. (A5737)

CYBERTEC azienda software in forte espansione, leader nella pianificazione e schedulazione della produzione, ricerca, per il potenziamento della struttura di marketing un

ASSISTENTE MARKETING
Seguirà gli eventi e la comunicazione esterna dell'azienda. È richiesta:
- laurea in economia o scienze della comunicazione;
- dinamismo, intraprendenza, capacità relazionali;
- precedenti, anche brevi esperienze di marketing.

La retribuzione è funzione delle competenze e potenzialità del candidato e comunque ai più alti livelli di mercato.

Inviare dettagliato CV a: Cybertec - Off. Risorse Umane via Udine 11 - 34132 Trieste, oppure a Job@Cybertec.it

CYBERTEC
The Planning & Scheduling Company

PRICEWATERHOUSECOOPERS
EXECUTIVE SEARCH & SELECTION

RESPONSABILE AMMINISTRATIVO E FINANZIARIO
SETTORE PETROLIFERO
Il nostro cliente è una società italiana partecipata dai principali operatori del settore petrolifero (ExxonMobil, Shell, BP...). In Italia ha un fatturato di circa 90 miliardi e un organico intorno alle 120 persone.

Chi cerchiamo: Il candidato ideale ha un'età compresa tra i 30 e i 40 anni, è preferibilmente in possesso di una laurea in Economia, ha una approfondita esperienza in ambito amministrativo, finanziario e fiscale maturata in aziende produttive, ha un'ottima conoscenza della lingua inglese e ha familiarità con le problematiche relative ai sistemi informativi.

Il ruolo. Le principali aree di responsabilità riguardano la predisposizione del Bilancio, la realizzazione degli adempimenti di ordine fiscale, il reperimento e la gestione delle risorse finanziarie, il supporto al processo di pianificazione e controllo, gli acquisti di beni e servizi, la gestione delle problematiche legali e della corporate governance e la valutazione economica dei nuovi investimenti. Riporta al Direttore Generale.

L'offerta. Sono previste concrete opportunità di sviluppo. L'inquadramento iniziale è a livello di Quadro del contratto Petrolifero e la retribuzione può soddisfare le aspettative delle migliori candidature.

Chi, di ambo i sessi, è interessato invii il proprio cv a: PricewaterhouseCoopers EXECUTIVE SEARCH & SELECTION Via Vittor Pisani, 19 - 20124 Milano per posta prioritaria, fax: 02-66995579, e-mail: search.italy@it.pwcglobal.com, allegando l'autorizzazione al trattamento dei dati personali (L. 675/96) e citando il rif. 1101.

amc

A. MANZONI & C. S.p.A.

TRIESTE

Via XXX Ottobre 4

Tel. 6728328

@ARPA
SCUOLA DI IMPRESA

INVITA ALLA SELEZIONE PER IL
SECONDO CORSO PER GIOVANI
IMPRENDITORI

L'INIZIATIVA CONSENTIRÀ A 10 GIOVANI LAUREATI, DI SVILUPPARE E REALIZZARE CON L'ASSISTENZA DELLA SCUOLA, SINGOLI PROGETTI D'IMPRESA.

IL CORSO, OLTRE AD APPROFONDIRE GLI ASPETTI PRATICI DEL PROCESSO DI CREAZIONE D'IMPRESA, OFFRIRÀ UNA CONTINUA ATTIVITÀ DI TUTORAGGIO E L'APPoggio DI PARTNERS INDUSTRIALI E FINANZIARI. È PREVISTA UNA BORSA PER LA PARTECIPAZIONE.

TITOLO DI PREFERENZA SARÀ ACCORDATO A LAUREATI IN INGEGNERIA ED ECONOMIA. IL CURRICULUM DEGLI INTERESSATI DOVRÀ PERVENIRE ENTRO IL 15/06/2001 A:

CONSORZIO ARPA
VIA PONDARES, 5
34100 TRIESTE

OPPURE TRAMITE MAIL A:
SCUOLAIMPRESA@ARPAWEB.IT

45°39'N.13°47'E

Moving

Port of Trieste

In the right direction

Monaco di Baviera
Transport Logistic 2001
15 - 19 maggio

Trieste - Stazione Marittima
La "regolazione" dei porti
nell'ordinamento italiano
ed il regime del porto franco
18 - 19 maggio

Trieste - Porto Vecchio
Il viaggio nel Porto Vecchio
Visite guidate gratuite a bordo di un treno
storico dal 26 maggio al 29 settembre,
tutti i sabati
(su prenotazione tel. 040 6732777 - da lunedì a
venerdì dalle ore 10.00 alle ore 12.00)

10 luglio - Concerto di Elisa

Estate 2001 - Le serate in Porto Vecchio